. هنج مئريقاً للحواربيزالين لود على مكالماته الباتغيا يع

مي ونعيس ودراء اسوائيل

النكريم الكساريني لرريو اللدا

افته متابياهو على اسابرار

معقاطت، المسبح لايودعل

المسلطة الوطب م العكوما

بالميناه والسنب دعوة الربير

س. ويزعم أن المؤتس هذا النهار

ية الحلامات، وهو منطق عرر

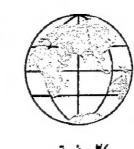
خامياهم سعسه. فاتعاقان اربا

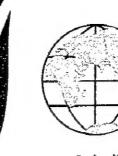
ن ماضطار حل وصع القنوم

اساهو يعيرها ثم لا بتفارم

ب مندونة في الأسم المنطقظ

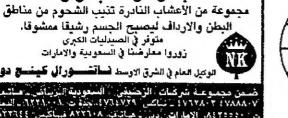
الم غيم دعا صراحة الريد











 أجرى الأمير سلطان بن عبدالعزيز النائب الثاني لرئيس مبجلس الوزراء وزير الطيسران والدفاع السعودي مساء امس

الضميس محادثات مع رئيس الوزراء البريطاني جون سيجور

قالت مصادر بريطانية انها شملت

التطورات الاخسيسرة في الشسرق

وأضافت المصادر ان محادثات الأمير سلطان مع ميجور الذي

اقام لضيفه السعودي الكبير

مادية عشاء في مقر رئاسة مجلس

تناولت ايضا قضايا ثنائية

واقليمية وجرى خلالها تاكيد

حرص الجانبين على تعزير

ظهر امس الملكة البرابيث الثانية

التي استقبلته في قصر بكنفهام في لقاء خاص وصفته ناطقة

□ لندن - من نزار ضو النعيم:

من الجانبين بتحقيق «انتصارات».

■ اكنت «الحركة الشعبية لتحرير السودان»

بقيادة العقيد جون قرنق امس استيلامها على مبينة

نِينَ الاستراتيجية التي تتحكم في طريق يؤدي الى مدينة جوبا عـاصيصة جنوب السودان، غيير ان

الحكومة السودانية اكدت من جهتها أن المدينة لم

تسقط في أيدي المتسريين النين اعتبرت انهم

يِصُوصُونٌ حَرِياً واعلامية ليستُ عَلَى ارضُ الواقعِ،

واستمرت المعارك في جنوب السودان في ظل اعلانات

وفي غُضُون ثلثٌ، احْتتم ورير الخارجية الإبراني

الرئيس عمر البشير ورثيس البرغان النكتور حسن

التسرابي وانتسقل الى اوغندا يرافسقه الوكسيل الأول

لوزارة الخارجية السيد علي عبدالرحمن نميري

لحضور اجتماع وزاري يهدف الى تفعيل المبادرة

واوضح بيان اصدره عضو القيادة التنفينية لـ والحركة الشعبية، الناطق الرسمي بأسم الحركة جون لوك وتلقت والحياة، نسخة عنه أمس أن منينة يبي

سقطت في أيديّ قوائنا اليوم (الخميس) بعد قتَّالُ

عبيف استمر ٤٨ ساعة كما سيطرنا ايضاً على حامية

متورويو مستاء امس، (الاربعاء). وأضناف كتول:

وباحتلالنا ييي وموروبو بائت قوات الصركة الشعبية

الوحيدة التي يبدو ان الحكومة مستعدة لفهمهاء.

خطوات اقتصادية أخرى تقرقريبا فى لبنان

بيروت تتجه إلى تعديل اتفاقات تبادل الانتاج الزراعي مع عواصم عربية

في الشرطوم نفي الناطق الرسمي باسم الحكومة

الايرانية للوساطة بين السودان واوغندا.

وكان الأمير سلطان التقي قبل

العلاقات السعودية – البريطانية

الوزراء في ١٠ داوننغ س

الاوسط بما فيها اوضاع

السلام في المنطقة.

الوكيل العام في الشرق الاوسط أسأت ت (۱۹۵۰-۱۹۶۵) الامارات أدني و هيائية، ۱۹۲۲،۹۸ فيهاكيس ۱۹۲۲،۲۶ مصر : الاسبك، درية ، در ۱۹۹۰-۱۹۶۹، البقال، بسيرون بات ۱۹۲۲۵۲

AL HAYAT FRIDAY 14, MARCH, 1997 ISSUE NO 13433

لتنحيف البطن .. لإزالة الترهلات جامو سوست بداران

متوفر في الصيدليات الكبري زوروا معارضتا في السعوبية والامارات

الجمعة 14 أذان (مارس) ١٩٩٧ للوافق ٥ تو القعدة ١٤١٧هـ/ العدد ١٢٤٣٣

□ عمان – من سلامة نعمات:

🗌 القدس المحتلة –

من ربى الحصري:

من رفيق خُليل المعلوف:

■ شبهدت الحدود الأردنية

الاسرائيلية امس اخطر حادث من

نوعه منذ توقيع معاهدة السلام

بين البلدين في خُريف عام ١٩٩٤،

عندما اطلق جندي أردني النار

أدى الى مقتل ٧ منهن. وسيارعت

اسرائيل الى محاولة استغلال

الحادث من منطلق ان الإنتقادات

التي وجهها الملك حسين الى رئيس وزرائها بنيامين نتانباهو

ابت الى حسصسوله. لكن عسمسان

رفضت هذه الاتهامات مؤكدة ان

وراء الإجواء المشحونة سياسات

حكومة نتانياهو. ولوحظ أن الملك

حسين الذي قطع زيارة كان يقوم يها لاستانيا وعاد مساء الے

عمان، تعمد الاتصال بالرئيس الاصرائيلي عيزرا وايزمان معزيأ

بالضحايا وليس بنتانياهو. وأكد

العساهل الأربني انه يعستسبر

الرمسامسات آلتي اطلقت على

الفتيات الاسرائيليات دموجها

ضده وضد بناته وابنائه في

وحض الرئيس كلينتون زعماء

المنطقة على العمل من أجِل تهدئة

الوضع وبدّل ما في وسعهم لخلق

قطع زيارته الرسمية الى استانيا

وعباد الى بلاده إثر اطلاق جندي اربني النار على الحكافلة

الإسترائيلية. واصدر المكتب

الاعلامي في النيوان الملكي بياناً صحافياً قبيل وصول العاهل

التبعة في الصفحة (٦)

في عمان أعلن أن الملك حسين

جواء تنبذ العنف وترفضه.

على حسافلة نقل تلم اسرائيليات في منطقة الباقورة ما

جندي اردني يقتل ٧ فتيات اسرائيليات في جزيرة السلام والملك حسين يقطع زيارة لاسبانيا

الحمعية العامة تتبنى قرارأ يدين الاستيطان

□ نيويورك - من راغده برغام:

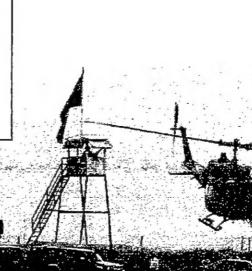
تبنت أكثر من ٥٠ دولة تقديم مشروع قرار في شأن الاستيطان الإسرائيلي إلى التصويت في الجمعية العامة للأمم التُحدة. وتقرر اجراء التصويت في ساعة متقدمة من ليل الخميس. وتوقعت الأوساط الديبلوماسية أن ينال مشروع القرار عدداً كبيراً من الأصسوات وأن تصسوت ضعه إسسرائيل











هليكبتور اسرائيلية تحلق فوق مكان الحادث. (أ ب)

لبنان يحتفل اليوم بإحياء ذكرى ١٤ آذار

الهراوي رحب بالاقتراح الأوروبي: تعزيز السلام بوقف التطبيع

🗷 قــال رئيس الجــمــهــورية اليــاس الهراوي في رسالة وجهها الى اللبنانيين مساء انس، غناسبة احياء نكرى ١٤ آذار (مارس)، اليوم اللبثاني - العالمي للتضامن مع الجنوب والبقاع الغربي، أن «اوروبا طالعتنا مشكورة أول هذا الأسبوع بمبادرة تقوم على معايلة الإنسحاب الكامل في

مقابل الإمن الكامل، وسال، في رد غير مباشر على اقتراح حمله الموفد الأوروبي الى بيروت ميغيل انخيل موراتينوس ، هُل لإسرائيل أن تطالب بالأمن الكامل أم شحن؟ نحن النبين يكتبوون بشرها وبنار اعتداءاتها، فسصاؤنا سائبة لطيرانها الحربي وسواحلنا منتهكة بغدر زوارقها العدوانية وترسانتها تحوي أرقى

الاسياركي (بيل كليتشون) الذي رَفَضٌ نَقَلُ السفارة ألاميركية الى القدس الا يمارس حق النقض في مسجلس الامن الدولي في

وتُـطُّرُقُ الـهـــــرُاوي إلى الوضع في الجِنوب، وقال ان تتحرير أرضنا المحتلة في الجنوب والبقاع الغربي هو قضيتنا ولا قضية قبلها ونرتقب من الإشقاء العرب التضامن معنا لتعزيز مسيرة السلام العائل والشامل بتفعيل صا قررته القمة العربية الإخيرة في القاهرة، خصوصاً وقف اعمال التطبيع حتى تصفيق السلام، ووصف التتراح ولبنان أولاً، بأنه والاعيب والغام، مؤكدا واستمرار تلازم للسارين اللبناني والسوريء وقال: بكنا نتعنى على الرئيس

معتقل أنصار سايقاً. شأن زرع المستوطنات الاسرائيلية في هذه اما الاحمر فكرر التشديد على الثوابت

ولمناسبة نكرى ١٤ أذار تعم النشاطات للناطق اللبنائية المختلفة اليوم وأبرزها

ثلاث حلسة نيابية يحضرها بيبلوماسيون والأمين العام لجامعة الدول العربية الدكتور عصمت عبدالمجيد والأمين العام المساعد لحرّب البعّث العربي الأستراكي السيد عبدالله الاحمر اللذان وصلا الى بيروت امس، واحتشفال خطابي في بيروت بلقي خلاله رئيس المجلس النيابي نبيه بري وعيدالمجيد والاحمر كلمات، وتجمع في وكان عبدالمجيد صرح لدى وصوله إلى

بيسروت بأن «الاتصسالات الجسارية بين القيادات العربية قد تؤدي الى عقد قمة ولو مصغرة،. ووصف قرار بنَّاء المُستوطِّنات في القدس بأنه «تحد للعالم العربي كله».

ياتي بعد السلام. (تفاصيل ص ٢)

ودورياتها ومواقعها من أي بقعة محتلة من

أطلاق النار في الجنوب النباثقة من «تفاهم نيسان؛ (ابريل) اجتماعاً في الحادية عشرة قبل علهر امس في مقر قيادة القوات الدولية في الناقورة برثاسة السفير الغرنسى جان ميشال غوسو للبحث في الشكوي الاسرائيلية المتعلقة بانفجار سيارة مفخخة الاثنين الماضيء بدورية إسسرائيليسة على طريق حسولاً – مسركسيسا داخل والشسريط الصدودي، المحتل ما ادى الى جرح جندي اسرائيلي، وأفادت مصادر أمنية أن الوقد

الجنوب، ومن هذا فإن لا مبرر للشكوي،

السورية حيال السلام، معتبراً أن الإمن

على صعيد أضر، عقدت لجنة وقف

تتحكم في معظم اراضي ولاية الجميل في الاقليم الاستوائي باستثناء منينتي جوبا وكاجوكاجي. وذكر مجنداً بان الهجوم الجنيد لحركة قرنق مكنه من «السيطرة على حاميات كايا وبازي ولوكا ولانيا أضافة الى خمس نقاط خارجية على طريق جوبا - ييي، وزاد أن مجوبا عاصمة الجنوب باتت الآن مكشوفة الى أبعد الحدود لأن الطريق منها الى ييي الذي يبلغ طوله ٦٣ ميلاً بات مفتوحاً امام تقدم قوات الصركة الشبعبية، وزاد ان قوات الصركة اللبناني أكد خلال الاجتماع محق للقاومة مصعمة على مواصلة هذا الهجوم لأن هذه هي اللغة في توجّيه ضرباتها للقوات الأسرائيلية

والمعنوي والمادي مسعلن وتناولته وسسائل اعسلام وعلمت والحسياة، أن معارك كنائت لا ترال تدور

صحة الأنباء عن سيطرة المتعربين على يبي ووصف نلك بانه دمن اكانيب حركة التمرد الماثلة لادعائهم

من قبيل احتلال الدصارين (في الشرق) وإعلانهم

انضمام لواء في الجيش الى جانبهم. أن حركة التمرد تقوم بدور أعلامي وليس عسكرياً».

وَّاكد ٱلْوُرْيرَ أَن الجِيْشُ السودانيُّ «كبد القوات الاوغننية والمتعربين خسائر فابحة في منطقتي لوكا

ولأنينا في شبرق مدينة بيي واحبط الهجوم على

المدينة، واضاف أن ، قواتنا دمرت ببابات واستولت

على كميات من الإسلحة وقتلت عبداً من المعتبين،

واكد أن الاسلحة التي تم الاستيلاء عليها تؤكد أن

أوغندا حصلت على دعم عسكري خارجي، وقال ان

دعماً كبيراً وصل الى اوغنداء وأن مشوداً اوغندية

واليات عسكرية ضخمة وصلت في انزال جوي الى

منطقية باكبولا الخياليية من الوجيود العيسكري،

الحكومي، وأشار الى أن الجيش السوداني استولى

على اسلَّحة اميركية الصنع، وزاد ان «الدعم الاميركي

امس حول بلدة بأري وأن قائد الحامية ونائبه قتلًا

الثنية في الصفحة (٦)

□ صنعاء ~ «الحياة»:

الامير سلطان ومايكل هزلتاين. (رويتر)

الترابي أكدلولايتي أهمية العلاقة مع إيران

🗷 صدر في صنعاء مساء امس قرار جمهوري قضى بثعيين السيدة امة العليم سوسوة وكيلة لوزارة الاعلام. وهي باتت اول امراة تتولى مثل هذه السؤولية في اليمن وهي خلفت في هذا المنصب السيد مطهر

أحمد تقى. وعين السيد علوى السقاف وكيبلاً مساعداً في الوزارة، وكان السقاف رئيساً لجلس ادارة الاداعة والتلفزيون، وحل مكانه السيد على بامطرف

الاستعارة. وأضاف «أن الاصناف التي سيؤثر

منع استميرادها في التحسير اللبناني سنستثنيها ونسعى الى تكييف الاتفاقات مع الدول العربية وفقاً للخطة التي سنعدها خلال

ولفت مصدر وزاري تحدث الى «الحياة»

الى وان الدراسة ستوفر للبنان الألتفات الي

خصوصاً أن بعض المنتجات بدأت تروع في

الدول المجاورة تتخذا جراءات على الحدود وتدابير لإجلاء الأجانب

الحكومة الألبانية تدعو الاطلسي للتدخل والشماليون يتسلحون لمواجهة الجنوبيين

من جعيل روفائيل:

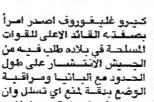
🗷 عمَّت الفوضي انحاء البانيا وانتفع سكان الشيصال للحصول على السلاح للنقاع عن انفسهم

خلال الساعات الـ ٢٤ الماضية. وييبلوماسييها من تيرانا بوسائل مختلفة بعدما أغلق مطار العاصمة. وأفانت مصابر حلف

شــمـــال الإطلسي أن مـســـؤولين يدرسون احتصال القيام بعملية عسكرية لاحلاء رعايا دوله فيما اجلى الروس ١٤ دييلوماسياً.

وجساعت هذه التطورات على رغم تسلم الحكوسة الجسيدة برثاسة الإستراكي باشكيم فيثو

وعلمت والصيادة مز مصدر رسمي في العاصمة المُقدونية سكوبناً، أن الرئيس المقدوني



و القرى في الجانب المقدوني. وأفاد مواطنون من مسينا اوخسريد الحسدودية في جنوب

التتمة في الصفحة (١)



🗆 بيروت - والحياة:



تدابير اقتصادية لانعاش الاقتصاد اللبناني ولانتشاله من الركود، سلسلة خطوات لدعم الصناعة وحساية الزراعة، وأعلن رئيس الحكومة رفيق الحريري قرار وقف استيراد النتجات الزراعية واعطاء وزير الزراعة

رقف استيراد المنتجات الزراعية بدءاً من مطلع تشرين الأول (اكتوبر) ١٩٩٧، سيؤدي بلبنأن الى اقتراح ادخال تعديلات على الاتفاقات المعقودة بينه وبين عدد من الدول العربية في شأن تبادل المنتجات الزراعية.

من أمس، في جلسة عقدما برئاسة رئيس الجميورية الياس الهراوي، في اطار سلسلة

مجلس الوزراء وكان مجلس الوزراء اللبناني قرر اول

يفترض أن تصير من أنتاج لبنان، وقال وانه أمر غير طبيعي أن يستورد لبنان مثلاً الازهار ومن المسترض أن يصرح دولة مصدرة لياء. والبنان اتفاقات مع كل من مسصسر والاردن وسورية وتونس والمغرب وليبياء تتعلق بتبادل النتجات الزراعية. كما يقوم بتبادل زراعي مع الملكة العربية السعودية

مهلة شهر حتى يتقدم الى مجلس الوزراء بالانصة بالاصناف التي يعشقند أن من

الضروري الابقاء على مجال استيرادها من

الخارج، وهي في غالبيتها تحتاج البها الصناعة. أما الزراعات الكلاسيكية مثل

البندورة والخيار والخس والبطاطا فكلها

ومعظم دول الخليج. قرار الحكومة في اتفاقات لبتان مع هذه الدول وانعكاسيه على تصيير بعض المنتجات الزراعية اللبنانية، مثل التفاح: ونحن أخُرنا تنفيذ قرار وقف الاستيراد حتى الاول من تشرين الاول (اكتوبر) حتى ينفذ على ارضية ملبة وحتى نضع الية

تنتجها في شكل كاف سنخضعها للاستثناء في انتظار ان نصل الى الاكتفاء الذاتي فيها ونوقف استيرادها». وترأس فاخوري امس اجتماعا لجموعات عمل في وزارته من اجل اعداد دراسة للمرحلة الأولى من الخطة تتضعن لاتحة بالاصناف التي سيتم استثناؤها من قرار وقف الاستيراد واخرى لرحلة لاحقة

للتنفيذ. وندرس الامر من جوانبه كافة، فثمة

منتجات زراعية غير موجودة عندنا ونحتاج

الى وقت من اجل انتاجها وبالثالي فأن هذه

الاستيراد، أضافة الى ان ثمَّة اصنافاً لا

تُنفضع للاستثناء في قدرار وقف

تتعلق بالاصناف التي تتطلب تطريرها وخلقها في السوق اللبناني، على اساس توجيه فانض الانتاج في بعض الاصناف الى التصنيع الزراعي. وأوضح وزير الزراعة في هذا الصند

زراعات جييدة لا نزال نستوريها من الخارج، خصوصاً أنها ستسعج بالثقليل من الكسآد الذي يصيب منتجات زراعية معينة لصلحة راعة المنتجات التي نصناج اليها». واضاف دان لبنان سيحتاح إلى استيراد بعض المنتجات الزراعية نظراً إلى حاجة السوق المحلية اليها وأن القرار لا يلغي عملية الاستيراد في مقدار ما يظهر التبادل الذي يؤمن الاسرواق الدائمة للمنتجاد الرراعية

لبنان على مدار السنة كالعمضيات وبعض اصناف الليمون والموزء «ان هذا القرار سيؤثر في استيراد بعض الدول التفاح، وتحن ندرس الامر بحيث لا خصرر الزارع اللبناني، ولا تحصل احتكارات لبعش الاصناف وارتضاع في

وأوضح المسدر «أن الهدف من المهلة اللي التتمة في الصفحة (٦)

يجري فرض طوق حول المدن في مواجهة المتمرتين الجنوبيين مهامها واطلاق سراح رئيس الذين اصبحوا على مشبارف الحرّب الاشتراكي فاتوس نانو الذي كان محكوماً لمدة ١٢ عاماً بتعم الفساد الثناء العسهد العاصمة ثيرانا. ودعا الرئيس صالح بريشا حلف شنسال الإطلسي ألى التسدخل لإعسادة أنشيوعي، وهما جنوبيان. وانخسنت النول المجساورة النظام الى بالأده فيما سقط ما لا يقل عن عشرة قتلي وخمسون احتساطات امنية مشندة على جريداً في اعمال عنف متفرقة الحدود مع النائنا خصوصاً وان الإلبان بشكلون غالبية السكان في وسارعت السفارات الاجنبية المناطق الحنوبية. الى ترحيل رعاياها

ر النعاوص على القيس فنر مدة الان الصنعط على اسرائز نشاسياهم حرة ثانية -لير أء فمحكومت وقصت الاتصالة بالتسرية. فالتسرطة الاسرائيا ركى الثلثاء، مكاتب النسسا بيركية حالصة، يراسها الرفير الممارسات الديموقراطية هاز يها ساحعل وريرة الغارجيا وسنالة احتجاج وسعبةالي

روف حشى لا نحتاج الراقية . واشتعلن. ونتانياً هو أنايل سري لا يرد الريارة، ومايلة على الأرض التهاك لاتفاتك - عمن. حيث نتانياهو النه

ويسجل أن ثمانية مزالة . مع الفارسطينيين، وسيعام الة أذا لم يتجاوب ونتائبه فهو حاول ان يكذب على كر نعه كان يجب أن يعرف فا الموقت. حستى ولو تدرب عثر

وتوجهوا للجناسية مسنتا ويضية بالمطر المترافقة المنا قصيات التقليبية والثلثة بالأث ت المعلوءة بالدفء سلا المنا والحنيني مستفيطين مزايز طلة الاسبوعية. بعضر الثلب الجنادرية اخروا سفردميه عدوى الفرح اليهم لا المنته س لم بالقوما أبلا

ليخفف حدة النقائبان الله اء التوتر الاقالية وسية والانسجام وليضطع الم الرياض بصورة نبيا لالا تسة في الصحراء ونوي المستدة على جانبي طريق له المتساليلة من سعة المنزيق حالة ضوئية بنيز من الارض حتى الألق الله من الارض حتى الألق الله مقلم ضعيدولي الجنادرييا المعلن وهناك من استثمر فريدة لأداء العصرة أو الله

سوق ارضاء للزوجادية سوق ارضاع سيد ر من الفلاء الفاحش تتم الاصير بلا بن عبدالة معر الشعبي الذي لفت التذ يده وتفاعله الحماسي ملاله معرد بعضهم المتدالة معرد بعضهم المتدالة معرد بعضهم المتدالة الله برزقهم بالمستعين المد لرواد الجناسية سوى البواد الجنادري سود المنادري المنادري المناوري Living of Hale ويتهم أول الإصر على المعلمان

ة بيعطيع داد المبلا^{الميا} أ

ومسوضسوع بعلبك والطرق الرئيسية في المنينة واستعمالًا الطريق الرئيسسية في المدينة

واستكمال الطريق من زُحلة ألى

الصدود السورية وبحثنا في الملفات الداخلية وفي موضوع

وقال رداً على سؤال دلا توجد

عندنا معطيات اكيدة عن عدوان،

وهو امر متوقع دائماً من خلال

الكيانِ الصهيوني ويجب أن نكون

دائماً في مرحلة ترقب واستعداد

كامل للمولجهة اما عن موضوع

الإنسحابات فأنا استبعد ان تكون هناك انسحابات واسعة لكن على

الليشانيين أن يكونوا دائماً على

قسدر من الوعى والسسؤولية

والتضامن، بحيث يستطيعون ان

يواجهوا اي عنوان محتمل

كفرفالوس قال السيد دالانستحاب

ليس له أي دلالة كيميا يشاع في

الْجُو السُّياسي، في كلَّ الاحُوالُّ نحن نعتبس أن الانسحاب

الاسسرائيلي من أي شهبر من الاراضي اللبنانية أمر مهم جداً

ودعا، رداً على سؤال، الحكومة

وعن الإنسحاب الإسرائيلي من

سياسياً او عسكرياً».

🗆 بيروت - دالحياة:

■ أعلن الامين العام للجامعة

العسربيية النكشور عنصيعت عبدالمجيد أن الاتصالات الحارية

بين القيادات العربية وقد تؤدي لى عقد قمة ولو مصغرة، وتمنى

ان تزول الخلافات العربية دفي اسرع ما يمكنه واصفاً قرار

رئيس الوزراء الاسرائيلي بنيامين

نتانياهو بناء مستوطنات في

القدس الشرقية بانه وتحد للعالم

العربى كلهم مشيدأ بالتُصركُ

الاوروبي الاضير ومعتبرأ أنه

بيسروت امس من القساهرة في

طائرة خاصلة لرئيس مجلس

الوزراء رفيق الحريري وذلك

للمشاركة في أحياء نكري الرابع

عشر من أذار (مارس) ولقاء

المسؤولين اللبنانيين والبحث

مسعسهم فَي تطوراتُ الوضع في لبنان والمنطقة ولا سيما ما يتعلق

منها بمسار عملية السلام وما

يعترضها من معوقات. واستقبله

في المطار اعضاء اللجنة النيابية

الأحياء نكرى ١٤ آذار و١٨ نيسان

(أبريل) واعضاء الأمانة العامة

للهبيشة الوطنية لدعم وانماء

النطقة المتلة وحشد من

في المطار، قسال الدكستسور

عصمت عبدالمجيد دانا سعيد بالشاركة في هذه المناسبة التي

هى ليست فقط مناسبة لننانبة

وأنما مناسبة عربية وقومية.

واعتقد اننا في آلعالم العربي جميعاً نشارك شعب لبنان في

هذه الذكري التي تعبر عن تصميم

الشعب اللبناني وارأنته وتصميم

الامة العربية على أن تثبت اننا

كلُّنا املة وأحدة نشارك معكم في

کل میا تقبومیون به ونواجیة

التحديات التي يتعرض لها العالم

العسربي ويتتعسرض لهسا لبنان

بالذات في ما مِر به من ازمات وما

يعربه حالياً والمنطقة كلها من

حسالة توتر بسبب العدوان الإسرائيلي الستمر. فلا يد علينا

في هذه النَّناسـبـة الا ان نلــت

تضامننا ووحدتنا التي تعبرغن

قوة حقيقية موجودة في ألعالم

وعن قسرار رئيس الحكومسة

عدة العبا

مشروع موراتينوس قيدالدرس

وزيرالخارجية: خطوة تقنية

الانسحاب من كفرفالوس

الاسرائيلية انشاء مستوطنات في

القَّدُسُ الشَّرِقِيةِ، قَالَ: «هُذُهُ

وبالطبع الموقف في المنطقسة في

حال توتر مستمر. واعتقد أنّ

. الدول العربية ليست هي فقط من

يندد ويدين بهذه الطروحات انعا

هذا ما سمعناه الضأ من الجمعية

العامة للامم المتصدة وكل المواقف

المعبرة تجمع على هذه الأدانة

وانا أعتبر أن هذا الإمر هو تحدُّ

آخر موجه للآمة العربية ونعتقد

ايضاً اننا على مستوى هذا

وقــآل رداً على ســؤال في شــان

لط محات تعدد مم

العربيء.

التحديء

الطرح الاوروبي الج

الانسحاب الكامل مقابل الامن

الكامل: «لا أستطيع ان اكون فكرة انما مبيئياً التحرك الاوروبي

وعن احتمالات عقد قمة عربية،

قال عبدالجيد ان «القيادات

العربية هي التي تملك الدعوة الى قمة عربية والجامعة العربية

تتجاوب دائماً. والقمة العربية

الأخيرة كانت والحمد لله ناجحة

وعـقَـدت في العـام الماضي في

القساهرة في حسضسور العلّدانُ العربية كنافسة، والاتصبالات في

القاهرة بين القيادات العربية قد

تؤدي الى دعسوة الى قسسة ولو

مصغرة لأن العالم العربي اليوم

يولچه التحدي بسبب ما تقوم به

وقبال رداً على سيؤال «دعبونا

نتمسك بعيدا الأرض في مقابل

السبلام. هذا هو للبيدا الذي تم

الاتفاق عليه في مدريد في العام

عن الضلافات العربية، قال ان

«المُسلَّافَات العربيـة - العربيـة

موجودة للاسف واتمنى ان تزول

في اسرع ما يمكن. واعتقد اليوم

□ بيروت - دالحياة،:

تفسرض داخل ألنول المجساورة

شيروطاً امنية بل أن تلتيزم هذه

الدول هي منا تعبتيقيده الحيال

وراى دأن العاني مسهمة والتفاصيل مهمة جدا، وهي تحتوي العناوين بهذا الطرح اذ

علينا أن نشاكد أن اسرائيل لن

تحاول من خالل طرح كهذا ان

تفرض شروطاً تمكنها من

الاستمرار في اداء دور تحت ستار

امنى منتقصة سيادة الدول بعد

موراتينوس موقفاً إسرائيليا من

هذا الطرح، فأجاب: مقال السيد

موراتينوس انه لم يلقَ من جانب اسرائيل رفضاً لهذا الطرح ولم

يلقُ ايضًا قبولاً. هذا الطرح قيد

وتعليسقا على الشكوي

الاسرائيلية واجتماع مجموعة

مراقبة «تفاهم نيسان، في

الناقورة امس، قال بويز رمن دون

شك ان اســرائيل تحــاول ان

تستعمل موضوع اللجنة الأمنية

لقضم تدريجي أصلاحيات

المقاومة او حق المقاومة، اي حق

لبنان في مقاومة الاصتال.

فالتفاهم الإساسي كان يدور على

وقف اطلاق المسواريخ عسيس الصنود، ووقف القصف الموجلة

ضد المنيين اللبنانيين ايضاً من

جانب اسرائيل، وكان الميدا حصر

الاحداث في الجنوب كي لا تشمل

المنيين من دون وقف حق لعنان

في مقاومة الاحتلال الاسرائيلي.

والعلوم ان لبنان لم يلترم يوما

أن يوقف حقه في مقاومة

الاحبدال ما دام هذا الاحتال

قائماً ۽.

وسسئل بويز إذا حـ

ما يسمى بالانسحاب.

الامنية التي ترغب فيهاء.

اسرائيل ورثيس وزرائهاء.

تحرك بنَّاء ويجب ان نشجعه،

وكنان عبدالمجيد وصل الى

دمفيد ويجب تشجيعهم

المُستِقيل، وإنا اعتين القرار و٢٤

قراراً يعبر عن الشرعية الدولية

صحيح أنه مضت عليه منوان

عدة، انما هو حي، ونحن كعرب لا

نقبل بغيره وسنصبر عليه فما

واشار رداً على سؤال الى انه

سيجري دمشاورات في لبنان مع

المسؤولين ثم اتوجه بعد ثلك الي

المملكة العربية السعوبية للتشاور

مع وزير الضارجية الأمير سعود

القيصل في مناسبة رئاسة الملكة

للدورة المقبلة ١٠٧ للصامعة

العربية التي ستبدا يوم ٣٠ اذار (مارس) والي جمانب نك هناك

اتصالات ومشاورات مستمرة

ونحن نعيش ما يحدث في النطقة

في شيان موضوع ألقيس

والمستوطنات ونتابع بكل حرص

ما يقال وما يذاع وما ينشر

وواضح جندأ عسزلة استرائيل

أسرائيل معرولة هذه الايام رغم

كل الانعاءات والإستقرارات التي

وأشاد، ردأ على سؤال، برسالة

الملك حسين الى نتانياهو وقال

«انه خطاب عظیم چـداً ومـوقف

بستحق مناكل تقبيره

ضاع حق وراءه مطالب،

وصل للمشاركة في يوم التضامن

الرئيس الحريري يستقبل عبد المجيد. (دالاتي ونهرا)

أن التعاون العربي – العربي هو

افضل ولا بدمنِ انْ نستمر عليه

حتى تتم فعلاً تنقية الأجواء

ويعد كلمة ترحيب من النائب

لحمد سويد بالنكتور عبدالمجيد

انتقل الأمين العام للجامعة

العبريسة الى القصير الحكومي

والتقى الرئيس الحريري وصرح

بعد اللقاء دمشاركتي معكم تعبر

عن شـــعـــوري وعن الدروس

المستفادة من كلّ هذه الفسرة

العصيبة والتي لا تزال عصيبة لكننا ننظر بثقة الى المستقبل،

ونستلهم الدروس مما حدث حتى

نستطيع في المستقبل ان نكون

واكد ان «الاحتفال ليس فقط

مناسبة لبنانية بل لبنانية وعربية

وقومية والشعب الليناني اثبت

صلابته وقبرته. ومقاومته شيء

مشرف له كشعب ولنا كعرب. لقد

قرأت أن الموقف صبعب ومشوتر

ولكن اود القول ان الموقف العربي

موقف صلب وصنامند. وصنمود

لبنان تجاه ألغزو الاسرائيلي سنة

٧٨ وما تلاه يعبر عن الصورة

التي نؤمن بها حاليا وفي

اكثر قنرة على المواجهة،

العربية كما يتمنى،

■ تسامل رئيس المجمهورية الياس الهراوي في كلفة متلفزة وجهها الي اللبنانيين مساء امس لناسبة ديوم التنضاءن مع الجنوب والبقاع الغربي، عما اذا كأن السلام يتحقق ديفرض استرائيل لشتروطهاء وأصنفنأ التراح البنان أولاً، بانه والاعيب، ووالغامء مؤكدا واستأمران تلازم المسارين اللبناني والسوري، داعياً الى «تفعيل قرارات القمة العربية في القيامرة ووقف التطبيع حتى يعم السلام.

واستهل رئيس الجمهورية كلمته بالقول دهل نذكر باحتلال اسرائيل واعتداءاتها وممارسات الاعتقال والتشريد التي تمارسها صَّد اهلنا في الجنوبُ والبِقاع الغربي، ام ننكر بمالحم صمودهم والإباء تشبيشاً بالارض ونوداً عن السياسة الوطنية، وهُل تتحدث عن تعنت اســـرائيلُ في رفض تطّبيق القرار ٤٢٥ الصائر منذ ١٩ عاماً فاصرت على ان تتعامل مع لبنان وكانه ساحة، مجرد ساحة لتصفيه الحسابات والازمسات والحلول، أم هل نقف عند حكاية وطن ننبيه أنه ينادي بالسلام ولم يؤمن بالغنف سبيلا لرد العدوان فالترم الشرعية

الدولية وعمل بمبادئهاً.. وقسال دفي قسانا اللتي جساعها السيد المسيح وبانت على أرضها أولى عجائبه كشفت اسرائيل باحساد اطفالنا والنساء والإبرياء العسزل عنأاي سسلام تبحث، وفي جبل عامل والساحل والبقاع الغربي وانئ شساعت من مناطقنا ومعننا ترسم اسرائيل بالناركل يوم انها تؤيد السلام مع وطن ممنوع عليه ال ينهض، وانتسار الركيس الهسراوي الى ان عُملية السلام «تشهُّد الآن حال حمود، واسرائيل غارقة في فرض خطعلها في القدس الشبرقية، واكد دان موقيقنا مَنَّ القَّيْسُ لم يتغير، القبس عندنا هي اكثر من مبيئة، انها رمن انها لكل الانبان السسمساوية، ونرفضُ هيسمنة استرائيل عَلَيهَا. وإذَ نثقَ بدور الرئيس الاميركي (بيل كلينتون) ومساعيه من اجلَّ السِّلام العادلُ والشامل كنا نتمنى على من رفض تظل السفارة الاميركية الى القس مجلس الامن الدولي بشان زرع المنتوطنات الاسرائيلية في هذه المبيئة المقيسة، وتسامل دهل

الرئيس الهراوي يلقى كلمته امس. (دالاتى ونهرا)

واضاف الرئيس الهراوي دفى العسام الماضي أطلقنا من على منصنة الامم المسحدة نداء حق ويومها اعلنا: لتنسحب اسرائبل من الجنوب والبقاع الغربي ونحن الضامنون للأمن هناك وطالعتنا في اول هذا الاستبوع اوروبا مشكورة بميادرة تقوم على معادلة الانسحاب الكامل مقابل الامن الكامل. هل لاستراثيل ان تطالب بالامن الكامل ام نحن، نحن النين تكتوي بشرها وبنار اعتداءاتها، فسماؤنا سائية لطيرانها الحربى وسواحلنا منتهكة بغدر زوارقها

التكنولوجيا العسكريةء

وكان رئيس الجمهورية

تارضته واللوالاة. فالنائب ميشال فرعون.

القمة العربية الاخيرة في القاهرة ولا سيما مناهضة المارسات الاسرائيلية ووقف اعمال التطبيع

وهذا الأنسحاب ولو كانت تعتبره اسرائيل تكتيكياً فهو نوع من التحرير لارضنا وهذا نفتخر بهم الى داعتماد وسائل اخرى واليات اخسرى وان تقوم بنشساط آخس بالأضافة الى ما تقوه به لجنة

المراقبة من اجل حصاية المنتيين في الجنوب، وقيال ردأ على سيؤال أخبر دلا بجب فقط أن تكون لجنة المراقبة الطريق الى مسجلس الامن، بل مطلوب من الحكوم والبيطوم اسبة اللبنانية، ان بعتمدا اسلوبا مستقلأ في تقبيم

شكوى الى مجلس الامن. وعن القرارات التي اتخذتها الحكومة قال ««نرى سيّاسة جديدة ورؤية جسيدة تشسحم لاعسادة الاعتبار للمسالة الزراعية ونحن سمعنا من فخامة الرئيس أن ذلك يستند الى رؤية وفكرة مهمة جدأ هي اعادة الاعتبار للشأن الزراعي اضَّافَة الى مجموعة الأعتباراتُ الاخسسرى في البلد التي هي السياحة والخدمات وعندما

ثم استقبل الرئيس الهراوي وفدأ من منتدى صور الثقافي

يصندر هكذا تصور فنحن معه، يغض النظر عن مسوضسوع

حتى تحقيق السلام السلام الذي يعيد الارض وليس السلام الذي بعلب المنطقة ضيمن متصال أسترائيله وقتال الهبراوي دميا يبقى من الشرعية النولية اذا استسلمت الشرعبية الدولية لانتهاك قراراتها، وغاداً السلام أذا كان لا يعيد الأرض والحقء واكد

استقبل وفداً من كتلة «الوَّفَاء للمسقب ومسة، (حسرب الله) ضم الناثبين ابراهيم امين السييد وحسين الحاج حمس، واكد السيد بعسد اللقاء ان البحث طاول والقضايا الكبرى والاساسية وللوضوع السياسي العام في النطقة، والمقاومة، وطرحنا الكثير من الملقبات الداخلية المتعلقية بالشؤون المعيشية والمطلبية وتوقفنا عند قرار مجلس الوزراء

عن مسوشسوع الزراعية في لبنان وقرار الحكومة في هذا الموضوع وايضا القرار في شان محصول تقسرنا لهذا القرار وهذا التوجه

يتحقق السلام بفرض اسرائيل الشروطها وهل يتحقق السلام بالمناورة على السلام تارة بجعل قرانا حقل رساية للنار الاسراثيلية وتارة برمي الألغام مسلل الاعسب لبنان اولاً أو السلام مسقسابل السلام، وقال: دنحن متمسكون بالسلام العائل والشامل، هذا هو فرارنا ولن نحيد عنه، وتلازم المسارين اللبناني والسوري هو نهجنا ولن يجدي اسرائيل نفعاً التاجيل أو الماطلة،

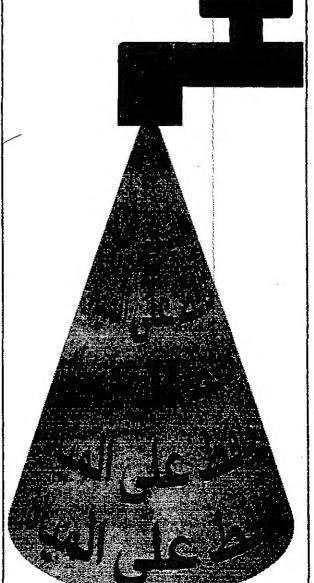
العدوانية وترسانتها تحوي ارقى

واكلاءان تحرير أرضننا المحتلة في الجنوب والبقاع الغربي هو من الاشقاء العرب التضامن معنا لتعزيز مسيرة السلام العادل

السياسي العام في شأن الزراعة، وبحثنا أيضا في موضوع سد والشامل، وذلك بتفعيل ما قررته

ويوقع اتفاقات.

🗷 بدا وزير شارجية ارمينيا الكسندر ارزومنيسان امس زيارة رسمية للبنان تستمر حتى غد



وزير خارجيتها قابل الهراوي والحريري بويزأكد التعاطف مع أرمينيا لإستعادة السيادة على قره باخ

🗖 بيروت - دالحياة:

المصنع على الحدود اللبنانيـة -السـورية، أتيــاً من دمــشق، تتعلق بتعزيز العلاقات الثنائية واستقبله مدير الراسع في وزارة الخارجية السفير رامز بمشقية وقسد وصل ارزومنيسان علم ا راس وف د صباحاً الى نقطة والقائم بالاعتمال اللبناني في أرمينيا سعد رُحْيا. وتوجه من فوره الى وزارة الضارجية حيث احسري محايثات مع نظيره اللبناني فارس بويز تناولت سبل تطوير العلاقات وعملية السلام

من كبار التبيلوماسيين اللبنانيين والوفد الإرمنى المرافق. وعقد بويز وأرزومنيان على الاثر ندوة صحبافية مشتركة فاوضح الوزير اللبناني انه اطلع نظيره آلارمني على دوضع عملية السلام الجامد الان وعلى بعض السليبيات الظاهرة في الموقف الاسترائيلي منها، وعلى الوضع في جنوب لينان للحـــ واستمعنا الى وجهة نظره عن ر. الوضع في اقليم قره باخ. وأبدينا تصاطفاً مع رغبة ارمينيا في

في الشرق الاوسط ووضع الجالية

الأرمنية في لبنان، شارك فيها عند

استعادة ارضهاء واضاف دان موضوع التعاون الاقتصادي مسهم أذ أن هذاك اتضافات وقعت مع أرمينيا، في محالي النقل البَّرِيّ و الجَويّ، ووقَعنا (امس) اتفاقاً جميداً ثم زآر الوزير الارمنى يرافقه يتُغلق باللواصِّيع الجِمركيَّة. ونحن في صعد ترس اتفعاقين يتعلقان بموضوع ضمان الاستشمارات وعدم أزبواجية

للضرالب وننتظر انجاز هاتين وتابع دتطرقنا الى امكان التحاون القنصادي ايضا من زاوية القطاع الضاص واظهرنا له ان لبنان المبني على مسيدا الأقتصاد الصر لابد من أن يتم التعاطى فيه مع القطاع الخاص شجع الدولة هذا القطاء لانحاد روابط اقتصادية بين لبنان وأرمينيا اللنين يختلفان من حيث الواقع الجغرافي، ومن هنا يعكن الرقم ٢٠٤٠ ان يتكاملا في الوَّاقع الاقتصاديء. وقال ان دهنه الزيارة مسهمة وستفتح الافق امام تفعيل

العلاقات مستقبلياً في كل

المسادين. ويبقى ايضاً الرصيد

شسرف الوزير الارمني في مطعم والمبجاناء وزار ارزومنيان مساء رئيس

الحكومة رقيق الحريري.

وهو وجود عدد كبير من المواطنين اللبنائيين من اصل ارمني الوا في لبنان دوراً كبيراً في انمائه على المستويات الأقتصادي والثقافى والسياسي. واعتقد أن الرصيد البىشىري ھو اكىبىر رھىيىد بين شعبين ووطنين ودولتينء

الكبير القائم ضمن تلك العلاقات

اما أرزومنيان فقال مناقشنا الوضع في المنطقسة والمسارات التفاوضية وموقف السياسة الخارجية الارمنية هو دعم القرار الرقم ٤٢٥ ودعم التسسسوية السلميسة، وابلغت الوزير بويز نتائج المحانثات التي لجريثها في سورية. وناقشنا بعض السائل التعلقة بالتصوية السلمية لناغبورنو قسره باخ وبحثنا فى مسائل التعاون الاقتصادي بين البلدين. ووقعنا اتفاقاً جمركياً بين البلدين، وتحن سعداء جداً بُفْتِح سَفَّارَةٌ لَنَا فَي لَبِنَانَ وَفُتِح لَبِنَانَ سَفَارَةَ لَهُ فِي الرَّمْيِنَيِّا، بِمَا يعسرّرُ اوامسر التسعساون في كل

الممالاتء واعرب عن اعصابه سالنظاء المصرفى اللبنانى المتطور الذي يمكن التعاون معه، وبالخبرة الإقتصادية اللينائسة، وشكر للحكومة اللبنانية رعايتها للأرمن

الوزير بويز رئيس الجمهورية الياس الهراوي، وقيال انه وجُّه اليه دعوة لزيارة يريفان وسلمه رسالة من الرئيس الارمني ليون ىيرېتروسيان عبر فيها عن ارتياحه الى دالنتائج التي اسفر عنها التعاون الشترك بين الوزارات والادارات الرسمية في ارمينيا ولبنان وعن ترقب انجازات اكبر على المدى القريب، وأكد دان ارمينيا ستواصل دعمها السسيساسي والمعنوي للبنان الصديق في تسوية قضية الشرق الاوسط ولآسيما تطبيق القرار

وأقام الوزير بويز مانبة على

🗯 لاحظ وزير الخارجية فارس بويز دان ما يحصل في كفرفالوس (شرق صيدا) ليس انسحابا بالمعنى السياسي ولا يتعدى كونه خطوة تقنية، سئل الوزير بويز عن حقيقة

الانسحابات من كفرفالوس وعن

مسوقف لبنان من طرح الموفد

الاوروبي مسيسغسيل انخسيل موراتينوس (الانستاب الكامل في مقابل الامن الكامل)، أحاب رقى ما يتعلق بمنطقة حزين او كفرف ألوس اعتقد أنه ليس انمسحابأ بالمعنى السياسي، بعقدار ما هو خطوة اتت على اثر الصعوبات التي يولجهها الجيش الإسرائيلي من جراء اعسال المقاومة في الجنوب. وهي تقع في خانة اعادة النمركز او أعادة الأنتشار، ولا تتعدى الخطوة التقنية العسكرية، ولا نعتبرها خطوة سياسية ليتم البحث فيها سياسياً أو تقرأ من هذه الزاوية. بالنسبة الينا فإن الانسحاب الكامل الى مسأ وراء الحسئود المعترف بها بولياً بعا يمكن الدولة اللبنانية من قرض سلطتها وسيانتها بقواها الذاتية، هو الانسحاب الذي نفهمه بمعانيه السياسية والذى تعتبره خطوة في اتجاه السلام اما ما يحصل الأن فهو لا يتخطى الاعتبارات

وأضاف دفي ما يتعلق بالطرح الاوروبي نعتشب ان صبحا الانسحاب الكامل في مقابل الامن الكامل يمكن إن يدرس ويمكن ان يكون أيجابياً، شرط الآيعني ان تعتب اسرائبل أن عليها أن

■ وصل ألى لبنان بعد ظهر امس الامين العام الساعد لحزب البعث العربي الاشتراكي في سورية عبدالله الاحمر للمشاركة في المهرجان الركزي الذي سيقام اليوم لمناسبة يوم التضّامن مع الجنوب والبقاع الغربي في مقر العهد الفني الاسلامي في مستديرة شاتيلًا في بيروت، ويلقي كلمة في المناسبة. وكان في استقبال الاحمر في نقطة المستقبال المستقبل المستقبال المستقبال المستقبل المستقبل المستقبل المستقبل المستقبل المستقبل المستقبل المستقبال المستقبل المس - السورية، الامين ألقطري للحرب في لبنان وزير النولة

غازي سيف الدين. مين المحمر في الرابعة والربع عصراً رئيس الجمهورية الياس الهراوي في قصر بعبدا يرافقه الوزير سيف النين والنائب مروآن فارس، وصرح بعد المقابلة دبأن مبادئ عملية السلام واضحة وهي الأرض في مقابل السلام، أي أن طرح الأنسحاب الشامل شيء

جيد لكن الامن يتحقق عملياً عندما يتحقق السلام. والسلام لا يمكن الوصول اليه من دون الانسحاب من

تقوم بهاء.

وأضاف: «لكن الامن عندما يطرح فهو بند من بنود عملية السلام، ويجب ألا يفهم انه لاسرائيل فقط، الامن لكل الاطراف المعنيين بعملية السلام، ويجب أن يكون للجميع ومتبادلاً ومتوازناً .

وترَّأس الاحمر في السابسة مساء اجتماعاً مقلقاً للقيادة القطرية في مقرها في بيروت لتقويم معالم المرحلة الراهنة. ويزور الاحمر في الحادية عشرة قبل ظهر اليوم

رئيس الحكومة رفيق الصريري ويلتقي في الاولى بعد الظهر كوادر الحرب في لبنان للبحث في اسبل استنهاض العمل الشعبي والسياسي، ويعقد في السابعة مساء لقاء مع قادة الاحزاب اللبنانية في مبنى القيادة القطرية في رأس النبع.

جنبلاط: لن نسمح بإلقاء أيعائلة مهجرة في الشارع

🖿 وعد وزير شؤون المهجرين وليد جنبلاط بالعمل على الغاء قسرار مسجلس الوزراء القياضي بإذلاء المهجرين من المنازل التي يشغلونها في أماكن انتشارهم الصالية أو تعديله. وأكد بأنه لن يسمح ببرمي اي عائلة مهجرة في الشسارع من دون ايجساد البسديل لهاء. وطالب يترك معالجة أخلاء المهجرين من اماكن انتشارهم الحالية لوزارة شؤون المجرين. مواقف الوزير جنبلاط جاءت خلال استقباله وفدا من طجنة طوارئ الدامور، وتسلم منه منكرة تتضمن الطالبة بإلغاء قرار مسجلس الوزراء رقم ٨١ الذي

يقضي بإخلاء المنازل المشعولة من الهجرين والتي صدرت في شانها أحكام قضائية.

احْتَلاف تُوجِهاتِهاء. وكان الوزير جنبلاط التقي وقوداً من وادي الزينة ومن عميق وعين الحسور في الشسوف في حضور النائب نبيل البستاني وتم البحثُّ في قَضَاياً ترميم المُنازلُ واعادة اعمارها في هذه القري،

وقال عضو الوفد سعيد القري ان «الوفسد وجسد لدى الوزير

حنسلاط الموقف العاقل والانساني

والجريء الذي جعلنا نأمل خيراً

بِأِنْ نَصِلُ بِمعَونَتِهِ الى الغَاءُ هُذًا

القسرار، واضساف أن «الحكومية

بقرارها العجيب توصلت الى ان

تؤمن الوحدة اللبنانية كاملة غير

منقوصة في كل قرية وعلى صعيد

الوطَّن ككلِّ. فنبئته اولاً جميع

العائلات والتجمعات الدامورية

على اختلاف ميولها السياسية

والمحلية ونبئته ثانيا جميع

القيادات والفاعليات الوطنية على

حزاجلي يردعلي واكيم:

■ رداً على ســــؤال النائب نجاح واكبيم الذي وجمهه الى الحكومسة الثلثاء الماضي عن التمديد لأشغال التعييد والتزفيت وطريقة التلزيم وشروطها، اصبر مكتب وزير الأشغال العامة على حراجلي بياناً امس اوضح فيه ان دالوزارة طلبت من مجلس الوزراء تمديد الترامات اشغال التعبيد والترفيت في مختلف المناطق حتى أخر العام ١٩٩٧، وهذا الامر

التمديد للمتعهدين لصلحة الإدارة

🗆 بيروت - دالحياة:

تع لمصلحة الأدارة والعمل اذ ان

هناك ٣٤ متعهداً اوكلت اليهم في العامين الماضيين هذه الاشغال، وهؤلاء وفق العقد السادق معهم من المقترض أن ينهوا هذا العام الإعمال التي لم تنفذ العام الماضي بموجب الاعتمادات المتنقبة، وقد تبقت لدينا ميزانية قليلة لا تكفى للدعوة الى مناقيصيات جييدة. علماً أن الأشغال الحديدة الوكلة ألى المتعهدين الممدد لهم غالبيتها اعصال ترقيع حفر وبالتالي فإن التمعيد هو في مصلحة الإدارة

وليس فيه أي اختلال باي بند

المستثقيل وانا اعتبرالن

خواواً بعسوع الشوعيالم

فستسيخ الله صفيت علبام

عدة. انما هو حي ونعزي

مقيل معيره وسنصرطب

واشبار ددأ على سؤال

معيجري استساورات فردا

المسؤونين ثم انوب بدي

المعلكة العربية السعوبالة

مع وزير الخارجية العيرد

الغيمسل في مناسعة رئلناء

للدورة الغبلة ١٠١ البلا

العربية التي ستبنا بوره

(مسارس) والى جانبائل

انصبا لات ومشاورات سن

ونحل نعيش ما يحلالها

فنى تنسان موضوع ألد

والمستوطنات ونتابع بود

مسا بقيآل ومسايداع ومايد

وواضح جدأ عنزلالمار

استوائيل معزولة هذوالي

كل الإدعاءات والإستفرازي

وأشناد. رداً على سؤق يد

الملك حسبين الى تتأنيلون

وانه خطاب عظيم جدأوية

يستحق مناكل تقبره

والمالية (المالية

حمقق عملياً عندما بتحققات

الوصول اليه من بون الاسم،

الامن عندما يطرح فهويشه بب الايفهم أنه لأسرائيل الله ا

ين بعملية السلام ويجاله

ي مقرها في بيرود لتلويه

نى الصادية عشرة تبار أبره

عِقَّ الحريري ويلتغي في الاير.

صرب في لبنان للبحد أم

الشعبي والسياسي يط

مع قادةً الاحزاب اللبنانية لم"

ان والوفد وجد للوال

جنبلاط الموقف العاقل والم والجريء الذي جعلنا نافره

مان نصل بمعونته الرقة؛ القسرار، وأضاف أن المنا

بقرارها العجيب توطئاء تؤمن الوحدة اللبنانية كلاه

منقوصة في كل قرية وعرب

الوطن ككل فنسلة الأب العائلات والتجمعان اللا

على اختلاف ميولها الب

والمطلية ونبينته لانباب

القيادات والغاعليان لخوطانا

وفوداً من وادي الزينة والم

وعين الحسود في الشيال معنور الفائد تنيل السالم

البحث في قضايا تربية

واعادة اعمارها في فله فإز

على واكيم: بن لصلحة الإلاا

هذاك 27 متعهداً اوكلت في

سبب ، و منعهد، الأسبب المناهدة الأنهادة المناهدين المنا

وهؤلاه وفق العقد الماق

من المفترض أن ينبوا

الاعمال التي لم تعقد العلم معوجب الاعتمادات المثلماة

تعقد لدينا ميزانية للية

للدعوة الى مناقص علماً أن الإشغال الديد

الى المتعلمين المله

اعتسال ترقيع صغدوان

اختلاف توجهاتها، وكسان الوزير جنب لاماله

أالسلام

ضاع حق ورامه مطالبه

OTTENDAY IS NOT

🛘 بيروت – «الحياة»:

🗷 تواصلت امس التحضيرات لاحياء ذكري الرابع عسشس من آدار (مسارس) في المناطق اللِّبْنَانِّيةَ الْمُحْتَلِقَةِ. ويعقد في المناسبَّة سجلس النواب في ساحة النجمة قبل ظهر اليوم جلسة يحضرها بيبلوماسيون، ويقام ايضاً مهرجان مركزي في للعهد الفني الاسلامي الثالثة بعد الظهر يشارك فيه الى جانب رئيس الجلس النيابي تبيه بري الامين العام للجامعة العرسة الدكتور غصمت عبدالجيد والامين العام المساعد لحزب البعث العربي الاستراكي السيد غيدالله الإحمر. واصدرت رئاسة الاتحاد البرلاني العربى

امس، تجاوباً مع مضمون الرسالة ألتي بعث

نِهَا الْرِئْدِسُ بِرِي، بِياناً اعلنت فيه والتضَّامن مُعْ لِبِنَانَهُ. وَجَاءً فَيِهُ: «تَمر في ١٤ آذار الذكري التاسعة عشرة للاجتياح ألاسرائيلي الاول لحثوب لبنان الذي ظل منذاك عرضة للعدوآن ومُرتَّعاً لغرضَ العضلات الاسرائيلية. وارتكبت اسرائيل فيه الكثير من المجارّر الوحشية كأن أخرها مجررة قانا في نيسان (ابريل) ١٩٩٦ التي نهب ضحية ها المثان من القتلى والجردي اطفالاً ونساءً وشيوخاً فضلاً عن اعمال التدمير المتعمدة للمرافق المدنية والبيوت وغيرها. وتهدف هذه الاعتداءات الي ضُرِبٌ الوحدة الوطنية وزعزعة الاستقرار في لبنان وتلقي اشكالات دائمة للحكومة اللبنانية أي محاولات ابتزاز مكشوفة لإرغام لبنان على القَّـبِـولُ بِالْمُخْطَطَّاتُ الاسْرِائْيِلْيَـةُ وُجُرِّهُ الْى تسوية منفرنة لن تكون في مصلحته».

ورأى أن مهذه المسارسات العبدوانية الاسرائيلية ضد لبنان تشكل تحدياً سافراً للمجتمع النولي وضرقاً فاضحاً لمبادئ الشرعية النولية وقراراتها، وتؤكد اصرار استرائيل على رفض استحقاقات السلام خصوصاً مبدأ الارض في مقابل السلام. ومن الواضح أن استصرار اسرائيل في تعنتها ورفضها وقف عدوانها المتواصل على لبنان من شسانيه أن يدفع الأوضياع في المنطقية الى التفاقم والانفجار وان يهدد بألتالي عملية السيلام برمتهاء

واعلن البرلانيون العرب استنكارهم الشديد للممارسات الأسرائيلية الحدوانية ضد لبنان وجنوبه المحتل، واعربوا عن «تضامنهم الكامل مع الشبعب اللبناني الشنقيق ومع القاومة اللبنانية الباسلة التي تمارس نضالاً مشروعاً في تفاعها عن الرّض والشعب، وناشدوا البرلمانيين في العالم أن «يرفعوا اصواتهم استنكارأ لهذه المارسات وتضامنا مع لننان وان يحضوا حكوضات دولهم على

الدولية انضاً وخصوصاً القرار الرقم ٤٢٥.

جلسة نيابية واحتفال مركزي

احياء لذكرى ١٤ أذار

الوطنى والعالمى مع الجنوب والبقاع الغربي، وطالبت بتنفيسة القرار الرقم وتددت بالاعتداءات الاسرائيلية. ورفعت الاعلام اللبنانية والاعلام الصفراء على سطوح المباني واعمدة الكهرباء في الشوارع والاصياء الداخلية للقرى المتاخمة له «الشريط الحدودي» المحتل. واعلنت المدارس الرسمية والخاصة في القرى المحررة المحاذبة لـ «الشريط، الترامهاً قرار وزير التربية جأن عبيد أحياء النكرى

وسسجل عسدد من الوزراء والنواب، في صريحات امس، مواقف عدة ركرت على ضسرورة تنفيسد القسرار الرقم ٢٠٤ ونددت بالمسارسية الاسسرائيليية ودعت ألى تفعيل

بتنفيذ القرار ٢٥٥ وتدين العدوان الاسرائيلي. وأوقفت مدارس البترون الدروس ساعتين

مسابَقَةٌ يُومُ الْجِنُوبِ والبِقَاعُ الغَربِيِّ التِّي تطلقها وزارة التربية في المناسبة. واعلن المفوض العام لكشافية الرسيالة الإسلامية خليل حمدان سلسلة نشاطات بدأت مساء امس بإضاءة الشموع وتليها مسيرات

للرسم على ارض المعتقل. وتختتم النشاطات بزيارة لمقر القوات الدولية للمطالبة بتطبيق القرار الرقم 270.

وقراراتها، وبينها القرار الرقم ٢٥٥.

للاقلاع عن ممارساتها العدوانية والإنصباع لإرادة المجتمع الدولى وتنفيذ قرارات الشرعية وأدرج الاتحاد البرلماني الدولي بندأ جديدأ على جدول اعتمال مؤتمره المقرر عقده في سيول (كوريا الجنوبية) في ٩ نيسان المقبل يؤكد فيه دعم لبنان في جهوده الرامية الى

المجتمع الدولي بتطبيق القرار الرقم ٤٢٥.

وفي تبنين اقام مركز الخدمات الشاملة

وندد النَّائب على خبريس في كلمة القياها

وعشية النكرى نظم اتحاد نقابات المهن

تنفيذ القرار الرقم ٤٢٥. ورفعت لافتات تصيي النكرى والتضامن وشرح معانيها للطلاب ووزعت على الطلبة

التابع لوزارة الشؤون الاجتماعية مسيرة للاطفأل أمس حملوا خلالها شعارات تطالب صبياح امس تضامناً مع النكبري، وحض المسؤولون فيها التلامدة على الاشتراك في

في منطقة النبطية لتوقيع عريضة تدين الأُحتلال. كتلك أعلَّت اقامة معرض للصور في معتقل انصار عن مجازر اسرائيل، ومسابقة

باسم رئيس المجلس النيّـابي نبيه بري في اعتصام رمزي اقيم في مركز الوحدة الفنائنية في برج قلاوية «بالدعمُّ اللامتناهي الذي تقدمه الولايات المتحدة الى العدو الاسرائيلي والذي شجحه على الاستهتار بالمنظمة أأتولية

الحرة في لبنان برئاسة الدكتور غسان الامين جولة على الجنوب، برفقة المبير العام لوزارة الاعلام محمد عبيد، ومن تقيبي المحررين ملحم كرم والصحافة محمد البعلبكي ونقيبي الاطباء فاثق يونس والمهندسين عاصم سلام وبعد زيارة لمدافن شبهداء مجزرة قانا تحدث كرم والبعلبكي وعبيد فاجمعوا على ددعم المقاومة، وتوهوا أنصبمود ابناء الجنوب، وطالبوا

من جهة ثأنية، وإلحاقاً بالمنكرة القاضية بالتوقف حُمس دقائق لمناسبة ١٤ أذار، توجه وزير الاعسلام باسم السبيع الى المؤسسسات لاعلامية المرثية والمسموعة متمنيأ تغطية الدقيائق الخيمس بالنشبيد الوطني اللبنائي واعتبر ان «الأعلام اللَّبِنانيِّ الذِّيِّ ادى دوراً طليعياً في مواجهة آثار الاعتداءات الاسرائيلية لا بد من أن يشكل خطأ من خطوط الدفاء عن حقّ شعبنا في تحرير ارضه، وفي ارساء ثقّافة اعلامية ستكون في مستوى قضية التحرير

وأعلن مقتى الجمهورية اللبنانية الشيخ محمد رشید قبانی ان دکل یوم من ایام عمرنا تصول ١٤ أَذَار، فَكِيْفُ نُنْسِام، وَهُوَ اليَّوْمِ الذِّي يمثل الطغيان والعدوان في عصرنا والذي اعتدى فيه العدو الصهيوني على وطننا واحتلَّ ارضنا وبنس ترابها الطاهر؟ انه يوم الارهاب الذي لن يُمحى من ذاكرة اللبنانيين، وسيبقى الراية التي توقظ مشاعرهم وتلهب احاسيسهم وتحفر هممهم الى يوم التحرير، تحرير الارض وتحرير الوطن واستعادة الكرامة..

وأهاب باللبنانيين أن «يعوا خطورة هذا العدو الصهيوني فهو يريد أن يلغى ثقافتنا ويقضي على هويتنا ويهيمن على مقدراتنا ويسيطر على مستقبل أجيالناء. وقال ان دهذا العدو الغادر لا يمكن ولا يجوز التعامل معه، ولا ينبغي الاطمئنان الى نياته ومخططاته، فمخططاته مشبوهة ومعروفة، مزيد من قضم الارض وتهجير السكان والغاء الهوية، وهو لا يقيم وزنا للقيم الانسانية والخلقية، وهو الذي اعتاد أن يضرب عرض الحائط بكل القرارات

ودعت القيادة الموحدة للجبهتين الشعبية والسموقراطية لتحرير فلسطين في لبذان الشعب الفلسطيني الى المشاركة بفاعلية في كل النشباطات التي سُنتقام في المناطق اللبنانية تاكيداً على وحدة القضية والمصير. واكنت منظمات فلسطينية ودعمها الكامل لنضال الشعب اللبناني منَّ اجل تحرير ارضه وتطبيقٌ القرار الرقم 270 وتمكين الدولة اللبنانيـة من بسط سيادتها على الاراضي اللبنانية كافةه.

اساتذة الجامعة قرروا تصعيد تحركهم

: الحكومة جادة في معالجة المطالب

■ في اطار الإضــــ التحنيري الذي نفده اساتذة الجامعة اللبنانية اول من امس وامس احتجاجاً على عدم ادخال المتفرغين منهم الملاك وعدم تعسى عمداء للكليات وعودة القانون الى الجامعة، اعتصم عبد مثهم امس، يتقدمهم رئيس رابطة الاساتذة الدكتور عصام خليفة في مقر وزارة التقافة والتعليم العالي في محلة ستاركو.

وكان مُجِلُس الوزراء تطرُق في جلسته اول من امس الى قضية الجامعة اللبنانية، وعرض رئيس الممهورية ألياس الهراوي مشكلاتها والتي يقع على الجسم الجامعي والوزارة المضتصة ايجاد حلول لها. وقرر المجلس الطلب من رئيس الجامعة الدكتور اسعد بياب ايداعه تقريراً مفصلاً في مهلة لا تتعدى الاسبوعين، عن وضع الملاك التعليمي وتصديد

ونقل من هم في الملاك الى ادارات خرى. وحــصل اشكال بروتوكــولي خلال الاعتصام اذ طلب وزير الثقافة فوزي حبيش من الدكتور خليفة ان يبعد كرسيه عن كرسي

افراد الهيشة التعليمية الفائضين

لانهاء خبمات المتعاقبين منهم

مكانه، ورد عليه احد الأساندة «نحن لا نعمل في البيروتوكول. نحن هنا معتصمون. وقال حبيش خلال لقاء مع الإسساتذة ان الحكومية جيادة في معالجة مطالبهم، داعياً أياهم الى والنظر ايجابا ألى قبرار مجلس

الوزير حبيش والدكتور خليفة. (دالاتي ونهرا) الوزير ويجعلها الى يمينه، فظل

وسساء أمس أصدرت رابطة الاساتذة بيانأ بعد اجتساع استثنائي ترست خلاله قرارات مجلس الوزراء، أكدت فيه تصعيد تحركها. ودعت الى جمعيات عمومية في الفروع الاسبوع المقبل وتعليق الدّروس خُلالها.

فَى الْمَاضِيِّهِ.

واعتبرت القرارات الوزارية معبرة عن ارادة تتوخى القفر فوق الهيئات المناطة بيا ادارة الجاسعة». ودعت رئيس الجاسعة الى الاضطلاع بمستؤوليناته في الدفاع عنها وعن استقلالها.

الوزراء». واوضح ان تحديد مهلة

الإسببوعين ويعني أن الحكومة تريد بتُ الموضوع عاجيلاً، اذ لم

بعد يتحمل الناجيل سنوات، كما

اما الدكتور خليفة فقال ان مناك تغييباً لمجلس الجامعة،

داعميساً الى اجسراء حسوار سع

الرابطة ومجلس الجامعة ووزير

الوصاية لمعالجة سشكلات

القرارات الحكومية في ميزان الناس: مؤيدون ومنتقدون وغير مطلعين

🗖 بيروت – من لبنى الشنطى:

■ مــــا هـو رأي المواطنين فـي ڤـــــرارات مجلس الوزراء ومصرف لبنان المتعلقة بتوجهات اقتصادية جديدة كمنع استيراد المنتجات الزراعية وإقرار خفض الفائدة المدينة الفضلي من ١٨ المي ٢٦ في المنة وتسبهبيل معاملات عمليات الاستشمار في لبنان واخراجها من عجلة الروتين؟. •الحياة • جالت على الناس لتستطلع رأيهم الذي انقسم بين مويدين ومنتقدين وأخسرين لاعلم لهم

كانت اجابات تجار الضضر والفواكه عفوية وبسيطة. فتأجر «بسطة» خضر على طريق الاوزاعي قال «اننا سعيدون جداً بقرار منع استيراد ألمزروعات (المنتوجات الزراعية) على أن ينفِّذ بحذافيره. على كل حال بكرا يذوب الثلج ويبان المرج، وأخسر في مسحلة يعوب المسيح ويب المسلمين المسلمين القرار لان الصينائع قبال النبي المسجع هذا القرار لان المنتجبات اللبنانية اكثر جودة واقل ثمناً من غيبرها». واجباب صباحب محل للخنضس والفواكه في مطة الحمراء وانا مع هذا القرار على طول الطريق لانه سينشجع المزروعات الوطنية». وقال أخر في محلة فردان «كلهم كذابون، واعتقد أن هذا القرار سيكون كغيره من دون تنفيذ فعلي.

وتضاربت الأراء في القرارات المالية وكان في بعضها هجوم على الدولة. فأحد المستثمرين العرب المقيمين في لبنان قال وانه قرار معتاز في معناد، الا أنه غيَّ ظلِّ الظروفِ الإقسسساد المتدهورة سيكون نوعاً من تورط المستثمرين في المشاريع الاقتصادية، وقال تاجر ان هذا القرار لن يُفيد الشعب اللبناني لان الاعمال والمشاريع

كافة في لبنان تنفَّذ لمصلَّحة السوولين لا لمصلح الشعب. والتقت الحياة، رجل أعمال لبنانيا اقام طويلاً في الخارج واستقر في لبنان اخيراً. كان يسير في سرعة، اجاب بعصبية وباللغة الانكيزية وإنا ابن لبنان لكنني جنت اليه خطأ ... وقال صاحب محل للالكترونيات ، انه قرار صائب وسيشجع الاستثمار في لبنان ومصارفه المهمة عوضاً عن ان يودع النَّاس اموالهم في مصارف تحت الشمسية ، واجاب تاجر للالبسة اسيساعدنا القرارعلى تحريك عجلة التبادل التجاري وبالتالي سيفيد البلده. وقال أخر منحن مع اي خطوة تُشْجع اقتصاد لبنان، ولكن، أذا جعلت المستثمر الاجنبي يحل محل اللبناني فنحن ضدها لانها ستكون خطوة خطرة على مصلحة البلد». وقال ثالث - أن هذا القرار سيفيد البلد ولكن على المدى البعيد -. واجاب تأجر احذية ءأنا لا أتعاطى السياسة ، غافلاً عن أن هذا القرار يتعلق باقتصاد لبنان الذي يعمل في

مجاله لا بالسياسة.

وقال موظف في بنك التسهيلات التجارية ﴿ النه قرار مفيد جدأ لانه سيزيد الصركة الشجارية خصوصا بعدما أعفت المصارف الشجارية من الاكتتاب الالزامي بنسبة ٤٠ في الله من ودانعها في سندات الخزينة وستتمكن المسارف من طرح سيولة حبرة في السوق -لصغار المقترضين،

وكسان لوظف في الصندوق المركسزي المهجرين رأي مغاير واقتراح، فقال ان الدولة مقصرة في حق المواطن فهي لا تهتم بالاولويات التي وعدت بتنفيذها منذ سنوات واقترح وأن تعطى المواطن حقوقه كاملة من طبابة وتعليم منجاني ... الخ. أولاً لشريحه وترتاح هي بدورها ثم تبدا بتنف يد تلك القرارات. واعتقد انها بقراراتها الجديدة عكست المثل القائل البشر قبل الحجر ليصبح الحجر قبل البشر».

وهنا تدخل موظف في القطاع العام ليقول أن على المواطنين أن يريحسوا الدولة أولاً. فبالحكومية تعيمل في صبورة سليمية لكن الحاشية التي خلفها لا تلتزم العمل والمواطن لا يتحمل المسؤولية...

وصادفت والحياة، خلال جولتها الكثير من المواطنين الذين لم يعسرفسوا عن تلك القسرارات الجسديدة بعسد ومع ذلك كسأنت اجاباتهم سلبية او غير مكترثة.

الحياة توردجوانب من التحقيق معها

*** 1 14 124

قضية البابانيين الموقوفين لم تنشه فصولاً بعد، وان كانت بدأت تأخيذ متجاراها الطبيبعي بعدما اصبحت في يدي القضّاء. فالنابانيون الثلاثة الذين اطلقوا رحبكوا أمنس الني يسلانهم. واليابانيون الخمسة المنتمون الي والصِّيشُ الإصمير؛ منا زالوا في عهدة المحقق القاضى سعيد ميرزآ الذي كسان آسستنجسوبهم وأصسر منكّرات توقيف في حقّهم. أما اللبنانية أمية عيود فما زالت سوقوقة بتهمة الاستهام مع اليابانيين في تزوير جوازات سفر وتاشييرات بخسول الى لبنان وُسمات اقامة اضافة الى مَمارسة مهنة الطب على نحو غير قانوني. وأمس تقدم المصاصي هاذ ر المسامي عادي سليمان وكيل عبود بطلب تخلية

جديد غوكلته فرده القاضى ميرزا، فُاسْتَانُفْ قرار الردُ وتحوّل بَذُلْك

اله جرة والاست شمار في كندا

VARTAN DELLEKIAN B.A., LL.L

LAWYER IMMIGRATION & CITIZENSHIP SERVICES

سرية تامة بالمعاملات

مستعدون للإجتماع معكم في أي مكان بالعالم

TEL: (514) 421-2732

FAX: (514) 695-0153

E-MAIL: aelkadi@netcom.ca

IF YOU ARE TIRED OF DEALING WITH TOO MANY SUPPLIERS FOR YOUR VARIOUS NEEDS, KEEP READING!

As a leading American Export Trade Company with

over 5 years of international trade experience in, Security. Telecommunications, Professional

Security, Telecommunications, Tolessional Audio/Visual, Photographic Equipment, complete

Professional Video Production Systems (BroadCast &

Professional Quality), Computer Equipment and

Complete Systems Integration, Inline, Inc. can supply

you with all your needs as a "one stop supplier" of all

Our Product Specialists, in each category, can offer you

With the most competitive pricing and vast export knowledge of your area, Inline, Inc. will GUARANTEE

And now, because of Inline's success in the International

Market, Inline has recently expanded it's product line to

Remember, Inline's success depends on your satisfaction.

Mr. Edward Thomas,

International Sales Manager. One Bridge Plaza, Suite 400

Fort Lee, New Jersey 07024 USA

Tel: (201) 592-5012

Fax: (201) 592-4778

inline@cybemex.net

the right solution for all your requirements.

complete satisfaction and reliability.

include a full line of Toys for all ages!

بيروت، وستبقى هناك بين خف الهيئة الإنهامية لمصيرها. وهی کانت، بحسب ما علمت «الصياة» من مجريات التحقيق الذي أجراه معها القاضي ميرزا، نفت أي عـلاقـة لهـا بـ «ألجـيش الاحتمراء متؤكدة مبعرفية احت اعضائه الموقوفين. وركز التحقيق

على اهلية عبود لمارسة الطب

الصييني والوخيز بالإبر، وتبين

انها لا تجمل شهادة اختصاص،

leading manufacturers.

Please refer all inquiries to:

الجامعة في اليابان في عيادة الى الهيئة الإتهامية برئاسة يديرها اختصاصيون. وأوضحت القساضي رَاهي كنعسان التي من انها مارست شذا الطب في البقاع المنتظر أن تنظر فيه الثلثاء ألمقبل في مقابل بدلات مالية من ربائنها، على الأرجح أو الخميس. وعبود موقوفة في ثكنة بربر شارحة بالتفصيل طرق العلاج، الخيان التيابعية لقيوى الأمن ومؤكدة أنها تدرس حال المريض قبل علاجه واذا لم تكن مؤهلة الداخلي في مسحلة فسردان في لئلك لا تعالجه. وعن عبلاقتها بالسابانيين وسبعة ايام في انتظار حسم

الموقوفين، قالت انها تعرفت الى احدهم ماساق اوانشي على انه سنغافوري اسمه وونغ سون يعرف الإنكليزية والعربية، وانها كَانْت تناسه «نبيل». وأوضِحت انها عرفت انه ياباني لاحقاً، وانه عرفها بنفسه على انه رجل اعمال وانها كنانت تعالجه مَنْ آلام في الظهر (ديسك)، وانها زارته في منزله حيث تعرفت الى من قال لها

انما خــضــعت في ۱۹۹۰ لدورة تدريبية منتها سنة اشهر خارج لحياناً فيه، وانها تناولت معه ومع ابنته الطعام غير صردفي مطاعم لبنانيــة في جـــونيـــة والحمراء. وتعرفت اثناء التحقيق اليابانيين على انها شياهدتهم ونفت معرفتها باخرين. كذلك نَّفْتُ أي عَلَّاقَةً لَهَا بِتَرُويِر

جوازات وسمات بخول، موضحاً انها اوصلت مرة ألة الى شقة من دون ان تدخلها، لان اواتشي لم ىكن قادراً على حسلها. وذكرت أنها كانت تساعد اطباء بابانيين علمى المجسيء الى لينسأن، بالاستحصال لهم على سمات دخول من السفارة اللبنانية في طوكسيو. ونقلت عن اواتشي انه يقَيِمْ فَي لَبِنانِ مِنذَ وقَت طُويل. ونفت ان تكون تحيدثت صعبه اي مرة في امور سياسية.

عون عن الاحكام على انصاره: أوسمة على صدورهم

بمعنويات الجيش وتعكير صلات لبنان بدولة صيدقة.

تمتريح لرئيس حكومة اسرائيل السابق الراحل اسحق رابين الذي قال أنَّه ولا يعارض تحول لبنان تسبوية على طاولة المفاوضات، ولم يقصد بهما ما جاء في القرار

ايام، مع حسم مدة توقيفهم.

🛘 بيروت، لندن - «الحياة»:

يعول علبه، محتبراً أن السلطة اللبنائية صححت رخطأء اعتقالهم ب مخطأه اصدار احكام عليهم، مشيراً الى از ما قاله مسؤولون لبنانيون في حق بعضهم الكثر بكثير عنا قاله المواطنون، النين حكم عليهم

■ وصف العماد ميشال عون سلامة وعادل صفير وايلي عون

وقال في أتصال مع «الحياة» ان الحكم ،قابل للاستثناف ولا

وكنائت المحكمنة العنسكرية الدائمة برئاسة العميد زيد حلاوى أصدرت في الاولى ألا ثَلْثاً فحر امس احكاماً بالحبس على منتمين الى ، التيار العوشى، بتهمة توريع مناشير عام ١٩٩٤ من شنانها الاخلال بالأمن واضعاف الشعور القومى وايقاظ النعرات المذهبية والتصصريض على الشعف والعصيان والتورة والمس

وحنضر الجلسة منفوض الحكومية المسأون لدى المحكمية العسكرية القاضي ميسر شكر، ومحامو الدفاع السادة: قيصر

الاهكام التي اصدرتها سحكسة عسكرية فجر أمس على عدد من المنتصين الى تياره بأنها داحكام سياسية وأوسمة على صدور المحكوم عليهم.

باخوس وصحمد مغربي وريشار

روين وجورج حداد ومسيشال صسادق ومسارون ديب ويوسف

وريمسيون خيسوري وندي وقضت الاحكام بحبس امين سر نقابة المهندسين مسسؤول التربية في «الثيار العوني، حكمت



البحرين شقيقة ونريد مرحلة جديدة مع الامارات

مسؤول ايراني لـ الحياة :

نأمل بتطوير العلاقات مع السعودية

وأمن الخليج بيضمنه تعاون شامل

🗖 طهران - من غسان بن جدو:

■ أكد منبر دائرة الخليج في وزارة الخارجية

الإيرانية مستشّار وزير الخارجية علّى أصغر خَاجي ان بلاده تتطلع الى اصفحة ومرحلة جديدتين، في

غلاقاتها مع آلدول الخليجية. وقال في حديث الى

والحياة، هو الأول منذ توليه منصبة قبل أربعة

أشبهر أن أحد أهداف الجولة الخليجية لوزير

الخارجية الايراني على أكبر ولايتي هو «تعزّيز الثقّة،

بين ايران ودول مجلس التعاون، مشدداً على ان

العلاقات بين بلاده ودول المجلس متطورت في الفترة

وأكد خاجي الذي سيرافق ولايتي في جولته ان دعلى ايران ودول الخليج ان تقشاور وتتعاون

بمنطق العائلة الواحدة لحل أي مشكلة في

المنطقة، مشدداً على ان الأمن الاقليمي يتحقق

يتعاون لا يستثنى اي دولة في المنطقة. ولفت الي ان

لْإِيرَانَ وَالسَّعُوبِيَّةِ مُتُوراً خَاصًا وَثَقَلاً كَبِيراً فَي

المنطقة والعالم الاسسلامىء منوهأ بشاكيد النائب

الشاني لرئيس محلس الوزراء السعودي وزير

الدفاع والطيران الأمير سلطان بن عبدالعزير خلال

زيارته لواشنطن اختيرا أن أمن منطقة الخليج

تصميه دول الخليج وأعرب عن أمله بأن تشكل

زيارة ولايتي للرياض ونقطة تحول في تسريع نمو

العسلاقات، بين البلدين، ومسرحلَّة جديدة في

العلاقات مع الأمارات. وقال أن البحرين دبلد شعقيق

الخليجية وصلت آلى مرحلة مرضية؛ فأجاب: محندنا

التعاون مع الدول الخليجية أولوية في سياستنا

الخارجية التي تقوم على مبدأ حسن الجوار،

خصوصاً أن هُنَّاكُ عَنَّاصِرِ اقتصالية وتاريخية

وثقافية مشتركة بيننا. ولنا الآن علاقات واسعة

متعددة الجوائب مع الدول الظيجية، فالتبادل

التجاري بيننا يناهر ٢,٥ بليون دولار سنوياً. وترى

ان النفط الذي له دور مهم في اقتصادات دول المنطقة

يمكن ان يكونَ حسر تعاون اقتصادي. في شكل عام

وهل هذا بلغي وجود مشكلات في للنطقة،

فأجاب: والمشكلة أن بعض الدول الاجتبية الكبرى

يسعى الى ضمان مصالحه وان تعارضت مع مصالح

الدول المطلة على ضفتي الذليج الفارسي؛ ان

الولايات المتحدة تحاول ان تستخدم كل الطرق غير

السليمة من اجل تعرير حضورها، خصوصاً عبر

اختلاق المشكلات والقضايا المثيرة لسوء التفاهم يين

دول المنطقة، بما يساهم في تازيم الأوضاع. نحن

نعشقد إن الحضور الاجنبي لا يمكن أن يكون في

خدمة استقرار المنطقة والحفاظ على أمنها، وترى انَّ

على ايران والدول الخليجية ان تتشاور وتتعاون

بمنطق العائلة الواحدة لحل أي مشكلة في المنطقة،

وتلك خطوة اساسية لتعزيز الستقرار والامن في

باضطراد في الأَتْجِـاْهُ الإَيْجِـاْبِي، وانْ كُنا َّ نَعِـتَـقَـدُّ بإمكان أنْ تكون في وضع أَفْضَل، نَظراً الى الإمكانات

الكبيرة التي تمتلكها دول المنطقة.

العلاقات بين ايران والدول الخليجية تتطور

وعن جولة ولايتي الخليجية التي تبدا غدأ وهل

تقتصر على تسليم زعماء دول المنطقة دعوات

للمشاركة في القمة الأسلامية في طهران، أم لها ابعاد

سياسية اخرى قال مستشار ولآيتي: «ثلك هو الهدف

الأساسي لريارته الدول الخليجية كافة، ونحن منذ

انتصار الثورة الاسلامية، كنا ولا بزال حريصين على

توثيق العلاقات بين دول العالم الاسلامي، وبالتاكيد

فإن ترؤس الجمهورية الاسلامية الدورة ألمقيلة للقمة

الأسلامية سيعمل في هذا الاتجام، وستتناول

مصادثات الدكتور ولأيتي مع مسوولي الدول

الخليجية قضايا ثنائية والتعاون الاقليمي والدولي.

النطقة والعالم.

نعتقد أن نسق تطور العلاقات جيده.

وسئل خاجي هل تعتقد ايران ان علاقاتها

العالم الاسلامي يمر بمرحلة حساسة والتعاون الاقليمي اصبح بتخذ اشكالاً متنوعة، وعلى النول

الأسلامية أن تتبوا موقعها العالمي المناسب هذا

فضلاً عن أن ما يحصل في الشرق الأوسط من

محاولات مستمرة من قبل الكيان الصهيوني لبسط

هيمنته على المنطقة يستوجب تكثيف التعاون في ما

منتنا. نامل بان يكون هذا الموضوع جسزءا من

مُحَادِثَاتِنَا مَع قَادة دول الخليج وان نَفْكُر معاً في

وسئل أيضاً أن هناك من اعتبر في طهران أن زيارة ولايتي لكل الدول الخليجية بمثابة مبارة

حُسَّن نَيةً، وَهل يعني ذلك، أن طهران تتوقع شيئاً في

المقابل فأجأب وتشبهد منطقة الخليج الاستراتيجية

تَحَوِّلُاتَ بِأُسِتُمْرِارٍ، وَالتَحَوِلَاتِ فِي الْعَالَمُ تَنْعَكُسِ فَي

مبايرات تساهم في تعميق حسن النية، وهو قضية

رئيسية في تحقيق الأمن والاستقرار في الخليج.

نَحْنَ نَرَى أَنْ لا حَلَّ أُمَّامُ أَبِنَاءُ الْمُنْطَقَّةُ سُوى أَنْ

يجلسوا معأ ويدرسوا كل القضادا الثنائدة

والاقليمية بتأن، ويجدوا الحلول بانفسهم بما يخدم

وعن زيارة ولايتي للرياض وهي الأولى له منذ

اربع سنوات قال خاجى: «للجمهورية الاسلامية

والمملكة العربية السعوتية دور خاص وثقل كبير في

المنطقة والعالم الاسلامي. لذلك من الطبيعي أن يكونُ

أي تعاون أو تنسيق بين البلدين في شانٌ قضاياً

المُنْطقة والعالم الاسلامي في مصلحة الجميع، وأود

ان اشيد على نقطة مهمة هي انه ليس في سياستنا

المارجية أي بند يتحبيث عن تنافس بين ايران

والسنعبودية، بيل على العكس، نؤمن بأنه كلمنا زاد

التعاون بين البلدين كلما نتج خير كثير لنا وللمنطقة

والعالم الاسلامي. والمثال أن التعاون والتنسيق بن

طهران والرياض في قضية البوسنة كان لهما كل اثر

الحابي على قضية البوسنة أولاً وفي خدمة مصالح

العالم الاسلامي. كذلك فإن تنسيقاً بين البلدين في

قبضية النفط يعبود بالخيس الكثبير على النول

العلاقات بين السعودية وايران شهدت تطورأ

ايجابياً في الفترة الأخيرة، ونامل بأن تشكل زيارة

ولأيتى للريَّاض نقطة تحول في تسريع نمو العلاقات

وهل تشكل زيارتا ولايتي لدولتي الامسارات

والبحرين نقطة تحول في العلاقات بين ايران

والبلدين، قال خاجي: «شهدتٌ علاقاتنا مع الأمارات

تُحركات ايجابية في الأشهر الأخيرة انَّهت فترة

ركود، والجميع يعلم أن حجم التبادل التجاري بين

البلدين هو الأكبر قياساً الى التبادل بين ايران وبقية

الدول الخليجية، وأنا أمل بأن تستمر الأرضية

الايجابية الجديدة التي وجدت في الأشهر الأخيرة،

وان نبدأ مرحلة جديدة في العلاقات تساعد في تبديد

خصوصاً أن قيادتي البلدين تتمتعان بالحكمة ويعد

اما في ما يتعلق بالبحرين، فهذا البلد صديق

وشقيق وجار، ونحن نرحب بما قاله أمير البحرين لشيخ عيسى بن سلمان ال خليفة أخيراً عن تطوير

التعاون الثنائي وإقامة علاقات حسن جوار، ونأمل

ورداً على سؤال اعتبر مستشار ولايتي أن «الأمن

الاقليسمي يتحقق عبر التعاون بين تولُّ المنطقة،

وتطوير العلاقات في المجالات الاقتصادية والسياسية

والثقافية بلعب تورأ كبيراً في استتباب الإمن

لكل دول المنطقة، الذي يتحقق بتعاونٌ لا يستثني أبأ

منها، ونأمل بأن تتعزَّرُ الثقة بين دول المنطقة ليتحول

الخليج الى منطقة سلام واستقرار وصداقة.

نحن نؤمن بأن الأمن الاقليمي هو الأمن الشامل

بأن تصل العلاقات بيننا الى موقعها المطلوب».

والاستقرار.

أي سوء تفاهم بين البلتين، وهذا ليس مسا

بين الجانبين وتوسيعها».

شكل بارز في الخليج. والمنطقة تُحتاج دائماً ال

E. P.

قوارب عراقية أنتهكت النطقة النزوعة السلاح؟

واشنطن تراحعت عن معارضة عقود اغذية لبغداد

🖿 الكويت، بغداد، نيويورك أ ف ب، رويتر - أكد مسؤول في الامع المتسحدة امس ان قسوارب عراقية يشتبه في انها كانت محملة أسلحة انتهكت الاسبوع الماضى المنطقة المنزوعة السلاح بين العراق والكويت.

في غَضُون ذلك اكنت بغداد ان لجنبة العقوبات وافقت على ١١ عقدا اضافيا قدمها العراق لشراء اغنية وسلع ضرورية بموجب اتفاق والنفط للغداء، (القرار ٩٨٦). وأفاد ديبلوماسيون في أنسوبورك ان واشتطن تخلت عنّ معارضتها أقرار اللجنة ١٣ عقداً عراقياً. وشيد مسؤول اميركي على دوجود مراقبين (دوليين) في العبراق كي يكفلوا وصبول المواد (الإساسية) الى الشعب العراقي، وزاد أن الأصين العسام للأمم المتحدة كوفي أنان طمان الدول الاعتضاء في متجلس الأمن الي وجود عدد كاف من المراقبين في العراق، لكن مصادر في المنظمة أ الدولية قالت أن نقل موطَّفين الى العراق بسرعة يمثل مشكلة.

الى ذلك أعلن الاتحساد الدولي للصليب الأحمر والهلال الأحمر إفى بغيداد امس منح العيراق مساعدة طارئة قيمتها عشرة مسلايين دولار، تشسمل ادوية ، واغذية. وأوضح المدير الأهليمي اللاتحاد انطوني رونائد ماريون خلال مؤتمر صحافي ان الاتحاد «اعد برنامجاً طارفاً للأشهر الثلاثة المقعلة، نفقاته عشرة مسلابين دولار، لمواصلة توزيع الأغذية على المستاجين في كل انصاء العراق، وتابع ماريون الذي يزور بغــداد: «خطتنا مواصلة توزيع الاغنية والأنوية ألاطول فترة ممكنة، حتى نتاكد من , تطبيق، اتفاق «النفط للغذاء». وشكا العراق مرات من البطء في إ تطبيق الاتفاق موكداً ان أي أشحنة من الإغذية لم تصل الية بعد ثلاثة أشبهر على دخبول أ الاتفاق حيز التنفيذ. وقال ماريون إ أنَّ الاتحساد سسيستلقى قسريبساً مساعدات من بريطانيا وسويسرا واليسابان والسبويد وهولنداء مشتيراً الى أن ألفي طن من الرز مصبدرها المانيا في طريقها الى

العراق. الانباري الى طوكيو في طوكسيسو اعلنت وزارة الخارجية امس ان السفير العراقي عبدالأسير الانباري يسرور اليسابان في ١٧ آذار (مارس) الجاري. وأوضح مسؤول في الوزارة ان الإنباري الذي يمثل العراق لدى منظمة أبونيسكو، سيلتقى المدير العام لمكتب الشرق الأوسط وافريقيا في الخارجية اليابانية سيتشيدو نوبورو للبيابانية سيتشيدو الدولي المفروض على العراق.

يفرغ شحنة اغذية قدمها السودان مساعدة للعراق(ا ف ب) . الخارطيلياتيم الي مدارس

■ طهران - أ ف ب - قرر البرنامج العالمي للأغذية التابع للأمم المتحدة ان يقدم مجاناً زيت طعام للآجئين العراقيين والأفغان في ايران لتشجيعهم على ارسال بناتهم الى الدارس.

وأعلن المركز الاعلامي للأمم المتحدة في طهران ان تنفيذ هذه العملية بدأ التلثاء داخل مضيم للاجئين الأفَّعان في اقليم سيمنان شمال ايران. وتقضى الخطة بتقديم ٢,١ كيلوغرام من زيت الطعام للعائلة في مقابل كل شهر تمضيه فتأة من العائلة في المدرسة. ويتوقع ان يتوسع العمل بالخطة ليشمل خمسة مخيمات أخرى

للجنين الأفغان وآآ للاجنين العراقيين، أي حوالي ٥٨٠٠ تلميذة عراقية و١٢٠٠ افغانية للعام الدراسي الحالي. وأوضع بيان أصدرته الأمم المتحدة ان هذا البرنامج يهدف الى «تشجيع الأهل على تسجيل بناتهم في المدارس وارسالهن اليها

وأشارت الأمم المتحدة الى ان ١٥٠ تلميذة افغانية من سيمنان ذهبن الي المدارس الشهر المنصرم، تقدمن الثلثاء لتسلم الاعاشة الشهرية من الزيت.

ويرفض عدد كبير من اللاجئين العراقيين والأفغان ارسال بناتهم الى المدارس خوف أمن ان يؤدي ذلك الى ابعادهن عن التربية

وأشارت النشرة إلى ان اسبانيا تلقت نصيحة من حلقائها بعدم استجابة الطلب، علما أن فرنسا كانت رفضت طلباً لمعالجة عدي في

مستشفى في باريس. وكان نجل الرئيس العراقي أكد أخيراً ان أطباء عراقيين وفرنسيين سيجرون له جراحة قريباً في احدى ساقيه.

على صعيد آخر، تصادف الأثنين القبل الذكرى التاسعة لقصف حلبجة بالأسلحة الكيماوية وسيعقد في هذه المناسبة اجتماع في صالة اللجان الكبرى في مجلس العموم البريطاني، ترعاه النائبة العمالية أن كلويد والاتحاد الوطني الكردستاني (برعامة جلال طالباني) وسيحضر الاجتماع عدد من النّواب البريطانيين والناشطين في مجال حقوق الانسان وشخصيات اخرى بريطانية

□ لندن – «الحياة»:

■ أفادت «هيئة الارسال العراقية» التابعة لـ «المؤتمر الوطني العراقى، المعارض أن الحكومة العراقية طلبت من اسبانيا تأمينًا العلاج أعدى تجل الزئيسَ العراقيّ الذي أصيب في محاولة لاغتياله فَيَ كَانَوْنَ الْأُولُ (ديسمبر) الماضي، وقدمت بغداد الطلب من خلال «الجنرال لوداء، وهو ضابط استخبارات اسباني سابق زار العاصمة العراقية أخيراً، بحسب نشرة للهيئة تلقتها «الحيّاة».

تحريرها جاسم مرزوق بودي.

بالامتناع عن أصدار الجريدة،

الشرطة الكويتية تتدخل لمنع المساعيد من اصدار الرأي العام

■ أحْنْت وزارة الإعلام الكويتية اجراء عملياً ضد إجريدة «الرأي العام» التي يصدرها عبيدالعرين الساعيد بوصفها مطبوعة غير شرعية تصدر من بون ترخيص قانوني، كما جاء في رد وزير الاعلام الشيخ سعود الصباح على سؤال برَّلاني وجهه احد رُ الدُوابِ قبل أيام.

ودهمت قوة من المباحث ورجال الشرطة مبني الصحيفة التي يصدرها المساعيد ليل الأربعاء، بلصابرة أي أعداد من المطبوعة، ومنعت طباعة العبد الذي كان مقرراً صدوره أمس، وصادرت بطاقات باسم «الراي العام» من عدد من العاملين الذين ترددو ا

وقال مصدر أمني أن الاجراء سيستمر كل يوم بلنع طباعة أي عند من الجريدة التي اصبح امتيازها مملوكاً فقط لشركة مدار الجَزيرة للصحافة والطباعة

تكرار جريمته المتعمدة باصدار جريدة من دون

وبهذا الإجراء يستقر عدد الصحف اليومية

العربيــة في الكويت على خــمس، هي «القــبس،

والنشرى التي تصدر جريدة والراي العامه التي يراس

عمدأ ثلاث جرائم يعاقب عليها القانون باصدار

ان المساعيد يرتكب عمداً جنَّمة ونلك ببعدم الامتثال

للحكم النهائي الصادر من محكمة الاستئناف

الجِرَاثُية، الذي قضى بإدانة المساعيد ووجه له الأمر

من قانون الجراء، الضمان عدم استمرار الساعيد في

وتابع المصدر أن النيابة أمرت يتطبيق المادة ٧٨

جريدة من دون ترخيص، وعوقب في اثنتين منها.

وذكر مصدر في وزارة الأعلام ان المساعيد ارتكب

وكانت الوزارة قدمت للنيابة العامة بلاغأ مفاده

ودالوطن، ودالراي العام، ودالسياسة، ودالانباء،

تعلن شركة .On Line Telecom (UK) Ltd عن اصدار أسعارها الخاصة الجديدة للمكالمات الدولية والحلية

Telegous. (UK	ine gua	هيدةلاتضاهر	عارز	أس	-
BT	On Line	. العلد	BT	On Line	البلد
1.02	90p	عمان	68p	52p	الجزائر
1.02	82p	قطر	1.02	74p	البحرين
1.02	72p	السعودية	30p	16p	كندا
1.26	89p	سورية	1.26	74p	مصر
45p	16p	اوروبا	1.02	72p	الكويت
68p	52p	تونس	1.26	75p	لبنان
1.02	65p	الإمارات	68p	52p	ليبيا
30p	13p	الولايات المتحدة الإميركية	68p	52p	المغرب
		انى 3762100 0800	بالرقم المج	, برجى الأتصال	لفتح حساب

مكنك ايضاً الحصول على بطاقة On Line الهاتفية من خلال وكلائنا المعتمدين ومنهم:

(مصطفی). Porchester S.S اسواق الشرق الاوسط (Ealing) الماكولات اللينانية بواية دمشق (Acton) (Bayswater) (Shepherds Bush) اسواق المدنة اسواق الهدى صيدلية Bliss اسواق بابل (Maida Vale &Edgware Rd.) (Marble Arch & Edgware Rd.) (Earls Court) (Edgware Rd.) مسلبة Bliss مطلوب وكلاء للتوزيع

محادثات بددت سوء تفاهم في شأن مياه سد تشرين

اجتمعوا في دمشق

من إبراهيم حميدي:

🗷 قالت مصادر بييلوماسية ل «الحـيـاة» أن المحانثات التي اجراها وفد تركي مع المسؤولينَّ السَّورِينِ في الأيام التَّلَاثَةُ المُاضِينِةِ الدَّ الدِينِ الفهم، في ما يتعلق بملف مياه الفرات بين أنقرة ويمشق.

وغنادر الوفند الشركي دمشق امس، وكان بدأ محادثات الأحد الماضي، ورأسته سينغر كولغا نائب رئيس أدارة الدراسات والتخطيط في المديرية العامة لشؤون مياه التولة، وحمضس المصابفات من الجانب السوري مدير مكتب المياه الدولية في ورارة الري المهنس عبدالعزيز المصري، أضافة الى ممثلين عن وزارتي الخارجية في

وذكـرت المصـاس ان الســــــ الأساسي للاجتماعات مكان بحث مسوضشوع نقل ضسريح جسد العثمانيين سليمان شاه الى مكان آخر بسيب احتمال غمره بمياه سد «تشرين» لكن الوفدين بحثًا في ملف المناه عموماً، حُصوصاً ان المحادثات اقتصرت على خبراء المياه وممثلين للخارجية من دون اي عسكري، وكان الاجتماع الأول عَقَد في أيلُول (سيتمبر) الماضي

في حضور عسكريين. واكبدت المصادر السورية والديبلوماسية التركسة ل دالحياة، أن الإجتماع كان والحالياً حداً، أدى الى ازالة سوء القسهم بين الطرفين، بسبب فسهم

الاتراك ان مياه بحيرة سد تشرين ستنفصر الصدود السورية – التركية، وذلك بناء على الأرقام التي اعطاها الســـوريون عن المستوى المتوقع لمياه البحيرة. وزار اعضاء الوقدين الأربعاء موقع «تشرين» احد السنود التي

تنوي سورية اقامتها على محرى نهر الفرات، الذي تتشاطأ عليه مع العراق وتركيباً. وتختلف هذه الدول على قسمة مياه النهر. وقالت مصادر سورية ان البلدين العربيين يطاليان بد ممقاوضات جدية للتوصل الى قسمة عادلة للمياه والعمل باتفاق نهائي بدلأ من الاتفاق المرحلي للعِنام ١٩٨٧، وثلك حفظأ لصقوق الاجيال

البيطوماسية ان دالحجة السورية بضرورة نقل ضريح سليمان شاه استندت الي ان مستوى المياه سيكون عالياً، لكن الاتراك فهموا من ذلك أن الدحيرة ستصل الي الأراضى التركية، وقالت المصادر ان الجانبين ولم يتضدا اي قرار في شان الموضوع، والمهم أنَّ سوء الفُهم انتهي، والذبراء سيواصلون مقارنة الأرقام القنية لبحثها في الاجتماع المقبل،

واعتبرت مصادر سورية ان البحث في ملف المياه «انجاز» بسبب رفضٌ الجانب التركي عقد الاحتماع الـ ١٧ للجنة السورية – العراقية – التركية الخاصة بالمياه منذ العام ١٩٩٣. وأشارت الى حرص دمشق على وتعزيز علاقات حسن الجوار، مع الاتراك.

سيصل إلى نيوبلهي في ١٨ أذار

قابوس يزورالهند قريبا

■ نیسوبلهی - رویتر - اکند السفيس العُمَّاني في نيوبلهي السيد محمد طاهر علوي ان السلطان قابوس بن سعيد سيرور الهند الأسبوع المقبل على رأس وقال للصحافيين إن هذه دأول

قابوس إلى أسياء.

زيارة رسمية يقوم بها السَّلَطَانُ

(مارس) الجاري على رأس وفد كبير يضم وزراء ورجال أعمال. يذكر ان عُمان والهند ضمن ١٤ دولة عنضواً في منظمة دول المحيط الهندي للتعاون الاقليمي التي تأسسنت أخيراً. وقال السفير إن الاصلاحات الاهتصادية في الهند أتاحت فرصاً للاستثمارات الثنائية.

وتابع: أن سلطان عُسمسان المانيا تسعى الى صفقة

زوارق حربية للإمارات □ أبو ظبي –
 من شفيق الأسدي:

🖿 أعلنت المانيا انها تسبعي الى صفقة لتزويد دولة الامارات عته ژوارق حربية سريعة في اطار مناقصة بولية طرحتها ابق طبى، ويشتظر الاعسالان عن نتيجتها في معرض ابو ظبي الدولي للنفاع واينكس ٩٧، الذي يفتتتح الاحدقي العناصمة

الاماراتية. وأكند منسؤول عنمنكري في راسفارة الالمانية في ابو ظبي لـ «الصياة» مشاركة بلاده في المناقصة، وقال انه بعشقد انّ العرض الذي قدمته شركة طورسين، الالمآنية محيد، متضمن مواصفات حديثة وتكنولوجيا متقدمة في صناعة الزوارق الحربية السريعة.

🛘 منعاء – دالحياة:

من محمد المكي أحمد:

🖿 أنهى مجلس النواب اليمني

مس فصله التشريعي الذي عقد

دورات على مسدى أربع سنوات

تقريباً، بجلسة وداع تبادل فيها اعضاؤه القاء كلمات وقصائد.

عبدالله بن حسين الأحمر في كلمة

ألقاها في أخر حلسة عمل عقدت

أول من أمّس، عن تقديره لجهود

الثواب، معرباً عن أمله بأن يساهم

الجميع في انجاح الانتخابات

النيابية الْمُقررة في ٢٧ نيسان

وتجمع الأوساط السياسسة

على أن أهم مشكلة واحسها

للجلس كانت الأرمة السياسية

التي عصفت باليمن أولخر ١٩٩٣

واعتبر تقرير لهيئة رئاسة

المجلس قبريء على الأعضباء أن

أبرز انجازات المجلس خالل

القصل التشريعي المنتهي تعبدل

وانتّهت بحرب صيف ١٩٩٤.

(ابريل) المقبل.

وعبس رئيس المجلس الشبخ

🗖 الدوحة –

ولم يكشف قيمة الصفقة، وقال ان ذلك يرجع للسلطات الاماراتية، لكنه نكر بأن المانيا كانت زونت الامارات سنة زوارق حربية عام ١٩٨٦ وهي راضية عن الصفقة وكنشف المسؤول العسبكري

وزيرالدفاع يختتم زيارة لقطر

مجلس النواب اليمنى عقد أخرجلساته

الذي كان يتحدث الى «الحياة» في حضُّورَ السفير الألماني في ابق طبي مارتين شنيلر، ان ثلاث قطع بحترية المانية ستشارك في «اينكس ٩٧» وهي فرقاطةٍ حربيةً وكناسحتا الغام مؤكداً ان هذه

ظبي أن ورير النفساع الألماني سيرأس وقد بلاده الى معرض دايدكس ٩٧، الذي تشارك فيه ٤٥ من كنبريات شركات السلاح والتكنولوجيا الالمانية في المجالات البرية والبسصرية والجوية

وجاء في بيان صحافي وزعته السفارة الآلمانية في الامآرات ان الفرقاطة الإلمانية رمّيكلتبورغ -بومسرائيسا الغسربيسة، المرودة صُوارِيحٌ موجِّهة، وكنلك فرقة بحرية المانية للتدابير المضادة «فسايدن» وكساسسنسة الألغسام دانستورف، ستزور من ۱۵ الى ۲۰

القطع ستصل غداً الى ميناء زايد في ابو غلبي. ونكر السفير الالماني في ابو

للالغيام مكونة من قناصة الألغام الشهر الجاري ميناء زايد، للمشاركة في متعرض «ايدكس

المستسور وتعسديل قسانون

الانتخابات، وانجاز خطة التنمية

الاقتصادية والاجتماعية الشاملة

السنوات الأربع ٥١ قسانوناً و٥٣

قرارا جمهوريا بقانون، استهدفت

تنظيم النشاطات والعلاقات في

العديد من المجالات الاقتصادية

وأهم السلبيات التي رافقت

على صحيد آخر انهى وزير

الدقاع اليمني العميد الركن

عبدالملك السياني زيارة لقطر استمرت ثلاثة أيام سلم خلالها

أمير قطر الشيخ حمد بن خليفة

آل ثاني رسالة من الرئيس اليمني

على عبيدالله صالح. ووصف

الوزير زيارته للنوحة بأنها كائت

ممتازة، وقال لوكالة الانباء

القطرية قبيل مغادرته اس أنه

بحث مع المسؤولين القطريين في

والتعاون في المجالات العسكرية،

أعمال المجلس ارتفاع نسبة

المفيدين عن الجلسات، والتي

وصلت أحياناً الى الثلثين.

والاحتماعية.

للأعوام ٩٦ – ٢٠٠٠ واقرارها. وأقسر المجلس على مسدى

عن محاولتها امتلاك اسلحة نووية 🗖 طهران – «الحياة»:

> 🗷 نَفْتَ ايرانَ انْها تسعى الى الصصول على أسلصة غير تظييية، وأكنت رفضها دالمراعم، الإسرائيلية، مشيدة على انها تسدّ حاجاتها من السلاح من محمادر محلية، وأن تعاوَّنها العسكري في مجال الاسلحة التقليسية مع دول اخرى امر وعاديء. وجست رغيبتها في التعاون العسكري مع الدولُ الخليجية «في مجال الدفّاع عن المنطقسة، لكنَّها لوحت بانَّها ستردٌ في شكل حاسم على اي خطوة اعدائية، ضدها، في رد صُمني على تصريحات رئيس الوزراء الاسسرائيلي بنيسامين ئتانياهو في موسكو.

> وكان نشانياهو نكر انه اثار خلال زيارته العاصمة الروسية

ينكر ان موسكو كانت اتفقت

«مسالة الصواريخ والتكثولوجيا

مع طهران على اكمال بناء محطة

بوشهر النووية الايرانية، بنفقات

تقسر به ۷۸۰ مليون دولار. ويدا

العمل لإكمال المحطة العام الماضي

تحت اشسراف خسبسراء روس.

واعربت الولايات المتصدة مرات

عن قلقها من سعى ايران الى

والحصول على اسلحة نووية،

وحاولت ان تمارس ضغوطاً على

موسكو لتتراجع عن الاتفاق، لكن

الحكومة الروسية رفضت الطلب

الاميركي. واكنت طهران انها لا

تسعى الى امتلاك السلاح الثووي

بل تريد استخدام الطاقة النووية

وامس نقلت وكسالة الإنبساء

الايرانية عن مسؤول عسكري

لإهداف سلمعة.

النووية التي تنهب الى ايران،

يصل اليـــه اي صـــاروخ فيّ الترسانة الايرانية حالياً. ونفت روسيا هذه المعلومات. ونُقل عن نتانياهو في ختام زيارة لموسكو استمرت يومين ان دمسالة الصواريخ والتكنولوجيا النووية التي تنهب الى ايران

ايراني ان بلاده «لا تحسنساج الى استخدام اسلحة غير تقليدية وهي تسدُّ حاجاتها من مصادر محلَّدة. وكانت صحيفة طوس انجليس تأيمز، نقلت اخسيراً عن تقارير للاستخبارات الاميركية ان موسكو اعطت ايران تكنولوجيا

بعدما أثار في موسكو التهديد الايراني

طهران تنددب مزاعم نتانياهو

مداها ثلاثة أضعاف المدى الذي

يهودية في القدس الشرقية، وأشسأر الى ان ايران داعربت

واعتبر المسؤول العسكري الايراني أن التسمسريدات صواريخ داس. اس - ١٤ التي يبلغ الاسترائيلية في هذا المجال مزاعم اثيرت لتحويل الانظار عن الازمة في شأن خطط لبناء مستوطنة

التهدده

مرأت عن رغبتها في دفع التعاون الدفساعي في الخليج، ومع الدول المصاورةُ، وُقال انْها ، اتَّضنت خطوات في هذا الاتجاده.

تدعونا جميعاً للقلق، واتفقنا على

المزيد من الصوار في هذا الصند

من اجل توضيح مخصاوفنا،

ولضمان الايكون هناك مكان لهذا

pacinicas realizados de la compansión de

□ بون - من اسكندر الدك:

■ أكد طبيب نفساني الماني أمس أمام محكمة براين التي تنظر في قضية اغتيال أربعة قادة إيرانيين أكراد معارضين في مقهى ميكرنوس في برلين عام ١٩٩٢، أن المتهم اللبناني عباس رحيل الس متعصبا بينيا، وْقَالَ الطبيب الذي تحدث كشاهد في المحكمة إنّ رحيل لا يعاني ايضاً من فقدان الذاكرة، كما ادعى بعد اعتقاله عام ١٩٩٣.

وتابع أن المنهم، الذي قد يواجه عقوية السجن المؤيد، أوضع له أنه لا يهِ تم بالسياسة. وأضاف انه تحدد إليه مطولاً عن الدين، واستنتج ان علاقته بعقينته البينية تكتسب عمقاً وجدانياً،

ويعتبر رحيل الشريك الأول للمتهم الإيراني كاظم دارابي الذي شارك ني قتل الإيرانيين الاكراد في مقهى وميكونوس، بينما اتّهم ثلاثة لبنانيين أخْرِينَ بِتَقْلِيمِ السَّاعِدةِ والمشَّارِكةِ في التَّحْضِيرِ للاغتيال، وتزوير وثانق شخصية. وطلبت النيابة الالمانية عقوبة السجن لهم لفترات تتراوح بين ٥

وذكرت مصادر المحكمة ان جلسة المحاكمة الأسبوع المقبل ستكرن الأخيرة قبل أن يقدم محامي المتهم اللبناني عطاالله أياد مرافعته النهائية. وأكدت المصادر مجدداً أن الحكم في القضية التي تنظر فيها محكمة برلين منذ أربع سنوات تقريباً سيصدر في نيسان (ابريل). 🛘 القىس للحتلة –

من ربى الحصري: ِ

■ أنم ينجح رئيس الوزراء الاسسرائيلي

بنيامين تتانيا هن حتى الآن في تعلم متطلبات

بهثة رئيس الحكرمة واهمها تحديد سياسة

واقعية قابلة للتطبيق أو ما يتفق سياسيون

على تسميته دفن للمكن، فهو كلما خطأ خطوة

على السنية من المسيرة السلمية يبد نفسه مستميطراً لأن يخطو خطوات في الاتجاء

العاكس اسايرة شركائه في الانتالف

وظهرت مؤشرات امس الى أن تتانياهو

سيضطر في النهاية الى تجميد مشروع

مستوطنة جبل ابوغنيم كما اضطرفي

للاضي الى تجميد مشروع مستوطئة رأس

العمود في القدس العربية حتى قبل ان يأتي

لجتماع غُرَّة الذي دعا اليه الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات بأية ادانات جديدة للسياسة

ويرى مراقبون أن الولايات المتحدة التي

فهمت أن عرفات الذي لا يرى ما يمكن أن

يكسب من وراء استمرار المقاوضات مع

حكومة نتانياهو او يخسره من وراء جرجرتها

وسط ازمات متتالية تأتية بالدعم الدولي، خلصت إلى ان من الافضل انقاد العملية

السلمية من مصيير بات محتوماً في ظل

سياسات الحكومة الاسرائيلية الحالية حتى لو

تطلب الامر اغضاب حليفها الرئيسي الذي

سائدت علناً ولكنها لم تقتاً تضغط من لجل

وقف مغامراته السياسية. فلم يمض الليل على اعلى العلام على اعلى العلام ال

نافيه أن اميركا لن تقبل بالمشاركة في اجتماع

غزة حتى كان الناطق باسم المبارجية

الاميركية يرد «بل سنشارك» معللاً نلك بأن

اسرائيل اتخذت خطوات يصعب تفسيرهاء وعليه من حق الفلسطينيين ان يعبّ روا عن رايهم فيها علناً.

وسارعت واشنطن الى ارسال القنصل

الاميركي العام في القدس الوارد ايينفتون للقاء الفلسطينين واستشعار الحد الادتي

وللعقول؛ الذي يمكن أن يعيدهم الى طاولة

المفاوضات ويوقف تبادل الاتهامات الذي ترى

واشتَّعَان انه يَضْرَ بالأجواء التي تجع الوسطاء الاميركيون في خلقها على اثر اتفاق الخليل

قبل تحوشهرين. وسمع ابينغتون ان لا مفاوضات في ظل هدير الجرافات في جبل ابو غنيم وإن ولحداً من المفاوضين الفلسطينيين ان

يجازف بحياته للحفاظ على علاقة تفارضية مع

أسرائيل بينما الغضب بجتاح الشارع

ويدأت الاتصالات لاقتاع للسوولين

الاسترائيليين أن الخطوات التي ويمسعب

المقدسي كالطوفان

شرحها، لا تسعف الطيف الذي اضطر | فضيحة على اعلى مسترى هزَّت المحكمة

استقرقت شهرين رغم أن المققين وعدوا

بإنهائه خلال عشرة إيام، فأن قضية جبل أبو

غُنيم لا تختلف كثيراً وقد يطول الانتظار. ولم

يفد تلكيده أن طول الانتظار لا يعنى التراجع

عن مشروع بناء الستوطنة في جبل ابو غنيم في الصيلولة دون أن يفهم المعنيون بالامسر القصد وأن يسارعوا إلى أنهام الحكومة

ولا يبدو أن واشنطن ستكتفى بقرار غير

معلن بتلجيل بناء السترطنة لاعانة الفارضين الاســراثيليين والفلسطينيين الى طاولة

مفاوضات الوضع النهائي الاسبوع المقبل، بل

ان انتِقادات للقرآرات دغير للفهومة، ستطال

ايضاً قرار اغلاق مؤسسات فلسطينية في

القدس العربية. وسيكون المخرج حلاً وسطاً

يعلن بموجبة وزير الأمن الداخلي ان التحذير الذي وجه الى المؤسسات حقق المراد منه

باعلان للسؤولين عن تلك المؤسسات أنها لم

وان تكون مناك عسلاقة بينها وبين السلطة

مدير طاقم العملية السلمية في الضارجية

الاميركية أرون ميلر الذي يتوقع ان يصمس

لمِتماع غزة السبت أنَّ الأدارة الأميركية

تحاول تمقيق بعض التقدم أيضنا على صعيد

قضايا عدة تلخر طها مثل فتح مطار غزة

وفتح المر الآمن بين الضفة الغربية وقطاع

غنزة وتذفيف الدمسار المفروض على

ويرى المراقبون ان نتانياهو وطاقمه لم

ينجحوا بعد في امتحان السياسة ولا زالوا يتخبطون في قرارات لا يستطيعون حساب

تبعاتها على الدى البعيد. وقال مسؤول في

مكتب نتانياهو لـ «الحياة» أن زعيم ليكود يفهم حاجة رئيس السلطة الفلسطينية لحيانا الى

لفتات يقدمها الى الرآي العام الفلسطيني وهو

يعتبر أن عرفات بإمكانة أن يقدت افتات مماثلة

ألى نتانياهو يحتاجها الاغير امام الرأي العام

الأسرائيلي مثل مشروع بناء مستوطئة جبل

ابر غنيم. ويعكس هذا التفكير البدائي برأي

المطلين سنداجة صناع القرار الاسرائيلي او

ما أطلق عليه إلعاهل الاردني لللك حسين «الفشل في تحسس نبض المنطقة». ويري للحللون ايضاً أن السياسيين

الاسرائيليين في مكتب نتانياهو أخطاوا في قرادة التهديد الاميركي الذي حذر الجانب الذا

الفلسطيني من اعتمال عنف أذ أن وقف اصحاب الاراضي الفلسطينيين الجرافات

الاسرائيلية باجسانهم فوق جبل ابو غنيم كما

اعان فيصل الحسيني في القدس لن يفسر على إنه اعسمال عنف حستى لو سقط

ونقلت مسحيفة «هارتز» امس عن نائب

بالرضوخ الى ضغوط العرب.

واشنطن خلصت إلى ضرورة انقاذ السلام من سياسات رجل لم يتعلم فن المكن

مؤشرات الى ان نتانياهو سيضطر الى تجميد مشروع مستوطنة جبل أبوغنيم

المعارضة العالم بأسره عبر استخدامه الفيتو

بسبب قضية كان ضيها اصلاً وان من ألافضل ايجاد وسيلة لتلجيل البده بعشروح

أبو غنيم في الوقت الحالي مع الحفاظ على ماء وجه السياسي الذي لا زال في مرحلة

ويدا امس ان عرفات حقق مبتغاه اذ في

الوقت الذي أعلن وزير الامن الداخلي انيغدور

كهلائي بعد أن تحادث مع رئيس ورزائه في

مطارتل أبيب فور وصول الاخير اليه بان

الاوامر أعطيت للجرافات لتبدأ عملها في

الوقت المحدد اعلن الستشار القانوني لوزارة

البناء والاسكان أن موعد البدء بمشروع أبو

غنيم تأجل حتى تبت للحكمة العليا بشلاثة

التماسات قدمت اليها لاستميدار امر

احترازي بوقف العمل في الجبل فاتحا الجال

بنلك أمام آخرين لتقديم التماسات مماثلة.

وحسب وزارة البناء فقد نقلت فحوى قرار

الستشار الى نتانياهو الذي وافق عليها. وقدم لحد الالتماسات نواب حزب دميرتز،

اليساري وقدم الثاني أصحاب الاراضي الفلسطينيون والثالث شركة اسرائيلية تعتبر

نفسها مالكة لاراض يهوبية في منطقة ابو

غنيم صادرتها الحكرمة لتحول دون بناء

مشاريع خاصة ولتحصر البناء في لبر غنيم

وكان يغترض ان تبدا عملية مسح

الاراضي لتتبعها الجرافات في تنفيذ اعمالًا

التسوية قبل اسبوعين، ولكن تعليمات ومسلت

الى وزَّارة البناء في اللَّه فله الاخْيرة اخْرت خروج الساحين بحجة عوائق تننية وقانونية،

كسمسا بررها فيحسينه رئيس الحكومة

ومن للقرر أن تبدأ للحكمة العليا الاربعاء المقبل البحث في الالتماسات التي قدمت اليها في حين ان مهاة الاسبوعين القانونية التي

تقصل بين التوقيع على أمر البناء ويدء اعمال

التجريف تنتهي الاحد المقبل. وبحسب

الاشارات التي سترد من للستوى السياسي

الالتماسات، فإن الرد عليها قد يستغرق

ساعات او اسابيع او سنوات كما حصل في

قضايا سأبقة. ولم يخف مسرواون في وزارة

الاسكان ان صدور امر بوقف العمل في

احسراجسا لوزارة الأسكان والبناء وعليه

سيفضلون تأخير البده حتى تتضم معالم رد

والمصّ تائب وزير البناء مستسر بورش

لجواء الوزارة امس بقوله ان الحكومة ستأخذ

وقتها في دراسة الجوانب القانونية والتغلب

عليها، مشيراً إلى أنه إذا كان التحقيق في

الارض بعبد ثلاثة أيام من بدته سيب

تعلُّم فن السياسة.

ALHAYAT

يعر سر

بدوا مودعها العالم المنالي

رق موسور المسوق الجسود المسوق الجسود

ما بحسيس من المساق المستون اليس ية هن قعل المتعال المستونينية المتعال المتعال المستونينية

لقة يستوجد تطلق التلام يحون هذا الموضيق التلام حادة دول الخليع والاطور

ال هداك بس اعتبوقوطها

الدول الخليجية بعثائر

بعني دلك. أن فلهران نتوفع نيز

نشبهد منطقة الخليج السدور

و، والمتحولات في العلافظ

لميح والمنطقة تصناءال

لى تعميق حسن اللية وفواد

غيق الاص والاستقراراتماله

نل احساد المساء المنطقة من ويعرسسوا طل القضايا للر

ويجدوا الحلول بالغساديار

لايتى للرسانس وهى الإلهار

خاجي اللجعيه ورية السار

السنعودية دور خاص وتقرئي

لاستلامي لدلك من الطبيعي أم

سعيق مين العلمين في شارك

لاستلامي في مصلحة الجنول

للة مهمة هي انه ليس فرسبر

معد بقحدث عر تنافس بن

. على العصس، تؤسر بالأكفاء

مِن حَلْمًا مِنْحَ خَمِرُ كُلْمِرُ لِنَاوِلُهُمْ

والمثال أن التعاور والنسي

بي فضية الدوسية كان لهداي

بية الدوسية أولا وقي خليات

كذلك فإن تنسيفا بن فتو

مود بالضيار التثبار عرار

والسبعودية وابران شهنان

وق الأحبرة. وبابل بأرثك

قطة محول في تسريع تعراه

إسارتا ولابنى لدولني السر

له تحسول في العلاقات برا

اجي مشهدت علاقاننا برااي

به في الانسهار الاخبرة البدد

يعلم أن حجم التبايل النبازر

قعاسنا الى النبادل بيز لوازاد à، وأنا أمل بأن تستمرالات وه المني وجدت في الإسهرالاء مِبيدة في العلاقاتُ تساعُ أرادًا

بِينَ البِلِدِينِ، وهذا لِسِ سَنَّهُ

لتى البلدير تتمتعان بالنكاب

علق بالمصرين، فهذا البلاد

شحن نرجب بما قاله أسراس

سلمان الخليقة أخيرا وإنج

واقامة علاقات حسر جوارا

ال أعتبر مستشار ولايتي لألك

ق عبر النعاون بين الله

في المحالات الإقتصادة والم

ورا كبيرا في استنبث

الأصن الإقليسي هو الأمزك

الذى يتحقق بنعاون لاستنر

تتعزز الثقة بين بول للطقائد

تدعونا جميعا للقلق وانقا

المزيد من الحوار في عناله

ولضمان الإيكون منادية،

التهديد. واعتجر المسؤول الم

الايرانى أن القسمية

الاسترائيلية في هذا للبلام:

الثيرت لتحويل المظارع يم

لمي شدان خطط لبناء بسلا

يهودية في القدس فشرقية وأشمار الى أن أبران الد

مرات عن رغبتها في للا الد

الدف اعي في الخليج، وما

المجساورة، وقسال أنهاء

خطوات في هذا الانجاد

س اصام مسحكمة بولين النم

الد معارضين في مغلق بيكون عبياس رحيل اليس منعسار

المحكمة إن رحيل لا يعاني له

عام ١٩٩٣ المؤيد، أيضًا مقنوبة السيحن المؤيد، ول ف الميه مطولاً عن الدين والم

جدانياً » هم الإيراني كاظم داراسي الثانية «ميكونوس» بينما أنهم الأثانية ميكونوس» للاغتيال، ونايع أو من المتحضيد للاغتيال، ونايع أو وبية المسجن لهم لفتران تتواوي

تما للغال المسلما تم يما المسلم ا

المبناني عطاالله اياد مرانين لا الفضعية التي تنظر فيها ميكن بيسيان (ابويل)

من اجل توضيح

ة سيلام واستقرار وصداقة

ت بيننا الى موقعها المطلوب

معالامارات

أعلنت صرف النظرعن اغلاق أربعة مكاتب فلسطينية في المدينة

إسرائيل تعلن بتحدنية البدء في بناء مستوطنة في القدس قريبا

ف ب - في بادرة تحد بُلمجتمع الدولى، تعبهنت إسسرائيل أمس الحُميس بالشروع قريبًا في بناء سستوطئة يهوبية في القدس الشرقسة العربية انتفعت على نطاق دولي واسع، لكنها اعلنت في الوقت ذاته أنها ستعبد النظر في قسرارها اغلاق أربعة مكاتب فلسطينية في المدينة.

وقال شباي بازاك الناطق ياميم رئيس الوزراء بنيامين تتانياهو لاذاعة الجيش الإسرائيلي، مشيراً إلى المستوطنة المعنية: «اعلن باسم رئيس الوزراء أنة لن يكون هناك أي تأخسيسر في بناء هار حوماء وهو الأسم الذي أطلقته إسرائيل على جبل أبو غنيم في القنس الشرقية العزبية يعث احتلالها الضَّفَّة الغربية في حرب

واضافه دفى بداية الاسبيوع المقبل ستصل تلك الجرافات وستبدا العمل هناك كما قررت دولة اسرائيل وكما ستنفذء

وكسان وزير الأمن العسام الإسرائيلي افيغدور كهلائي أكد ليل الأربعاء - الضميس ان إسرائيل ستشرع الأسبوع المقبل في تنفيذ قرار بناء الستوطئة الجنبينة وقبال لاذاعية الجيش الإسرائيلي انه ناقش المسالة مع رئيس الوزراء نتسانيلاهو لدى عودته من زيارته لروسنيا مساء الأربعاء وأضاف «اتفقّنا في ما بيدُّنا على أن بيدا العسملُ في الأسبوع المقبل في هار جوماء.

وسيالت الإذاعية كيهيلاني ان كانت الجرافات العملاقة ستصل إلى الموقع في الأسبوع المقبل، فرد بقوله: دصدر الأمر إلى جرافات دي ٩ بالبدء في التحرك، وقال عضو السلطة الوطنية الفلسطينية فيصل الجسيني إن الفلسطيتين سيتنصدون

إسرائيل الشروع في العمل في بناء الستوطنة. ووصف رئيس النوزراء

الإسرائيلي السابق شمعون بيريز مساء الأربعاء بناء السقوطنة الجنديدة بأنه واضَحْم ارْمَـة في عبلاقيات إسرائيل مع منظمـة التحرير الفلسطينية والعالم العربىء منذ ابرام اتفاق السلام بين منظمة التحرير وإسرائيل عام ١٩٩٣. وقسال بيسرير للتلفسريون الإسرائيلي إنه إذا صعد الجانبان الأزمة وفسينهدر فرصة السالام في الشرق الأوسطء

وفي مسا يتسعلق بالمحاتب الفلسطينية الأربعة في القنس، أعلن كنهـالاني أمس ان إسـرائيل تعييد النظر في قـرار اغـلاق هذه المكاتب بعد أن تعهد المسؤولون الفلسطينيون كتابة الايكون للمكاتب أي صلة بالسلطة الوطنية القلسطينية.

وقال كهلاني لاذاعة الجيش الإسرائيلي: «بحِبُ أن ندرس الأمر، يمكن ان يكون هدفي قـد تحـقق.

الفُلسطينية، وفي واقع الأمر لم يصدر عنهم مثل هذا الاعلان من وكسان مسجسين في رئاسسة الحكومة الإسرائيلية قال ليل الأربعياء – الصَّميس أن اللجنة الوزارية المكلفة ملف القسس

> فَي غَيابِ رئيسها رئيس الوزراء نتانياهو الذي كانت طائرته، في أثناء ذلك، تحط في مطار تل اسب عائدة من روسنيا التي قام بزيارة رسمية لها استمرت ثلاثة أيام.

وإسرائيل،

اعــلانهم... ألا يكون لهم أي صلة تحر بالسلطة

رئيس جسهاز الأمن الوقسائي الْفُلْسَطِيْنِي فِي الصَّفَةَ الْفُرِيلَةِ فَيُّ حديث للاذاعة بالقرار الإسرائيلي، وقبال: «هكذا ينبغي ان تستمر العسلاقسات بين الفلسطينيين

وأضباف دامل بأن يتسعلم

الاستيطان في القيس الشرقية. وكانت الكاتب الأربعية تلقت امرأ من الشرطة باغلاق ابوابها اعتباراً من الأحد الماضي. وكان تتانياهو كلف كهالاني تنفسيسة أمسر اغسلاق المكاتب

القاسطينية في القيس الشرقية. واقنع محامي الكاتب الفاسطينية حيواد بولس الشياركين في الإجتماع بأن لاعتلاقية لهنه للكاتب بسلطة الحكم الذاتي وفق ما تؤكده إسرائيل. وتعبهد بولس بانه حشى في

أواشاب العقيد جبريل الرجوب

رئيس الوزراء الإسرائيلي بنيامين نتانياهو من كهلاني كيفية التعامل مع القلسطينيان،

صابقت على توصية بعدم اغلاق للكاتب الأربعسة اقسرت خسلال لجتماع ليلي تراسه وزير الأمن الداخلي أفيغنور كهلاني. ولتَّضِدُ قرار اللحِنة الوزارية للستقبل أن يكون لهذه المؤسسات أي علاقة بالسلطة القلسطينية.

> والكاتب الأربعية هي مسركير يعنى بدراسسات الاست اليهودي ومؤسسة نادي الأسير الفلسطيني وأخرى لدعم المشاريع

الصغيرة اضاقة إلى مكتب اللجئة الوطنية الإسلامية لمواجهة

بيريز يقترح احراق الراحل في المفاوضات الاسرائيلية -الفلسطينية

وقال بيريز للتلفزيون الاسرائيلي الرسمي: وريما يجب التفكير بالاتتقال مباشرة الى ألفاوضات حول الُو ضع النّهائي للأراضي والسعي لاتجازها خلالُ الأشهر المقبلة بدلاً من المراجل الانتقالية للنصوص عليها في الاتفاقات الموققة، المبرمة مع الفلسطينيين

■ القدس للحتلة - أ ف ب - اقترح رُغيم العارضة العمالية رئيس الوزراء الاسرائيلي السابق شمعون بيريز مساء الاربعاء لحراق للراحل في للفاوضات بين اسرائيل والفلسطينيين ومحاولة التوصل في الأشهر المقسبلة الى انجساز الوضع النهسائي أللاراضي

وتطرق بيريز الى داخطر أزمة منذ بداية العملية الأسرائيلية بناء حي يهودي جديد في القدس الشرقية والانسحاب من ٩ في الله فقط من الضفة الغربية وتسليمها الفاسطينيين في اطار الرحلة الأولى من الاتسحاب الاسرائيلي من المناطق الريفية الفلسطينية.

ومن للفترض أن تتم أعادة الانتشار على ثلاث مرلحل في غَضِونَ الْأَشْهِرِ الْـ ١٨ المقبلة. وأضاف بيريز: دما كنت قررت بناء هار حوما في الوقت الراهن ولكنت أكثر بسخاء في مسالة الانسحاب

السلمية، التي يشكلها على حد قوله التوتر القائم حالياً بين اسرائيلُ والسلطة الفلسطينية بسبب القرارات

من الضفة الغربية لوكان في الحكم.

خلال اجتماع للمجلس التشريعي في بيت لحم ناقش الردعلي بناء مستوطئة في القدس

لجنة بركانية تدعو عرفات لوقف التنسيق الأمنى مع اسرائيل

أ ف ب - دعا الرئيس يانس عرفات امس حكومسة رئيسُ الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتابّينهو الى للحافظة على عملية السلام عير العدول عن قرار بناء مستوطئة في جـــبل ابو غنيم في القــدس الشرقية.

وقال عرفات خلال جلسة طارئة للمسجلس التسسريعي القلسطيني عقدت امس في مدينة بيت لحم: «أدعو حكومةٍ نَتَانياهو لى المحافظة على السيلام (...) لأنّ وحش الاستبطان الذي اطلقته الْحكومة (الاسرائيلية) لن يلتهم الإراضي الفلسطينية بل سيلتهم عملية السلامء

وطلب عرفات من اعضناء المجلس التشريعي ان بيحثوا بـ هنوء كيفية التعامل مع مواقف الحكومية الإسترائيليية. الااته اضاف سنتحرث بكل ألاتجاهات وكل الخيارات مفتوح امامناء

وتلارئيس اللجنة سياسية البرانانية ديس عسبسدالشسافي تقسرين اللجنة وتوصيباتها أزاء التسعامل مع الحكومة الاسرائيلية. وطالبت اللحنة السياسية السلطة الفلسطينية يوقف كل تشماطات التنسيق بما فيها التنسيق الامثى مع استراثيل مستى تعبود الى

التزام الإتفاقاتء ودعت اللجنة النول العربية الني عبقد رقيمية طارئة وعلجلة للبحث في التطورات الاخسيارة وميل الرد على اسرائيل. واختيرت مدينة بيت لحم

مكاناً لاتعقاد جلسنة المجلس الطارئة لوقوعها على مشارف

چېل ابو غنيم. وقيال عبرقيات ان دميشيروع للستسوطنة عرض غلى رئيس الوزراء الإسرائيلي الراجل اسحق رابين وعلى خلفه شمعون بيرير

الولايات المتحدة تهدف الى نزع

الاميركي العام في القدس لدوارد ابنغتون الذي حضر جاسة الجلس التَّسُريعي ان دالرحلة صعبة والوضع متوثر لكن مهمة

التحاور مباشرة لحل المشكلةء الى دُلكہ عبر عرفات امس عن ارتياحه اشاركة الولايات اللتحدة في الإجتماع الديبلوماسي الذي سبعقد غدأ في غزة لناقشة عملية

دالوضع لم يكن اخطر مما هم عليه اليوم، وتابع عرفات بحسب اوساط الوزير الفرنسي: ولا لحد



الرئيس عرفات رافعا ورقة خلال جلسة للجلس التشريعي الفاسطيني امس (رويتر) الكنهما رقضا للشروع لأنهما إفتيل التوتر ونفع الطرفين الى يدركنان حسناسية للوقف من

من جهة ثانية، اعتبر القنصل

السيلام مع استرائيل، ومسرح عرفات قبل مغائرته غزة الى بيت لحم: دكنت اتوقع هذه اللفتة وهي

يعرف ما يمكن أن يحدث في الإيام اللقبلة، مشيراً ألى أن دفرنسا يمكن إن تساعدنا على انقاذ عملية السبلامة وقبال: داطلب مسباعبتي من النين يمكنهم ذلك الأنقاد عملية السلام أنا لا أطلب المستنصيل لكن أنقط احتسرام

الاميركية تظهر مجددأ انها تدرك

ان الاسترائيليين لا يحترمون

وكنان عرقبات اعلن مسياء اول

من امس لدى استقباله وقداً من

الشبيان الفرنسيين اليهود

والمسلمين ان معملية السلام تمر

الاسرائيلية لم تحترم الاتفاقات،

والتقى عرفات في وقت سابق

اربك راوولت الوزير الفسرنسي

النتيب لدى وزارة التنظيم المبني

والانتماج وابلغة كلله معتبرا ان

خطرة لأن الحكوم

البرمة مع القلسطينين.

. تعهداتهم.

ليهود في القدس الشرقية العربية واقتراح الانسحاب ■ القيس للحتلة - رؤيتر - أعلن لحد مساغدي الرئيس الفلسطيني امس الخميس لن ياسر عرفات

الْأُسْرِاتِيلِّي مِن الصِّفَةُ الْغَرِيبَةِ الَّذِي جِاءَ اقْلُ بِكُنْيِرِ مِمَّا يَطْالِبِ بِهِ الْقَلْسِطِينِينَ. مستعد للاجتماع مع رئيس الرزراء الاسرائيلي بنيامين وَقَالَ كَنَفَاتَي أَنَهُ يَنْبِغَي للاجتماع أن يستهدف تحديداً حل قضية الستوطنة ومدى أول انسماب من نتانياهو بشرط أن يبحثا انهاء الازمة الناشية بسبب سياسة الاستيطان الاسرائيلية. وقال مروان كنفائي لـ «رويتر» «الرئيس مستعد القاء نتائياهو اذا كان الاجتماع للبحث في الاجراءات مِن ثَلاثة انسحابات التزمد اسرائيل بالقيام بها في الصَّقَة الْعُربِية قبل منتصف العام القبل ١٩٩٨.

ولم يرد على القور تعقيب من مكتب تتانياهو. الاسرائيلية الاخيرة بما في ذلك الستوطنة (التي تعتزم وتأثنى تمسريصات كتفاني وسط توترات عربية اسرائيل انشاها في القيس الشرقية العربية) وأعادة استرائيلية زاد من صنتها مقتل سيع تلميذات ويرفض عرفات تلقى أتصالات هاتفية مع نتانياهو في عمرة غضبه من خطط اسرائيل بناء - ١٥٠ مسكن اسرائيليات برمساس جندي أردتي على الحدود بين

No. 10 and 10 an

تلبية لدعوة عرفات

موسى يكلف مساعده حضور لقاء غزة

الانتشار، في الضفة الغربية.

من أشرف الفقي: 🗷 كلف وزير الشارجيية

للعسري السيد عمزو موسى مساعدة للشؤون العربية السقير بدر همام حضور الاجتماع الدولي، الذي دعــا السله الرئيس القليطيني ياسر عرفات في غرة غداً السبين لاطلاع معتلى الدول شهود التوقيع على الاتفاق القلسطيني - الاسترائيلي على الانتهاكات الاسرائيلية التكررة

للاتفاق. وعلم ان همام سيخُمل رسالة من مسوسي التي عسر أسأت تتناول فتائج محادثات الرئيس حسني

مبارك في العاصمة الإمبركية في عُصَون بلك قال أمين سر للجلس الوطئي الفلسطيني بخصوص الاستيطان الاسرائيلي. وقالت مصادر بيتلوماسية مصرية إن القاهرة تعارض وقف عملية السلام كسا ترفض تجمينها، وحثرت من استمرار للمارسات الاسرائيلية التي قد تؤدي الى تلك واشبارت للصبادر الى أن السلام يحقق مصالح كل شعوب النطقة

وشيدت للصيادر على ان الستوطنات الإسرائيلية تشكل عقبة رئيسية في عطية السلام وان الجهود والانصالات للصربة تستهدف الحؤول دون استعرار التدهور على مسارات السلام، خصوصاً للسار الفلسطيني.

متدوب فلسطين الدائم لدى الجامعة العربية السقير محمد صبيح ان لجتماع غزة سيبحث في اليات الزّام اسرائيل تنفيذ تعهداتها في اتفاقي اوسلو ١٠ و٧٠ وعن دلالات قرار اسرائيل وقف

اغلاق للؤسسات القلسطينية في القنس الشرقية، قال صبيح في تميريح لد الحياقة لله تصويب اقرار ضاطئ يضالف منا وقعقه اسرائيل ويلزمها الحقاظ على كل للؤسسات الفلسطينية في القدس المتلة وكرر صبيح أن للساس بالقدس يشكل خطأ أحمر يرفضه

رسالة من اولبرايت الى وزير الخارجية القطري 🖿 الدوحة – دالحياة؛ – تسلم

وزبر الضارجية القطري الشيخ حَمَّدُ بِن جَاسِم بِن جِبِرَ ال ثاني رسالة من وزيرة الشارحية الاميركية مانلين أوليرايث سلمها السقير الاميركي لدى الدوحة باتريك ثيروس. وذكر أن الرسالة تتعلق بدالقضايا ذات الافتماء المسترك وأخس لأستجدات في الشسرق الأوسط والعسلاقسات الثنائية مواجتمع الوزير القطري مع نائب مساعد وزير الخارجية الاميركي ارثر ميور وجوران براون رئيس مجلس الاعسال القطري – الإمدركي ويحث معه في استعدادات قطر لاستقبافة القمة الانتصابية للشرق الاوسط وشمال افريقيا في تشرين الذائي

الطريق إلها الدور الأول لتصفيات آسيا الأحد 16 مارس: المعودية - الصين الوطنية الثلاثاء 18 مارس: المعودية - ماليزيا النميس 20 مارس: المعودية - بنغالديش البتداء من محمد صباحاً بتوقيت غرينتش بث مياشر من كوالا لومبور، ماليزيا فقط علم قناة أوربت-ESPN الرياضية 9 قناة أوربت الإعلامية مع تعليق غالد العربان وتعليات عبد المجيد الفتالم. خليل الزياتين هنالد يامين همشاردات المشاهدين عبر الماتف ليمكنكم مشاهدة قللة أوريث الإعلامية عبر القمر السناهي Arabout 2A باتباء 26 درجة شرقا علما الحزمة (C

اللمزيد منة المعلومات أو الاشتراك اتصل، يوكيك أوريث المعلى أو يقدمة Orbit Direct عدد قرقم 5000 4857 909

, we want

الجزَّائِرِ: قواتُ الدَّفاعِ الشَّرعي تحت اشراف وزارتي الدفاع والداخلية

□ باريس - من رنده تقى الدين:

جميع الجزائريين مقاومة الارهاب.

يهد المؤسسات والحياة الطبيعية للجزائريين،

■ علمت «الحياة» أن فرنسا غير مستعدة لارسال مراقبين الى

الانتخابات الجزائرية في حزيران (يونيو) المقبل. وستَّلت «الحياة» أمس

مساعد الناطق باسم وزارة الخارجية ايف موتريو عن طلب الجزائر ارسال

المراقبين، في لجاب بأن بعثة من الامم المتحدة تزور الجزائر للبحث في الموضوع اونحن ننتظر نتائج مهمتها لاتخاذ قرارناء. غير ان مصادر مطلعة

اكنت أن مفرنسا، مثل غيرها من الدول الأوروبية، لا ترغب في أرسال

مراقبين لأسباب أمنية.. وعلم ان اكثر من دولة أوروبية أبدت عدم رغبتها في

الشاركة على عكس الولايات المتحدة التي بنت مستعدة لارسال مراقبين. الشاركة على عكس الولايات المتحدة التي بنت مستعدة لارسال مراقبين. الى ذلك، أفيد أن معاون مدير دائرة المغرب العربي في وزارة الخارجية آلان ريمي عُين مستشاراً في السفارة الفرنسية في الجزائر، واللافت أنه عين بسرعة وأن صلاحيات تجعله بمثابة الديبلوماسي الثاني في السفارة.

■ ستراسبورغ - 1 ف ب - أكد وزير الخارجية الجزائري السيد أحمد

وصرح عطاف أمام أعضاء لجنة الشؤون الخارجية والأمن والسياسة

وأضاف ولم يعد الارهاب يمثل تهديداً للاستقرار في الجزائر ولم يعد

واعتبر عطاف المجازر التي وارتكبها المتطرفون، اخيراً في بلاده بأنها واعتراف بالياس، وأكد أن العام ١٩٩٧ سيشهد واستكمال السيرة

الديموقراطية، بما فيها اجراء الانتخابات التشريعية في ٥ حزيران (يونيو)

المقبل وانتخابات الولايات والبلديات في النصف الثاني من العام.

الدفاعية دان السيطرة على الوضع الأمني تتحسن باستمرار بعدما قرر

عطاف أمس الخميس في ستراسبورغ أن الوضع الأمني في بالاده «يتحسن

🗷 صدر مرسوم <u>تبقیدی</u> فی الجِـرَائر يخُـولَ لوَزْارِثِي الْدَفَـا الوطنى والدلخلية والجماعات المحلية والبيئة عملية تنظيم مجموعات «النفاع الشبرعي» التي كانت سابقاً تسمى «القاومة الوطنية، او دالباتريوت،

ويحمل المرسوم الجديد تاريخ ه كسانون الثساني (يتأير) ١٩٩٧، ويتضمن ١٧ مادة تحبد مهمات هذه المجموعات وصلاحياتها. ويعرَف عمل «النفاع الشرعيّ، بأنه «عمل للتصدي بصفة فريية أو في اطار منظم لكلُّ عسدوانُ أو عسملٌ ارهابي او تخريبي او جمعة عامة كل عمل اجرامي أو حنّحة منظمة موجهة ضد الأشخاص او

وتشبير المادة الرابغة منه الي ان مجموعات والدفاع الشرعي، تتكون من مواطنين مستطوعين، وانها تحمل ترخب مسأ من السلطات العسمسومسيية، ويراقب عملها رئيس الدائرة تحت سلطة الوالي، وفي حسنود ألمنطقسة الجغرافية للمحموعة.

الى ذلك (أف ب)، ترحسنات الصحف الجسراثرية امس عن مصرع اربعين مسلحاً اسلامياً بينهم آثناً عشر شخصاً أع العاصمة. وأوضحت الصحف انَّ الاثنى عشر شخصاً قتلوا في عملية نهم لأحد أحياء الجزائر.

🗖 نيويورك - من راغدة درغام:

■ قدمت حكومة المغرب ملاحظات (ويواعث قلق، في شأن تقرير الأمين العام للامم للتحدة عن الصّحراء الغربية. وقالت في رسالة وجهها السقير أحمد السنوسي الى رئيس مجلس الأمن: أيرى المغرب انه ممّا يدعو للأسف ان التقريرَ المؤرخ في ٢٧ شباط (فبراير) يكتفي بالإشارة الى أن عملية تحديد الهوية قد توقفت في نهاية عام ١٩٩٥ دون نكر السبب الرئيسي لهذا التوقف، وزانت: دويتعين على التقارير المقبلة لكي تعبر عن هذه الحقيقة، أن تشير ألى اسباب وقف عملية تحديد الهوية حتى يمكن تحديد مسؤوليات كل طرف بوضوح،

■ الرياط - دالصياة، - وافقت لجنة الداخلية في البرلان المغربي امس بالاجماع على مشروع قانون الجهات الذي يقضي بتقسيم البلاد الى محافظات لها صلاحيات واسعة في ادارة الشؤون المحلية. وقال السيد ادريس البصري

وزير الداخلية في الاجتماع أن هذا الاجتماع يعكس روح الوفاق بين الشركاء ألسياسيين، كونه أصبح يطبع الحياة السياسية في البلاد، على طريق التعاطي والاستحقاقات

وقال أن العاهل للغربي الملك الحسن الثاني يتابع عن كثب أعمال اللجنة التي اتسسمت بالجسية والمسؤولية واخذ كل الاقتراحات والأفكار التي هنفت الى اغناء

الأمين العام من قيامه بدراسة عدد معين من المسائل للضروج من المأزق من بينها مسالة

واكنت الرسالة أن الملكة المغربية الم تضع على الإطلاق شروطاً لمتابعة أو استئناف عملية

وكرر السنوسي موقف المغرب دالذي يتمثل

في النفاع عن حقّ كلّ شخصٌ يستطيع ان

يتبت انتماءه الى الصحراء من المشاركة في

عُملية الإستفتاء، واشار الى دبوليساريو،

يقوله: داما الطرف الأخر الذي بعارض هذا

الحق، فقد وضع شرطين لاشتراكه في عملية

تحديد الهوية، وهذان الشرطان يتعارضان مع

وتناول السنوسي ما أشار اليه تقرير

روح ونص خطة التسوية للصحراء الغربية،

واعترف السؤول الحزبي بوجود صعوبات في هذا المجال، ما يعني بحسب المسادر المهتمة امكان البحث ۱۹۹۳ بمرشمین مشترکین.

الى ذلك، اشاد رُعيم حرب الاستقلال بمضمون «التصريح المشترك» الذي وافقت عليه الاحزاب والسلطات لجهة تشكيل لجنة وطنية للسهر على الاستحقاقات تستند الى وضع قانوني متميز، ورفض التجاوزات والانتهاكات. ومعلوم أن أحزاب المعارضة

□ الرياط - من محمد الاشهب:

■ أكد زعيم حزب الاستقلال للعارض السيد محمد بوستة انه سيعمد الى التنديد في حال عدم احترام مُقتضيات والتصريح النشترك، بين الحكومة والسلطات حول نزاهة الانتخابات دواذا زادت الخروق سنضطر الى الاتسحاب من الانتخابات». وقال في برنامج بثه التلفزيون اول من أمس ان مسالة الحسم في تقديم مرشحين مشتركين بين حلفاء المعارضة لم تتم بعد لاسباب تتعلق بنوعية الاقتراع ومدى اعتماد القوائم في تقديم مرشحي هذه الاحزاب.

في تقديم مرشمين عن كل حرب على حدة. إذ سبق للحربين الرئيسيين في المعارضة، «الاتحاد الاشتراكي، و الأستقلال، أن خاصًا الانتخابات الاشتراعية في عام

ُملاحظاتُ مغربية على تقرير أنان في شأن الصحراء الغربية انخال تعبيلات على خطة التسوية. واكد أن المغرب ديواصل تمسكه بخطة التسوية على عكس الطرف الأخر الذي يسعى بجميع السبل الى تأخير العملية وحتى منع أجراثهاء. وزاد أن المجلس دقد تحمل مسؤولية وضع خطة لتسوية مسالة الصحراء. ويتعين

عليه اتخاذ التدابير اللازمة بغية فرض ارائته

واجتمع مجلس الأمن أول من أمس في

حاسة مشاورات مغلقة للنظر في تقرير الأمين العام. ولم يتسخذ موقفاً منه، في انتظار

استكمالٌ وضّع التفاصيل للاعلان عن تعيين

وزير الخارجية السابق، جَيْمس بيكر، مبعوثاً خاصاً للامين العام لمعالجة مشكلة الصحراء.

انتقدت في السابق عمليات الاقتراع الشعبي وتحدثت

عن تجاوز آت وخروق. وقال بوستة في هذا الأطار: وأمل ان يتم تطبيق مقتضيات الاتفاق لتشكيل خريطة

مسياسية حقيقية تعبر عن مكونات المجتمع المغربي

وأشاد بالتعاون القائم مع وزارة الداخلية لجهة تأمين

وسئل عن الموقف من الحريات ويعض اجراءات منع

التظاهر، فأجاب الاقامة الجدرية المفروضة على زعيم

مجماعة العدل والاحسان، الشيخ عبدالسلام ياسين غير

مبررة، دومن حق هذه الجماعة تأسيس حزب سياسي

لكن ليس من منطلق ديني، على اسساس أن جم يع المغارية مسلمون. وكل الاحزاب السياسية تلتزم العقيدة

الاسلامية، وجدد التاكيد أن مواقف لحزاب المعارضة

في الكتلة الديموقراطية تعارض منع الحريات، وترى أن

تطوراً كبيراً قد حصل في مجال ممارسة الحريات

الفردية والجماعية في البلاد، وفي مقدمها تكريس العفو وعودة المنفيين. وقال بوستة في معرض تعليقه على الاحداث التي عرفها بعض الجامعات المغرية: «يجب

وضع حد للحوادث وأبقاء الجامعة في سياق دورها

التعليمي والتربوي بعيداً عن النزاعات العقائدية، في الشارة الي الصدامات التي وقعت بين فصائل الطلاب

المنتسبين آلى تيارات اسلامية ويسارية.

سلامة الانتخابات.

عن طريق كفالة استئناف عملية الاستفتاء،

■ فيما واصل طلاب جامعة نواكشوط الاعتصام أبعين السلطات الموريتانية قادة نقابين وسياسيين الى قراهم الاصلية للاشت باه في تورطهم في التحريض على اعتمال الشغر التى شبهدتها ثواكشوط وبعض المدنّ احتجاجاً على الغلّاء.

بدي الأمين العام للجنة الوطنية لليونسكو في موريتانيا وأعضام مكتب النقابة الوطنية التعليم الثانوي وطالباً في جامعة نواكشوط الى قراهم الأصلية في اجراء استخدم كثيراً في الفترة ما قبل الديموقراطية ويقضي بوضع كل من يشتبه فيه رهن الاعتقال الإداري. وتشهد به السلطات في تورط هؤلاء الأشخاص في أعمالً الشبغب الصالبة التي شمات تظاهرات واتلافأ جرثيا ليعض المبائي والسيسارات. وتريد السلطات بأبعاد المشتبه فيهم تهدئة الوضع وتفويت الفرصة على نقابة التعليم لتنفيذ انذار بالأضراب العام كأنت وجهته إثر فشل مفاوضات مع السلطات حول مطالب تقدمت بها النقابة. وغلى رغم أن قبوات والحرس

الامير سلطان

باسم القصر الملكي بانه كان دوبياً للغاية». وأدلى الأميير سلطان بعيد لقائه الملكة البيزابيث لوكالة الانبياء السعوبية بتصريح قال فيه: «سعنت هذا الصياح بمقابلة صاحبة الجلالة الملكة ونقلت البيها تحيات خادم الحرمين الشريفين الملك فهد وسمو ولى عهده الأمير عبدالله. وأعربت للملكة عن رغبة المملكة حكومة وشعيا في تطوير العلاقات المتميزة بين البلدين خدمة لمصالح الشعيين الصديقينُّ. كما أعربت لها عن شكر المُلكة العربية السعوبية لبريطانيا على موقفها الإيجابي من تحرير دولة الكويت.

وبعد اللقاء مع الملكة رحب نائب رئيس الوزراء البريطاني مايكل هزلتاين بالنائب الثَّانيُّ لرئيس مجلس الوزراء السعودي في لأنكاستر هاوس، قصر الضَّيافة الَّحكومي القَريبِ من قَصَر بكنغهام.

وبوه هزلتاين بعد المحادثات التي اجراها مع الامير سلطان ومادبة الغداء التي اقامها على شرفه بانه سعد بلقاء الضيف السعودي الكبير مثلما سعدٌ بِلقَائِه مراتُ عدة من قبل. ولم يعط هرَلتَايِن أي تَفَاصَبِلُ عَنْ مضمون محادثاته مع الامير سلطان، لكنه اشار آلي أن مقر رئيس الوزراء سيصدر بيانأ يتضمن أبرز المواضيع التي تناولتها المحابثات بِينَ ٱلامير مططان وكبارُ المسؤولين البريطانيين.

ولجيتمع الاميير سلطان بعد ظهر امس مع وزير الدفاع البريطاني مايكل بورتيللو وأجريا محادثات قال الناطق باسم الوزير البريطاني ا. والحَيَاةُ، أنها تَنَاوَلُتِ القَصَايا ذاتَ الاهتمامُ المُسْتَرِكَ لَلْبِلِدِينَ وَعِبْلُ خلالها الوزير بورتيلو عن حرص بريطانيا على امن منطقة الخليج واستقرارها مؤكداً عمق العلاقات مع الملكة العربية السعويية.

ونفى مصدر سغودي مسؤول أمس ما بثثه وكالة دانداء الشرق الوسط المصرية ليل الأربعاء - الخميس نقلاً عن مصادر بريطانية ومن ا انه تم خلال اجْتَمَاع الأَمْير سلطان بْنَ عبدالعَزيز ووزْيْرُ ٱلخارْجيةُ البريطاني سالكولم ريقكند الأربعاء سا سمته الوكالة «بحث موضوع المُعارَضَة ٱلسعونية المُقيِّمة في بريطانياء. وأضاف المُصَدّر في تصريح ألَّى وكالة الانباء السعودية انه الم يتم

وطالب المصدر وسأثل الإعلام بـ «تحري الدقة والموضوعية في نقل اخبارها ونسبها الى مصادرها الموثوقة، وأعرب وزير التجارة البريطاني أيان لانغ امس الخميس عن سعانته

بحث شيء من هذا الأمر بين الجانبين السعودي والبريطاني اطلاقاً،

البالغة لاتلحة القرصية له للاجتماع مع الامير سلطان أول من امس .. وأشار لانغ، وهو ايضاً رئيس هيئة التجارة البريطانية، في بيان

امس الى أن زيارة الامير سلطان تأتى بعد الزيارة الناجحة للأمير تَشَارُلَزَ وَلَى الْعَهْدِ البِرِيُّطَانِي الى المَلكَّةُ العربِيَّةُ السَّعوديَّةِ، وعلى نَجُّو يظهر بجلاءً «عمق ومتانة» العلاقات بين البلدين. وقال الوزير البريطاني انه بحث والأمير سلطان في دالمسائل ذات

الاهتمام الشتترك في جو ألصداقة والتعاون الذي يسود لحسن الحظ العلاقات البريطانية – السعوبية».

أنباء متضاربة تتمة الصفحة الاولى

خلال هذه المعارك.

وكان البشير قال في لقاء حضره جمع غفير من الضياط المتقاعدين بي ساحة القصر الجمهُوري مساء أولَ من أمس أن محركة التمرد فقدت قَدْرتها على المبادرة منذ العام ١٩٩٤، وانها لم تتحرك بعد نلك الا بدعم خارجي يحدث حالياً انطلاقاً من الحدود مع اوغندا واثنوييا وأربترياء وأضَّافً أن «القوات التي تحسارينا في الجنوب هي من التوتسي لاوغنديين والاريتسريين والأثيسوييين ويعض المرتزقسة من دول اخسري اعتقدوا أنهم قادرون على تحقيق انتصار في الجنوب في ظل انشغالنا على الجبهة الشرقية، مع اليوبيا واريتريا، حيث دارت معارك في كانون الثاني (بنابر) الماضي. وقَّالَ أَنْ تَلَّكَ القَوْآتِ «تؤكد احتلال مواقع، ونحن نعرف انها ليست

سوى حاميات ثانوية وليست مواقع بفاعية مهمة. وإضاف أن «الموقع اللهم هو في لانيا حيث لقنا الخارجين عن القانون درساً لن ينسومه وتحدث في اللَّقاء عند من كبار الصَّباط السابقين وأكدوا استعدائهم للقتال الى جانب الجيش. وقس مراسل «الحياة، عدد

المضور من الضياط المتقاعدين باكثر من الفي شخص. على الصعيد السياسي اعلن ولايتي في الخرطوم امس تمسكه بمبادرة طهران لازالة الخلاف بين السودان وأوغندا وقال عقب اجتماع مع البشير حضره وزير الخارجية السيد علي عثمان محمد طه انة سيبنل قصارى جهده ولإزالة اسباب التوتر أأذي يبند طاقة البلدين الجارين ويشيع التوترُ في المنطقة، غير ان ولايتي رأى ان مهمته النَّ تكون سُهِلَّةً في ظل حالة عُدم الثقة الناتجة عن طوَّل فترة الخلافات، واتهم ولايتي تولأ من ضارج المنطقة باستخدام أمكاناتها لتاجيج

وافادت مصادر مطلعة ان ترتيبات عقد اجتماع اليوم في كمبالا يضم الى جانب ولايتي وزراء الخارجية السوداني والاوغندي والمالاوي في اطار الوساطة الإيرانية لا تزال قائمة. واعلن في الخرطوم ان طه لن يشارك في الاجتماع الذي سيحضره نيابة عنة الوكيل الأول لوزارة الخارجية الذي غادر الخرطوم امس برفقة ولايتي. واعلن طه التزام بلاده سساسة الحوازُ لحل المشاكل مع الجيران سلماً وعبر عن أمله في تجاورُ خلافات البلدين وطالب كمبالا بدالكف عن العدوان والأعمال العسكرية». واشبار الى أنَّ الهِ جَـُوم الجِنيد انطلق قَسِل أيام من لجِنتِماع وزُراء الَّخَارُ حِسَةَ الأربِعَةِ. وقَالَ طه أن «السودان يرغب بالطبع في نجاح الوساطة الإيرانية لكن العدوان الاوغندي يشكل انتهاكاً يحول دون مشَّاركتي في الجَّولة الجِديدة للمفاوضات، واجتمع ولايتي ايضًا قبل

مغادرته الخُرطوم مع الترابي. وبثت اذاعة طهران أن الترابي اكد خالل الاجتماع «الأهمية التي يوليها السودان لعلاقاته مع ايران، وقال: داننا عازمون على التَّضامنُّ التَّامُ مع ايران في مخلِّقك الميادين وترغب في تطوير اوجه التعاون سننا اكثر فاكثره

وتطرق وزير الخارجية الجزائري إلى العلاقة بين بلاده والاتصاد الأوروبي، ورحب بالمفاوضات التي بدأتُ في الرابع من أذار (مارس) بغية التوصل إلى اتفاقية شراكة مع الاتحاد الأوروبي. وقال: دنامل من خلال هذا الاتفاق أن نحقق هدف الشراكة في منطقة التبادل للحر».

بيروت تتجه إلى تعديل تتعة الصفحة الأولى

اعطيت لوزارة الزراعة هو ان تحقق الدراسة التي تعدها توازناً بين التصدير والاستيراد مع ريط ما نحتاج الي شرائه من السوق الخارجية بموافقة الدول المعنية على استيراد منتجات لبنانية في المقابل. وهكذا أن يتسبب قرار الحكومة بأي إشكال مع الدول العربية التي بيننا وبينها اتفاقات. وشيدت مصادر مطلعة على «ان قرار الحكومة هذا يفترض أن يؤدي ايضاً الى تدابير بمنع تهريب اصناف زراعية تغرق السوق احياناً،

من جهة اخرى، اعتبر رئيس الجمهورية الياس الهراوي ان مقررات مجلس الوزراء وقف استيراد عدد من المنتجات الزراعية لتشجيع الانتاج الزراعي المحلى هي أول الغيث. ونقل عنه عدد من النواب في أطَّار لقاءً الخَمِيسُ الاسبُوعيُّ أمس تاكيده «أن مزيداً من الخطوات الاقتصادية سنتم قريباً. وكرر في ما بدا تعليقاً على قول الرئيس نبيه بري انه يعرف طريق

بعبدا جيداً أنَّ القصير مغتوج لكل الناس وهو مع ان تِنْخذ المؤسسات النستورية بورها كاملاً وأن يقوم كل مسؤول بواجبه كاملاً». وعن امكان رفض قانون الانتخابات البلدية بقانون اللامركزية الادارية نقل النواب عن رئيس الجمهورية وأن امر تقرير ذلك يعود الى المجلس النيابي، وكانت قرارات مجلس الوزراء الاقتصانية وقرار مصرف لبنان اولْ من امس الفاء الزامية توظيف المصارف ٤٠ في المئة من ودائعها في سندات الضَّرْينة بالليرة اللبنانية أنت الى ربود فعَّل اولية أيجابية لدى

وأعلن مصدر في حاكمية مصرف لبنان له والحياة، في حديث شرح خلفيات هذه القرارات أن ثبات الاستقرار النقدي بأت قاعدة لأنطلاقة جديدة للاقتصاد اللبناني وإن العام ١٩٩٧ هو عام التصحيح الاقتصادي (راجع ص٩). واجتمع الهراوي ليل أمس مع الصريري لتقويم قرارات مجلس الوزراء الاقتصانية والبحث في الخطوات المقبلة لتشجيع الاستثمارات.

نتانياهويحاول

الأردني قال فيه ان الملك حسين اتصل برئيس النولة الاسرائيلي فور ماعه النبا ليعرب عن مشاعر «الصدمة والألم والغضب أزاء هذه الجريمة التى اسفرت عن مقتل وجرح عند من الضيوف الاسرائيليين الإبرياء وغالبيتهم من الطلاب الاطفال،

وقال الديوان الملكي ان العاهل الأردني اعتبر الرصاصات التي اطلقها الجندي الأربني على الاطفال الاسرائيليين موجهة ضده وضد ابنائه وبناته في بيته، بيت كل الاردندين، وضد الشرف العسكري للجنود في القوات المسلَّمة الأردنية، وأكنت مصادر اردنية واسرائيلية إن سبع في السرائيليات قتلن في الاعتداء واصيبت أربع طالبات بجروح وتلقين علاجاً أولياً في مستشفى الشوفة في غور الأرين قبل تقلهن الى أحد ألستشفيات الاسرائيلية.

وقالت مصادر حكومية أن ولى العهد الأردني الامير الحسن ورئيس الوزراء السيد عبدالكريم الكباربتي زارا موقع الصادث في الباقورة الورد على ملابساته. والباقورة هي أرض تحت السيادة الإردنية حصلت اسرائيل على حق البقاء فيها موقتاً بموجب معاهدة السلام بين البلدين. وقد اطلقت عليها تسمية مجريرة السلام،.

وكشيفت مصادر مطلعة لـ والمياة، أن الجندي الأربني (٢٦ عاماً) يحمل رتبة عريف، واسمه احمد موسى مصطفى الهزايمة، وهو من سَكَانَ قَرْيَةَ صَغَيْرَةَ فَي مَحَافَظَةَ اربِد فَي شَمَالِ المَلْكَة، وَهُوَ مَتَزُوجٌ وَلَهُ ولدان. ودان الكباريتي الهجوم علي الحافلة الإسرائيلية الذي وصفه ب والجريمة البشعة غير المبررة، مؤكداً أن الجندي الذي اعتقل مباشرة بعد الحادث، مسيحاكم حسب القانون، وستأخذ العدالة مجراهاء. ودان مصعر حكومي دالعمل الاجرامي الذي استبهدف حياة مدنيين ابرياء عزل، وأكد تصميم الأرين على وألمضي قدماً في الترامنا القاطع بصنع السلام وبنائه، وقطع الطريق على كل القوى التي تحاول ضرب السيرة أو عرقلتها، من خلال ارتكاب جرائم الترويع والقتل، وشعد على انه ديجب عدم السماح لاعداء السلام باملاء اجتنتهم على الحاضر وفرص

وفي ما اعتبر رداً على الاتهامات الاسرائيلية بأن الانتقادات شديدة اللهجة التي وجهها الملك حسين الى نتانياهو في رسالة قبل ثلاثة أيام عاهمت في التحريض على حالث امس، قال المصدّر لـ «الحياة»: «وان كنا تتفق على أن هذاك اجواء مشحونة تستفر المشاعر وقد تؤدي الى أرتكاب اعمال تصعد التوتر وتجلب العنف، فإن من حق الجميع في المنطقة ان يعرفوا من هو المتسبب في خلق هذه الاجواء المسحونة التي حدرنا من عُواقبها. لذلك، فإن أية الماءات او ايصاءات تصدر عن منظَّري اتضاد القرارات من جانب واحد، تلك القرارات التي تخدش مشاعرنا وتصيب وحداثنا وكرامتنا، ومسنتنا القسمة، وتحاول ان تعزو العنف الي غير سبابه، وألى غير السؤولين عنه، هي محاولات مرفوضة من جانبناء.

واعتبر ان «القرارات الأسرائيلية من جانب ولحد بالنسبة الى مدينة القدس العربية وبالنسبة الى مساحة اعادة الانتشار (في الضفة الغربية) كانت ولا تزال باطلة، وأنت الى تسميم الإجواء، وشحنت المشاعر، وأعطت قوة ومبررأ لمعسكر اعداء السلام وبالتالي رفضناها مثلما نرفض وندين الآن النتائج التي ترتبت أو تترتب عليهاً». وكان الكباريتي لجرى اتصالات هاتفية مع نتانياهو ووزير النفاع

الاسرائيلي اسحق موريخاي ووزير الخارجية تيفيد ليغي لتقديم تعازية بضحابا الّحابث. ولم تستبعد مصادر سياسية أن يقوم العاهل الأردثي بزيارة اليوم

الى اسرائيل لتقديم تعازيه بصورة شخصية. وفي القدس المحتلة قال شهود عيان ان ١٢٢ تلميدة، كن يقمن برحلة مدرسية الى منطقة يطلق عليها مجزيرة السلام، تقع على بعد ١٠ كيلومترات جنوب بحيرة طبريا عند ملتقى نهري اليرموك والأردن يسمح للمزارعين الاسرائيليين بموجب معاهدة السلام الاسرائيلية الأردنية بِنَحُولِهِا يُومِياً عِبِرَ حَاجِرُ أَرِينِي لِقَلاحِتِهِا، تَعْرَضُنَ الَّي اطْلاَقِ النَّارِ مِنْ برج للمراقبة بينما كن ينزلن من الحافلات التي اقلتهن الى تلك المنطقة. وقالت أحدى الفنيات الجريحات أن الجندي الأريني نزل من برج المراقبة وبدا يركض نحوهن وهو يستبدل مخزن النخيرة قبل ان يسيطر عليه

...

ونقلت غالبية الجريحات والقتيلات الى مستشفى الشونة الأربني قبل أن تنقلهن مروحية اسرائيلية ألى مستشفى في القيس بعد زيارة ورثير الدفاع استق مربخاي وولي العهد الاربني الأمير الحسن مكان

واتصل العاهل الأردني بالرئيس الاسرائيلي معزياً ومعرباً عن اسفه لوقوع الحادث، لكنه امتنع عن التحدث الى رئيس الوزراء كما حدث في مناسبات اخرى في ضوء التوتر الذي يسود العلاقة بَينهما منذ نشرّ رسالة توبيضية بعث بها الملك حسين الى نتانياهو بداية الاسبوع الجاري. وقال مصدر في رئاسة الوزراء ان الكباريتي اتصل في المقابلُ بنتانيآهو بينما اقتصرت الاتصالات الفلسطينية على مكالمة بين عضو اللجنة التنفينية محمود عباس ووزير الخارجية الاسرائيلي بيفيد ليفي واخرى بين تلفَّاوض ٱلفُلسطيني صَلَئب عريقات وسكرتير الحكوماً الاسرائيلية داني نافيه.

وحملت ردود الفعل الاسرائيلية العاهل الأردني والرئيس الفلسطيني ياسر عرفات مسؤولية وقوع الحانث صراحة أو ضَمناً. وقال نتانياهو للصحافيين: دانه اعتداء أثم نتوقع من الحكومة الأرننية معاقبة مرتكبه باشيد العقوبات التي يسمح بها القانون الأرديني وشددا على ان مُضَلَّافُ أَن تَعْمَارِض كُلُ الشَّكَال مُضَالِّ فِي الرَّامِي السَّال السَّكَال السَّكَال العنف ولا يجُّوز لأحد ان يضَفي صبغة شرعية عليه، وتبعه وزير خَارِجِيتُه بِقُولُه: «من يعلُّم كم منَّ هؤلاء المُجانِّينُ النِّينُ يحملُونِ البِنَّادُقُّ ينتظرون ضوءاً اخضر في شكل تصريحات توصف اسرائيل فيها بالشكل الذي باتت توصف فيه اليوم، وعندما سئل هل يقصد ما وصف

الملك حسين به اسرائيل في رسالته الى نتانياهو اجاب ليفي: «لاء. لكن وزير الاديان رَفولون هامر (مقدال) كان اكثر صراحة حين قال: دقد تكون خلاصة ما حدث ان على الملك ان يصون لسانه حتى لا يفسر جندي كلامه حرفياً ويحمله أكثر من المقصود به، وتابع «هناك مشكلة مع اقرب جار لنا فقد أيد ٩٠ في المئة من أعضاء الكنيست السلام مع الأردن . ولكن انظروا ما حدث حتى دون ان يكون هناك استفزاز،. واتفَّق معهُ عُورَي لانداو رئيس لجنة السُّوُون الْخَارْجِية والأمن في الكنيست الذي اعتبر ان تصريحات الملك حسين والرئيس عرفات يسمعها العرب عبر اذاعبات العبالم وان «لا عبجب ان يتناول جندي سيلاحيه بعيد تلك

التصريحات ويصوبه يحو أي هدف اسرائيلي يراه إمامهم واعتبر المُراقَبون أن حَادث امس ازَاحَ جَرْءاً من الضغوط التي تتعرض لها اسرائيل على اثر ازمتها مع السلطة الفلسطينية ونقل الاضواء موقتا الى الجبهة الاردنية - الاسرائيلية كما بدا واصَّحاً عندماً احتل مقتل التلميذات السبع والعلاقات المتربية بين الأربن واسرائيل الحانب الاكبر من جلسة المجلس الوزاري المصغر الذي كأن يفترض أن يبحث في أزمة اسرائيل مع الفلسطينيين. ولكنه في القابل زاد من الْضغوط على الادارة الاميركية لاحتواء الوضع قبل لن يتطور الى مزيد من التردي في العلاقة الاسرائيلية - العربية خصوصاً بسبب سياسة

الاستيطان والتهويد التي تنتهجها اسرائيل في القدس العربية. وفي واشنطن، دان الرئيس بيل كلينتون امس حادث العنف على الحدود الأربنية - الإسرائيلية ودعا رُعماء الشرق الأوسط الى العملُ على تُهدئةُ الوَّضَع وبِئلَ كُلُّ مَا في استطاعتهم لَحْلقَ اجواء رافضة للعنَّف بدل احتَصَانَه، والسعى من أجل السلام والمصالحة.

وأشأد كلينتون ببيان الملك حسين عن الحادث، ودعا الزعماء الآخرين الى الرد عليه بطريقة مناسية. واجرى الرئيس كلينتون اتصالأ هاتفيا برئيس وزراء اسرائيل لتعزيته. وقال في تصريح أبلي به في البيت الأبيض القد شهدنا حالث عنف ماساوياً لا يمكن تبريره ضد تالميذ. واننى أدين هذا العمل بشدة،

وأضافه دلا يوجد أي مبرر او حجة لمثل هذه الأعمال». وسئل الرئيس كلينتون ما إذا كان على اسرائيل ان توقف نشاطاتها الاستيطانية في القدس لتهدئة الوضع، فأجاب انه لا يوجد حتى الآن اي بليل على علاقة الحادث بالتوتر السائد في النطقة نتيجة سياسا الاستيطان. عشيراً الى انه قد يكون وراء الحانث مشخص مختله.

ودعا الى عدم امتدار لحكام مسبقة على الأمور. وتَكُر بسجل المك حسين الطويل في السعى الى السلام والمسالحة. وقال: وليس لدينا أي سبب للاعتقاد بنن وراء الصادث وافع سياسية من قبل مجموعة

وشيد على القول ان الوقت الآن هو وقت العمل معاً لبناء الثقة. وأن

هناك حاجة الى عمل متبادل في الشرق الأوسط لتحريك عملية السلام. روهو ما كنت أمل بأن يحصل بعد اتفاق الخليل، وهو ما اعتقد انه يجب انْ يخصل الآن إذا أربناً النجاح...

ودانت وزيرة الخارجية ماتلين أولبرايت «الحادث الجبان، وقالت في بيان صدر أمس باسمها دانه لا يمكن أن يكون العنف جواباً. فهو يؤدي فقط إلى وقوع صُحاياً. ودعت رُعماء المُنطقة «إلى العمل على تهدئةً الوضع وبنل كل ما في استطاعتهم لمنع العنف في المستقبل بأي شكل من الأشكال وإلى مضاعفة جهودهم للتوصل إلى سلَّام عادل ودائم،

الجمعية العامة تتبنى تتمة الصفحة الاولى

وتعمدت للجموعة العربية عدم الخال تغييرات جذرية على مشروع القرار الذي تقرر طرحه في الجمعية العامة بعدما لم يتمكن مجلس الأمن من تبنيه بسبب الفيتو الأميركي. وأكد مشروع القرار في فقراته التمهيدية أن المستوطنات دغير قانونية وتشكل عقبة أساسية أمام السلام، وأن دكل التدابير والإجراءات التشريعية والإدارية التي اتخذتها إسرائيل والتي ترمي إلى تغيير وضع

القدس، إنما هي وباطلة ولا يعكن أن تغير ذلك الوضّع». وأعرب عن والقلقّ ازاء الصعوبات التي تواجه عملية السلام. وطلب مشروع القرار من السلطات الإسرائيلية أن وتمتنع عن اتخاذ أي اجرامات أو تدابير، بما في ذلك الانشطة الاستيطانية، تغير واقع الامر على الطبيعة، فتجهض مفاوضًات الوضع النهائي، وتكون لها أثار سلبية على

عملية السلام في الشرق الأوسطه. وطلب إلى إسرائيل، السلطة القائمة بالاحتلال، وأن تتقيد تقيداً بقيقاً بالتزاماتها ومسؤولياتها القانونية بموجب اتفاقية جنيف التعلقة، بحماية المنيين وقت الحرب، ووالسارية على كل الأراضي التي تحتلها إسرائيل منذ

نواكشوط: إبعاد نقابيين وسياسيين للاشتباه في تحريضهم على التظاهر

□ نواكشوط -من الشيخ بكاي:

وأبعدت السلطات أحمدواد

الوطني، تمكنت من وقف تدفةً المتظاهرين الي الشسوارع فسإن الوضع الأمني لم يستقر.

عام ١٩٦٧ء. وطلب إلى جميع الأطراف ان تواصل، حرصاً على السلام والأمن، مفاوضاتها في إطار عملية السلام في الشرق الأوسط وأن تنفذ الاتفاقات المعقوبة في المواعيد المقررة لها. وطلب مشروع القرار أيضاً من الأمين العام للامم المتحدة أن ويلفت نظر حكومة إسرائيل إلى احكام هذا القرار.

وتحدث في الجمعية العامة سفير هولندا باسم الاتحاد الأوروبي، وباسم ١٢ دولة أوروبية أخرى، وأكد موقف الاتحاد الأوروبي الذي يرى انطباق مبادئ القرار ٢٤٢، سيما مبدأ عدم جواز الاستيلاء على الأراضي بالقوة، على القدس الشرقية، وقال: «وبالتالي انها (القدس الشرقية) ليست تحت السيادة الإسرائيلية، وأكد انطباق اتفاقية جنيف الرابعة دعلى القدس الشرقية، كما على الأراضي الأخرى تحت الأحتلال. وتابع السفير بيغمن أن الاتحاد الأوروبي ويندد بشدة بقرار الحكومة

الإسرائيلية التصنيق على خطط البناء في جبل أبو غنيم/ هار حوما في الضفة الغربية في منطقة القدس. فهذا يهدد التطورات الايجابية الواردة في الاتفاق على إعادة انتشار القوات الإسرائيلية في الخليل».

وأضاف أن الاتحاد الأوروبي يكرر موقفه أن «الستوطنات في الأراضي المحتلة تتنافى مع القانون الدولي وتشكل عقبة رئيسية أمام السلام. ولهذا السبب قرر أعضاء في الاتحاد الأوروبي أضافة اسمائهم إلى قائمة متبني تقديم مشروع القرار إلى الجمعية العامة». وطالب الاتحاد الأوروبي إسرائيل ان تكون عملية إعادة انتشار قواتها وذات صدقية بعيني تسليم الأراضي إلى السلطة الفلسطينية،، وحذر من أن

دغير ذلك له انعكاسات خطيرة على عملية السلام». وناشد الاتحاد الأوروبي الطرفين دممارسة ضبط النفس وتجنب اية مواجهة ، وأكد أن الا بديل عن عملية السلام، للشرق الأوسط، وأن أساس التسوية هو القرارات ٢٤٢ و٣٣٨ و٥٢٥. وشدد على أن البادئ الأساسية هي دحق تقرير الصير للفلسطينيين بكل ما ينطوي عليه، ومبادلة الأرض

ويتعارض موقف الاتصاد الأوروبي تماماً مع الموقف الأميركي لجهة الوضع القانوني للقدس الشرقية، والمستوطنات الإسرائيلية. ويرزُّ اهمية اختلاف المواقف الأوروبية - الأميركية في مشاركة الأوروبيين بتبني تقييم مشروع القرار إلى التصويت في الجمعيَّة العامة، كما في مجلس الأمن، حتى بعد الفيتو الأميركي.

الحكومة الألبانية تتعة الصفحة الاولى

غربي مقدونيا لـ «الحياة» ان الجنود المقدونيين اطلقوا النار على مجموعة البانية مسلحة حاولت عبور الحدود. واضافوا انهم سمعوا ايضاً دوي الأسلحة الرشاشة في الجانب الألبأني وعلموا بمقتل ما لا يقل عن ثلاثة اشخاص في مسيئة بيشكوبي الألبانيّة القريبة. وأكد شهود أن المسؤولين الألبان العسكريين والمننيين في نقاط

العبور والجمارك، تركوا مواقعهم فيما أقدمت مجموعات من السلمين على نهب محتوياتها. وقال قاسون من البانيا لـ «الحياة» انهم شاهدوا سيارات تابعة لقوات حفظ السلام الدولية في مقدونيا وغالبية افرادها من الاميركيين تقوم بدوريات متواصلة على طول الحدود.

وأعلن تلفزيون بلغراد أمس انه تم فرض اجراءات طوارئ ونشدرت قوات الجيش على طول الحدود بين جمهوريتي صربيا والجبل الاسود والبانيا كما منع التحول ليلا في المناطق الحنوبية أضافة ألى اتخاذ تدابير صارمة للحد من كل اشكال التنقل عبر الحدود.

وفي تيرانا وضواحيها، استوات مجموعات من السكان على ما لا يقل عن ثلاثة مستودعات للأسلحة. وقتل شخصان في اشتباكات ونلك على رغم حظر التجول ليلاً. وبث تلفَّزيون تيرانا بيأنا وقعه الرئيس متالح بريشنا وزعماء الاصراب وتلاه مصافظ العناصمة، ناشد السكان التزام الهدوء بينما انتشرت عمليات السطو على محلات المواد الغذائية

واغَلقَ مطار تيرانا الذي يبعد ٢٠ كيلومترا الى جنوب غربي المعينة وتعنّر على طائرة يونانية ألَّهبوط فيه بسبب اطلاق نار في محيطه ولم يشاهد امس في شوارع تيرانا سوى عند قليل من المارة وبعض سيارات الجيش والشرطة بينمآ اغلقت المؤسسات والمحلات ابوايها. وامتدت الفوضي الى مدينة شكودير القريبة من الحدود مع الجبل

الاسود حيث قتل ما لا يقل عن خمسة اشخاص واصيب اربعون أخرون بُجْرُوحَ خَلَالُ هُجِماتٌ عَلَى تَكْنَاتُ الجِيشُ وَمَخَاقُوْ الشَّرِطَّةُ لِلْاستيلاءُ ويتربد في تيرانا ان غالبية التحركات في الشمال تستهدف الحصول على الاسلحة للنفاع عن النفس ودعم نظام بريشا في حال اقدم

المتمردون الجنوبيون على مهاجمة العاصمة. وجاءت هذه التطورات فيما تقدم المتمردون الى مسافة لا تبعد سوى ٢٥ كيلومتراً عن تيرانا وأحكموا سيطرتهم على المناطق الجنوبية. وأفيد أن اعمال النهب انتشرت على الطرق الرئيسية خارج المدن الجنوبية على رغم البيان الذي اصدره قادة المتمريين وهددوا فيه بإعدام

وتسلمت حكومة المصالحة الوطنية برئاسة الاشتراكي باشكيم فينو سهاّمها امس. وتضم الحكومة ١٥ وزيراً ينتمون الى تَسْعة احزاب ورفض حسرب التجسمع الديموقراطي وهو احد الاحتراب المعارضة الرئيسية الثلاثة، المشاركة في الحكومة احتجاجاً على ابقاء وزارة الداخلية في ايدي الصرب الديموقراطي بزعامة الرئيس بريشا ونك الممسلة هذه الوزارة في المسيطرة على الشرطة والامن والاشتراف على

وأصدر المنتدى من اجل الديموقراطية الذي نظم مطالب المعارضة بياناً طلب فيه اجراء اصلاحات عاجّلة في وزارة الداخلية. وصرح فينو بعد استلامه مهامه بأن البانيا مهددة بحرب اهلية وأن على أوروبًا أنْ تسرع في مساعدتنا في هذا الوقت العصيب، خصوصا

أن بلادنا تقع في اوروباء. وطلب الرئيس بريشا وقادة الاحزاب المشاركة في الحكومة الجنينة من دول الحلف الإطلسي تقديم «المساعدة العسكرية العاجلة لالبانيا من أجِل تُمكينها من استعادة النظام والأمن والمحافظة على كيانها،

ALHAYAT

نواكشوط: إبا

ننقت البيين وسيام

على التظال

للاشتباه في تحرير

المتفواحشوط والتسبة بعاني

B مسمدا واصل طائم

مواحسوط الامتعام

المستنطان الموزيتنانية لختن

وسمساسست الحافولون

للاستسلام المراقية

المستحسرين على المبدئ

العبي سنبدلها لمؤلمني

المدر احتجاجا على لغا

و بعصدت السلطال بر

و مستنى الإحبار العناد للعنتالج

لمندوسيحو في سوريتانيا

يستعب الدفسانة الموطنوان

النساندي وطللت فوجم مو احتسوط الى فوالتدائم

احداد استحدد هيوالم الم

هيئل أنديشوك اطبة ويقم

كال مال المسلمان فيه راقي أي

الإداري ويستنسله السني

مورط هولاء الإنسطاقولي

ورت سر التسبعد المتسالمية التم

متغاضرات وامانها حرفه

لمنسيامي والسسينين

السلطاق بالعاد التشر

نهدت الوضع وتعويدان

على سعنات الضّعليدلينيد

سالاصدرات العاد ماستريم

السل معاوضات به السفر

وعشى زعد أو فيوان ال

الوينسى تعصد بالألا

المعمليات التي النسولي

الوصع الاصلى لديسلم

THE STATE OF THE S

وأطبرال فالممثل حاصاغني

في المسينة و من النسوق الوسدار

الأديس البعاء فلاحم الشعدة البير

أهوله الأسه الاتحار الانتيرة

لمَا الْاستاد الادراسي العربية،

بعبواء الاسمساد على الرعوم

مي أوجدًا والمدسر التسوقية ليلم

الأوياس بعد بشدة نقراره

مثا، می دمل بو سیم قارمی

فأحيد التصورات الإجابة أن

والمراجعة أرا السيتوطئات فراء

ترمثل حميه بينية تمأو السألاء

وراني أصدف أسسانهم الراشعا

أن منون عملته أعالة أكرت

إلى المسلمة الطبيطية يمر

السنلام، للسرق الارسطان-

۲۶ وشده على أن الفادي ال

مكل ما مطري عليه وسالة

ومن سانات الوقف الاسراء

للسينوخيان ألاسرابيك ويرد

تىيە سى ئىستاركە الايرونىيى ئىم

لحسمية العالمة كما توحر

الجنود المفدوسين اطلقواك

رو دوي الإسلحة الرشاشة في *

ن ثلاثة اسخاص في سيت

البان المسكريين والنبيام

فيعا اقديت بجدوعات بر

حعاد النهم شاهدوا سارت

بونيا وغالبية افرانعا برااب

نه تم فرض اجراءات طوارة ال

ن جعمهوريتي صربيا والمم

المناطق الصدونية أضالنام

ر وقتل شخصان في الشائلة: تلفزيون نيرانا بيانا وقه ا

ثلاه متحافظ العاصية نات

ت السطو على معلان المواه.

٢ كيلودترا الى جنوب نيو
 فيه بسبب اطلاق نار أي منه

ى عدد قليل س المارة ويعفر

مدودير التديية بن الصيابا

مدودير الديب الدين العلق التعلق التعلق

ة الشعوصات في الشعال نسب المانية

النفس ودعم نظام بريسائه هـُ

دم المتصردون الى مسافة لانه المعتصردون الى مسافة لانه المعتصر المعتصرة المتناطق المتناطق الرندسية في المعتصرة المتناطقة المتن

طنيه برناسة الاشتراكي لنكان ١١ وزيرا ينتصور الى الدائد اطى وهو احسه الاحزادالة حكه درا ا

له وسو احد المسر الماء الماء الماء الماء المسر المسر

قراطي بزعائد الرنيد بين قراطي بزعائد الإن والأمر على التسرطة والإن والأمر

وقسراطيسة الذي نظم بطالباله - 13

جلة نبي وزارة الداخلية

نا في هذا الوقت العصلية

حسناب المتسادكة في العكوم الأ مساعدة العسكرية العاجلة المها الإصن والمعساختلا على تكانيا

له مان البانيا ومهدة بعدد

حرد قادد المتعربين وهلاالها

سسات والمدات الوالنا

لتنقل عبر الحدود ولت مجموعات مر المكارم.

ة الألبانية

ور الجدود

سرامشه مي الطيل.

الحال الأحيا

ممثالب بعدمت مها اثنانا

عقدها وتوقيته، ويتزعم حملة الانتقادات رئيس الوزراء (الموقت)

السابق معراج خالد الذي ابدى

اعتراضه على «الاحتفال بالنكري

معرضة للحظره

الخمسين فيما سيادة باكستان

من ناحية أخرى وعلى صعيد

المشاورات المصرية - الباكستانية

في شيان الوضيع في افغانستان

صرح مصدر ديبلوماسي مصري

الدوالحسياة، بأن بلاده تناشيد

القصائل المتحاربة في افغانستان

وقف القسسال والعسمل من اجل

احسلال السيلام. وأكيد أن منصس

مهتمة بتقديم مساعدات للشعب

الافخاني وقررت التبجياوب مع

دعوة الأسم المتحدة لشقيم

سعونات عاجلة الرالمناطق

الافخانية التي تتمتع بهدوء

نسبى، مشيرا الى انها ستضاعف

معوناتها من الادوية والعدات

مصرترفض طلباللتعاطي مع حركة طالبان

مبارك لن يشارك

في القمة الاسلامية

من محمد علام:

■ كلف الرئيس حسنى مبارك

وزير خارجيته عصرو موسى

رُكْأَسَة وقد مصر في مؤتمر القمة الاسلامية الاستثنائية التي

ستعقد في اسلام اباد يوم ٢٣ اذار

وتعتبر القاهرة قمة ماكستار

واحتفاليةم والقمة الإسلامية

الاعتبادية الثامنة المقرر عقدها

في طهران اخر العام الجارى وقمة

وتعسزو نلك الى «الالتسزام

وكائت مصبر اوقنت الوكيل

الاول لوزارة الضارجية السغير

عادل الصفتي الي اسلام اباد

الاحد الماضي لأجرآء مصابثات

تناولت شرح وجهة نظر مصر في

هذا الشنان ودعم العلاقات الثنائية

وتطورات الاوضاع في الشرق

الاوسط وافغانستان والنزاع

الهندي- الباكستاني في شأن

كشمير والجهود المبذولة لنزع

اسلحة الدمار الشيامل من مناطق

وزاري للبحث في جدول الاعمال

الَّذِي يَتضمن بِنَّدِين، الْأُول يتعلق

بالعَالَم الاسلامي في القَرن ٢١. والثاني - تدت اضافته بعد

الاستيطانية في القدسُ الشرقية -

ستعلق بقضيية القدس. ويذكر ان

أحراق اسرائيل المسجد الاقصى

عام ١٩٦٩ كانّ السبب الرئيسي

وراء انشاء منظمية المؤتمر

جدل في باكستان في شان مغرى

ويأتى عقد القمة في وقت يثور

الاجسراءات الاسسرائيليس

وسيعقد عشية القمة مؤتمر

المتحدة ودعت جنوب افريقيا

امس الى الهدوء في الشرق

الاوسط بعد أن قتل جُندي أردني

سبع تلميذات اسرائيليات محذرة

من أن هناك مخطراً وأهمساً ، من

وقسالت وزارة الشسؤون

الضَّارجية في بيَّانَ -نناشد جميع

الاطراف الالترام بتعهداتها

بإحلال السلام عبر التفاوض في

واضاف البيان ان داحد اشد

مخاطر الازمة الحالبة انها توفر

نريعية لأولئك الذين يعبارضيون

السلام لاستغلال الإعتقاد الشائع

بأن حكومة ليكود الحالية ليست

جادة في الترامها السعى نصو

انجاد حلَّ عادل لشباكل المنطَّقة ..

، وزوجي ثم توجيهت انا والمصامى

الى لجنة الانتخابات المركزية

وطالبت اللجنة حسب قانون

الانتخابات بان يدخل المصامى

الخاص لغرز الإصوات (...) وفعلا

اعيد الفرز وفي منتصف الليل

لتحقيق برنامجها الانتخابي

وهو: «تولَّهُ العسدل والقسانونَّ

وفصل السلطات الثلاثء،

موضحة أن أهذه المرحلة للبناء،

والفرصة المتاحة لبناء سليم هي

فسرصسة الشسعب الفلسطيني،

والاتفسساق (اوسلو) براء من

التخانل لتحقيق هذا الهدفء.

وختمت انها ما زالت تعمل

جاء من يخبرني أني نجحت،

امكانية استغلال الأزمة الراهنة.

بقرارات القمة الماضية التي عقدت

في الدار البيضاء عام ١٩٩٤.

(مارس) التجاريء لمناسبة مرور

عاما على استقلال باكستان .

مسؤول روسي عن تصدير الأسلحة يبدا زيارة الى سورية اليوم

□ موسكو – من يوري تيسوفسكي: □ دمشق – «الحياة»:

■ اكداد والحياة، مستؤول في فيؤسسة روسف وروجينيه، أن نائب رئيس هذه الهيئة الخنصة بتصبير الأسلحة مبخائيل تيمكين سيصل الى دمشق اليوم الجمعة للبحث في «تعزيز التعاون العسكري، بين البلنين.

ونكر مدير مكتبه يفغيني سليتشكين انه سيمضى زهاء اسبوع في سورية وأكنه رفض الكشف عن اي تفصيلات اخرى. وكان تيمكين نكر في لقاء صحافي ان روسيا تعتبر دمشق محليفاً استراتيجياً، في الشرق الأوسط

وانها مستعدة لـ «أوسع تعاون، عسكري معها. على صحيد أخر، قال لـ «الصياة» فالبري بوغريبينكوف مدير الأعلام في «روسفوروجينيه» أنَّ محمعات الاسلحة المضادة للطيران الروسية سوف تثير اهتماماً واسعاً، في معرض ﴿أبِديكس ٩٧، للسلاح في أبو طبي. واضاف أن طائرة الهليكويتر عكا ٥٠ المعروفة بأسم والقرش الأسود، سوف تقدم

عروضاً حية مع اطلاق نار. وأوضح أن المؤسسة الروسية قررت أن تمتنع في الدورة الصالية للمعرض عن والمؤشرات الكمدة،

ودركز على عرض نماذج أسلحة متقدمة نوعياً. وستعرض روسياً ٣٠٠ قطعة بينها ببابات دت ٩٠س، ورت ٨٠ أوك، ومدرعات مجهزة بأحدث واقوى الاسلصة ومدافع ذاتية الصركة ونماذج مصغرة من غواصات مكيلو ٦٣٦، وهو نوع اكثر

تطوراً من ثلاث غواصات صدرت الى ايران. ونظراً للطبيعة الجغرافية للمنطقة التي يقام فيها المعرض سيولى اهتمام خاص لأحدث منظومات الدفاع الجوي، ومن بينها «تور - م١ ، المضصصة التصدى للاسلحة الدقيقة المستخدمة في الهجوم الحوى، والصواريخ المضادة للجو التي يربو قطر عملها على ١٥٠ كيلومترا من طراز دس ١٥٠ق، ودس ٣٠٠ بموا، التي كانت اثيرت ضجة كبيرة على اتفاق

بيعها لقبرص كما ستعرض الصواريخ المضادة للجو مكاشتان، ودبوك م ١٠. واشار بوغريبينكوف الى أن السلاح الأخبير يمكن أن ديجمع، بين نماذج الأسلحة الموجودة في الخدمة سواء كانت روسية أو من صنع بلدان احرى واكد المسؤول الروسي أخيراً ان وزير الدفاع ايغور روبيونوف الذي كان متوقعاً أن يترأس وفد بلاده لن يتوجه الى أبّو ظبي بسبب التغييرات الحكومية الجارية حالياً، ولكنه اضاف ان مستوى رئاسة الوقد سيكون دعالياً للغاية،

وفي بمشق، أكنت مصادر روسية لـ «الحياة، ان نائب رئيس شركة دروسقوروجينيه، الرسمية تيمكين سيصل بعد ظهر اليوم لاجراء رمجادثات معمقة، مع المسؤولين السوريين كان وقد من الخبراء العسكريين والفنيين بداها منذ الجمعة الماضي. وزانت المصادر ان المصادثات مع

وزير الدفاع العماد اول مصطفى طلاس ورثيس هيئة الأركان العمّاد اول حكمت الشهابي للبحث في «تعزيز التسعساون العسكري القني بأن الطرفين، بموجب الاتفاق العسكري الفني الذي وقع بين البلدين في نيسان (ابريل) ١٩٩٤.

عن تطوير العلاقات الاقتصادية والعسكرية بن الجانبين. وقالت المصادر أن فريق اللجنة السورية -الروسية للتعاون الاقتصادي سيصل الى دمشق في منتصف الشهر المقبل، مشيرة الى ان الوفد سيكون

وتضمن الاتفاق فصل موضوع متاخرات القروض

برشاسة أحد نواب رئيس الوزراء وسيبحث في

التعاون الاقتصادي والتجاري وان موضوع متاخرات القروض احد هذه المواضيع. وتبلع قيمة المتأخرات نحسو ١١ بليسون دولار، وأوضيحت المصادر ان المحادثات تتناول والبية الدفع ونسبة الحسم على مسَاخرات القروض التي تنتُّيِّي منتها في العامّ ٢٠٠٥ واشارت الى ان الجانبين يبحثان ايضاً في رفع الميزان التجاري الى ٤٠٠ مليون دولار بدلاً من نحو ٥٠ مليوناً قيمة الميزان التجاري حالياً. وزانت ان داتفاق العام ١٩٩٤، أعطى الشمركات الروسية فرصة المشاركة في المناقصات التي تعلن في سورية.

خدام والشرع يستأنفان جولتهما الاوروبية دمشق قلقة على مستقبل السلام والاستقرار في المنطقة

من إبراهيم حميدي:

■ أظهرت التحركات الدييلوماسية السورية مدى القلق على مستقبل عملية السلام خصوصا بعد استخدام واشنطن والفيتو، ضد مشروع قرار اوروبي يدين الاستسيطان، الأمس الذي تعتبره بمشق بخطرأ على استقرار المنطقة، ويتنابع نائب ووزير الخارجية السيد فاروق الشبرع جولتهما لشبرح هذا والقلق، وحسسد تأسد الدول للمبوقف السبوري ازاء شبروط استثناف مفاوضات السلام مع

الدولة العربية. ويدا خدام والشرع أول من أمس جولة تشمل زيارة البرتغال والرلندا وللحيكا لشيرح اللوقف السوري في مفاوضات السلام مع اسرائيل للتوقفة منذ اكثر من

سنة. وقبالت منصباير مطلعية لـ «الحياة» ان الجولة تنتهى مساء السبت المقبل ويعبود المسؤولان بعدها الى دمشق قبل ان يغاس الشسرع الى بون يوم ١٧ الجساري لإجراء مصابئات مع السنشأر الألماني هلمسوت كسول ووزير

الخارجية كلاوس كينكل وكأن السيدان خدام والشرع لجسريا جبولة مماثلة في نهباية الشبهبر الماضي شبملت باريس وامستردام وفيينا وروما من دون ان تشمل لندن بسبب رفض رئيس الوزراء البريطاني جون ميجور تصديد موعد للزيارة. وقالت مصائر ديبلوماسية لـ «الحياة» ان ميجور لم يستطع تحديد موعد بسبب انشغاله يـ «الأمور الدلخلية والاستعداد للانتضابات المقبلةم لكنها اشسارت الى أن «الموقف السوري معروف لدى لندن، تافية ان تكون هناك «خلفية سياسية

تعلن عن أسعار خاصة للاتصال بالعالم

Lowest Int'l Phone Rates!

حسومات كد تبلغ ٧٩٪ * من دون الإنضمام الى أي برنامج أو دفع رسوم شهرية Savings Up to 79% No Sign-up or Monthly Fees

خدمة خاصة خلال ٢٤ ساعة لأي تليفون أو فاكس أو تليفون خلوي

Any Phone, Fax, or Cellular 24hr. Personal Service

صعر المكالمة للولايات المتحده بالدقيقه: ٥٠٤٨ سنت

Call USA From Saudi Arabia for Only 841/2¢ /min.

إنه بسيط وسهل!

It's Simple & Easy

Call Now i معلو مات مجانبة بالفاكس! ! Free Fax Info

إتصل بنا فنعيد الإنصال بك فور ا!

Call Us & We'll Call You Right Back!

اتصل الأن!

KALLMART SERVICE

إختصاصيون وخطوط تحت تصرقك خلال ٢٤ ساعة يوميا و٧ أيلم أسبوعيا

Phone: 1-407-777-4222 Fax: 1-407-777-6411

العنوان: A1A, Satellite Beach, FL 32937 USA العنوان:

البريد الانكتروني: KallMart@sprynet.com

بزيارتنا على الإنترنيت: HTTP://home.sprynet.com/sprynet/kallmart

Specialists & Lines Available 24Hrs/7Days

معتمد من لجنة الإتصالات الفدرالية الأميركية

USA Federal Commissions Approved

٢٥٪ عمولة! نرحب بالوكلاء!

25% Commission I Agents Welcome !

لا فواتير مربكة ! No Confusing Bills

متوفر لدى كل ...

نتكلم العربية!

We Speak Arabic!

شعار وسترن يونيون Available At All WESTERN UNION

الصل بنا أو ارسل فاكس للحصول على كل أسعار نا الجديدة البلد الخاص بك!

Call or Fax Us For All New Rates From Your Country!

لرفض اللقساء، مع الاقسرار بأن

نقل خدام رسائل من الرئيس حافظ الأسد الى معظم الزعماء العرب. واشارت مصادر لخرى الى ان والديبلومامنية ترمي الآن الى ان توضع الاسبر عدد ممكن من

السوريين «انزعجوا من تلك».

وأتت الجولة الاوروبية بعدما

الدول الموقف السسوري الذي يستند الى الرغبة الكيدة في السبلام واستثناف المفاوضات والتمسك بأسس مؤتمر مدريد الذي ترعمه هذه الدول التي زارها او يَرْورها خدام والشَّرع، والقيام بخطوات تضغط على حكومية بنيامين نتانياهو لالتزام السلامه ان دالتحرك السوري يعكس قلقاً حبياً ازاء مستقبل عملية السلام، فتصوصنا في ضنوء الانجيبا الاميركي للاسرائيليين الذي طهر مرة ثانية باستخدام القيتو ضد

مشروع قرار يدين الاستيطان في

البرلمانية الفلسطينية راوية الشوا لـ الحياة :

المجلس التشريعي محكوم بسقف اوسلو من فاتنة النجاني: وقالت المصابر الدييلوماسية

بور الجلس هاج Announcing Special Prices for the Arab World... أفضل أسعار دولية مخفضة على المكالمات

محددا ويبحث عن موطئ قدم.

اضافة الى المحاولات التشريعية لوضع اللوائح الداخلية والتنظام الإساسي وقانون البلديات؟ تقول الشبوا: مُعنَدُ البِداية، قعل ثمّا انه ليس لَهِذَا الْحِلْسَ أَيُ يُورُ سَيَاسَي وسقف اوسلو لايسمح بالتدخل في الشان السياسي، وأضافت ان المُحلس ومحدود الصالاحيات في مجالي التشريع والمفاوضات. فبالنسبة الى التشريع تشدد اسرائيل على أن لا صلاهية تشريعية للمجلس، وتمبر على

والآن، بعد مرور اكثر من عام وأكثر من ثمانية اشهر على بدء المجلس التشريعي عمله، ما يزال الفلسطينيين، ومنهم عـضـو اللجلس التشريعي السيدة راوية الشوا التي اكبت خلال زيارتها مكاتب «الحياة» في لننن أخيرا بان ليس للمجلس التشريعي «دور سياسيء لانه صحكوم بسقف اتفاقات أوسلوء، لافتة ليُضًا الى دعدم وجود بيئة سياسية مؤهلة لاحتواء مؤسسة سياسية تنوب عنَ الشُّعبِ الفلسطيئيِّ، في اشارةً الى ان دالكيان القلسطيني ليس دولة ولا يملك نظاما سياسيا

انن وفي ظل هذه النظروف، سادًا انجر هذا المجلس من أسال وطموحيات وميا هو الدور المامول منه؛ تجيب الشوا، وهي كاتبة وابئة احد رعماء غزة الحاج رشاد الشوا، ورُوجة رئيس بلديتها عون الشوا: مَانَ السَّجَرِية وحداثتها تجعلنا نتعلم في كل جلسة شيئا جِنيدا في البروتُوكُولُ البرلماني. بدانا بوضع اللائحة الداخلية وسط نقاشات حادة، لان المجلس يريد ان ينترع مسلاحسات والسلطة التنفينية تود تقليصها وَّفِي النهاية، نجحنا في وضع لاتَحَة لا اقول انها رائعة، لكنها تصفظ حقوق النواب والعمل النيابي، وانتسقلنا الى النظام الداخلي للسلطة (البستور)، فاحْدُ اكثر منَّ اربعة اشبهر بين مد وجزر وكواليس وتحديات، وفي النهاية تم اقراره بالقراءة الثانية. وحثى البسوم هو على مكتب الرئيس (ياسر عرفات) لتوقيعه. كذلك انهسينا بالقسراءة الاولى قسانون

لكن هل للعجاس دور سياسي

🗷 منذ تقرر اجراء انتضابات سامسه لاول مسجلس تشسريه فلسطيني في مناطق الحكم الذاتي، والفلسطينيون منقسمون في شأن دور هذا المجلس، فمنهم من راى انه مؤسسة رمزية لن يتعدى دورها التعاطى مع الشاكل المحلية، ومنهم من أخَّذه التفاؤل ليتصور أن المجلّس سيضاهي البرلمان البريطاني أو القرنسي. على اول انتخابات فلسطىنسة،

🕷 لندن، القاهرة، بريتوريا -

«الحسيساة» رويتر - اعلن وزير

الضارجية البريطاني مالكولم

ريفكند ادس انه يشبعر الصدمة عميقة، بعد الخسائر التي وقعت

مي الرواح بين الاطفى النار الاسرائيليين عندما اطلق النار

عليهم جندي اردني عبر الحدود

مع اسرائيل وقال ريفكند في بيان

واعرب الوزير عن متعاطف

الصابق، مع عائلات الضحابا

مؤكداً إن هذًا الصابث «ينبغي الا

يشعل شيرارة عنف جيديد في

المنطقة». وعبر ريفكند عن ارتباحة

لأن والسلطات الإسرائيلية

والارىنية تعمل بشكل وثيق في ما

له أن داعتمال العنف هذه تثبير

الاستياء وتلقى ادانة عالمية،

في الارواح بين الاطف

المحالس المحلية والبلسات.

والأحكام من رُسنَ الاردُنُّ (في وَالْحَكَام أَنْ وَالْحَكَام أَنْ وَمِصْر (في قطاع

غَرْة)، ونحن في المقابل انجرناً النظام الأساسي بالقراءة الثانية للمرحلة الإنتقالية. اما بالنسبة الى الفاوضات، نحن لم نكن طرفا في الاتفاق السياسي ولم نفاوض او نعش مراجل التفاوض». وتابعت: مطالب التواب بان يكون لهم الحق في الإطلاع والتوقيع على اتفاق الخليل قبل المسابقة

ولي للعهد الاردني الامير حسن مرتديا الزي العسكري ووزير الدفاع الاسرائيلي اسحق موردخاي (الثاني من اليمين) اثناء زيارتهما الباقورة حيث اطلق جندي اردني النار على مجموعة تلميذات اسرائيليات امس (ا ف ب)

جنوب افريقيا دعت الى الهدوء بعد مقتل تلميذات اسرائيليات

بريطانيا تدين حادث الحدود:

ينبغى ألايشعل عنفأ جديدا

على الموقف،وشـــند وزير

الذارجية البريطاني على اهمية

دعدم السماح للعنف بأن يعرض

للخطر عملية السلام في الشرق

الاوسط، وفي القاهرة (رويتر)

دانت جماعة «الاخوان المسلمين»

اكبر الجماعات الاسلامية تفوذأ

وقال مأمون الهضيبي الناطق

باسم الجماعة لوكالة (رويتر»

مفؤلاء بنات صنغسيرات، وقستل

الاطفال مرفوض، وأضاف ولا

ولم يصدر ردّ فعل حدثي ألأن

من الحكومة المصرية التي يرافق

مبارك في جولته في الولايات

لادورسياسياله وصلاحياته محدودة غى التشريع والمفاوضات

وجود قوانين الانتداب البريطاني

معظم اعضائها الرئيس حسن

تقبل امراً مثل ذلك على الاطلاق.

في مصر، الحادث.

عليه في مجلس الوزراء فحدثت بليلة، كُرر خلالها رئيس الجلس (لحمد قريع) ان منظمة التحرير الفلسطينية هي الجهة الوحيدة المخولة التَّفاوضُ والتوقيع على اي اتفاق، واعترض النواب مؤكنين أن الجلس هو الجسم المنتسخب في الداخل وجسزء لأ بتجزأ من منظمة التحرير وبالتالي هو منظمة التحريره. اصاً عن الدور الذي بلعب

المجلس على الصّعبيَّدُ المُحلِّي الداخلي، فيقيالت: «تَتَفيرع عَنْ المجلس ١١ لجنة، وانا مشتركة في اللجان السياسية والرقابة والامن والحكم المحلي. هذه اللجنان تحال عليها مشاكل المواطنين وقضاياهم. وتجتمع اللَّجان خَلال اسبوع وتتباحث في القضايا التي لها أولوية وتخرج بعد البحث والتقصى بتقرير يقراه رئيس اللجنة امأم الحلس الذي يقوم بمناقشته واحيانا يتم طلب وزراء للمساعلة.

وعن طبيعة المساكل الثي يتعامى معها المجلس، قالت: «الفساد والإعتقالات السياسية والاحستكارات وقسضسانا حسربة التعبيس والخروق لحقوق الانسبان، وتطرقت الى قىضبايا المُعتقلين السياسيين والتعنيب في السجون الفلسطينية موضحة ان لحانا شكلت للتحقيق لكن النتائج التى كانت تتوصل اليها لم تعرض وأهذا احد أعتراضات المجلسء

وروت ك الحسيساة، قسص

انتخابها قائلة: «هي قصة طريفة جدا، ولليوم اتنكرها بالكثير من المرارة، لاني خضت الانتخبابات كامراة مستقلة في مجتمع محافظ ومن دون غطاء سياسي، لذلك كان صعبا متابعة صناديق الاقتراع. عند فبرز الاصوات كنان واضبحنا انثي في المرتبِّة السَّانسة او السابعة. لكن في مركز الانتخابات وعندما بدا المسؤول بتسمية الناجسدين، لم استمع استمي وفهمت ان الموضوع انتهى واني خارج الاطار. سلمت بالامر وعيث الى البيت واضبرت عائلتي ان المعركة انتهت، لكن في الساعة الخامسة صباحا جاأني هاتف من رجل رفض الكشف عن أسمه، وقسال لي انه كسان ممن فسرزوا الاصبوات وان رصبيدي كسان ۱۸۵۰۰ صوت، ففكرت قليلا انا

القبانون المصري بحظر إنشباء جمعیات او هیشات ذات طابع

الطبيبة بمقدار ثلاثة اضبعاف المساعدات التي وجبهت في وقت واوضح المصندر أن منتصبر

ابلغت حركة طالبان رفضها الاعتراف بالحركة ممثلاً شرعياً الإف فانستنان على الصنعيب الديبلوماسي الثنائي او دعم هذا التسميثيل دولياً وكسان وزير الخارجية المصري تلقى رسالة من وزير الخارجية في الحركة يطالب فيها باعتراف مصر بالحركة وتسليم سفارة افغانستان في القاهرة لمسثل عنها، وابلغت القاهرة الحركة عبر طرف ثالث

(باكستان) رفضها الأعتراف. وتتعاطى مصبر مع برهان الدين ربائي بآعسباره الرئيس الشرعى لافغانستان، وقال المصدر ولا يمكن الاعتراف بحركة كهذه ممقسلا لعلد اسسلامي بسب ممارساتها السعيدة عن

القاهرة تؤكدرفض إشهار جمعية شيعية

🛘 القاهرة – من محمد صلاح:

🗷 علمت والحياة، أن أجهزة أمنية مصرية حذرت شخصيات من الشبيعة المصربين من الإقدام على محاولة إشهار جمعية او تنظيم يضمهم. وافادت مصادر مصرية مطلعة أن احهزة الامن تلقت معلومات أخيراً أفادت أن المتهمين في قضية والتنظيم الدولة أخيرا أجروا اتصالات بهدف الاعداد لتكوين جمعية او هيئة تضمهم ليكون لهم كيان رسمى يمارسون من خلاله نشاطأ علنياً. ونكرت المصادر ان اجهزة الامن وجهت تحذيراً إلى هؤلاء، واكدت أنه سيتم القبض على أي شخص يثبت تورطه في اعتمال مخالفة للقانون، مشبيرة الى ان

سياسي بعيداً عن لجنة الاحراب وان تشكيل الجمعيات الدينية لا يتم على استاس منهبي، وإنما يكون عن طريق الحسمسول على ترخسيص من وزارة الشسؤون الأجتماعية لمارسة نشاطات دينية وخيرية من دون العمل في

ولفتت المصادر إلى أن عدد الشبيعة في مصس لا يزيد عن ١٥ الفأ، وشيدت على ان حيصول داخل البالاد على معونات من الضارج محظورة بحكم القانون، وان اجهزة الأمن ستعيد القبض على أي من المتهمين الذين اطلقوا اخيرا في حال ثبوت تلقيهم دعما مالياً من الخيارج، موضحة ان قضية والتنظيم الشبيعي، لا تزال اصام نيابة امن الدولة العليا ولم يتم التصرف فيها حتى الأن ومن الممكن احبالتها على صحكمة أمن الدولة العليا.

لونجين "كونكوبيت".V.H.P. ... كُوارتُزْ ، زُجَّاج من الصفير المقاوم للخكدش ، ومقاومة الما وحتى عمق ١٠٠ متراً . لونجين . صناعة سويسريَّة منذعَّام ١٨٣٢. LONGINES. SWISS MADE SINCE 1832. الوزي المنافعي المنافعية التجاوية . شركة الحطيفية التجاوية . في منافعة المنافعة Al-Hussam Trading Co. البنتاغون يعيدالنظر

في الوجود العسكري

الأميركي في الخارج

النطر حاليا في الوجود

العسكري الاميركي في الخارج

لكن من المتوقع أن توصي بابقاء

القوات الاميركية في مستواها

وتشبكل اعبادة النظر هذه

جزءا من دراسة اوسع بجريها

حالبا البنتاغون حول

استراتيجية الولايات المتحدة

ووسائلها العسكرية تحت

عنوان دبرنامج بفساعي لاربع

المكلف شؤون الاسترأتيجيا

والقدرات العسكرية تيد وورنر

انه من الممكن ان يوصي

البنتاعون بخفض القوات

الامسركسة الموجودة في اوروبا

وأسياء والمقدر عددها في الوقت

عدد القوات قريبا من هذه

وقبال مستاعد وزير الدفاع

■ واشغطن - أف ب - صرح مسؤول كبير في وزارة الدفاع الامسركسة أن الوزارة تعسد

كان يعد فيلماً عن تواطِؤ القضاء في تجريم مغربي بقتل سيدة مجتمع

فرنسا: مخرج عربى تعرض للضرب بعدما اقتحمت الشرطة منزله وصادرت وثائقه

🗆 باريس - والحياة:

عيمثل المخرج السينمائي من E أصل عراقي سعد سلمان البوم الجمعة أمام للحكمة الحرائبة الفرنسية في كريتيه (ضاحية باريس) بعد اتهام السلطات له برفض التعاون مع عناصس الشرطة القضائية التي اقتحمت منزله واعتدت عليبة بالضبرب وصادرت وثائق تخص عمله. وأكد سلمان له «الحسامة أن الاقتصام مرتبط بفيلم يعده مع زميلة صحافية فرنسية تدعى أن ليفى حول قضية المعتقل المغربي عمر رضاض الذي دين بتهمة قتل سيدة المجتمع غيلين مارشال التي كان يعتني بحديقة منزلها في موجان جنوب فرنسا، وينكر أنَّ ے الرئیس شیراك كان أصدر عفوا جزئيا عن رضاض إثر زيارة ملك . . المغرب الحسن الثاني الي فرنسا. وأبدى سلمان في إتمسال احرته معه «الحياة»، تخوفه من ان يكون إقتى منزله من قيل

عناصرها عليه بالضرب ومصادرة مفكرته وسيناريو فيلمه مرده الى تناولُه قضية رضاض. وأوضح سلمان أن فطمه الذي

القضاء الفرنسي وعلاقة الفرد به، خصوصا اذا كان هذا الفرد عربيا وأضياف أن الحكم على رضناض صندر منذ البوم الأول لاعتقاله، في ظل تواطؤ القضاء والشرطة بهدف توجيه كافة التحقيقات والأدلة نحوه.

بحمل عنوان عملية تشريح

لحاكمة وهمية (Autopsie d'un

non procès)، يحلل منوضوع

وتابع أن فسيلمسه بتناول الثغرات المتعددة التي برزت منذ اليوم الأول من بدء التَحقيقات في هذه القنضية، وصولا الى المصاكمة، مما يعكس الشياشية المؤسسة القضائدة وتعرضها للضغوط من قبل الشخصيات النافذة والأطراف الحاكمة.

واعرب عن اعتقاده بان وجود

الروسي، محل الماريشال يفعيني

شؤون العمليات.

وأفا سأميه ثبعاء شئا فرسياسه

و لعن توسد فددف بعالا و امد تغسیالسال و ادار بعد سده بعدد تکمی ده و مطاح این ادار بیگه فشاهم و صادستی و و داران اکیشته امیان بعدات درینه انفاله

معنا الى الدائرة. وعندمنا سنالهم هل لديهم منكرة تخولهم اقتضام مكتبه

له دهيا اتبعناء.

ومعلوم أن الطيل الأساسي

ارتكبه شرطي أو قاض أو محام أو خبيب في الخطوط بل ان المؤسسة بكاملها قائمة على ونكسر أنه بدأ يرتب أوراقسا

الذي تم الإستناد اليه لإدانة رضاض هو عبارة يعتقد أن مارشال كتبتها بدمها على حائط الغرفة التي عثر فيها على جثتها وتقول فيهاً «عمر قتُلْني». وعن تضاصيل الصادث الذي تعرض له، روى سلمان أنه كان في مكتبه المجاور لمنزل تقيم في زوجته التي انفصل عنها أخدرا قوى الأمن ورفضه اطاعة في منطقة «كريملان بيستر» عندما بخل عليه فحاة أربعة من

رجال الشرطة بلباس مدني وقالوا وأضاف انه حاول الاستفسار عن هويتهم وعما يريدونه، فقالوا وندن من الشرطة وعليك الحضور لا تعنى الشرطة القضائية انما

في الولايات المتحدقه وأن لديهم أو أمر صادرة مياشرة عن المدعى

ملحقة بسيناريو الفيلم كان يعمل عليهاء استعدادا للنهاب معهم فهجموا علبه والقوم أرضا وبدأوا يرفسونه ويضربونه باحذيتهم وهم بقولون سيلقتك برساء، ثم خبطوا رأسه بالباب فاغمى عليه ونقل الى المستشفى لمعالجته من جروح ثم اقتيد الى دائرة الشرطة، حيث ابلغ بضرورة مشوله أمام المحكمة المرائبة بحجة مقاومة

وأشبار سلمان الى أنه فوجئ بتدبير دائرة الشرطة اقتحامها مكتب بأنه لم بلتيزم بعملية توفيقية مع زوجته السابقة حول تخويلها استخدام منزله بصورة مؤقتة، علما بان مثل هذه القضية

الراهن بمنه الف عنصر في كل وخليص وورنر الى القيول ولكن اعتقد أن هذاك اسبابا قوية تسدفعنا الى الابسقاء على

■ انقرة - رويتر - اعلن وزير الدفاع التسركي تورهان طايان امس الحميس أن الحكومة بقيادة الاسلامدين ستنفذ بالكامل فائمة مطالب الجيش. وقال بعد اجتماع لجلس

الوزراء دقسرارات مسجلس الأمن القومي ستنفذ حرفياً. يتفق مع برنامجهاء. وتسابع طايان وهو عضو في حسرب الطريق المسحيح

العلماني شريك الاثتلاف الحاكم ان مسجلس الوزراء ملتسرم هذه Allenti وكنان منجلس الأمن القنومي

الذي بهيمن عليه الجيش طالب حسكومسة رئيس الوزراء نجم الدين أربكان أوأخسر الشهر الماضي بشن حملة على انشطة الإسلاميين. وقال المتحدث باسم مجلس

الوزراء لطقو ازنجون وهو عضو حرب الرفاه دحكومتنا ملترمة (التصدي) لخطر الرجعية، وادت تحسنيرات القسوات المسلحة الى انشقاق داخل ائتلاف اربكان الذي تولى السلطة

في حزيران (يونيو) الماضي. وقال اوجرخان اصبل ترك وهو عضو كبير في حزب الرفاه قبل انعقاد مجلس الوزراء دمن الطبيعي ان يوجه الينا مجلس الأمنُ القَّوميَ النَّصحِ. سِتَفَاقَشُ الْحَكُومَة هَذَهِ النَّصِيحَة وتَطْبَقَ مَا

متحدث باسم اربكان بررالأمر بالتصدي لخاطر الرجعية

الحكومة التركية قررت

تنفيذ مطالب الجيش حر

عن أصيل ترك قوله أن الحكومة مستعلن الإسعاب التي دفعتها الي عدم تطبيق ما لأيتفق (مع برتامجها)ء.

الأمن القومي الذي يضم كسبار رجال الجيش والحكومة ورئيس البلاد يوصي بالتشييد مع تبار اسلامي قال جنرالات تركيبا أنه يهدد التوجه العلماني الديموقراطي للبلاد وهو التوجة

وقال وزير السياحة التركية بهاتين يوجيل وهو من حرب الطريق الصحيح اليمينى المشارك في الحكومة الآئتلافية التركية أن التكومة ناقشت خلال احتماع

امس اجراءات اقترحها مجلس الأمسن القسومي وسسبل على صعيد آخر، صرح رئيس

باقتصاء، تركيباً عن اجراءات التعاون مع الاتحاد الأوروبي. وقال سيعينيس في مقابلة تلفزيونية مساء الأربعاء ان ونقلت وكالة انباء الإناصول الشركاعنا الأوروبيين يميلون الى التسصيريح في كل مسرة أن المشكلة المطروحة تتعشل في ان

الاتحاد الأوروبي لكن ذلك غير

والاستقرار وفي تطوير علاقات

ودية مع جيراننا كافة،

وأكد داننا راغبون في السلام

وكسسرر أن اثبنا ترفض

والتفاوض حول حقوقها في

السيادة وحول وحدة اراضيها

مع تركيا، داعياً انقرة مرة اخرى

الى اللجوء الى مستكمة لاهاي

الدونسة لحل الخلافات الحبوسة

ووقع اربكان اعللانأ لمحلس

الوزراء البيوناني كيوسية أس سيمية تيس أن اثينا الاترغي

البونان تصارض تقرب تركسا من

الرسمي للدولة التركية.

أهلأبكم في جمهورية الكونغو الديموقراطية الزائيرية

واشنطن تبدي استعدادها لمساعدة اللاجئين وتؤكد مجددا معارضتها ارسال قوات دولية

■ واشغطن - أف ب - اعلنت الولامات المتحدة انها مستعدة أساعدة اللجئين في شرق زائير الذين فروا امام هجوم المتمريين، ولكنها اكنت مجندأ معارضتها إرسال قوة متعددة الجنسية إلى هذا البلد.

وبدأ المتمردون يؤسسون «دولتهم شرق رَائير ويجبون الضرائب والرسوم. ودعت وزارة الخارجية الاميرك قدرت عدد الاجئين «بمئتى الف على الأقل، زعيم المتصردين لوران ديزيريه كابيلا الى

وقال المتحدث باسم الذارجية نيكولاس بيرنزُ ونستطيع أن نفعل شيئين: التشجيع على وقف اطلاق النار ومساعدة اللاجستين (...) وهناك جهود تبنل لتحقيق هنين الأمرينء واضاف سمسراحة لسنا مقتنعين في هذه

الموافقة على وقف النار وفتح «ممرات انسانية»

المرحلة (بجدوى) قوة متعددة الحنسية، وأوضح بيرنز ان مسؤولين أميركيين رفيعي المستوى التقوا امس الخميس مساعد المفوض الاوروبي الاعلى المكلف مساعدة اللاجئين لمناقشة الاجراءات المكنة لتقديم

الساعدة للاجئين. لكن وزارة الخارجية ترى ان عملية عسكرية لن تغيد هذه المسالة. ولتبرير الموقف الاميركي، قال بيرنز أن واكثر من مشتى الف لاجئ فُروًّا الى الشَّمَالُ والجنوبُ والغربُ وقوة عبدة الجنسية لن تنجح في تصديد

ورفضت روائدا امس الخميس فكرة عقد مؤتمر سلام دولي صول منطقة البحيرات العظمى من أجل أعادة الامن الى رَائير والنول

وقبال وزير العبدل الروائدي فوستبان نتيزيريايو الذي يشارك منذ الاثنين في الدورة السَنْوِيةُ للجِنةُ حَقَوقَ الإنسانَ في جِنْيف ان والشمولية لا تؤدي سوى الى تسوية سطحية. ولا ينبغى خلط كل هذه المشاكل،

وكنان عند من العنواصم الغريسة ومجلس الامن اقترحوا خطة من هُمس نقاط من اجل رُائير تتضمن الدعوة الى مؤتمر دولي للسلام والامن والتنمية في منطقة البحيرات

من جهه اخرى اتهم الوزير ضمناً، فرنسا والدول المؤيدة لارسال قوة متعددة الجنسية الى رَائير دباخفاء حقائق اذرى، تحت غطاء بعثة انسانية. وقمال انهما دقسوة تدخل في زائيس... ويجب اعلان ذلك صراحة.

جمهورية الكونغو

واستحاد الملك السابق الذي

الزيارة اذحرصت الحكومسة

الجديدة على «تصحيح الظلم

الذي ارتكبه الشيوعيون في حقه.

الرئيس اميل كونستانتينسكو

مهمة فخرية تتمثل بدعم ملف

انضمام رومانيا اليحلف شمال

الإطلسي والإتحاد الاوروبي، لكن

فكرة اجراء استقتاء للاحتيار بين

النظام الجمهوري والنظام الملكي

تعدو منسبه تمامها اليوم في

وفي بلقاريا يعتبر اللك

السابق سيميون يو ساكس

كوبورغ - غوتا (٥٩ عاما) الذي

يعيش في المنفي منذ العام ١٩٤٦

في مدريد، اكثر الملوك السابقين

المتماما بالحياة السياسية

وأصبح سيميون ملكا في

لبلدهم الإصلى.

وَفِي حُسَامِ هَذِهِ الرِّيارِةُ، كلقه

وضَــرب الجنرالات، وبينهم نائيما رئيس اللجنة العسكرية المركسزية ليسو هواكسينغ وزهانغ زهين، على الوتيرة نفسها فورا، الاصر الذي بدد المضاوف من رفض

الصرس القبيع للجيش تقبيم فروض الطاعة لخليفة تينغ. وقـــال الجنرال رُهَانغ في اجتماع للجنة برلمانية فرعية حظى بتقطية واسعة من وسائل الاعلام الصينية، أن مجيش التحرير الشعبي سيطيع اوامر اللجنة المركسرية للحسرب وعلى راسها جيانغ زيمين،

ويجمع هذا الأخير البالغ من العمر سيعين عاما مناصب رثاسة الدولة والامين العام للحزب وقائد الجيش. لكنه على غرار العديد من المسؤولين من ابناء جسيله لم يشارك في الكفاح المسلح الذي أدى الى قسام جمهورية الصين

الشعبية في العام ١٩٤٩. وكان ألجنرالان زهانع وليو احجما بعد وفاة بينغ كسياو بنغ عن أعلان دعمهما للرئيس جيانغ على رغم تعهد بالولاء جاء سريعاً من النائبين الاخسرين لرئيس اللحنة العسكرية الجنرالين شي هاوتيان وزهانغ وانيان.

فالرئيس الصيني الذي كرس

فى موقعه القيادي رسمياً بعدما بقى فترة طويلة يعتبر الخليفة المعين لدينغ، ما زال يعتبر في نظر الكثيرين زعيما ضعيفا لأنه لا يحظى بدعم سياسي من الجيش. وقال بيبلوماسي دان الحزب لم ينته ابدأ، وستكوّن هناك على الأرجع مناسبات اخرى لن يحصل

تتطلب اظهار جبهة موحدةه وتابع سيكون من المثير رؤية ما اذا كانت اعلانات الولاء هذه ستصمد في الستقبل، ام انها ستزول تمامآ بعد دورة الجمعية الوطنية الشعبية،

فيها بالضرورة اجماع على امور

ويتوقع ان يعمل جيانغ زيمين ئى المدى القريب على صون جو الوحسدة الذي ظهسر اثناء الدورة البرلمانية آلى ان يحين صوعد المؤتمر الشامس عشير للحزب في الخُريفُ المُقيل.

ومن المقسرر أن يحسند المؤتمر الخطوط السياسية العامنة للسنوات الخمس المقبلة ويكرس جيانغ رسميا قائدا اعلى.

البرلمان الصيني والجيش يعلنان الولاء للرئيس جيانغ الاف نائب قدموا من جميع انحاء

شابوشنيكوف الذي عين مستشاراً الصين وعلى مسدى استبوعين في الكرملين لشوون الطيران ولاعهم للرئيس جسيانغ زيمين المُدني. وكنان اوكولوف مهندس الخليفة الرسمي للزعيم الراحل دينغ كسياو بنغ. طياراً قبل ان يتم تعيينه مساعداً وتردد الشعبار نفست على للمدير العام لـ «ايروفلوت» مكلفاً لسان الجميع، بدءا بكبار مستؤولي الصرب الشيوعي وجاء تعيين زوج ابنة يلتسن والجيش والحكومة انتهاء بنواب بي منصب الجديد غداة قرار للتسن تعدين رئيس جديد لموظفي

الريف: الدعم الكامل للجنة المركسزية للحسرب وعلى راسسها الكرملين هو فالنتين يوماشيف الصحافي وكاتب منكرأت الرئيس الرفيق جيانغ ريمين. وخيم ظل البالغ منّ العمر ٣٩ عاماً والذي لا دينغ كسياو بنغ الذي توفي في ١٩ شياط (فيراير) باستمرار على يتمتع باية خبرة في مجال عمله اعمال النورة السنوية للجمعية أوكانت هذه الخطوة موضع الوطنية الشعبية التي تنتهي استقراب في الوسط السياسي في الجمعة المقبل. وكأن الشعار الذي موسكو نظرا الى اهمسة المنصب طغى على النقاشات هو الحفاظ

على الوحيدة والاستقرار في ووجوب تعيين خبير اداري بدل مرحلة ما بعد بينغ. صحافي فيه. وأشارت مصابر وكانت وجهة النقاشات ظهرت صحافية الى ان ابنة بومائسف , الخطاب الافتتاحي للدورة رفيقة حفيد يلتسن من ابنته الذي القاه رئيس البرلمان كياو الصغرى تاتيانا، ويحمل الحفيد شي الذي يعتبره كثيرون المنافس الرئيسي لجيانغ، وقال تقرير ويصف عجيد من النقياد الإبنة الصغرى ليلتسن بانها صانعة سري نشر بعد موت دينغ انه وجه

القرار في الكرملين الأنها لعبت دوراً مهماً في حملة والدها خلال دانتهادات علنية، الى الرئيس الصيئي. فقد قال كياو في كلمته التنتخابات الرئاسية. ولاحظ وعلى اعضاء الحمعية الوطنية الشعبية تحويل حزنهم الى قوة المراقبون أن وكالتي دانترفاكس، ورتاس، تفانيتا الإشارة الي ومواصلة الطريق الذي رسسمه العلاقات الضامية بين الرئيس بينغ كسياو بنغ ورص الصفوف خلف اللجنة المركسزية للحسزب واللذين شملتهما التعيينات الشيوعي الصيني وعلى رأسها

موسكو تبدي استعدادا للحوارمع الأطلسي اتلتنا الابنة البكر للرئيس 🗆 موسكو – دالحياة:

🔳 اكد زئيس الوزراء الروسي فيكتبور تشبيرنوم يردين امس أإدالشميس استعداد بالأده للتصاور رًّا. مع حلَّفُ الأطلسي بهـــدف بناءً الدرنموذج جسديد للأمن الأوروبي .. فيما يتوجه الى واشنطن غدّاً ، - السبت وزير الخارجية يفغينيٰ ° ، بريماكوف لبحث توسيع الحلف

وقاد تشييرنوميريين امس اجتماعا لمجلس النفاع الذي يتسراسسه عسادة رئيس آلدولة بوريس يلتسن، ونكر ان موقف موسكو «لم يتغير» من توسيع الحلف وإضاف أن يلتسن الذي اجتمع اليه امس كلف المجلس مبداغة موقف نهائي.

وسسينقل بريماكسوف افكار الكرملين الى واشنطن حسيث يجتمع مع الرئيس بيل كلينتون عشيبة ألقمة الروسية الأميركية التي ستعقد في هلسنكي يوم الخميس القادم

من جهة أخرى، عين الرئيس الروسى بوريس يلتسسن زوج ابنته فالبري اوكولوف مسرأ عام الشركة طيران دايروفلوت، الملوكة للدولة. واعتبر الراقيون أن هذا التعيين يؤكد توجه الرئيس نحو تركير السلطة في حلقة مغلقة من

أقربائه ومعاونية. وحل اوكولوف المتروج من



بوثائق ورسوم بالدولار.

فترة قصيرة حصهورية كونغو الديموقراطية، تصالف القوى السموقراطية لتحرير كونغو، المفوضية العامة للاعلام والصحافة والإتصال

لم يعد لزاثير وجود في غوما. فالارض حبيثا الحصول على الجازة مرور صحافية،

اهلا بكم في جمهورية كونغو البيموقراطية تنظم نفسها وتطالب الصحافيين خصوصا

يعترف بها احد.

القتال تبتعد عن غوما والسلطات الجبيدة

هذا، يجب على كل صحصافي وصبل

وبعد أربعة اشهر من استقراره في مبيئة غوما عاصمة اقليم كيفو الشمالي

رمكتب التحالف،

محررت، والإدارة التي علقت لوحة كتب عليها صالحة لحة شهر لقاء رسم يبلغ ٢٠ بولارا، تسمح له بالتوجه الى «الاراضي المحررة». وقبل نلك، يجب على الزّائر ان يحصل على تأشيرة بخولُ عند وصوله الى الصاجرُ

> (شرق)، طبع وتصالف القوى الديموقراطية لتحرير كونغو، اوراقاً تحمل ترويسة ويصدر اختاماً تحمل رسم الجمهورية الجديدة التي لم والمعارك مستمرة الى الغرب، لكن جبهة

> تظهر ثقة وتصميما. وفي وسط المدينة، اصبح احد المباني يعرف بالنسبة الى السكان ب وكتب على امتداد واجهة المبنى منذ

الحدودي، من مدينة غيسيني الرواندية لقاء ٦٠ دولاراً. ويترك الزائر عند هذا الصاجر جوان سفره في مكتب الهجرة الذي بسلمه ووثيقة سيلة لحوار السفر. واذا كان يحمل هاتفا نقالا وهو امر ضروري في هذه والمنطقة الزائيرية السابقة،

والقادة هم النين قرروا ذلك.

حيث كل الخطوط الهاتفية معطلة منذ فترة طويلة جدا، فعلى الصحافي ان يحصل على محق استخدامه، لقاء مبلغ ٥٠٠ دولار. وانتقد احدهم الرسم الجديد وشبهه وبمساهمة في المجهود الحربيء. وقال صباط في جهاز ٱلهجرة عبروا عن

وفي مكتب التحالف، يمكن شسراء روزنامة للعام ١٩٩٧ تحمل علم والحمهورية الجديدة، التي تتسع يوما بعد يوم نحو الغرب مع انتصارات جيش تحرير «زائير السابقة»:

فخرهم بالعيش في جمهورية فتية وحيوية ان

أمال أبناء وأحفاد ملوك أوروبا الشرقية ضئيلة في العودة إلى عروشهم

ملكي دستوري على الطرار

اجرته مؤسسة دغالوب، في

لكن فرص سيميون في ان

يصبح رئيسا تبقى أفضل اذ

أظهس الاستطلاع ذاته أن ٢٨ في

وقى يوغوسلافيا (صرييا

سرش الك

ومسونتسينغسرو) يؤيد المطالب

كاراجيورجيفيتش (٢٩ عامــا)

حزيران (يونيو) ١٩٩٦.

المئة من البلغار يثقون به.

فعلى رغم خيبات الامل التي

ففي رومانيا، بعد سقوط

المالكة التي تامل بالعسودة الى عروشها في أوروبا الشرقية يجب الا تنجير وراء الاوهام، اذ تبيدو فكرة أعادة النظم الملكية في هذه الدول التي تختبر الديموة راطية بعد نصف قرن من الشيوعية،

بعيدة الإحتمال.

نبكولاى تشاوتشيسكو العام ١٩٨٩، أعرب ملك رومانيا السابق مسيشسال الاول (٧٥ عنامنا) الذي اجبره الشيوعيون على التخلى عن العرش العام ١٩٤٧، عن رغبته باقامة ملكية بستورية في رومانيا. لكن منذ نلك الحين اصبح اكثر حذرا وخلال ريارته الاخيرة لرومانيا في شباط

■ باريس - 1 ف ب - العائلات

خلفتها المرحلة الانتقالية، لأ تستهوي عودة اللكية ايا من الدول الشيوعية السابقة حيث يبقى المؤيدون للملكية قوة هامشیة حتی لو کانت صورة الملك لا ترال تفتن قسما من

(فبراير) الماضي لم يتطرق في اي وُقْتُ مَنْ الاوقات الى لحستمال عويته الى العرش. يعسيش في المنفى في سبويسراً جنسيته الرومانية كلال هذه

العام ١٩٤٣ وطرده الشيوعيون الذي لم يعسرف سسوى المنفى ولم من بلغباريا العبام ١٩٤٦. وعباد يقم يوما في يوغوسلافيا ايضا، عودة مظفرة الى البيلاد في ايار اقامة نظام ملكي برلماني. (مانو) ١٩٩٦ حيث استقبله مثات ويؤيد احد زعماء المعارضة الالف من المؤيدين في البلاد. حربيكم الكاثب فصوك ويؤيد سيميون اقامة نظام دراسكوفيتش عودة الكسندر الى

الإسباني. واقترح أن يصبح ملكاً تستهوي الرأي العام واخصام الشيوعيين السابقين الحاكمين لا لولاية من اربع سنوات ولم يستبعد ان يعتزل في العام ٢٠٠١ يجدون في الكسندر خليــفــة للرثيس الصربي سلوبودان عُند أحراء انتخابات رئاسية في ىلغاريا. ميلوشيفيتش. لكن اعادة النظام الملكي تبدو من جهة اخرى فان مونتينغرو مستبعدة هذا ايضا أذ أن أقل من التي تزداد حدة الضلافات بينها ١٥ في المئة من البلغار يؤيدون وبين صربيا، أن ترحب بالتأكيد هذه اللفكرة وفق استطلاع للرأي بوصول ملك «صربي، حتى لو كان

دم مونتينغري يسري في عروق اما في البائيا فقد دعا نجل

الملك روع الاول الدي اطاح سه الشيوعيون العام ١٩٤٦ مطلع أذار (مارس) الى اجراء استقتاء حول اعادة النظام الملكي في البانسا التي تشهد حاليا تمردا مسلحا." ويتحثع ليكا (٥٧ عاما) الذي

سعيس في المنفى في جنوب

افريقيا بدعم حزب ملكي صغير في البانيا ليسله اي نفوذ في الحياة السياسية. وفي روسيا التي تشهد في ١٥ أذار (مسارس) الذكري الشمسانين لتنحى أخر قبياصرتها نيكولاي الثاني يتم التحضير لعودة عائلة العسرش، لكن فكرة الملكسة لا روميانوف: الامسيس جسورجي

فالينتينوفنا وجدته ليونيدا جيروجيفنا. وقد بناط بال روسانوف دور تعثيلي على رأس الدولة الروسية كما تشير الصحف. ويسسعى الرئيس الروسي بوريس يلتسن على ما يبدو من

ميخائيلوفيتش (١٦ عاماً الذي

يدرس حساليا في اسبائيا)

ووالدته الدوقية الكبييرة ماريا

خسلال هذا الاجسراء الي تعسرين مواقعه في الاوساط القومية. لكن النجعياث روسي القيصرية يبدو بعيد الاحتمال استنادا الى استقتاء نشس منتصف شباط (فيراير) اظهرت نتائجه أن أكثر من ٩٠ في المئة من الروس يعارضون ذلك.

ALHAYAT / BUSINESS

🗖 بيروت – من وليد شقير:

■ قال مصدر في حاكمية

سصسرف البنان لـ والمسياة، أن

الهدف من التدابير الاقتصادية

والمالية الاضيرة التي أتخذتها

الحكومة ومصرف لبنأن وجمعية

المصارف القاضية بتشجيع

من الأستثمارات في البلد.

السيولة لهدف الاستثمار، مزيداً

من التيضيخم، فيضيلاً عن أن

الاستقرار النُقدي في المرحلة السابقة لم يكن نهائياً في شكل

يؤمن قاعدة انطلاق الاقتصاد

ولأن اموال المصارف الخاصة لم

تكن في وضع قسوي لأن الودائع

كانت مطلع التسعينات ٢٢٥

مليون دولار واصبحت الأن ١,٣

وأفياد المصيدر نفيسيه: ولق

اتخذت هذه التدابيس قبل الأن،

لكانت تسببت بانفلاق الأقتصاد

اللبناني على نفسسه واوجست

بليون دولار..



ترتفع الى ١٨٩ مليون دولار

من محمد اليامي:

أظهرت الحسابات الختامية للشسركسة والوطنيسة للتسامين التعاوني، السعودية أن الشركة نجست عسام ١٩٩٦ في رفع اشتراكاتها الى ٧١١ مليون ريال (١٨٩,٦ مليون دولار) وحَلَّق قَت فائضاً صافياً من عمليات التامين بلغ ٤٥,٧ مليسون ريال (١٣,٢ مليون دولار) على رغم ما ذكرته الشركة، في بيان لها، من تميز العام الماضي بالتراجع الملصوط في أسحار التامين على المستوي الدولي، من جمة، واشتداد المنافسة داخلياً، من جهة اخرى. واعتمد مجلس الادارة في اجتماعه الأخير نتائج الشركة

والمسار والإحداد أو

والأوسيامين والطارسينيين بالمكالة

بالموجه الى الاراضي العرا

عقل دلك. ينتب على الزافرارية

يرة دخول عند وصوله الي ت

امن مدينة عنسيني الروات

ويعرك الرابر عند هذا لحم

مخنب البحرة الذي بسك

وا منان مصمل عانفا فلاَّإلِهُ ا

نى هدد - المستنسلة الرائيسية ل

الغطوط البالعنة متعنده

دا. بتعكَّى الصحائي أربعه.

شداسه لناء سلغ ٥٠٠ يولا تنفيد احدشد الرسد الصهاب

. في المحبود العربي: ال ضياط في عهاز البعرة عن

لعبش في حصهورية فتباوعه

عر مذيب العبد بالله بنكرة

لعاد ١٩٩١ بديل علد للم

التى يتسبع بنوت بعد بوديع

وات جبس بعريد زانيرف

الارتفاسا بدغه حوب بنتوية

محى النسانعيا ليس يا أولمه

عمى المتساسية العياد السياسية وفي روسيا التي آثياد الدار السيارس اللكيان الله

لتنحى اغرف المرادية

العالى شد العضاد كار

العالى مد العصل بالدول الاسترابات العالم المسترابات العالم العالم

ووالدب الدوف الكبارين

فالبسوسا وجيفاته

جيروجيفنا وسد ساط مال دورايه

وسد معامد مان نقر آواد من تعلی راس العلی اواد من تعلی دراس

قط تشير الصنفي

وسلمن الرضوان

بورسس بيلنسس على ما المراد الديم المراد الديم المراد الديم المراد المؤتم مو انعت هي الإسلام المؤتم المراد المدين المراد المدين المراد المدين المراد المدين المدين

المقيدة المن المنادة الما الله المنادة المنادة

مستصف سياط المبرية المفي المفيد الما ألمي المفيد الما المثلون الله المبروسون الله المبروسون الله المبروسون الله المبروس المبيعارضون الله المبروس المبروسون المبروسون

بدرس مسالب في

، عروفهم

الدس فرزوا دلك

وخطة العصل للسنة الجارية وتوزيع جسرة من الفائض على حملة الوثائق النين لم تكن لهم مطالبات على وثائقهم العبام الماضي بنسبة ١٢ في المنة من قيمة اشتراكاتهم.

ويأتي هذا الإجراء تماشياً مع مــبـدأ التــامين التـعــاوني الذي تمارسه الشبركة وخولها الحصول على فتوى شرعية من هيئة كبار العلصاء في السنعودية تجييز التعامل في هذا النوع من التامين، مما جعلها الشركة الوصيدة المرخص لها رسمياً بممارسة هذا النشاط في البلاد. وأبدت الشركة ارتياحها الى

مستوى الاداء خصوصاً ما يتعلق بالنمو في اعمالها الواردة من القطاع الخساص والإفسراد وفي تنفيذ خطط التوسع في فروعها دلخل السعودية ومكاتب الخيمات التي بدات في افت تاحها في ادارات المرور بدءاً من الرساض. وتخطط الشركة لتوسيعها لتشمل جدة والنمام. من جهاة أخرى، عين منجلس ادارة الشركة السيد سليمان الحميد محافظ المؤسسة العامة

يشار ائى ان دالت حاونية للتأمين، مملوكة لكل من مصلحة معاشات التقاعد، المؤسسة العامة للتأمينات الاجتماعية، وهيئة

ويصمل الصميد درجتي

بكالوريوس وماجستير في ادارة

الإعمال تخصص تمويل واقتصاد

من حامعة شمال كولورادو في

الولايات المتحدة. وسبق له

الاشتسراك في مسجسالس ادارات

كبيريات الشتركيات السنعبوبية

كنعتضو أو نائب أو رئيس

لجلس الإدارة منهسا شركسة

«اسمنت القصيم» والشركة

«السعونية – الكويتية لصناعة

الاسمنت، ودالشركة والسعويية

للخدسات الفنيق به، و دالينك السعودي للاستثمار، ووالبنك

السبعبودي - الأسيسركي، و،بنك الرياض، ويشغل حالياً منصب

رئيس مجلس ادارة الشسركسة

والسعودية للفنادق والمناطق

للتامينات الاجتماعية السعوبية الإستثمارات العامة السعودية.

رئيسسأ خلفأ للسييد احتمد عبداللطيف الذي قبرر التنحي

وأوضح البيان أن للصارف

السنعبوديء ودآلبنك العبربى

الوطنسيء اللذي يصلك والبينك

العسربي، الأرتنى جسرءاً منه

قيمته ٨٥٠ مليون دولار سابك توقع اتفاق قرض

لتمويل مشروع "ابن رشد ■ المنامسة، ببي - رويتسر -أعلنت «الشسركسة السسعسوبية الشياركية في أتفياق القيرض للصناعات الإساسية، (سابك) أول المشستسرك هي دبنك الرياض من أمس انها وقعت على اتفاق

> ٨٥٠ مليون دولار لصالح إحدى الشركات النابعة لها. وقال بيان للشركة انها وقعت على اتفاق مع مجموعة مصارف محلية واقليمية ودولية للحصول على ٨٥٠ مليتون بولار قرضياً مشروع بناء شركمة الألياف الصناعية العربية، (ابن رشد) في

> للحصول على قرض مشترك بمبلغ

وكسانت دسسانك، أعلنت في تشرين الثاني (نوفعبر) الماضيّ انها عهدت الى مصارف محليةً واقليمية ودولية بالمساعدة فى تمويل مسشسساريع لانتساج البنتروكيماويات في دابن رشد، التي تملك سابك ٤٧,٩٦ في المئة

صندوق تعويضات الأمم

المتحدة يقررصوف

٥٨٥ مليون دولار

الصريين متضررين

من حرب الخليج

■ قبرر صندوق تعبويضيات

الأمم المتحدة في جنيف أول من المس تصويل ما قيمته ٥٨,٠

طيون دولار الى مصر كدفعة اولى

من تعويضات المتـضررين من

حرب الخُليج من اصحاب الفئة

(١) الناصة بالتسعويض عن

المغادرة الاضطرارية. ويستغيد

من ثلث النفعة ٢٣ الفا و ٣٣٤

متضرراً ويتراوح التعويض ما

بــــين ٢,٥ الــــى ٨ الاف دولار

للمستحصرر، وذلك كسجدزء من

معويضات المصريين من تلك الفئة

التي يبلغ اجسالي عندهم ٣,٣

ألاف باجتمالي تعويضات ٨٢٠

مليون يولار) في أقل من شيهر بعد

ان تصل الكثسوف النيائية من

سكرتارية الأمم ألمتحدة الى وزارة

القنوى العناملة التي ستشقولي

الصبرف بالجنيبة المصري وغي

وعلمت والحياة؛ انه سيتم في

غضون أربعة اشير مقبلة صرف

بفعلة جنيدة من تصويضات

المتصورين المصويين من فَتْني (١)

وكان صنوق التعويضات

وافق اول من امس على تصويل

١٤٤ مليــون دولار لـ ٦٣ دولة

متضررة بينهآ الهند والكويت

وبعض دول جنوب شرق أسيا في

اطار تنفيذ أتفأق النفط مقابل

الغذاء والذي بمقتضاه سيتم

تعويل صندوق التعويضات

بنسبة ٣٠ في المئة من حصيلة

بيع النفط العراقي.

وسيتم صرف المناغ (٥٨،٥

مليون دولار.

اطار لا مرکز*ي.*

من جابر القرموطي:

🗆 القاهرة –

ودالشركة العربية للاستثمارات البشرولية، ودبنك باركليز، ودبنك الخُليج الدولي، الذي مسركسره البحسرين ودائبنك الصناعي مسورغسان، ودبنك القسأهرة

وقال ابراهيم بن صلمة نائب رئيس محملس ادارة «سابك» ان ادارة الشبركية سيعجدة بشقيم مصارف مخلية واقليمية وبولية لتمويل هذا الشروع الذي ينتظر ان يستهم بشيدة في التنوع الصناعي والتنمية الوطنية. وستستغل دابن رشد، القرض

🗀 عمّان – من صلاح حزين:

🗷 قال مصدر مصرفي أردني

إن شسراء والبنك العسريي، لـ وبنك

عمّان للاستثمار، وتحويلُه مصرفاً

إسلامييا يعسمل وفق أحكام

الشريعية الإسلاميية، قد يكون

الاحتمال الأفضل لحل مشكلة

المصبرف المتعشر الذي أصبي

المصرف المركسري الأربني قسرارا

بحل مجلس إدارته وتعيين لجنة

لتسيير شؤونه ريثما يتم ايجاد

حل اشكلته. وأكد المصدر أن كل

شيء جاهز لإتمام الصفقة التي

كــانت اجــهــضت في اللحظات

الأشيرة أواشر العام الماضى،

مشيراً إلى أن المصرف الركزي

الأربشي يدرس عروضا عدة تتعلق

ب وبينك عمان للاستشمار، إلا ان

عسرض والبثك العسربيء يبسقى

وكان المصرف المركري الارسي

الاحتمال الأوقر حطأ.

سينتج الكمية نفسها من البنزول و ٣٠٠ آلف طن من البسارازيلين سنوياً. كسمسا ينتج المصنع الاور ثوريلين والميتاريلين. وتملك الحكومة السعودية ٧٠ في المُثنة من شيركة صبابك، التي تنتج نصو خمسة في اللثة منَّ الانتساح العسسالي من لبتروكيماويآت وأعلن مصرفيون امس تفساصيل القرض الذي سيسند على مدى عشر سنين بقائدة تزيد ٨٢٫٥ نقطة اساس فوق سعر «ليپور» (سعر الفائدة

بعدالحصول على رخصة لتشغيله كمصرف إسلامي

الآردن: "البنك العربي" الأوفر حظاً

لشراء "عمَّان للاستثمار "المتعثّر

اتذذ قراراً في ؛ الشهر الجاري بحل مجلس إدارة دبنك عسان

للاستثمار، وتعيين لجنة لتسيير

أعماله برئاسة مساعد محافظ

المركزي الأردني أحمد عبدالفتاح

وعنضوية ممثلين لوزارتي المال،

والصناعية والتسجيارة وتسنقق

للحسابات، ونلك بعدما تجاوزت

خسسائره ٧٥ في المئة من رأس

ماله، أي نصو ٣٢ مليون بينار

وتجاء قرار المصرف المركوي

بعث فشل برنامج إعبادة هيكلة

رأس مال المصرف المتعثر بخفضه

من ١٥ مليون دينار إلى ضمسة

ملايين وشطب ١٠ ملايين من

الحسائر المتراكمة، قبل رفع رأس

ساله سجنداً إلى ٢٠ مليون دينان

بدأت في تشرين الأول (اكتوبر)

الناضي، أوقفت إدارة سوق عمان

ومع عملية إعادة الهيكلة التي

من طريق الاكتتاب الخاص.

في تمويل بناء مسصنع لانتساج

حمض التريفثاليك بطاقة انتاحية

قدرها ٣٥٠ ألف طن سنوياً. كما

العمول به بين مصارف لندن) قدل الانتهاء مَنْ تُنْفيذ الشَّروع و٥,٧٧ نقطة اساس فوق طيبور، بعد اكتماله. وقال المصرفيون أن من للقرر الانتهاء من المشروع في ٣٠ حزيران (يونيو) ٢٠٠٠.

تطويرحقلشيبة منتصف ۱۹۹۸

🗖 الرياض - والحياة::

"ارامكو -السعودية"

تتوقع انجاز

■ أعلنت شــركــة «ارامكو السعودية، أن الأعمال الرئيسية لتطوير حقل شبيبة النفطى في منطقية الربع الضالي ستنتهي بحلول منتصف ١٩٩٨ اي قبل

سنة كاملة من الموعد المحدد أصلاً لإنجاز أعمال التطوير. وقال رئيس وارامكوه عبدالله صالح جمعة، في كلمة القاها اول من امس بمناسبة الزيارة التفقيية ' التي قام بها وزير النفط والثروة المعدنسة السعودي على بن ابراهيم النعيمي لموقع المشروع ان العاملين في دارامكو، يصرصون على استكمال المشتروع منتصف ١٩٩٨ على رغم ان جدوله الزمني

بتوقع انتهاء أعمالة منتصف وقالت منصادر في صناعية النفط في السعونية أنَّ «ارامكو» وقعت عقوداً رئيسية للمشروع في تَّمُورُ (يُولِيسُ) الْلاَضِي. واشْسَّارِتُّ الى ان السرعـة التيّ اتسم بهــا ابرام تلك العقبود تعكس رغبة دارامكو، في بدء تشعفيل الحقل،

الذي تبلغ طاقته الانتاحية ٥٠٠ ألفَ برميلَ يومياً، نهاية ١٩٩٨. ولم تقدم الشبركات عطاءاتها التنفيذ الإعمال التي تقدر تكاليفها بنحو ١,٧ بليونَ دولار إلا قبل ابرام العقود بستة أسأبيع فقط وأفادت المصادر نفسها ان فرع شركة دبكتلء الهندسية الأميركية

في لندن فار بجرة رئيسي من أعمال الحفر والتنقيب والانتاج في شيبة ومنها اقامة مصانع لقصل الغبار عن النقط ومنشبات

وتقيم شركة ءكونسوليديند كونتراكتورز انترناشونال، ومقرها أثينا منشات بنية تحتية لتطوير الحقل، في حين تعكف شركة وتكنيبه الفرنسيية على توسيع منشآت في وحدة معالجة الحَقَلَ. وَمنحتُ وارامكو، شركةً وتكنيت، الارجنتينية عقداً لمدخط أناسب طولة ١٣٥ كلم من شيبة الى أَبْقَسْيِقَ ثُم الى منشسات التصبير على سأحل الخليج

وُقَال وزير النفط السعودي في لثناء الجولة: «ان القيمة الإجمالية لهذا المشروع الضخم لن تعرف إلا بعد الإنتهاء منهم

الماليسة تداول أسسهم المصسرف

المتعثر، بعدما وصل سعر السهم

إلى ٢٥٠ فلساً مقارئة مع سعر

أسمى مقداره ١٠٤ بيتار وبعدماً

كان سعر السهم قبل نحو عامين

العام الماضي على ترخيص لإنشاء

منصسرف إسّنالامي، ومتعلوم أن

قانون للصارف الارتني لا يتضمن

صواد تعالج انشباء مصبارف

اسلامية، لذا سعى «البنك العربي،

إلى شراء رخصة لمصرف إسلامي

ينفسه أن المصرف الجديد لن يكون

فَرِعاً تَابِعاً له والبنك العربي، بل

سيكون مصرفأ مستقلأ يعمل وفق

أحكام للشبريعة، وذلك لاستقطاب

المواطنين النين برغسبسون في

التسعسامل مع هذا النوع من

المصارف.

وأوضح المصدر المصرفي

ليعمل المصرف الجنيد بموجبها.

وكنأن دالبنك العربيء حنصل

سيسولة من دون قسدرة على الاستنفادة منها لان قطاع المصارف، بسبب غلبة الاستثمار في البناء قبل فترة، لم يكن قادراً علَّى أن يحول السيولة النقبية الى السوق الاستثمارية المتعددة الأوجه. والأن، بعد ثلاث سنوات، اصبيح الوضع النقدي والمصرفي قوياً ويشكل قاعدة ثابتة يمكن الارتكار عليها من اجل توجيهات

الزراعية عبس منع استبيراد المنتجات الزراعية اعتبارا من ١٩٩٧/١٠/١ ودعم الصناعـــة وإلغاء الزامية اكتتاب المصارف بواقعية في الإجراءات. بأربعين في المنة من الودائع في سندات الخُـزينة وحُـفض الفَّائدةُ القصلي من ١٨ الي ١٦ في المئة، هو توفير مناخ اقتصادي مَّن اجل انطلاقة جديدة للاقتصاد اللبناني يعدما تامنت قاعدة استقرار نقدى ومالى تتبح التشجيع على مزيد واضاف: «أن الوضع السابق كان يشهد نموأ. وكنا نخشى من ان ينعكس اي تنبيس بتسهيل

جمعية المصارف،

وتدابير تحفز الاستثمار وتسمح

وفي ماً يتعلق بالغاء الرامية اكتنتاب المصارف في سندات الحَرِينة بنسبة ١٠ في الْمُنَّة، قال المُصَّدر: وانقلب الوضَّع النقدي الآن واصبحت الليسرة مطلوبة والطلب على سندات الخرينة اكثر مما نريد. وهذا يؤخر استخدام العملة الوطنية في التسليفات. واصبحت الفوائد معقولة، وعلى رغم ان الفائدة الفضلى المعلنة رسمياً كانت ١٨ في المُنَّة فان المصارف نفسها، ونُتيجة هذا الوضع، اخنت تخفضبها تلقائياً

قبل صدور قبرار الضفض عن ولاحظ أن الغناء الالزامنية اشسارة الى الاسسواق المُحليسة والخارجية انه لم تعد هناك قيود على التسليفات الاستشمارية بالليرة. وأدى التنبير، بالتالي، الى تصرير كمية صُنْحُمة مَنْ الليرات اللبنانية يعود للمصارف ان تُوطَعُها الآن وفق حساباتها في القطاعين الخاص والعام. واعتبر أن «الحكومية بدأت

المجمد حالياً من دون فاندة في

مصدرفي حاكمية مصرف لبنان لـ الحياة :

تشجيع التسليفات بإلغاء الزامية سندات الخزينة

وتحدث عن اهمية مواكسة الحكومة في قرار سبق ان اتخذته بتسهيل التدابير الادارية لمواجهة عوائق البيروقراطية اصام المستشمرين الاوروبيين والعرب من نوع منحهم تاشيرات الدخول على المطار وتعجيل معاملات الجمارك وسنائر الدوائر.

مصرف لبنان كيف يضمن أن يؤدي الغاء الرامية الاعتتاب في سندآت الخسرينة من جسانب المصارف الى استخدام ودائعها في الاستثمارات الاخرى اذا كانت ارباح السندات التي تدعو الدولة الى آلاكتتاب فيهأ اكثر بسبب الفَّائدة عليها، فَأَجِابُ: مَمْنَاكُ فسائض في الخسرينة يبلغ ٢٦٠ بليسون ليسرة. ومسمسرف لبنان ووزارة المال يطلبان الاستشاب بالسندات باكسشر من الفسائض لديهما فسضالاً عن ان المودعين يبيعون العملة الأجنبية ولا يوظفون في السندات مما يجعل الودائع بالليسرة ترداد، في ظلَّ انضفاض الطلب على الاعتتاب

واجراءات الحكومة توفر مناخأ لانطلاقة الاقتصاد بسندات الخبزينة، مما يؤدي الى جمودها. وهذا وحده كاف للـلا الاوكسسجين في القطاعسات الاستثمارية، بعد هذا التدبير. تتنجنه المسارف الى التسليف الاستثماري كي لا تجمَّد ما لديها وأشبار المصدر الى أن التسليف في هذه القطاعات، بالإضافة الـ وفي آي حال، فإن قرار الزامية لتُّسليف في الاسكان من جانب المصارف، سيسمح لها باستخدام احتياطها الألزامي (١٠ في المنة) الاحتتاب بنسبة الأربعين في المنة من الودائع في سندات الخسرينة كان أدى بالمسارف (نتيجة

ارباحها من الغائدة) الى الأكتتاب شكل يؤدي الى تشبغيل الودائع الى السندات.

وسنئل المصدر في حاكت

بنسبية ٧٠ في النسة من هذه الودائع عندما كانت الدولة تحتاج ولا تقتصر التعكاسيات الغياء الالزامية على المسارف فحسب بل ان هذا الاجسراء يحسرر الدولة ومسمسرف لبنان من الزامسيسة استقبال السندات بهذم النسبة. وبالتبالي هو يغسنع في المجبال لاستخدام الليرة في التسليفات، لأن السندات المتاحة للاكتناب اقل

منّ موجودات هذه المصارف، واحتتم المصدر كلامه قائلاً: ءاصبج توأسيس ألناخ الناسب النطلاقة الاقتصاد اللبناني ممكناً. وعنام ١٩٩٤ سنعينا التي توفيير أنوات التسمسويل في البلد والي تقوية القطاع المصرفي الذي كبان ضعسفا، فأخذت الودائع تزداد وبخل اليسورودولار سسوقنا. وانهمكنا عبام ١٩٩٥ بالدفياء عن الليرة عقب الخضات التى نجعت عنَّ أنتخابات رئاسة الجمُّهورية. وتمكنا عسام ١٩٩٦ مَن تُمُتَّين الوضع النقدي وضعض الغوائد. وسنة ١٩٩٧ أصبح بإمكاننا أن تنطلق بالتصحيح الاقتصاديء

العجزفي الموازنة اللينانية يتجاوز ٥٦٣ بليون ليرة في شهرين

🛎 بيروت - رويتر - قالت وزارة المال اللبنانية امس الخميس ان العجز في الموازنة بلغ في أول شهرين من السنة الجارية ٦٣,٣ بليون ليرة أي بنسبة ٢,٢° في المئة. وذكر تقرير اصدرته الوزارة امس ان نسبة عجزً العائدات في مقابل المصاريف ارتفعت الى ٢٠٩،٧ بليون ليرة بنسبة ٩,٦٥ في المئة في شباط (فيراير) الماضي من ٦, ٢٥٣ بليون ليرة بنسبة ٤, ٥٠ في المُنَّة في كأنون الثاني (يناير) الماضي. وبلغ العجز المقدر في موازنة ١٩٩٧ أ نسبة أنَّ في المنة مع عائدات مقدرةً بلغت قيمتها ٤١٠٠ بَليون ليرة، في مقابل مصاريف مقدرة بقيمة ٦٤٣٣ بليون ليرة.

الحص يرحب يقرار الافراج عن يعض السيولة الحتجزة

■ بيروت - «الحسياة»: رحب الرئيس سليم الحص بقرار الحكومة «الافراج عن بعض السيولة المحتجزة في سندات الخزينة» عبر اعضاء المسارف من الاكتتاب الالزامي في سندات الخزينة بنسبة ٤٠ في المئة من ودائعها بالليرة اللبنانية. وقال: "منرجو أن يكون لهذه الخطوة بعض الأثر في تحريك عجلة الاقتصاد الوطني من طريق توسيع قاعدة الموفور الانتماني في السيوق، ملاحظاً أن «نجاح هذه الخطوة يغترض انتهاج سياسة مالية لا تغالى في سحب السيولة من السوق من طريق اصدار سندات خزينة بما يفيض عن الحاجة لسد العجز في الموازنة،

لبنان: ارتياح الى قرارات حماية الزراعة وتعزيزالاستثماروخفض الفوائد

🗆 بيروت – «الحياة»:

🗷 أجسمع عسدد من المعنيين بالشبان الاقتنصادي والنقدي والانتاجي في لبنان علَّى ايجابيةً القرارات لحصاية الزراعة وتعزيز الاستشمار في الصناعة وقرار مصرف لبنان اعفاء المصارف من الاحتياط الالزامي وقرار جمعية المصارف خفض ألفائدة الفضلى

الى ١٦ في اللئة. واعتبر الخبير الاقتصادي فريدي باز أن قرار مصرف لبنان لَجِم تَمَامَاً مَعَ السياسة النقدية المتبعة منذ مدة والهادفة الى خفض معدلات الغوائد على الليرة لتفعيلها كعطة اقتراض في الإقستسمساد اللبناني، لأن الأستمرار في تقييد المصارف باكتتابات الزاسية في سندات

الخزينة يتناقض وسياسة خفض واكد باز وجوب اقرار خفض اخسافي على الغنائدة الغنخشي

لتصل آلى مستوى 12 في المئة. واعتبر أن نسبة ألـ ١٦ في المئة تشكل قيدأ على الليارة كعملة اقتراض. وقال: وأن هذا المستوى من

محدل الفائدة الفضلي يعكن المصارف من تحرير الموارد المالية للقطاع الخساص. وهي بمثسابة حسامات دائنة للدولة لذي مصرف لبنان وكانت تشكل في نهاية كسانون الثساني (بنايرٌ) الماضي ٣٧٠٠ بليون ليرة لبنانية. ويعكنَ المصارف من خلال هذا الاجراء ان تؤسن تسليفات اضافية للقطاع الضاص يراوح مجسوعها بين

بليون وبليوني دولاره

اللبنانيين.

مسريد من ابواب الرزق امسام واكسد أن اهمُ القطاعسات الانتاجية في لبنان تشغيل اليد العاطة اللبثانية مما يستاهم في زيادة القوة الشبرائيية وتضعيل

وقبال نائب رئيس جيمعية الصناعيين اللبنانيين حسن علم الدين: وفي مصلحة الاقتصاد الوطني اللبناني ان يكون شسغل الحكومة الشاغل تعزيز الصناعة الوطنية وزيادة معدلات الانتاج

وتحسين الميزان التجاري ويوفر

بِدَلاً مِنْ الإستسياراد، وبالتسالي. تشجيع القطاع الصناعي كونه الوحسيد الذي يسستطيع فستح

الحركة التجارية بدلاً من تشغيل اليد العاملة الأجنبية والاستيراد من الخيارج، مما يؤدي التي الحيد من اخسراج الامسوال من لبنان

اعتبرت دليلاً على رغبة الألمان في توسيع نشاطهم في المغرب

"كوميرس بنك" يرفع حصته الى ١٠ في المئة في "المغربي للتجارة الخارجية"

من محمد الشرقى:

🗷 رفع المصرف التجاري الإلماني مكوميرس بنكه نسبة مشاركته في رأس سال • البنك المغربي للتجارة الخارجية، من ١,٦ في المئية الى ١٠ في المئية ونلك من خلال عمليات استثمار داخلية تمثلت في شراء حصص

اضافية من رأس ألمال. وقال بيان له البنك المغربي للثجارة الخارجية، ان دكوميرس بنكء أحد أكبر المصارف الالمانية المشسارك في رأس المال منذ عسام ١٩٩٥، قبرر زَيادة حنصنصنه الي

نسبة عشرة في المئة ليصبح بذلك اهم سيريك أحذبي في «البنك ولم يعلن عن قيمة الصغقة التي تمت الاسبوع الماضي وان

بالعملات الدولية. وانعشت الصفقة بورصة الدار

الجموعة عن نتائجها النهائية لعام ١٩٩٦ والتي حققت فيها زيادةً في المبيعيّات فاقت ٣١ في اللَّهُ وَنُمُواْ فِي السِيولَةُ بِنُسِيةٍ * أَ

لكن أشم زيادة على الاطلاق سيمون للاسمنت التي حققت ارتفاعاً بلغ ١٦ في المنَّة بعد الأنتساش الذي أمساب قطاع المبائي والعسقسارات، واعسلان

السابانية من خلال اكتتباب في السوق المالية الشانوية بقيمة • ﴿ مليون دولار، لتوسيع النشساط التجاري مع دول شرق اسيا.

وزير الزراعة اللبناني لـ الحياة :

قطرولبنان يوقعان قريبا اتفاقا للتعاون الزراعي

□ النوحة -من محمد المكي أحمد:

ع قال وزير الزراعة اللبناني السيد شوقي فَلحُوري لـ «الحياة، انه سيوقع قريباً مع وزير الشؤون البلنية والزراعة القطري السيد على بن سعيد الحيارين انفأق تعاون زراعي بين البلدين. وتحدث الوزير اللبناني الى والحساة، في الدوحة التي غادرها الثلثاء الماضي عقب ريارة نقل ضلالها

رسالة من الرئيس اللبناني الياس

التعاون مع قطره.

مصرص لبنان على دعم كل أوجه

وفي شيان الاتفاق الزراعي

الهراوي الى أصير دولة قطر الشبيخ صد بن خليفة الثاني. وأفاد أن الرسائة التي نقلها تؤكّد

الذي سيوقع مع قطر قال فاخوري انه اتم وضَع آسس التسعساونُ الـزراعي، في النباء زيارت. وأضاف: «طرحت على الْحُـوَّانِدَا القطريين توقيع اتفاق تعاون رُراعي. واتفقنا على الأسس التي سَيِّبِنَى عليها هذا الاتفاق.

ووصف الاتفساق بانه والأول من نوعه، بين البلدين. وأقباد: «أن الأخوة القطريين ابدوا استعدادا للتعاون وتقنيم مساعدة فنية، مشييراً الى والخبرة القطرية في مجال زراعة النخيل والبيوت المحمية والثروة

وجهت الدعوة الى وزير الشؤون البلدية والزراعية القطري لريارة لبنان. وسيلبي الدعوة قَسريباً وسنوقع الاتفاق في اثناء زيارته،.

المغربي للتجارة الخارجية.

وعادت اكبر نسبة زيادة في كانت المصابر المالية المطلعة تشير قيمة الاسهم الي مجموعة ، اوناً ، الى انها تعت بالعملة الصعبة على اعتبار أن رأس مال المصرف المغربي مؤلف من مساهمات وحصص بعضا منها معفوع

البيضاء التي شهدت ارتفاع الطلب على السندات التي حققت رِّيادةً في صوْشس سبي، إف. جي ٢٥، بنصو ٣,٧٨ في المُثَة مقارنة مع أسبعبار الاستبوع الماضي. وحقق البنك المغربي للتجارة الْخَارِجِيةَ، نَسِبِة نَتُوْ فَي قَيِمَة سنداته بِلغت £1,0 في المئة بعد ان طرح المصرف للبيع ١٥٥ الف سهم بقيمة ٢٠٦ مليون درهم أي تحو 14 مليون دولار على اساس سبعار ٥٠٠ درهم للسنهم الواحد. وجبرى تبادل السهم نقسه

الاسبوع الناضي بـ ١٥٨ درهم

من شلال برعبها المالي ديوان، التي حققت زيادة قيمتها ١٠٠٠٨ في أَلْثُهُ مُتَخَطِيةً بِذَلْكَ اسْهِم محموعة «لاسمير» ٨,٥٣ في المئة، ثم رينك الوفاء، ٢٠٠٢ في المئة. شهدتها اسعار أسهم الأفارج

في المشة، واعلان الماج شركتي مكانيم، ومنيفوكا، لانسساج الاسمنتُ في مجموعتها التي تكاد تسبطر على نصف الانتاج

المغربي الى جانب استيمون دي ماروك، وواسمنت الشرق، التابعة اجتمعوعية وهولدا عبثك

إللف زينة رسوماً وضرائب

وتكسر ان القطاع الصناعي

استورد عام ١٩٩٦ الأت ومعدات

للتحديث ولإنشاء مصانع جيبدة

بقيمة ٣٢٠ مليون دولار، والنيم ما

يفوق المشة منعنقل، وصندرت

منتجات بقيمة الف مليون بولاره

وعبرًا دهدًا التطور التي الصعباية

التى فرضتها الحكومة، ولو كانت

سيعلة، للصناعية اللينانسة،

مشيداً على إن اللحيمياية دوراً

فاعلاً في النطوير والتشجيع على

الاستشمار في القطاعات

الانتاجية، وأعطى مثالاً الحماية

المُفروضة في قبرص، قائلاً أنَّ

والرسوم الجنفركية المعسول بها

هناك تشفياوت بين ٨٠ و١٠٠ في المثلة بهدف صماية اليد العاملة

وتالياً الانتاج المطيء

ويتكس أنءالبنك المغسربي للتجارة الخارجية، ثاني اهم مصرف في المغرب ثم تخصيصه عنام ١٩٩٥ منا فَتْحَ النِبَابِ أَصَامَ زيادة حجم الساهمات الخارجية وانضمام مساهمين جعد مثل مصرف مورشان - ستانلي، الامياركي ومتصنرف استاميناً، السنعودي - الأميسركي، ويقوم بتمسويل جسزء من المبسادلات الضارجية للمخرب بما في ذلك استيراد النفط والقمح، وتحالف الخسرا مع سجمنوعة طوصوراء

الباباني

٤٠٤,٠

MY, WA

714.7

77,77

14,01

17.14

الين الياباني

, * * AT

, . 1YX

, · £77

للفرتك

السويسري

£, 444

, 4444

YOPA'

T, AOY

7.97

,7990

1.70.0

YPY3,

الغرنك

السويسري

, 27. 2

, WW

A2.74

7,177

T 71V

الفرنسي

14.47

1,017

1.004

1,79.

الفرنك

الفرنسى

Y1.5.

. 1970

YOYS

حِهُسُمِ اتَ أَسْمِاقٌ اللَّال واسْمَار السَّالِج

اسعار صرف بعض العملات العربية *

الإثاني

VYO3,

7773.

2.0.5

2,2.9

. 2772

أضعار صرف للدولار و البيئية الإسترليني تشير عي فيعة عل منهما في مقابل العملة العربية المحددة ، والعكس صحيح بالنسبة للعملات الإينبية الاخرى

اسعار صرف العملات الدولية الرئيسية

الإلاني

TAT.

.044.

الاسترليني

Y3A3.

A.A.O

.7.77

,7101

0,410

A, YF3Y

773,0,

1,17

الجنيه الاسترليني

T,OTYA

140,A

4,717

1,189

7777

الاميركي

,7.77

Y . YO

PFVY

PARA,

T, 774

1084

T,TAY

1800

النولار

الاميركي

144,04

1,1100

0,440

1,808

144,8



عمان تحدد للقطاع الخاص موعداً نهائياً لتشغيل العمالة الوطنية

● مسقط - رويتر - قال مسؤولون ان سلمانة عمان أمهات القطاع الخاص حتى نهاية سنة ١٩٩٧ لرضع خطط تقصيلية في شأن توظيف مزيد من للواطنين ونلك في مسعى نشط لـ «عمننة» الوظائف. وأضافواً أن وزارة العمل والتنمية الاجتماعية طلبت من شركات النقل والتخزين تقديم خطط توضح كيفية وتوظيف اكثر من ٦٠ في المئة

من الواطنين لديهاء. وأضافوا لن الوزارة طلبت أيضاً من المسارف وشركات التأمين روكالات العقارات توضِّيع الكِيفية التي ستضمن استاد ٤٥ في المئة على الأقل من الوظائف لديها ألى مواطنين عمانيين:

وحددت الوزارة نسببة للواطنين من القوة العاملة في الصناعات والمطاعم والفنادق وتجارة الجملة بواقع ٢٠ في المنة و٣٠ في المنة و٢٠ في المنة على التوالي وفيقاً الرقام الوزارة فإن ١٦١٩ ٢ عاملاً اجنبياً معظمهم اسيويون كانوا يعملون في القطاع الخاص في عام ١٩٩٥ الى جانب ٢٠٠٨ ٢ عمانياً. أومن اجمالي ١٠٤٤ ١٠ عاملاً لدى القطاع العام في ١٩٩٥ بلغ عدد الأجانب ٢٤٤٧ عاملاً.

وبدأت كل دول الخليج العربية حملة لتوفير مزيد من الوظائف لواطنيها وتقليل الاعتماد على الوافدين وقال مسؤول خليجي في كانون الأول (ديسمبر) الماضي أن العمال الأجانب يمثلون أكثر من ٨٠ في المنة وفي بعض الحالات ١٠ في المئة من لجمالي الأيدي العاملة في بعض

توقع قرار سعودي بشراء مابين ٨٠٠ و٩٠٠ ألف طن شعيراً

● باريس - رويش - توقعت هيئة الحبوب الفرنسية أن تشتري الملكة العربية السعوبلة ما بين ٨٠٠ و١٠٠ الف طن من شعير العلف من الأسواق العالمية في الفترة المقبلة.

ولم يذكر ألان مولينييه مدير عام الهيئة موعد المناقصة المتوقعة لكنه قال في مؤتمر مسحافي، الأربعاء المأضي، ان التوقيت سيحند بدرجة كبيرة نصيب الاتحاد الأوروبي منها.

وفي وقت سابق من يوم أمس توقع مصدرو حبوب أوروبيون أن شتري السعودية وهي أكبر مستورد للشعير في العالم كميات جديدة اعتباراً من متتصف نيسان (ابريل) القبل.

وتعتبر كندا ودول الاتحاد الأوروبي من أكثر الدول المرجح تعاملها السعودية لكن موليلييه اضاف أن كندا التي لم تبع سوى نصف مداداتها المتاحة للتصدير تواجه مشاكل تتعلق بالنقل وإن تستغيد اذا طرح السعوديون مناقصتهم قريباً.

صندوق التأمينات الجزائري يتوقع عائدات قدرها أبليون دولار

● باريس - رويترأ- نكرت وكالة الأنباء الجزائرية ان صندوق التامينات الحكومي في الجزائر يتوقع وصول عائداته الى ١٠٠ بليون دينار (١,٨ بليون دولار) في ١٩٩٦ أرتفاعاً من ٥٧ بليون دينار (بليون دولار) في العام السابق وقال رئيس الصندوق عبدالمجيد بناكير الوكالة ان الصندوق الذي يتولى جمع التاحينات الاجتماعية من القطاعين العام والخاص عن موظفيهما يستعد لوضع التفاصيل النهائية لموازنته

ونكرت الوكالة انه ينتظر اعلان نتائج الوازنة العمومية قريباً. ولم ترد

الحكومة المغربية ترجئ رفع أسعار السكز وزيت الطعام

♦ الدار البيضاء - رويتر - قال تجار أن الحكومة المغربية أمرت التجار المحليين بتأجيل رفع أسعار الجملة للسكر وزيت الطعام. ومعلوم ان الغرب يطبق برنامجاً تدريجياً التحرير سوق السلم الأولية. الحكومة تجار السكر أريت الطعام في المغرب بتلجيل الزيادة للتوقعة

واضعاف أن الحكومة حددت في السابق ١٥ آذار (مارس) ١٩٩٧ موعداً لتتفيذ الزيادة فلي اسعار زيت الطعام والسكر في السوق للحلية. وكان المتعاملون في السلع يتوقعون زيادة الأسعار وصولاً ألى ١١ في النة على اساس نرِّعية النَّتجات، لكن السلطات غيرت رايها وأجلت تعبيل أسعار السلع.

ارتفاع أرباح الشركة الغربية للمشروبات الى ١٧ في المئة

● الرياط - رويتر - اعلنت الشركة المغربية للمشروبات أمس ارتفاع ارياحها ١٧ في المنة الى ١٦٢،٥ مليون درهم (١٧,٢ مليون دولار) في الم ١٩٩٦ من ١٣٩,٢ مليون بولار في العام السابق. وقالت الشركة التي نشرت نتائجها في صحيفة «لا نوفال تريييون» الانتصادية أنه تعت للوافقة على البيانات في لجتماع مجلس الادارة الاسبوع الماضي وزايد الايرادات ٥,٥ في الله في عام ١٩٩٦ إلى ١, ١٢ بليون درهم من ١٢٠ مليون درهم في ١٩٩٠. وتسيطر الشركة على ١٠ في المئة من سوق البيرة المغربية. وهي تنتج أيضاً بترخيض من كولكآكولا وهاينكن. وفي شباط (فبراير) للأخبي اشترت ٨٠ في المنا من شركة الصناعات الغربية للمغروبات الغارية التي تمثل اكثر من - • الف

مصرف لبنان يصدرههادات ايداع بقيمة ١١٣ بليون ليرة

● بيروت - رويتر إ- قال مصرف لينان إنه أصدر أمس شهادات ليداع قصيرة الأجل المصارف التجارية بقيمة ١١٢ بليون ليرة. وكان حجم احداد الاسبوع الماضي ٦٨ بليون ليرة. وأضاف المعرف ان شهادات ايداع أمس بلغت ٩٤ بليون ليرة لدة ١٠ يوماً بغائدة ١٢ في المنة و١٩ بليون ليرة لماة ٥٥ يوماً بغائدة ١٢,١٥ في المنة.

مصر تطرح انونات خزينة لدة ١٨٢ يوما قيمتها ٨٠٠ مليون

● القاهرة - رويترا - اعلنت الخزينة المسرية أول من أمس عن فتح الى تبول العطاءات لاتونات خزينة تيمتها ٨٠٠ مليون جنيه لدة ١٨٢ يوماً على ان تصدر في ١٨ إذار (مارس) الجاري وتستعق في ١٦ ايلول (سبتمبر) للقبل وتستحق في ١٨ اذار (مارس) الجاري انونات غزينة جلها ۱۸۲ يوماً وقيمتها ٩٧٥ ، ١٨٩ مليون جنيه. وكان متوسط العائد على انونات الخزينة في الزاد الصابق ٩,٩٢٥ للنة ويحق للمصارف وشركات التلمين وهيئاتها والشركات والافراد في للته ويحق للمصارف وسرمات سني ربيد. التقدم بعطاءات الى للصرف الركزي للصري حتى صباح ١٧ آذار

الجزائر تتوقع زيادة صادراتها النفطية

● لندن - رويتر - قالت وكالة أنباء أويك (أويكنا) أول من أمس أن الجزائر تتوقع زيادة صادراتها النفطية بنسبة ٨,٢ في المنة السنة الجارية بالقارنة مع زيادة بلغت تسبتها ١٧ في الله العام للاضي. وقال وزير الطاقة والمناجم الجزائري عمار مخلوفي أن انتاج ألجزائر يهزيد ٢.٨ في اللة مقارنة مع زيادة بلَّفت نسبتها سنة في المنة العام للاضي واضاف مخلوفي أن طاقة الجزائر الانتاجية ستراوح سنة ١٩٩٧ بين . ٨٥ و ١٠٠ ألف برميل يوميا مقارنة مع ٧٠٠ الف برميل

ونكر ان معادرات الفار الطبيعي ستزيد بنسبة تزيد عن ٢٥ في المئة السنة المارية الى ٥٢ أبليون متر مكعب مقارنة مع زيادة بلغت ٥ , أ في

الملاحة العربية ترجح استمرارنمو الشحن البحري في الخليج بنسبة ٨ في المئة

🗆 نبي – «الحياة»:

🗷 توقع مسؤول ملاحي كبير ان تواصل حركة الشحن البحري من الخليج واليه نموها القوي خلال ١٩٩٧، استمراراً للاتجاه الذي ساد العامين المأضيين ورجح ان تنمو حركة الشحن المحرى في الخليج بنسبة تراوح بين ٧ و٨ في الملة السبنة الجارية.

وقال عبدالله ماضي الماضي الرئيس التنفيذي للدير العام لشركة لللاحة العربية للتحدة أن انتعاش حركة الشحن البحري من يول مجلس التعاون الحَلَيْجِي واليها العام الْمَاضَى، نَجْم بِشَكل رئيسي عَنْ نعو واردات دول المجلس، لتلب بيسة الطلب المتسرّايد الناجم عن عوامل تراوح بين انتبعاش اقتصادات النطقة، وتصاعد معدلات النمو السكاني فيها. كما لنعكس النمو القوي لصادرات المنطقة ألى أسواق

مختلفة في أسيا وافريقيا واوروبا واميركا. واضافٌ في تصريحات صحافية في ببي ان معدل نمو حركة الشحن البحري من الخليج واليه راوحت العام المُاضي بينٌ ٧ وَ٨ فَيَّ اللَّهُ وهِو مُسْتُوىٌ يَفُوق بشكل ملموس المعدلات السجلة في مناطق مختلفة

وقال: «أن المؤشرات الأولية المتاحة تدل أن معدل النمو المتوقع لحركة الشحن السنة الجارية سيراوح على الارجح عند المستويات المرتفعة نفسها المسجلة

وأكد المأضي ان نمو معدلات حركمة الشحن ليحرى ترافقت مع استمرار وجود طاقات شحن فأنضة على معظم الخطوط الرئيسية من الخليج والبيه الأمر الذي أبقى الضغوط على الاستعار على رغم الارتفاع الموس في الكلفة التشغيلية للأساطيل. وقال: دعلي رغم أن حجم الطاقات الفائضة تفاوت بِشْكُلْ كَبِيرِ بِينْ خُطُ وَلَخُرُ وَشُرِكَةَ (شَحَنَ) وَاخْرَى، إلا أن تفاقم حدة المنافسة القائمة في القطاع، وتركزه

٣٥٠ برهمساً في يوم واحسد

يسبب اعلانهأ موغدعقد

الاشبارة الى توزيع أسهم منحة

بحصول الشركة على مشاريع

وقال خبير الأسهم الاماراتية

زهير الكسوائي اشبهبت السوق

الاسبوع الماضي احداثا غريبة عن

طبيعته، وواصل سعر سهم «أيو

طبي لبناء السفن، ارتفاعه من ٤٠

الى ٥٠ درهما بنسبة ارتفاع بلغت

٢٥ في للله شلال ١٠ أيام لتشهال

عليه العروض فجاة مع نهاية

الاسبوع وينخفض حجم التداول

واضناف ان العروض توافرت

على سهم السقن يسعر ٤٩ درهماً

على الاسعار بدلاً من تنويع مستويات الضعمة وتحسينها بات يؤثر على مختلف الاطراف سواء شركات لللاحة والشحن أو المصدرين والمستوردين

المُساف: وفي جين تمكنت شسركسات الملاحسة الرئيسية (مثل شركة الملاحة العربية المتحدة) إلَّتي تملك اساطيل ضحمة وقدرات كبيرة من مواجهة هُذُهُ المنافسة دون ان يتاثر مستوى خُدماتها لَعمالاتها، قبإن الضغوط على رسوم الشحن اثرت بشدة على مستوى الخدمات لدى معظم شركات الملاحة المتوسطة والصغيرة، حتى أن بعضها عاني من صعودات مالدة تهدد استمراره

وقال الماضي: طسنا ضد المنافسة، بل نرى انها حيوية، باعتبارها المحرك الرئيسي لتطوير مستويات الخدمات والارتقاء بها، ومن غير المتوقع أن تُقَفَّ النافسة عندحد سعين غيرانه عنيما تتحول المنافسة الى حرب سعرية، كما حنث في مراحل عدة من العقدين للماضيين، فان اضرارها تمتد الى

وأشار الرئيس التنفيذي لشركة «الملاحة العربية المتحدة، في هذا المجال الى الارتفاع الكبير في الكلفة التشغيلية للأساطيل الرتبط بتصاعد اسعأر وقود السفن العام للاضي الى أعلى مستوى لها منذ أعولم في أعقابُ ارتفاع الإسعار العالمية للتفظ باكثر من ٣٥ في المله عام ١٩٩٦، حسيث لم ينعكس هذا الارتفاع إلا بشكل هامشي جداً على أسعار الشحن من منطقة الخليج واليها، الأمر الذي دفع معظم الشركات الرئيسية في القطاع الى تنفيذ برامج لترشيد انفاقها، والتوجه الى إبرام اتفاقات تعاون أو إنشاء تجمعات على صعيدي التشبغيل أو دمج الخطوط بهنف تحقيق خدمات مستقرة ومستمرة، مع الحفاظ على الكلفة التشغيلية عند مستويات تتناسب مع

الطلب عليها ومنها «بنك أبو علبي

التسجساري، ودالاتحساد الوطيني،

والعين للتسامين، ٥٠ درهمسا الي

١٥٠٠ درهم. وتم تداوله بالسعى

السابق عقب اعلان الشركة نيتها

زيادة رأس مالها وتم تداول سهم

«الفنادق الوطنيـة، بسعر ١٠٣٥

برهماً، وارتفع سعر سهم مبتك

الامارات الدولي، ٥٠ فلساً الى ٢٢

برهما اثر تداول كمية تجارية

وبعبود تحسن سبعن السنهم

تسويات عسام ١٩٩٥

الى قسوة موارنة المصرف عبام

١٩٩٦ على رغم بقاء توزيعاته

بنسبية ٢٠ في اللَّمة أي ٥٠ فلساً

وطُلب سهم دينك بيي الوطني، بسعر ٦٦٠ نرهماً بارتفاع خمسة

دراهم وسسهم دبنك ابو قلبي الوطني، بسعسر ٤٨٠ درهمماً

بارتقىاع ١٠ دراهم وببنك

الاستثمار، بسعر ١٩٥ ترهماً

وربنك أم القيوين، بسعر ٢٢٠

نرهماً ودينك الفجيرة، بسعر ٢٤٠

وتم تعديل سسهم «بنك ببي الإسلامي» بانشفاضه ۲۲ درهماً

وعرض يسعر ١٧٧ برهما وتم

تداول سهم داتصالات، بسعر ٩٣٥

المؤتمرالخامس

لرجال الاعمال في الخارج

يعقد في القاهرة في ٢٤ الشهر الجاري

■ القاهرة - دالحياة ديفتتح

النكستسور يوسف وألي وزير

الزراعــة في مستنسر في ٢٤ اذار

(مارس) الجاري المؤتمر الشامس

لرجال الاعسال المصريين في

الخارج الذي تنظمه سنويا هيئة

رئيس الهيئة ان المؤتمر سيعقد

الاستثمارات وأن استثمارات-

العرب بلغت في نهاية كاثون

الاول (ديسمبسر) الماضي ٧٠٢

مليون جنيه بما يعادل ١٥ في

المنة من حملة الاستثمارات في

حين بلغت استثمارات الأدانب

مبلغ ٧.٣ بليون جنيه بما يعالل

٥١ في المئسة من حسملة. الاستثمارات في مصر.

وقال النكتور ابراهيم فوزي

الاستثمار.

درهم.

وتراجع طلب سسهم ش

ودنتك نبي الاسلاميء

الين الياباني المارك الإلماني الفرنك الفرنسي الغرناك السويسري اللبرة الإيطالية

العملة

الدينار الكويتي

الريال السعودي

الديثار البحريثي الريال العماني

الريال القطري الليرة اللينانية

لجنيه المعري

النينار الاربني

للنعتار العراقي

Heals

الجنية الاسترايني الدولار الأميركي

درهم الإمارات

			ربية	لاتاله		leās	رالفاة	اسعا		
بحريني	النينار ال	القطري	الريال	لإمارات	نرهم ا	عودي.	ريال م	كوپتي	دنينار	العبلة
الى	نمن	أأنو	من	الى	من	الى	Ü+.	. الى	٥٥	الاجل
0,41	٤,٩٣	-	-	0,40	0,24	. 0,27	0,71	Y,14	YA, F	لشهر ولجد
0,58	0,07	-	-	0,40	0,54	7,77	0,00	Y,1A	7,47	لـ ٣ الليهر
0,07	0,14	-	-	0,40	0,0.	14,0	47,0	Y,14	1,40	البة اشهر
P,AY	0,00	-		3	0,40	7,-7	2,98	V, Y1	V Y	: ۱۲۱ شهرا

	Y	يام	شه	,	נצנה	اشبهر	ستة ا	شهر	4	نة
العملة	من	الي	· ùe	الی	من	الى	من	الى	من	للى
ولار الأميركي	. 0,40	0,17	0,71	0,54	0,27	0,07	٥,٨٧	o Vo	0,47	7
جنيه الاسترليني	4	7,17	0,41	7, +7	7, • 7	٦,٣١	7,70	7,01	7,77	٦,٨٧
ان الناباني	*, TV	.,0.	.,41	1,24	17.	٠,٤٣	٠,٣٧	٠,٥٠	٠,٣٧	1,01
ارق الالماني:	7"	Y,14.	Y, 1A	7,71	7,14	٣,٣١	4,14	7,71	7,17	٣,٤٣
فرنك الغرنسي	7,14	4,40	Y,1A	4,54	4,40	4,44	7,71	٣,٤٣	7,57	7,07
ارتك السويسري	1,AV-	.4	1,74	1,97	1,41	1,47	1,41	1,47	1,41	1,95
ليزة الإيطالية	Y,71	V, 17	V,TV	V. 27	V, 41	Y, TY	Y, 1A	4,40	Y	٧,٠٦

		اونصة	بنةادولار	ادن الثمي	1		
لبنى سعر	اعلى سعر			1117			1.
(1447/1447)	(1997/1997)	4/4	1/1.	4/11 .	7/17	Y/17	للعنن
777,10	£1£,A+	T0. T.	70.,70	701,40	T01, £ .	70Y,4.	نهب
7,07	7,.4	0,14	4,17	0,17	0,77	0,71	فضة
774,Vo	69,70	144	TVV,4.	TAT	****	- YAY	بلاتين

* سعر التثبيت للذهب في سوق لندن الساعة ٣ بعد الظهر

	, "			العاد	نابالط	ن				
السنعر	9 6 7	117	۱ (تسلیم	فوري)			ı.	سليم ٣ اث		
للعنن	Y/17	7/17	1/11	4/1.	7/4	7/17	4/14	7/11	۲/۱۰	4/4
حاس (دولار)	TTA.	75-7	75-4	7557	FARY	77.	770.	7721	7777	72.7
لومنيوم (دولار)	1775	1750	1775.	175.	177-	1770	1740	1770,0	177 0	1741
نك (بولار)	1700	1754	ITTY	1757	ITTY,0	1777	ITU	1701	1707,0	1714
نيكل (دولار)	V4£4	V47-	YAY.	V444	A.Y.	A:00	A . YO	V470	A+44	ATV.

			म	نطندوا	ار_بره	يل!*			
الخام		. 3	1447		ř.	أعلى مس	توی ۹۷/۹۳	ابنی می	توی ۹۷/۹۳
,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	7/17	7/17	7/11	4/1-	4/4	السبعن	التاريخ	السعر	التاريخ
يعي	14,00	14,40	14,A.	14,40	14,7	YY, A+	14/1/1	11,40	11/T/A
مزيج برنت	14,40	14,00	14,10	14,40	14,40	Y£,4.	11/1-/11	14.00	11/1/17
غرب تجساس	Y . , A .	44,04	1. 10	41	41,10	47,50	47//4	12.14	15/4/1.

٦ اشهر

7,47

* تسليم نيسان (لبريل) ١٩٩٧

العملة الدولة 7/17 سورية عر*ة* ريال ., 4000 . . 4000 تونس الجزائر المغرب موريتانيا ىيئار ىيئار 1, -41 1. - 41 OV . 2 . ىرھم اوقية 1,441 4,541 117,11 بينار فرنك سودان 151,00 157,00 17. جيبوتي 414. هونغ كونغ ىولار V, YET Y, 727 \$. . . Y £ . . . Y روبية لغيلين بىسو ئولار 17.77 17.71 سنغافورة 1.ETTO 1.1770 تايوان تايلاند TV.0. YV,0. 10.42 70.47 بات ·, AYY1 ايكو · , AYAA اليونان اسبانيا 777,777 ببريتا 157,77 الفرنك الافريقي OV4.T. تبجيريا Y1,44 Y1, M 40. ليو<u>ن</u> فرنك

نولار نولار

اسعار صرف عملات متفرقة *

. T. PV0

1, 1777

1.7712

, ٧٢٨٢

. 7. PY0

1.YOYA

1.174.

VTTO

ایار ایار	11.1	1112	کلو (جنیه) بع (جنیه)
ابار	4. ,40	4.,0	سر (جنبه)
ايار	V, 777	3,777	مويا (دولار)
نسان		01.0	الطا (جنية)
	و101,0 أ		لجداول التالية مقد

ایار	44,4	44,7	حنيه) - ا	4	-	سنعا الت	اضبع عدة	-
ایار	4.,40	4.,0	س (جنبه)				وق لغال	
ايار	7777	3, FFF	ويا (دولار)	-			سنوي بدر المقسمسام ال	
مسان	01,0	01,0	اطا (جنيه)				المية ويتد	
ىن قائمىنانى ● ● ن). 1000 أسعار		سعار الفائدة طي ا د متفرقة من بنك الكونيميكس، (الفن)	، السلات العربية، ام و اجتدار صورات عملا من شركة أولتروايهم	له مرد جنوا پ جنوا وی ت	ي عن أما وستسدا لعمل عا حرا إلى أ	ربّ فون در في اد ثمارات ا مشب	سياحة وال صناعة واء ينجح المؤت يد من الاست تثمارات الم	وال ان المر
1		<u> </u>		7 1 1			ستثمار رة	
سعر التثبيت \$	سعر التثنيت السنابق \$		يم الشركة		غني ٥.٤	عبام الماة	نت نهاية ال	بل
1.,70	1 Yo		مولينين فلة داء- مولينين فلة داء-				ون جنیه (۸ یعـایل ۷۰	

	19	YPP	Jemes /
تسليم ش	السابق	1/14	Bulas
ايار	7.1,Y	7-1,A	سکر (نولار)
ليار	175.	174£	ين (بولار)
ايار	1007	1002 -	كاكاو (جنيه)
أيار	44,4	44,7	فمح (جنية)
ابار	4.,40	4.,0	شعير (جنيه)
ايار	7,777	3,777	معویا (دولار)
نيسان	01,0	01,0	بطاطا (جنيه)
نسار	01,0	01,0	بطاطا (جنيه)
بية والعامن الثمية	ت النواية، اسما ن السلات المرد	ار عسرف العملاء أسعار الفائدة طرّ	الغزينة الاميركية، إسما مسرك العملات العربية، ا
ر الفائدة الاوروب بية والمعامن الله	ت قدراية اسعاً ر الصلات المر ك الخليج الدوا	ار عسوف العملا اسعار الفائنة طم إن متاولة من بط	الغزينة الاميركية، إسما

أساعة ١١ مساحاً

44,41

1,17

العرض

المنعر المائد

۳ اشهر

فاندة سندات الخزينة الاميركية ، عدد عدا

۱۰ سنوات

• سئوات

7,59

				\$ - \$ -		
تاريخ التثبيت	عند الإسهم المتداولة	عدد الاسهم للعروضة	سعر التثبيت ل ل.	سعر التثبيت \$	سعر التثنيت السابق \$	سم الشركة
1942-17 1942-17 1942-17 1942-17 1942-17 1942-17 1942-17	1047- 1740- 1740- 1940- 101- 101-	ATYV-V Y2.VT4 Y4.VT4 Y10 1-2FE £177	30A01 AY171 20A01 AY171 AY7AY	1-, 70 1-, 70 1-, 70 1-, 70 1-, 70 17, 17	10.70 10.70 10.70 10.70 17.17 14.17 1.10 1.10	مولينير فقة داب التنبيت الاول مولينير فقة داب التنبيت الاول مولينير فقة داب التنبيت الثاني سولينير فقة ديب فلتلبيت الثاني البنك الابنائي للتجارة دجه بلك عودة دجه شركة الترابة اللبنائية شركة الترابة اللبنائية شركة الاربية اللبنائية
197-0-TF 194-1-11 1944-1-F1	14	1504	771.	1.74	1.14	شركة الأسبنت الإبيض العامله) شركة الرئين يونيسيراميك (لخامله)

سوق الامارات: سهم ابوظبي الوطنية للتامين ' ينخفض ٢٥٠ درهما في يوم واحد تعرضت للجمود خصوصاً لجهة □ أبو ظبي -من شفيق الأسدي:

الإسعار السائدة،

وفي أول حالة من نوعها انشقصَ سعر سهم دنامين أبو ظبي، في يوم ولحد بمقدار ٢٥٠ درهماً من آخر سبعر تداول له بسسعسر ١٣٥٠ درهمساً، وذلك لاشاعات سرت عن احتمال توزيع اسهم منخة على المساهمين رقعت سعره من مستوياته السابقة البالغة ١٠٥٠ نرهماً في المتوسط لكنها حسب اعلان الشركة لن تتحقق مما يقع السعر الي الافزلاق مرة اخرى الى مستوى

وقال مركز الإمبارات ا مستوسطا الأسبوع الماضي، في حين لا تزال الطلبسات تفسوق

ولفت المركز الى تراجع اسعار بعض الاسهم خصوصاً شركة دابو ظبى الوطنية للتامين، بعد ان نشرت دعوة الجمعية العمومية لم تتضمن توزيعات اسهم منحة، اضافة الى تراجع سىعىر سىهم شسركمة دأبو ظبي لبناء السفنء بشكل طفيف بعد ارتفاعه بشكل

ويقف وراء الأرتفساع السسريع توقعات بحصول الشركة على عقود خالل معرض (ايدكس -🗷 شبهنت سبوق الأسبهم الامساراتيسة الاسسبسوع الماضي

تطورات مهمة في حركة سعري سهمين مؤثرين في السوق، اذ انخفض سعر سهم شركة دابو ظبي الوطنية للتامين بمقدار جمعيتها العمومية من دون على الساهمين بيثما ارتفع سعر سهم شركة دابو ظبي لبناء السفن، ١٠ دراهم خلال اسبوع ليحمل الى ٥٠ برهماً وهو اعلى الفُ برهم والعسرض الآن عبد مستوى ١٠٥٠ برهماً. سعر في تاريخه نتيجة توقعات

ان حجم التداول في السوق كان

وأوضح ان بعض الاسسهم

بانخفا ض درهم واحد عن اعلى أثرت في المحاصيل في منطقتي رفح وخان يونس

ملوحة المياه في قطاع غزة تهدد الأراضي الزراعية

راليلية ة الورود سبد من بطية طار مر، وهو التابع لجامعة بيرزيت في الضفة

للشظة وما تبعها من سالات التصبحر وهائك المزروعات الى إقدام للستوطنين على سسحب كميات كبيرة من الياه اري مزروعاتهم وخصوصأ مستوطئي دغوش قطيف، التي تعستبر أكبر تجمع است يطاني في قسطاع

وينكر ان نسبة اللوحة العالبة هذه أثرت في المحاصيل الزراعية والاشجار للثمرة في منطقتي رفح وخسان يونس، وختصبوهماً اشتحار الجوافة والنخيل والحمضيات، مما أدى الى تبنى انتاجها وانقراضها لدى بعض المزارعين.

المواطن الفلسطيني.

بالمحاه للناطؤ ننيجة في تلك وار

وقالوا أن سحب للياه هذا أثر

في الحَـرَان الجوفي في المنطقة، ممّا أنى الى حلول مُبيَّاه البحر سحلها ورقع تسبية اللوحة وارتقاع نسبة الكلور الى نصو ١٥٠٠ جزء في الليون، علماً ان المقاييس العالمية للزراعة تسمح بوجـود الكلور في ٤٠٠ الى ٥٠٠ جزء في المليون:

واشّار مركز الإعالم الزراعي في قطاع غسرة، التسابع لوزارة

🗖 رام الله –

الظسطينيين بشسراء لليساه من	نعيم ناصر:
شركة صيكروت، الاسرائيلية	
الستخدامها في زراعة الورود	لحسقت أغسرار فسانحسة
للعروفة بعدم قدرتها على تحمل	صيل الزراعية الواقعة في
اللوصة، واعبت ماد عدد من	ق الجنوبية في قطاع غزة،
المزارعين على الزراعة البعلية	ة تفاقم مشكلة ملوحة المياه
التي تعتمد على مياه الأمطار.	ه المناطق.
واكد السيد باسم شومر، وهو	رجع للزارع ون
ملحث في منامح البينة في غند	طبقت ون السيور في هذه

الفسربيسة، ان نقص المنسزون الجسوفي في جذوب قطاع غــزّة، للنَّالَجُ عَنْ سُرَقَـةُ الْمُبِـامُ أَدَى الْي ارتفاع نسبة الملوحة فيها. وأشسار إلى ان السيسام المستسوطنات بالتسخلص من النقابات السائلة من دون معالجة، اثر في صورة خطيرة في المُحْرُون

الجوقى، وادى الى ارتفاع نسبة التَدراتُ الى ١٥٠ جزءاً في المليون، بينما السموح بها دولياً لايزيد عن ٥٠ جرَّءاً في الليون. وأضاف أنَّ مشكلة للياه في حنوب القطاع في تفاقم مستمر، لأن الأمار الموجودة هناك تحتوي على نسية عالية من العناصر الكيسمساوية، التي لا يمكن ري

المحاصيل الزراعية بها. ونكر ان مستوطئات قطاع غزة مقامة على مناطق ذات مخرون من الماه الجوفية الجيدة، التي تمثل واقدأ اساسيا للمحزون الجوفي، مظهراً ان متوسط استهالاك المستوطن الواحد من المياه يراوح بين ٩ الى ١٢ ضعف استـهـالك

ا الزراعية، الى قسيسام للزارعين

199V/Y/W :::: 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 1990 | 19



من يسقط أولاً السلام أم نتانياهو؟

«الوسط» على الجبهة السودانية حزبا الأمة والاتحادي الى الكفاح المسلح والخطة تحويل الشمال جيش تحرير

تضامن الأسرة اكد عمق الروابط

الكويت على وقع صحة ولي العهد لبنان واليابان والجيش الأحمر: من أخترق من؟

محسن دلول يتذكر: القذافي لحبش وحاوي وسعادة ورعد: انتم مزورون صححوا اوضاعكم واسماءكم

- تشجيع فلسطيني لحركتي الخطيب والأحدب
- كمال جنبلاط لسركيس: نرجو ان تلغي المعالي والمهابط والفخامة والوخامة

الياس ابو شبكة
في الذكرى الخمسين لرحيله:
حياته قصيدة ملعونة
كان الشقاء حارثها

شریهان تفتح الذار علی یسرا ولیلی علوی وعادل امام وعادل امام



التعاليم عندة سياسية مستقلة تصدر صباح كل اثنين



13111111

استمرار النمو الاقتصادي الياباني في الربع الأخير من ١٩٩٦

 طوكيو – رويتر – قالت الحكومة اليابانية امس ان الاقتصاد الياباني حقق نموا مطرداً في الاشهر الثلاثة المنتهية في كانون الأول (ديسمبر) الماضي مما يؤكد استعرار الانتعاش الاقتصادي التدريجي. وزاد اجمالي النآتج المطلي بنسبة واحد

المئة في الربع الأخير من العلم الماضي أي بمعدل سنوي بيلغ ٢٠٩

سي من السلع الناتج المحلي مجمل انتاج البلاد من السلع والمتمات باستثناء الدخل من عمليات الانتاج في الخارج. واظهرت البيانات المعللة أن معدل النمو في الربع الثالث من العام وقالت وزارة التخطيط الاقتصادي انه خلال عام ١٩٩٦ بأكمله نما

الناتج المحلّي الاجمالي بنسبة حقيقية تبلغ ٦,٦ في المنة بالقارنة مع العام السابق الذي اظهرت البيانات المعبلة نمو الاقتصاد فيه بنسبة

وكان الاقتصاديون الذين استطلعت درويترء أرامهم قبل اعلان البيانات توقعوا نمو الناتج المحلي في الربع الأخير من ١٩٩٦ ينسبة ٨, ٠ في المنة بالمقارنة مع الربع الثالث. وراوحت توقعاتهم للنمو بين ٣, أ في المئة و٣, ١ في آلمنة. وترقع الاقتصاديون ايضاً نمو الناتج المحلي في ١٩٩٦ باكثر من

انخفاض اسهم طوكيو ومؤشر نيكاي بهبط الى أدنى مستوى مندشهر

● طوكيو - رويتر - قال وسطاء ان مؤشر دنيكاي، لاسهم بورصة طوكيو انخفض عند الإغلاق امس الى ادنى مستوياته منذ السابع من شباط (فبراير) مع تراجع معنويات السنتمرين لسلسلة من فضائع الشركات في الآونة الأخيرة. وتتنزت السوق اكثر بعد الظهر باشاعات مقادها ان هيئة سوق المال اليابانية تجري تحقيقاً حول شركة «دايوا» للأوراق المالية.

لكن شركة ددايوا، قالتٍ لرويتر أن ما يجري هو عملية تفتيش وانخفض مؤشر دنيكاي، المكون من ٢٢٥ سهماً ممتازاً ٢٨٢,٧٩ نقطة عند الاغلاق امس أي بنسبة ٥٦ م المنة الى ٤٨ م. ١٧٩٠٠

الاقتصادالايراني ينمو0 في المئة

● طهران - رويتر - نسب امس الى محافظ المصرف للركزي الايراني قوله أن اقتصاد أيران نما بنسبة خمسة في المئة وزادت لحتياطاتها من النقد الاجنبي ٥,٦ بليون دولار في السنة الفارسية التي تنتهي يوم ٢٠ أذار (مارس) الجاري مقابل ٢,٦٥ بليون دولار في

وقالت وكالة أنباء الجمهورية الاسلامية ان المحافظ محسن نوريخش كان يتحدث خلال زيارة لطوكيو أول من أمس. ولم تحدد الوكالة أن كان التصريح يشير آلى النمو الاسمي أو الصقيقي. وتظهر احصاءات رسمية أن معدل النمو السنوي في اجمالي الناتُجُ اللَّحْلَى بِلغَ سنتَهُ فَي اللَّهُ فَي المَتَّوْسَطُ فَي الفَتَرَّةُ مَّنَّ ١٩٩٠/١٩٨٩ اللي ١٩٩٠/١٩٨٩.

وقال أن الدولة وفت بمنفوعات النيون الخارجية في مواعيدها في وفي أوائل التسعيفات ارتفع الدين الخارجي لايران لاكثر من ٢٠

بليون تولار تتيجة ضعف الرقابة على الواردات التي تزايدت بشدة بعد انتهاء الحرب العراقية – الايرانية التي استمرت ثمانية أعوام في عام

نيجيريا تبلغ اوبك التزامها حصتها الانتاجية في شباط

 ♦ لندن - رويتر - قالت وكالة داويكنا، للإنباء امس أن نيجيريا
 ابلغت امانة منظمة داويك، انها ضخت ٥٨٦٠ مليون برميل يومياً من النقط في شباط (فبراير) لماضي اي وفق حصتها الانتاجية. وقد وقالت نيجيريا ان امداداتها للاسواق بلغت ١,٨٦٥ مليون برميل يومياً وكان مسع اجرته رويتر أظهر أن أنتاج نيجيريا في شُباط بلغ ٢,١٥ مليون برميل يومياً اي بزيادة ٢٨٥ الف برميل يومياً على

وتعرف داويك، الامدادات بانها تشمل الاستهلاك المحلي بالاضافة الى صافي مبيعات التصدير من النقط ومنتجاته والكميات ألتي يتم سحبها من المخزونات خارج الحدود الوطنية.

شركة ديسكاونت الاسرائيلية تشتري حصة فى شركة تكنولوجيا نووية حكومية

 قال ابیب - رویتر - قالت شرکة «بیسکاونت انفستمنت کورب»
 الاسرائیلیة اول من امس انها اشترت بالاشتراك مع شرکة «بی. ای.
 سي اسرائيل ايكونوميك كورب، حصة تبلغ ٥٠ في المنة في شركة اسرائيلية حكومية تبحث عن استخدامات مدنية للتكنولوجيا النووية. وقال ناطق بلسان وبيسكاونت، ان شركته ستنفق ٥,٨ مليون دولار على شراء اسهم شركة «نيتزانيم» التي تملكها الآن شركة « «هيفرات هاأونديم» لتعويل مشاريع تنمية مستقبلية. وشركة «هيفرات ماأوفديمه يسيطر عليها أتحاد عمال الهيستدروت وأسست المكومة شركة دنيتزانيمه قبل اربعة أعوام وتسيط الحكومة على الخمسين في المئة المتبقية من اسهمها من أجل أنشاء مشاريع استخدام مدني الطاقة النووية في مفاعل نهال سوريك النووي جنوب تل ابيب. وأقامت منذ ذلك الحين ١٥ شركة. وعلى عكس النشأة النووية المحاطة بالسرية التامة في ديمونة في جنوب اسرائيل بصنف مفاعل ناهال سوريك باعتباره منشأة بحثية وهو مفتوح دائماً للتفتيش الدولي.

وابرمت شركتا ديسكاونت، ودبي. اي. سي، اتفاقاً مماثلاً مع مية رفائيل الحكومية لتطوير الإسلحة في شأن تحويل تكنولوجيا الشركة الى الاستخدامات التجارية عبر مشروع مشترك بأسم «أر.

موجة بيع تتسبب بهبوط اسهم هونغ كونغ

 هونغ كونغ - رويتر - تسبب اقبال شديد على بيع اسهم القطاع العقاري في هبوط كبير لأسعار الاسهم في بورصة هونغ كونغ امس تتيجة مخاوف السنتعرين من احتمال تدخل الحكومة للحد من تصاعد الاسمار في سوق العقارات وهبط مؤشر هانغ سينغ للاسهم الممتازة ٢٠٢,٠٤ نُقَطة أيّ بنسبة ١,٥٤ في المئة الى ٢٩١٧، ١٢٩١٧ نَقْطة خخفضاً دون الحاجز التفسي حد ٢٠٠٠ نقطة. وانخفضت قيمة التداول الى ٢٠,٠٢ بليون دولار هونغ كونغ من ۱۱،۹ بليون دولار اول أمس.

هيوط الذهب عنداغلاق سوق هونغ كونغ على رغم مشتريات تغطية الراكز

 هونغ كونغ - رويتر - قال متعاملون أن النهب سجل هبوطاً طفيفاً عند اللغلاق في هونغ كونغ امس بالمقارنة مع سعر الاغلاق في نيويورك الليلة قبل المأضية بعد أن عوضت عمليات شراء لتغطية مراكز مكتسوفة بعد الظهر جانباً من الخسائر الصباحية. وأغلق النهب على ١,٣٠ ٥٦,٨٠/٢٥١ دولار للاونصة وهو سعر الاقتتاح للطبي نفسه مقابل ٨٠ ، ٣٥٢ ، ٣٥٢ دولار مستوى اغلاقه غي نيويورك الليلة قبل الماضية و٠٤ ، ٣٥٣ / ٢٥٣ دولار عند اغلاقه المحلي السابق في هونغ كونغ.

بينها حبوب ورزوسكراستوردها العراق

المستوردات الاردنية عبرميناء العقبة ا ,٤ مليون طن العام الماضي

🗆 عمان - من صلاح حزين:

■ قدر التقرير السنوي لنقابة وكلاء الملاحسة البستسرية في الاردن حسجم المسادرات الاردنية عبر ميناء العقبة العام اللاضي نصو سيعة ملايين طن. ونكر التقرير ان الصائرات تركزت على القوسفات والبوتاس والاسمدة والاسمنت. وانها بلغت عام ١٩٩٩ نصو ٢,٦ مليون

طن من المواد تفسها. أما للستوردات الأربنية عبر مبناء العقبة فقدرت بنحو ٤,١ مليون طن من المصائع للشتلفة معظمها من المواد الغذائية والمواد الشام والزيوت الكيماوية السائلة، وذلك مقارنة مع مستوردات حجمها \$, \$ مليون طن عام ١٩٩٥. وكانت البضائع في معظمها مواد غذائية مثل

القمح الذي بلغت الكمية المستوردة منه ١,٣ طَنْ وأَلْسَكَر ٢٢٦ الله طن، والرز ٩٣ الف طن والسعك للجمد واللحوم ١٧ الف طن والزَّيْوت النباتية ١٦٦ الف طَنْ، فضلاً عن سفن تحمل ماشية حية.

واستقبل ميناء العقبة للعام الماضى تحبُّ و ٥٠٠ الف طن من الب الترانزيت، كان معظمها من المواد الغذائية المستوربة للعراق، وذلك مَقارنة مع نصو ٧٠٠ الف طن استقبلها الميناء

وأشار التقرير الى ان حركة السياحة البحرية الى الأرين عُبِر ميناء العقبة سجلت نشباطأ ملصوطاً العبام الماضي مقارنة مع ما كانت عام ١٩٩٥ والاعوام السابقة. إَذْ بِلغَ عَنْدُ الْبِوَلْضُ السَّيَاحِيَّةُ التي نخلتُ الْلِينَاء نحو ١٠١ بُواحْر نقلت

اكثر من ١٦ ألف سائح، مقابل ٦٠ باخرة حملت ١٠ الاف سائح عام ١٩٩٥. وأفاد ان حركة السفن التي تضدم ميناء العقبة في شكل غير مباشر، من طريق ميناء وسيط حيث تفرغ البضائع المُتَجَهةُ الى مُعِناء قريب، ومن هناك تنقلُ في سفن صغيرة إلى العقبة، نشطت العام الماضي نتيجة قيام خطوط عالمية جديدة بخدمة ميناء العقبة مباشرة من طريق

على الموائئ المجاورة. واشبار التفرير الى انه في النصف الثاني من العام المَّاضَى، خُفضتُ الرسوم التي تستوفيها مؤسسة الموانئ عن تغريغ البضائع وتحميلها بهدف تنشيط حركة النقل البحري من العقية واليها واعطاء مينائها وضعاً تنافسياً جيداً.

الرفد واعتمادها الميناء محطة للتوزيع

المصاريف المقدرة لتشبغيل الناقبلات في السنة الجارية بنحو ٥٣٦ الف دولار، مع 🛘 ابو ظبي - من شفيق الأسدي: زيادة في مخصصات استهلاك الناقلات 📰 تتوقع «الشركة الغربية البحرية بنحو ۲،۲ مليون دولار،

مجلس الادارة يعقد اجتماعا يوم ٢٢ أذار

العربية البحرية لنقل البترول

تتوقع ارتفاع ارباحها السنة الجارية

لنقل البترول، أن تحقق ارباحاً اجمالية في سنة ١٩٩٧ تقارب ٩،٣ مليون دولار بزيادة ٨٢٦ الف بولار على عام ١٩٩٦. ويشيير تقرير الموازنة التقديرية للشَّرْكة الذِّي سُنِّكُونَّ أَحد المُواصَّيَّعُ المُدرِجة امام مجلس الادارة في اجتماع يوم ٢٢ أذار (سارس) الجاري في القاهرة يرم الى حدوث زيادة في الايرادات المقدرة من تأجير الناقلات لسنة ١٩٩٧ على ايراداتها في عنام ١٩٩٦ بنصو ٣,٣٨ مليون دولار بسبب بدء تشغيل الناقلة «الدوحة» التي يتوقع استلامها وبدء تشغيلها مطلع

ويؤكد التقرير انه ستزيد بالمقابل

نَيسَانَ (ابريل) للقبل.

النفط والثروة المعدنية في دولة الامارات تقرير ألادارةٌ عن تشعيل الإسطول للفترة من اول كانون الأول (ديسسبر) ١٩٩٦ ولغناية ٢٥ شبيناط (فيينزايز) الماضي، ومنكسرة الإدارة في شيأن التعديلات المقترحية على لائحية تنظيم العمل وموعد

دولار بريادة ٦٣٠ الفُ دولار.

ويتوقع التقرير ان تحقق الشركة ربحاً تشغيلياً صافياً بحدود 6,4 مليون

ويناقش مجلس الإدارة أبي اجتماعه

برئاسة احمد ميرزا آل رحمة وكيل وزارة

اجتماع الجمعية العمومية الثآمن

وفر الوقت والجهد واعتمدالأسلوب العصري في إسترجاع المعلومات

معلومات أكيراة بين يديك في لحظات

أرشيف جريدة الحياة الإلكتروني في خدمة القراء

AL HAYAT on CD ROM 1997_1990

- ىُغنىك عن حفظ قصاصات الصحف، ويريحك من متاعب القص واللصق والتصنيف والترتيب. يوفر عليك ثمن الورق والتصوير والمساحات المطلوبة لوضع الملقات.
- تصنيف موضوعي حسب صفحات دالحياة: عام – أخبار – إقتصاد – رباضة – سيارات – علوم – كومبيوتر.
- - تصنيف جغرافي أوتوماتيكي لمائة دولة بما فيها البلدان العربية ويلدان الإتحاد الأوروبى والولايات المتحدة ويعض السول الأسيوية والأفريقية ودول أميركا اللاتينية.
 - نظام إسترجاع يتيح لك البحث عن المعلومات في نصوص الوثائق، بواسطة العناوين والكتاب والكلمات الدالة (الحياة الاقتصادية)، والتاريضين الميلادي والهجرى وأرقام الأعداد والصفحات. أكثر من ثلك، فإن نظام الإسترجاع المُستخدم يسمح لك بتحرير النصوص المسترجعة وإعادة حفظها بالشكل الجديد في الملف الذي تختاره.
- سهل الاستخدام مع إمكانية إستعمال أدوات البحث البولسانية (مع، بدون، (Boolean Operators) أو) ضمن حقول البحث وضمن الوثيقة.
 - «أرشيف الحياة الإلكتروني ١٩٩٦» ● متوفر لدينا «أرشيف الحياة الذي يقدم على قرص واحد ما نُشر الإلكتروني ١٩٩٥ء الندي ينقدم على قرص واحد ما نُشر في «الحياة» خــلال عام ١٩٩٥ .

لزيدمن المعلومات الاتصالب:

السعر ٩٩٠ دولاراً أميركياً للمؤسسات ٥٠٠ دولار أميركي للافراد بما فيها أجور البريد

مستلزمات التشغيل:

🗖 كومبيونر ابل ماكنتوش مع سواقة اقراص ليزر (CD ROM DRIVE)

🗆 ۸ میغابایت رام (RAM)

 نظام تشغيل ٧,١ وما فوق مع عدة اللغة العربية 🛘 ٤٠ ميغابايت على القرص الصلب (Hard Disk)

إشترك الآن واحصل على

في «الكحياة» منذ شبهر كانون

الشاني (يناير) حتى شهر

كانون الاول (بيسمير) ١٩٩٦.

الدكتور عماد بشير

AL HAYAT PUBLISHING CO

66 HAMMERSMITH ROAD.

LONDON W14 8YT

KENSINGTON CENTRE.

Tel:0171-6052084

Fax:0171-3714215



ثلاث سيارات لكزس يومياً في مهرجان دبي للتسوق - ٩٧

 اعلن «كواين لينش» الرئيس التنفيذي لشركة «الفطيم للسيارات» احدى الجهات الرئيسية الراعية لهرجان دبي المتسوق - ٩٧، أن الشركة ستقدم خلال المهرجان، ثلاث سيارات ولكزس، يومياً على مدى ٣١ يُوماً اعتباراً مَن ٣٧ آذار (مارس) لغاية ٢٦ نيسان (لبريل) للقبل.

وقال ليتش: دبعد نجاح حملتنا الترويجية في مهرجان العام الماضي والاقبال الذي شهدته محطات بيع التذاكر والطلب المتزايد على الاشتراك، قررنا الاشتراك في تظاهرة هذه السنة وتقديم ثلاث سيارات ولكزس، يومياً بدلاً من واحدة لنؤكد على أهمية هذا الحدث ولنساهم في تحقيق نجاح النورة الثانية التي من المتوقع أن تستقطب عنداً أكبر من الزوار من مختلف أنحاء

وأضاف: فدخلت سيارات لكزس جي اس ٢٠٠ الفاخرة اسواق منطقة الخليج في نيسان ١٩٩٣ وفي تعتبر من أفخم السيارات المصممة خصيصاً للباحثين عن الفخامة والرفاهية، وقال السيد ابراهيم صالح عضو اللجنة التتظيمية لمهرجان نبي للتسوق: "بيعتبر السحب اليومي على سيارات لكرس أحد عوامل الجنب الرئيسية التي يقدمها المهرجان الى جانب أكبر تتزيلات تشهدها الامارة بمشاركة ما يزيد على ٢٠٠٠ محل البيع تعرض افضل السلع والمنتجات باسعار مخفضة ومغرية».

فيكرز تعلن نتائج اختبارات دبابات ام، بي، تي

● اعلنت «فيكرز بيفينس سيستمز، نتائج التجارب التي أجرتها في المملكة العربية السعوبية على دبابتها المعروفة باسم «ميزرت تشالينجس ام. بي. تي» والجدير بالنكس ان «فيكرز ييفينس سيستمز، توجد في المملكة العربية السعوبية وتقوم بتصنيع الدبابة «تشالينجر – ٢» الاكثر تطوراً بين جيلها من

وأجريت التجارب في شرورة وخميس مشيط صيف ١٩٩٩، وصممت تلك التجارب على شكل اختيارات قاسية لعمل الدبابات وقدرتها على التغلب على أنواع الترية الصعبة ودرجات الحرارة المصبطة العالية جداً في منطقة الشرق الأوسط وفي الملكة العربية السعوبية على وجه الخصوص.

. وقدمت القوات البرية الملكية السعودية أداء ديابات ديزرت تشالينجر التي أتمت عنداً من النشاطات خلال برنامج التجارب الذي أكد قدرتها التدميرية الهائلة الى جانب توفيرها لأعلى معدلات الحماية. كما اثبتت التجارب ما تتمتع به هذه الدبابات من معدلات جديدة وعالية في خفة الحركة وجهد الجر وقدرتها الكبيرة على التحمل ومتانتها الشديدة فضلاً عن قدرتها على القتال بعد نشرها مباشرة.

وقال منحدث رسمي باصم الشبركة: «كان الهدف من هذه التجارب هو معاقبة الدبابة بلا رحمة لمواجهة أصعب الظروف، المالات البسيطة والقليلة التي كانت بصلحة الى ضبط أو تعديل طنيف. وقد لجَريتُ هنَّه التعدِّيلاتِ الأَنْ. لننا نشَّعر أن التجاربُ قد حققت نجاحاً باهراً».

أول طلبية لشراء أسطول من سيارات فورداسكورت وميركوري تريسر

 في اليوم نفسه الذي طرحت فيه شركة «فورد» رسمياً سيارتي مفورد أسكورت، وميركوري تريسر، في منطقة الشرق الأوسط (١٨ شباط/ فبراير) فازت الشركة بأول عقد لتوريد الموسطة (١٠٠ سبباط/ فبريين عارت السنرية يول عقد تصوريد السطول من هذه السيارات في نولة الامارات العربية المتحدة. واشترت دالشركة المتحدة لتأجير السيارات، (ÜCR) في ببي ست سيارات من طراز «فسورد اسكورت» وأريعة من طراز



ميركوري تريسره من مجموعة دكاداري للسيارات، وكيل مفورد، في دولة الامارات.

وسجل جيم بنتندي مدير منطقة الشرق الأوسط في شركة عفورد، الذي تم تعيينه اخيراً، الشكر الى جورج فارجيس، المدير العام لد «UCRA» على دعمه والتزامه بمنتجات «فورد»، أثناء الحفل الذي نظم لطرح السيارات رسمياً في المتعدد.

وقال بننتندى: ونعن سعداء بقرار UCRå، لاضافة يسس بسسي، عص سعدداء بعراد الاساسال المساسا سيارتي اسكورت وتريسر الى اسطولها، وشركة دق UCR من عملاء قورد منذ أعوام عدة ويسرنا أن تتمكن حالياً أن نقدم لهم سيارة في كل فئة من السوق والتي تتناسب مع احتياجات جميع مستاجري السيارات،

كوداك تطرح أدفانتكس

♦ أعلنت «كودك» أن مجموعة «أدفانتكس» الكاملة، نظام التصوير المتطور، أصبحت الآن متوافرة في جميع أنحاء دولة الأمارات العربية المتحدة، ويأتي الإعلان في أعقاب قيام «كودك» بعرض هذا النظام «الذكي» خلال معرض فوتوفيجن «Photovi» sion في تشرين الثاني (نوفمبر) الماضي. ووأدفانتكس نظام متطور التصوير الفوقيقيرافي يتضمن الكاميرات والأفلام والتحميض ويعد قفرة تقنية نوعية في هذا المجال. أذ يأخذُ أفضل ما في تقنية الهالايد الفضي القياسية ويبعجها مع التقنية الرقمية الصيئة للحصول على صور نقية ذات جودة عالية سبهولة ويسعر مناسب. ويبساطة فإن الطفرة التي يقدمها هذا النظام تتمثل في فيلم الكاسيت. والفيلم الجديد مصنوع من الهالأيد الفيضي Silver Halide المعلق معطاء معناطة ي مستناطيسي يشيح لكاميس (Advantix) الضاصة امكانية المناسقة المكانية التخاطب مع الفيلم واعطانه معلومات مهمة مثل المشاكل أو المساعب التي قد تؤثر في جودة الصورة كظروف الاضاحة وبالتالي يقوم الفيلم بأخذ فقد العلومات ومن ثم تمريرها الى مَعَالِج نَظَام التَصوير للتقدم (APS). وعند التَّحميَضَ يقوم العالج بالتعبيلات اللازمة للرصول بالصورة لأفضل حالاتها. من هذا المنطلق يمكن تكييف كل النسخ من قبل الشخص القائم بالتحميض. وقال السيد أندريه نحاس، المدير العام لكوداك نير إيست: دان الفكرة من وراء أنفانتكس هي جعل التصوير سهاذ

صغرهاتف نقال في العالم

■ عندما خطا رائد الفضاء نيل أرمسترونغ أول خطوة على سطح القمر عام ١٩٦٩ قال: وأنها خطوة صغيرة لرجل، لكنها قَفْرَة نوعية في تاريخ البشرية، واستخدم أرمسترونغ اجهزة «دوتورولا» التي نقلت إلينا كلماته.

كان أول نحاح حققته شركة «موتورولا» في مجال اجهزة رابيق السيبارات، وقامت باستثمارات ضخصة في هذا القطُّاع، وكانت أولٌ شركة تقوم بتصنيع اجهِزة رانيو يتداولَها عامة الناس. وأحكمت الشركة سيطرتها على هذه الأسبواق في مطلع الشلائينات ولم تتطلع الى الخلف منذ

تمتد انجازات مسوتورولا، الى تاريخنا المعاصر، وتتجسد هذه الانجازات بهاتف مستارتاكم اصغر هاتف «جي. إس. إم، نقسال في العسالم، الذي يعسود الفسضل في ابِتَكَارَه الى تَلك الأيام الأولى. انْ التكَنْوُلُوجِيِيا التي تُم تطويرها من أجل أجهزة الرائيو في السيارات أنت بالفعل الى ابتكار أجهزة رائيو نقالة بمكن بواسطتها الارسال الى

وعندما زار بول غالفن احد مؤسسي شركة دموتورولا، أوروبا عام ١٩٣٦ حين كانت الحرب على وشك الاندلاع، وأجرت وموتورولاء التجارب عن تحركات الجيش، باتت على يقين بضرورة توافر اجهزة اتصالات متنقلة. لهذا السَبْبِ، أَوْعِرْ غَالِفِينَ عَامْ ١٩٤٠ الى فريق الأبحاث لديه بالعمل عل تطوير جهازي راديو نقالين. ومن دون أي عقد مُسبق مع الجيشُ الأميركي الذي يذَّلُ الحربُ العَالمية

وكان أول جهاز يتم انتاجه يدعى دهاندي توكيء وهو يعتبر بحق القاعدة التي مهدت السبيل لظهور هاتف وستأرثاك، وجميع الهواتفُ النقالة الأخرى. وغالباً ما كان يعرف جهاز دهآندي توكي، باسم دووكي توكي، وهو في الدقيقة ثاني جهاز راديو يتم تصميمة لأعادة الأرسال. كان جهاز دهاندي توكي، فعالاً للغاية على رغم ان مداه لم يكن

وفي أعقاب ذلك، بدأت «موتورولا» العمل على تطوير تكنولُوجِيا الهواتف الخليوية النقالة في أواخر الستينات.



وأنفقت الشركة ما يزيد على ١٥٠ مليون دولار على مدى

١٥ عاماً، قَبْل أن تَشْنَهِ د أوَّل مبيعات لها في السوق

وفي عدام ١٩٧٣، كدانت «موتورولا، أول شسركة في

العالم تُعرض هاتفاً خليوياً يدوياً نَقَالاً، وطَرحت الشركة

عام ١٩٨٤ هاتف «دايناتاك» وكان يوسها أول هاتف



١٠٠ شركة دولية ومحلية للأثاث والديكور في بيروت

 ➡ تواصل «الشركة الدولية للمعارض» اهتمامها بعدد من القطاعات الاقتصادية من خلال تنظيمها للمعارض الدولية في مركز بيروت للمعارض في ساحة الشهداء. وجديد هذه المعارض هو الآتي:

- المعرض التاني للمفروشات والآثاث المنزلي «هاين ٧٩» المتخصص في قنون الآثاث والديكور ومفروشات المنازل والمكاتب. - المعرض الثاني للتصميم الداخلي وفنون المائدة ولايف ستايل الشرق الأوسط ٩٧، الذي يضم مستازمات الديكور وفنون المائدة

- المعرض المتخصص لأحدث ابتكارات الإتارة المنزلية والديكور، معرض الإتارة للشرق الأوسط ولايت ٧٩،. وتقام هذه المعارض الثلاثة بين ١١ و١٥ أذار (مارس) الجاري على مساحة عرض تتجاوز خمسة الاف متر مربع، ويشارك فيها صناعيون لبنانيون وعرب واجانب. وتشارك استبانيا واليونان يلجنحة رسمية وإيطاليا عبر عند من شركاتها التي تبحث عن وكلاء يأجنحة رسمية وايطاليا عبر عند من شركاتها التي تبحث عن وكلاء لها في لبنان والعالم العربي، كما يسجل مشاركة عند كبير من الشركات القرنسية والبريطانية والسعودية وغيرها.

مسرد بعض الما يعيون يوم السنده وي عصاح المورقات، والأثاث والنيكور والتصميم الداخلي وتجهيز المباني التجارية. كما يوظف القسم الأكبر من هذه المبالغ في تجهيز الفنادق والأندية والأندية المراكز السياحية والأندية المراكز ا مريحات ويورض وكانت معارض المغروشات والتصميم الداخلي والتجهيزات المنزلية والكتبية اكتسبت شهرة واسعة السنة الماضية كونها الأكبر والاهم التي تقام في منطقة الشرق الاوسط وشاركت في «فاينٌ ٩٦°، وولايفٌ ستأيلٌ ٩٦، ٨٦ شركة متَّخصصة بالبيكورُ والمفروشات من لبنان واليونان وايطاليا وفرنسا وكندا والمانيا. وَفِي استطلاع أَجْرِتُهُ الشَّرِكَةُ الدُولِيةِ لِلْمُعَارِضُ اظْهُرِ انَ ٩٠ فَي المنة من العارضين المشاركين في المعارض السابقة أكنوا رغبتهم في الاشتراك هذه السنة.

وندرلاتُد تم أجراء السحب على بطاقاتها وتم منَّح ٥٠٠ فَانْزَ

قسائم شراء بقيمة ١٠٠ درهم تتيح لهم شراء مُنتَجَات «نستله»

من محلات دسبينيس، أجري ألسحب مطلع الشهر تحت اشراف السيد طارق جعفر رستم بمعاونة لوران تيرون مدير

نيدو وكليف ستيفنز المدير العام لوندرلاند وطبعا بصحبة تعريذة

مطاعم لايري كوين تختار

مجمع السيف التجاري

• أكنت شركة مجواد وأولاده، عزمها افتتاح فرعها السابع

واستطاعت مطاهم «ديري كرين»، التي بدأت مزاولة نشاطها عام ١٩٨٢، أن تمقق نجاحاً كبيراً لتصبح الطاعم الرئيسية في

البحرين للوجبات السريعة ذات سمعة تميزت بجوبتها العالية

روقال السيد على المنصور، نائب المدير العام: «أن أساس

نجاح ديري كُوين مبنى على مبدأ اختيار الواقع المتازة ذات انماط من الحركة للكتفة. وإكد مجمع السيف التجاري بقاعدته

المتوازنة من المحلات من خلال وجود أسماء ذات شهرة عالية من

النجار ستولد بلا شك حركة ذات مستوى عال من الزبائن. وعند

أخذنا الساحة البحرين فإنه من الصعوبة بمكان ايجاء فرصة

استثنائية للتوسع في مسكان أخر. نُحن بحاجة لأن نكون

ووبيري كوين، أول محل يستأجر مساحة الفي متر مربع في

لمطاعم وبيري كوين، في مجمع السيف الشجاري.

وندرلاند الشهيرة الببغاء لاميتهوء

وبالقيمة المتارة لأسعار وجباتها.

المئة من الأموال الموظفة في قطاعات البناء والاعمار في لبنار

المقدرة بنصو ١٨ بليون دولار تستثمر في قطاع المفروشات









وممتعاً والوصول الى افضل النتائج المكنة. أن الأمر بسيط للغاية في وجود هذا النظام التكامل للتاح بسعر مناسب ليستمتع به الجَّمِيعَ». وأضاف أن الكاميرا أصبَّحَة أسهل حملاً وأخف وّرناً مبعيع، وصفعه أن الخاميرا أصبحت أسهل حملاً وأخف ورناً وأصغر من الكاميرا أله ٢٥ ملم بنحو ٢٠ في المنة. ويسهولة ويسر يمكن تحميل الغيلم بعجرد أستاطه في الكاميرا كما يمكن الحصول على ثلاثة أحدجام للمسورة، إما بالشكل التقليدي أو بصورة بانورامية الأمر الذي يضفي للزيد من المتعة ويمنع المستخدم الثيمة الحقيقية للمال.

مفاجأة نيدوا

● فوجئ عند كبير من مستهاكي حليب ونيدوء الجفف، المفضل لدى الجميع في نولة الامارات، ببطاقات نخول مجانية الى وندرلاند





مرض الالات وللعدات المستاعية دايتكس . . .

خلقة الهندسة التيمية وتكانة الدورة الكاملة لحياة للشروع

174V/0/T4-40

1997/1/2-2

10877742 - EA

الرياض - 171.750 - ١

اهم المعارض والمؤتمرات العربية والدولية المكان التاريخ لزيد من المعلومات اسم المعرض أو المؤتمر PACE TYPE د الکرید DWAYA مُرْمِّنَ الْكِيدِهِ الْبِيْلِيُّ الْعَظْرِ الكويت ~ ۲۸۷۱۰۰ 1994/1/15-9 هرض اسبوع للرور الظيجى الكونية المراسات WWYTALAS سروت - ۸۲۰۸۳ - ۱ 1444/7/10-11 مرض المفروشات والاثاث والتصميم الدلظي طاين ٩٧، A-4XYAT - 204 بيرون - ۲۸۰۰۸۰ - ۱ 1444/1/10-11 والموالدي و و ۱۱۱ ۲۱۱ - اور HANNY / NO. LO البصرين - ٥٥٠٠٣٣ - ١٧٢ 1994/1/14-10 عرض ومؤتمر الشرق الاوسط العاشر النفط 1918/77/F41a £ = ATYAOB - 4 1444/1/14-17 عرض تقنية التغليف والطباعة MYEN-عرض النفاع العالى عليتكس ١٧٠ يي - ٢١٠٥٥١ - ٤ 1994/7/7--1 عرمن الالعاب والدمى ترمن العروس والام والطلل 1994/7/77-14 الارتفور- ١٩٤٥٠٤٠] دو MINATUR-M بطقة تعوير وفارة برامج تقييم الرافق 1954/1/11-14 NN/7/77-t-#Cd32 → £mm يرعن ومزوش اللكينات وقفرل والشريع البشرة الا الرياض - ٢٦٤٠٣٤٥ - ١ 1994/7/70-77 الرياسي - «مهولات الله HASTACTACTE TO الرياض - ١٤٤٨ ٤٥٤ 1444/7/77-77 Zipa ibertan ili. 1444/1/14-11 مرض للشرق الاوسط للكمبيوتر ومعدات الاعمال 1114/7/PH-11 1994/7/7--77 يى - ٨٤٠٤٨ - ٤ لعرض التولي للمجوهرات يرقن التحد والجرجرات فقلولا + ۲۰۰۵، کیږی 1994/8/8-7/77 برض الكويث ألبولي للمعذر علاد الأر الان التهيئين والعُشَّات والاسالان الرياس - ۱۱۵ ما دا د د 1997/8/8-1 الرشر ANY AN HI مرض التهوئه السعودي ٩٧ 1554/2/1--7 **ورند**ن − ۱۹۵۶ء•€ 145¥/\$/4--1997/8/1--1 عمان - ۱٤٣٠٣ ىرض الكومبيوتر والاتصالات النولي «كومكس ٩٧»، T-mart - Light 444/2719-V 144V/E/1 -- A £ - Y71-1- -199Y/E/11-A بريطانيا - ٢٢٢٨ - ٢٤١١ W Long Jil MAYAAA يي - ١٣٧٧٠ - ٤ 1444/8/11-4 مرض موتيكسا / تشايله لكسبو 1439/1/17-1 1- 10T-AT - Dent مرض الاتصالات الالكترونية طيكرم لبنلن ٩٧، المروث - ۱-۵۸۲۰۸۳ - ۱ 1444/6/17-4 T - ATTAOR - JA 1994/0/6-5/77 ١ - ٥٨٢٠٨٥ - توريد 1414/6/4-17TV BORN FRENCH مرض العقارات الدولي ايوشيي - ۲-۲۶۱۹ - ۲ 1997/0/8-8/77 مرض الكويد الدولي الوارد التطبية ، 1944/0/1-6/14 الماقة: دراسة الجدوى الاقتصادية المشاريع 1994/8/7--79 الرياض - ١٤٠٣٤٥ - ١ H- 12 007 - 112M 1992/0/1-1/79 زتمر الامارة الفعالة لضمان جردة الرعاية الصحبة 1444/0/5-7 بريطانيا - ١١٩٣١ - ١١٧ عرض التشج للرعانة المشدة A TIV - ANYETE! 1444/4/6-1 ورض الدولي للبناء والتشييد دباكس ٩٧، 1444/0/4-0 الأربن TOETTAE - I 1349/4/3-1 161 - 41.841. رض النولي منتجات الصيف دسس انترناشيونال سوقء 1444/0/11-4 لقامرة - ٣٠١٣٩١٩ 7410000 رض وللزنير الدولي الإستثمار والشوط والمستأ TOTTINE WELL حلقة: الماسبة للالية / التكاليف المهندسين ومدارء للشاريع 1444/0/15-1. الرياض - ١٥٤٠٣٤٥ - ١ عرض المتردودال الشمن والقال POR/MENT · * · E :- 19888 - : 3 · * . الله المناس مرض الرعلية الطبية للسعودي ١٧ 1494/0/10-11 الرياض - ٤٥٤١٤٤٨ رَمن علب الأسطان السعن عوالا H44/0/10-11 الرياش - ١٤١٨ له؛ . . . الريامن · me 103 L 28. برض لللابس النسائية ، أيف ١٩٥، 1447/0/17-17 ابوطبي - ١٤٤٤ - ٢ لبوظمي W JAN A 1446/ALL المويقلين - ٢ - ٢ - ٢ - ٢ - ٢ - ٢ لبوعي 1444/0/17-17 بوطيي - ۲۹۵۶۶۶ - ۲ أبوظمي المنت المرق اللي الترغيف واختبار الزهبي التي 144V/0/11-W الرياش - ١٤٠١ - ١ الرياس الحلقة ادارة قوانين العقود وتحنب للطالبات 1444/0/1.-14 الرياض - ٢١٤٠٣٤٥ - ١ 144Y/0/75-4. مين مُعَرَّوع لِمِنانَ ١٧ - عُولا وُمِعِياتُ الْمِنْهُ الْفُرِقِ الْإِمْسُوا * 1-4XY-AT - ELLE 1994/0/75-7. مرض الكهرباء والتكييف والادارة واليكون لمنان ٩٧، سروت - ۲۸،۲۸۰ - ۱ بيروت 37-57/4/476 الحالة: ﴿ السَّبِاتُ السَّجْبَةِ أَضِيعًا لِمَاعُ الصَّابِيِّ السَّبِيِّيِّ إِنَّا الْحَرْبَ الْحَر الرياض - ١٥٤٠٣٤٥ - ١ رض للعروشات والزخرمة الدلظية السعودي ١٧ 1444/0/74-70 الرياض - ١٤٤٨ع٤

الجمعة 16 لتار إمارس) ١٩٩٧ إليوالق ه دو القعدة ١٤١٧هـ/ العدد ١٢٩٣٣،		AL HAYAT FRIDAY 14. MARCH, 1997 ISSUE NO 12432
الاردن التحالف في التعالق	السعودية المعادية	ALHAYAT 15
البنوك البنكالعربي ۲۸۰ ،۰۰ ۲۲ ،۰۰ ۲۹۰ ،۰۰ ۲۹۲ -۰۰ ۲۲۲ -۰۰ ۲	نوك بنك الرياض ١٨٦٠ ١٨٤ و٢٥ ٢٥٥ ٢٥٠ ٢٥١ ٣	
بينك الأردن بين الأردن	ا بلك الجزيرة (١٩٨٥ - ١٦١ / ١٦١ (١٦١) ٢٢ (١٦١) ٢٢ (١٦٢) ٢٢٠ (١٦٢) ٢٢٠ (١٦٢) ٢٢٠ (١٦٢) ٢٢٠ (١٦٢)	
بِيَّ النَّسِقِ الأوسط ٢٠٠٠ (١٠١ /١٠٠) المُرِّ الرَّمِ المُرَا المُرَّ الرَّمِ المُرَا المُرَاعِينِ ٢٠٢٩ (١٠٠ ع.ر. المُراعِينِ ٢٠٢٩ (١٠٠ ع.ر. المُراعِينِ ٢٠٠٤ (١٠٠ ع.ر. المُراعِينِ ٢٠٠٤ (١٠٠ ع.ر. المُراعِينِ ٢٠٠٤ (١٠٠٤ ع.ر. المُرعِينِ ١٠٠٤ (١٠٠٤ ع.ر. المُراعِينِ ١٠٤ (١٠٠٤ ع.ر. المُراعِينِ ١٠٤ ع.ر. المُرعِين	البنك المولندي	البنوك بنك الالتمان النولي. مصر
السك الأريش الكويش (٢٠٧١ - ٢٠٠٢ ع.٧٧ ع.٧٧ - ٢٠٠٠ - ٢٠٠٠ المرد الكويش الكويش الكويش (١٩٠٤ ع.١٠ ع.١٠٠٠ ع.١٠٠٠ المرد الكويش (١٩٠٤ ع.١٠٠١ ع.١٠١ ع.١٠٠١ ع.١٠٠ ع.١٠٠١ ع.١٠٠ ع.١٠٠١ ع.١٠٠١ ع.١٠٠١ ع.١٠٠١ ع.١٠٠١ ع.١٠٠١ ع.١٠٠١ ع.١٠٠١ ع.١٠٠ ع.١٠٠١ ع.١٠٠ ع.١٠٠	بنت القاهرة عام. ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲۲ ۲ <td>البنك الوطني للتعيية (٢٥ - ١٠٤ مر ٢٧ مر ٢٧ مر ٢٧ ٢٦,٥٣ ٢٠,١٠ البنك التجاري الدولي - مصر (٢٢ ١٠٠ ١ ١٠٠ ١ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠</td>	البنك الوطني للتعيية (٢٥ - ١٠٤ مر ٢٧ مر ٢٧ مر ٢٧ ٢٦,٥٣ ٢٠,١٠ البنك التجاري الدولي - مصر (٢٢ ١٠٠ ١ ١٠٠ ١ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠
بيك الاستثمار العربي - بيك الاستثمار العربي - ٢,٨٣ ٢,٨٣ ١٩٨٦ ١٠١٠ -١٠١٠ الليك الاسلامي الاربلي ٩٠،٨٣ ٢,٨٣ ٢٨٨٣ عارب	الاستان الامریکی PVA. A TV0 AA0 TVA A الاستان الامریکی I TA1. I AIT AIT AIT AIT I	بنك مصر الدولي ۲۱٫۰۰ ۷۲۲٬۰۰ ۸۰۰٬۰۰ ۸۰۰٬۰۰ ۲۲۲٬۰۰ ۲۲۲٬۰۰ ۲۲۲٬۰۰ ۲۲٬۰۰ ۲۲٬۰۰ ۲۲٬۰۰ ۲۲٬۷۰ ۲۰٫۷۲ ۲۰۰۷ ۲۰۰۷
بنك الاتحاد	ا شركة الراجِحي	totall autosites cottes
1,0. time time time	الإسمادة 10 - 10 - 14 - 14 - 14 - 14 - 14 - 1 - 14 - 1 - 1	مطاحن مطاحن شرق للنكتا ٢٠٠٦٠ ٨٢,٦٠ ٨٢,٦٠ ٨٢,١٠ ١٨١٠ ١٨٢ ١٨٠٠ ١٨٢ ١٨٠٠ ١٨٢ ١٨٠٠ ١٨٢ ١٨٠٠ ١٨٢ ١٨٠٠ ١٨٢ ١٨١ ١٠ ١٨١ ١١ ١١١ ١١١ ١١ ١١٠ ١٨١ ١١١ ١١٠ ١١١ ١١١ ١١٠ ١١ ١١ ١١ ١١١ ١١١
بنك المؤسسة العربية	- '77' '77' '77'	مطلحن مصر الوسطى ١٤٠١٨ ، ١٠٠٠ مر٠٠ مر٠٠ مر٠٠ مر٠٠ مر٠٠ مر٠٠ مر٠٠
المتحدة للتأمين (۲۰۷۸ - ۲۰۷۸ - ۲۰۷۸ - ۲۰۷۸ - ۲۰۷۸ - ۲۰۲۹ - ۲۰۲۵ - ۲۰۲۹	التصنيع الوطنية ٢٣٧. ١٩٨ ٨٩ ٨٩ ٩٨ ١٠٠ ١٠ الموانية ١٠٠ ١٠١ ١٩١ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠ الموانية ١١٩٥ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠ الموانية ١١٩٥ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠ ١٩٠	مطلحن ومط وغرب النلتا 1.0,٠١ 1.7,٠٠ 1.4,٠٠ 1.4,٠٠ 1.0,٠١ 1.0,٠١ 1.0,٠١ 1.0,٠٠ 1.0
الشرق الأوسط للتأمين	Herm	العامة للصوامع والتخزين ١٤٠. ٢٢ ١٠٠.١٠ ١٠٨٠٠ ١٠٥.٠٠١٠٠ مطلحن مصر العليا ١٩٨٠ ١٠٨٠ ١٠٠ ١٠٠١٠٠ مطلحن مصر الغليا ١٩٨٠ ١٠٨٠ ١٠٠ ١٠٠١٠٠ مصر للزيوت والصابون ١٠٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١
ا تامين وطنية اهلنة		الزيوت المستخلصة ١١٥ : ٢٦,٠٠ ٢٦,١٥ ٢٦,١٥ ٢٦,١٥ ١٠٠٠ ١٠٠٠ الزيوة المستخلصة ١٠٤٠٠ ١١٤٠ ١٠٤٠ ١٠٥٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٥٠
: الأراضي للقسة	الإحساء للتنمية ١٠٧ /١٠٧ ١٠٧ ٠٠١ ٠٠١ ٠٠١ ٠٠١ ٠٠١ ٠٠١ ٠٠١ ٠٠١	و و مناعات فليزر مصر ٢٠٠ (١٩,١٠ (١٩,١٠ (١٩,١٠ -١٠٠٠) ١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,١٠ -١٠٠٠) ١٩,٠٠ (١٩,٠ (١٩,٠ (١٩,٠٠ (١٩) (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠) (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠) (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠) (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠) (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠٠ (١٩,٠) (١٩,٠٠ (١٩,٠) (
كهرناه إند كهرناه إند 1,10	المیاناتیت ۱۰ ۸۲ ۸۲ ۸۱ ۰ مدنت الاسمنت العربیة ۱۱.۱۱۲ ۱۱۲ ۱۱۲ ۱۱۲ ۱۱۲ ۱۱۲	المريدة للإنونة المريدة المريد
البولية للفنادق	head	ا الاسكندرية للانوية الاسكندرية للانوية الاسكندرية للانوية الاسكندرية للانوية الاسكندرية للانوية الاسكندرية للانوية الاسكندرية للغال والنسيح الانواعة الانوا
• المُحَمَّلَةُ الوطنيةُ • ١,١١٠ ١,١٢ ١,١٢ ١,١٢ ١,١٢ ١,٠١ ١,٠١ ١,٠١ ١,٠٠ ١,٠٠ ١,٠٠ ١,٠٠	- 000	مناعة الإسكندرية للغزل والنسيج عهد ٢٠٢٥ م٠٠,٥٠ م. ٥٠ و ١٩٠,٠٠ ٥٠,٠٠ العربية للتحدة للغزل والنسيج - ١٣٠,١٥ - ١٠٠٠ العربية لطبية الغزل والنسيج - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ العربية لطبية الإقطان ١٠,٠٠ ١٠,٠٠ ١٠,٠٠ ٥٠,٠٠ وورد ١٠,٠٠ وورد ١٠,٠ وورد ١٠,٠٠ وورد ١٠,٠٠ وورد ١٠,٠٠ وورد ١٠,٠ وورد
للجيركو ١٠٤، ٢٤، ٢٤، ٢٤، ١٠٠ -١٠٠٠ للركز الارتنى	ا استان الشرقية ١٣٠ ١٢٠ (٢٠٠ ٤٠٠ ٤٠٠ ١٣٠) ١٠٠ (١٣٠ ١٣٠) ١٣٠ (١٣٠ ١٣٠) ١٣٠ (١٣٠ ١٣٠) ١٣٠ (١٣٠ ١٣٠) ١٣٠ (١٣٠ ١٣٠ ١٣٠) ١٣٠ (١٣٠ ١٣٠ ١٣٠ ١٣٠)	النصر للملابس وللنسوجات ١٠٤ (١٠٩،٥٠ ١٠٩,١٦ -١٤,١٠ -١٤,٠٠ عــ٧.٥ المادية المناس المادية المناس المادية المناس المادية المناس المادية المناس ال
	الفنادق (170 17	الشرقية إيسترن كومبائي . ١٥٥,٠٠ /١٥٠٠ ١٠٥ - ٠
التولية للتعليم	النقل البحري (١٠٥٧ ع ١٠٥ ع ع ع ١٠٠٠ النقل البحري (١٠٥ ع ١٠٠ ١١٣ ع ١٠١ ع ١٠٠ النقل البحماعي (١٠٥ ع ١٠٠ ع ١٠ ع ١٠٠ ع ١٠ ع ١٠٠ ع ١٠٠ ع ١٠٠ ع ١٠٠ ع ١٠٠ ع	الإسكندرية للحديد والصلب ٢٤٥,٠٠ م٠٠٠ (٢٤٥,٠٠ و٢٤٠ م٠٠٥٢ ٥٠٠٠٠ ٥٠٠٠ الحديد والصلب المصرية ١٤٤١ (١٤٥٠ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠٠ الحديد والصلب المصرية الكون (١٤١٠ ٥٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠ الصابعات الهندسية وللعمارية الكون (١٤٩١ م٥٠ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠ المصرية المصرية المصرية الكون (١٤٩١ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠٠٠ م٠
تطوير الأراضي - ٠٠٧٨ - ١٩٠٠ - الصناعة التنغ والسجائر - ١٩٠٠ -	ا مواشي مکيرش ۱۰۰٪ ۲۷ ا ۲۲ ا ۲۰۰ ا ۱۰۲ ا ۱۰۲ ا ۱۰۲ ا ۱۰۲ ا	الكنبلات الكهربائية للصوية ، ٩٧٠ / ١١٣٠٠ /١٢٤.٥٠ ا٢٠.٠٠ م.١٦ الكنبلات الكهربائية للصوية ، ٩٧٠ / ١٠.٠٠ المربعة التعربية للرابدي والترابزالترستور .تليمس ١٨٠٠ / ٣٣.٣١ / ٣٤.٩٩ / ٣٣.٣١ / ٢٠.٠٠ م.٧٠٠ المربعة الرابعة التعربية للرابعة المربعة الرابعة المربعة الرابعة المربعة الرابعة المربعة ال
التنافين	نهامة للاعلان ۱۰ ۲۰ ۲۰ ۰۷ ۰۷ ۰۷ ۰۷ ۰۷ ۰۷ ۰۷ ۰۰ ۰ عسير ۲۰ ۲۰ ۱۵۰ ۱۵۰ ۱۵۰ ۱۵۰ ۱۵۰ ۱۵۰ ۱۵۰ ۱۵۰ ۱۵۰ ۱۵	عقارات المتحدة للإسكان والتعمير ١٧٥ (٢٩,٥٠ ٢٩,٥٠ ٢٩,٥٠ ٠٠٠٠ القاهرة للإسكان والتعمير ١٢٥ عه. ٢٤ ١٤,٧٢ ٢٤,٧٢ مه. ١٠٠٠ القاهرة للإسكان والتعمير ١٢٥ ٢٢٥ عه. ٢٤ ١٢٠ ١٢٠ ١٢٠ ١٠٠٠ التعمير وللسلكن الشعيدة ١٨٥٠ ١٢٠ ١٢٠ ١٢٠ ١٢٠ ١١٠٠ المدا
التفوسلات (۲۰۰ ۲۰۱۰ ۲۰۱۰ ۲۰۱۰ ۲۰۱۰ ۲۰۱۰ ۲۰۱۰ ۲۰۱۰	طبية للاستثمار ١٣٨٨-١ ١٥	ا بالتعمير والساكن الشعبية هـ ١٩٠٥ - ٢٤,٧٠ ٢٤,٣٠ ٢٤,٣٠ ١٩,٠٠ ١٩
المستعلق المستعلق (٢٠٠١ ١.٣٩ ١.٣٩ ١.٣٩ ١.٣٩ ١.٣٩ ١.٣٩ ١.٣٩ ١.٣	ا العزيزية بنده ١٢٧ ١٢٧	مصر الجديدة للإسكان والتعمير ٢٠٠ (٢٥ -١٠٠٥ (٢٧٠) ١٩٠٠ (٢٧٠) ١٩٠٥ (١٩٠٥ (١٩٠٥) ١٩٠٥) ١٩٠٥ (١٩٠٥) ١٩٠٥ (١٩٠٥) ١٩٠٥ (١٩٠٥) ١٩٠٥ (١٩٠٥) ١٩٠٥ (١٩٠٥)
الإنتاج الإنتاج	الصادرات -	17,00 18,00 171,00 170
التعربية للإنوية الإنتية ٢٠٨٠ ٢٠٧٧ ٢٠٧٥ ع.٢٠٠ الماتية ٦٠٨٠ الماتية ٦٠٨٠ الإنتية الإنتية ١٠٠٠ الإنتية الإنتية الانتية الإنتية الماتية الإنتية الماتية الإنتية الماتية الإنتية الماتية الانتيان الإنتيان الانتيان ا	المان	1,TV AT,1T A2,00 AY,10 A2,10 V11F
الإنابيد الإنتية الإنتية الوبق والكرتون الاباد الإنتية الوبق والكرتون الاباد ال	كهرباه الشرقية ١٠١	ا مستند طره المصرية المراق الأوسط لإستصلاح الأراضي ـ ـ ـ ٢,٠٠٠ - ٢,٠٠٠
- ۲,26	کهرباه تبوك ۱۰۰ کهرباه عرعر ۱۰۰	. المصرية للنولجن
دار الدواء ۲۰,۰۰ (۲.۵ (۲.۲۰ ۲.۲۲ ۲.۲۰ ۲.۲۰ ۲.۲۰ ۲.۲۰ ۱۵۰۰) ۱۳.۲۰ ۲.۲۰ ۲.۲۰ ۱۵۰۰	کهرباه الجندل ۱۱۱ ، کهرباه الجندل ۱۱۰ ، کهرباه تمام	عمان
النواشي والنواجن ١٠٥٠ (٥٠٠ (٥٠٠ (٥٠٠ (٥٠٠ (٥٠٠ (٠٠٠ (٠٠٠	کهریاه حقل ۵۰ - ۵۰ - ۵۰ - ۵۰ - ۵۰ - ۵۰ - ۵۰	
ا المتروكماويات الموطنية ٢٠٠٠ ع.٠ ع.٠ ع.٠ ع.٠ ع.٠ ع.٠ ع.٠ ع.٠ ع.٠	القصيم الزراعية ١٠٠٧ ٢٦ ٢٦ ٢٧ ٢٦ ١٦ ١٦ ١٠ ١٠ ٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١٠ ١	السوق: المطاحن العمانية
الصوف الصخري ۲۰٫۰		ارمج للزيوت النباتية 1,270
الموطنية للكوليل 1.70 المستقوكيماويات 1.71 المستقوكيماويات 1.51 التركز المعربي/ بوللي 1.91	ا الشرقية الزراعية (١٠٠٠) ٢٩ ٢٩ ٢٩ ١٠٠ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١ ١	الوطنية المنتجات الإلبان
المكوثر - ۱٬۱۲ -	بیشه قارراغیه ۱ ۱ ۱۹ ۲۰ ۱۹ ۲۰ ۲۱ - ۱ ۱۹ ۲۰ ۲۱ ۲۹ ۲۰ ۲۱ ۲۹ ۲۰ ۲۱ ۲۹ ۲۰ ۲۱ ۲۹ ۲۰ ۲۱ ۲۰ ۲۰ ۲۱ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰ ۲۰	اللوطنية لصناعة البسكويت ٢٠٩٠ ٢٠٠٠ ٢٠٠٠ ٢٠٠٠ ٢٠٠٠
	-3005	ا الغاز الوطنية
البحرين الله الله الله	الكويت الخواج المادية	سفر للفازات قصناعية ٢٠٠٠ ٢٠٠٠ ١٠٧٠ ١٠٠٠ مناعة الكابلات العمانية
اللبنوك بنك البحرين الوطنى ١٠٩٠، ١٣٨٠، ٢٠٠٠	الكويت المنافق	مسقط للفازات قصناعية
الله الله الله الله الله الله الله الله	الكويت البتك الوطني ١٠٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١	مسقط للفازات قصناعية
الله الله الله الله الله الله الله الله	الكويت البتك الوطني (٢٠٠ - ١٠ - ١٠٠	مسقط للفازات قصناعية
المنتوك بنك اللبحرين الوطني ١٩٦٠ ١٩٦٠ ١٠٠٠ بنك اللبحرين الوطني ١٩٦٠ ١٩٦٠ ١٠٠٠ بنك اللبحرين والكويت ١٩٦٠ ١٩٦٠ ١٩٦٠ ١٩٦٠ ١٩٦٠ ١٩٦٠ ١٩٦٠ ١٩٦٠	الكويت البتك الوطني (٢٠٠٠ - ١٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠ - ١٠ - ١٠٠ - ١٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠ - ١٠ - ١٠٠ - ١٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠	مسلم المفارات المسلمية العالمية المعالمية المعالمي
النياد البحرين الوطني (٢٠٠ ١٩٠٠ ١٠٠٠ المكترية والكويت (٢٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٠٠٠ المكترية والكويت (٢٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١	الكويت البيك الوطني (٢٠٠٠ - ١٠ - ١٠	مسقط للفازات قصناعية الكابلات العبانية
النبذوك منك اللبحرين الوطني (٢٠٠ / ١٩٠٠ / ١٩٠٠ منك اللبحرين الوطني (٢٠٠ / ١٩٠٠ منك اللبحرين الوطني (١٩٠٠ منك اللبحرين والكويت (١٩٠٠ منك اللبحرين الإسلامي (١٩٠٠ منك اللبحدين الإسلامي (١٩٠١ منك اللبحدين الإسلامي (١٩٠١ منك اللبحدين السعودي (١٩٠١ منك اللبحدين السعودي (١٩٠١ منك اللبحدين السعودي (١٩٠١ منك اللبحدين اللبحدين اللبحدين (١٩٠١ منك اللبحدين اللبحدين اللبحدين اللبحدين اللبحدين اللبحدين اللبحدين (١٩٠١ منك اللبحدين والشعرين الأوليم منك اللبحدين والشعرين الأوليم منك اللبحدين اللبحدين والشعرين الأوليم منك اللبحدين اللبح	الكويت البيك الوطنى (٢٠٠٠ - ١٠ - ١٠	مسقط للفازات قصناعية العليلات العبانية
النينوك منك الليجرين الوطني (٢٠٠ / ٢٨٨ / ٢٠٠٠ منك الليجرين الوطني (٢٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ منك الليجرين والكويت (٢٠٠ / ٢٠٠٠ منك الليجرين والكويت (٢٠٠ / ٢٠٠٠ منك الليجرين الإسلامي (١٩٠ / ١٠٠٠ منك الليجريني السعودي (١٩٠ / ١٠٠٠ منك الليجريني السعودي (١٩٠ / ١٩٠٠ منك المؤسسة الاجريدية المصرفية (١٩٠ / ١٩٠١ منك المؤسسة التحريدية المصرفية (١٩٠ / ١١٠٠ منك المؤسسة المؤسس	الكويت البيك الوطني (١٠٠٠ - ١٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠	مسلقط للفازات قصناعية العالدية العالدية المسلقط الفازات العالدية العالدية العالدية المسلقط الفازات العالدية المسلقط الم
النياد البحرين الوطني (٢٠٠٠ ١٩٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠	الكويت البيك الوطنى (١٠٠٠ - ١٠ - ١٠ - ١٠٠	مسلقط للفازات قصناعية
النياد البحرين الوطني (٢٠٠٠ ١٩٠٠ ٢٠٠٠ ١٠٠٠ ١٠٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠		مستقب النازات المستندة مستقب النازات المستندة مستقب النازات المستندة مستقب النازات المستندة مستقب النازات المستندة من المستقب ا
النياد البحرين الوطني (٢٠٠ ١٩٠٠ ٢٠٠ ٢٠٠ ١٠٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠	الكوات البت الوطنى (١٠٠٠ - ١٠	مسلفظ للفازات المسلفية
المنتوق متك المحرين الوطني (٢٠٠ / ٢	الكويت البيت الوطنى (١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ -	در المسلط المعارف المعلق
الله المناوق منك المحرين الوطني (٢٠٠ - ٢٠٠٠ مرد المحرد المحدد ا	الكويت البيك الوطني ١٩٩٠. ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١	دسقط الفازات قبطاعية
الله الله الله الله الله الله الله الله	الكويت البيك الوطني ١٩٠٩ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠	مسقط للفازات المعافية
قليتوك بيت البحرين الوطني ١٧٠٠ ١٧٠٠ ١٧٠٠ ١٧٠٠ ١٧٠٠ ١٧٠٠ ١٧٠٠ ١٧٠٠ ١٧٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١٩٠٠ ١١٠	الكويت البيت الوطنى 17 1 1 1 1 1 1.	
الله المناول عبد البحرين العطني (١٩٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠٠	الكورت البيك الوطني (٢٠٠٠ - ١٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠	المسلح المفاول المسلمية المفاول ا
الله المناوق منك البحرين الوطني (٢٠٠ - ٢٠	الكورت البيك الوطني (٢٠٠٠ - ١٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠	المستقب القارات الصناعية المستقب المستق
المنبؤك بيتك البحرين العواني (١٩٠١ / ١٩٠١ / ١٩٠٠ /	الكورت البيك الوطني (٢٠٠١ - ١٠٠ - ١٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠ - ١٠	مسقط للقازات الصناعية - 1,70 -
المندول بنك البحرين البوطني (١٠٠ ١٩٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠ ١٠٠	الكوري البيتك الوهندي (١٠٠١ - ١٠٠ -	سقط للفازات المعالية
الشؤول مث المحرين المواني الكوري (١٩٠١ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١٠٠ - ١٠٠٠ - ١	الكورت المستحد المواقع المستحد المستح	سلطة للغازات المعالية
الشؤول مثه المحرين المواني (١٩٠١ / ٢٠٠ - ٢٠ - ٢٠ - ٢٠٠ - ٢٠٠ - ٢٠٠ - ٢٠٠ - ٢٠٠ - ٢٠٠ - ٢٠٠ - ٢٠٠ - ٢٠٠ - ٢٠٠ - ٢٠	الكورت المستحد المواقع المستحد المستح	سطح المقازات المساعد ا
المنبؤ العيدين العيدي	الكويت البلد الب	سامة الغازات المساعدة ۲٬۰۰۰ (۲٬۰۰ (۲٬۰۰ (۲٬۰۰
المينوان بيك السحوين العواقي (١٠٠٠ / ٢٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠٠ / ٢٠٠ / ٢٠٠ / ٢٠٠ / ٢٠٠ / ٢٠٠ / ٢٠٠ / ٢٠٠٠ / ٢٠		سلطة الفاؤات المسلمية 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1
المنبؤ المنافق المناف		استاه التعاولات المعادية 1, 7, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1, 1,
البنواق بيك البحرين والعبار (170) (مسلط القاؤات المساعد الله المنافع القاؤات المساعد الله المنافع القاؤات المساعد
النبؤة بين المحرية الوباني (٢٠٠ / ٢٠ / ٢٠		
النبذي من المحرين الوعاشي (17) (17) (17) (17) (17) (17) (17) (17)		

المرياض - المجاري . . .

Little - ins

الشمرة - ١٠٥١ - ١

الديناص - ١٢٥،٢٢٠ - يُ

الرياض - 220 ومحر المحارو ليوس - 1998 ع

1 .- 17/1.2. - just

1 111 نسي - ۱۳۹۱ - . · "", - 145 · war-way

نبي - ¹⁷⁷431 - يبي 211 5= - <u>-25</u> - ايوناني - ديانياء - الم

الرهيي الأال ⁷⁵... - دينا

لرياض - ٢٠٠٠ -الإمارات - الداء.

مراالا - إيالي

· .**11 - 1-a

العلام المعلم ا ساهره معاهره

القامرة - إ مبه

ئل بيامب -4411 - ma

ا حد ا

الرياض - المالات

"Adde - wheel "

"" " " other)

e le Plates work • ,

الرياس ather - gen

See 1 الريام الريام ٠ - : معلوب) ، 445,744

<u>لېرځايي</u>

فكويت

ابوطني

المصرير

1.8

الماض

الهاهرة

Aire

ار اد

الإناسي

al J

الرياص

ايرباس

ž.la

85 4 -3 -5 -25 -15 -3 -9.5 -20 -21 -3.5

0 -2.5 -1.5 1.5 -19 -1.5

-5 -5*5*

0 -5-5-5 -6-2-5-5 -1-5-5 -5-5-5 -1-2-5 -1-2-5 -1-3-

-10.5 -2

8.5 2.5 -2.5

-6 13.5

-1 -0.25 -0.5

0 -10

6 0 -8 -! -5

STOREHOUSE

SUN LIFE & PROVINCIA T&N

GLENYL STORES
GLADIAN RYLEX.
GLADIAN

AUSTRALIA

8.62 7.77 3.8 3.8 17.04 17.85 11.15 5.93 6.92 19.19 2.63 12.45 23.55 16.05 1.97 6.78 5.76 3.33 6.38 4.1 7.15 8.36 9.2 19.15

RASHID HUSSAIN RENONG RESORT WORLD

ROTHMANS OF PALL MAL SARAWAK ENTER CORP. SIME DARBY TELEKOM MALAYSIA TENAGA NASIONAL UNITED ENGINEERS (M) YTL CORP.

7.95 3.6 11.3 22.9 3.98 6.6 19.2 8.6 16.4 11.5

7.42 5.55 2.99 16.1 15.72 9.87 11.15 4.23 5.97 17.35 4 2.04 10.35 18.11 11.07 1.69 6.05 4.94 3.29 5.27 7.41 6.9 2.75

9.18 8.56 3.58 24.65 19.93 18 604 7.9 21.5 4.95 2.73 13.8 24.65 17.15 1.99 7.74 6.79 3.85 4.2 4.2 9.82 9.82 9.83 3.71

0.1 0.03 -0.15 -0.1 -0.09 0 0.02 0 -0.07 -0.03 -0.01 -0.01 0 -0.01 0 -0.01 0 -0.02 -0.01 -0.01 0 -0.02 -0.01 -0.01 0 -0.02 -0.01 -0.02 -0.03 -0.05 -0.

21.8 5.1 15.5 28 5.85 10.4 24.2 13.1 24.1 15.3

16 ALH	IAYA' ERNA'	T TION	IAL	STOCK	MARKE	· T	_			

	ىية	رئيد	يةال	مالدول	اق الاسه	اتاسو	ۇشر	4		,
1997/199		- /-								
	اعلى مست	۲/۱	•	۲/۱۱	4/14	4/14		لؤشر	ti	اليورصة
مستستوي	۲٦٦,٨٠	14111	,۸۹ <u>]</u>	77,777.7	14147,77	174	1	ata.	نبكاي	اليابان
myt, 8. V.	71,01	V. V4		Y.40,17	V+79,7V	1470,10	-		داو ج	نيويورك
150.00	۲۰,۵۹	7227		### TER-,09	£177,0. T110,1-	£747,V-		ω 1··)		بريطانيا
[] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [] [4.4,41	YV-4	17,	Y7\7,10	Y181,V-	7724,A1	j (La	، (۳۰ سغ ۱٤٠	داکس کاگ (اللاتيا فرنسا
Y1. E, E. Y	17,,77	7904		74777	1905,50	7477,4-	-		سبے	سويسرا
7.	177,Y1	1777		17707, Y+	17119,17	17417,-		ستغ	مانغ	هونغ كونغ
	۰۱,۷۰	7571		YE'\A,Y+	7177,74 7505,5+	7105,77 7507,7.		ر ا <u>ی</u> ر العام	س تے المؤشر	مىنغاقورة استراليا
(*) نیویورل ظهر			· · ·		1		Ì	, ,		
أصم الشركة	سىفر	سعر ال مابق فرق)	عر اشت	سعر س	TARMAC TATE & LYLE TELEWEST CO		102 441 117.5	-1 -3 -0.5	134 497 188.5	85.5 . 426 106
- 100000	3D YY				TESCO THAMES WAT THISTLE HOT		345.5 684.5	-1.5 -6	370 694.5	265 531.5
UNITI	ED K	щG	DO	M	THORN TI GROUP	ســـــــــــــــــــــــــــــــــــــ	190 191.5 585.5	0 0 9.5	209 405 593.5	156 184 473
BBEY NATIONAL	779	-2.5	802	529	TOMKINS		285 - 460	-4 0	294 461.5	236 394
RTOURS	1012 124 443.5	-12 -2 -1.5	1041.5	452 112.18	UNITED ASSU	TRANCE GRO	1600.5 530.5	0.5 -3	1633 545.5	1174 374
HERSHAM INTL	1257.5	-2.5	527 1334	412.5 896	UNITED BISC	THES	250 658	12.5 -9.5	250 693	196 530
MYESCO WILLAN WATER	353 671.5 640	-8 9 -24	364.5 67).5	209 43 518	DID NEWS &	MEDIA	1012.5 740.5	0 -3.5	1912.5 752	609
LO WIGGINS APL.	195.5 110	1.5 -1.25	798_5 203 129	604.5 151.5	VENDOME LI VICKERS		532.5 270.5	-10 0	654 300	482.5 241
SDA GROUP SSD BRIT FOODS	499.5 284	-3 1.5	505 318_5	103 376	WASTE MAN.	INTL.	286.5 243.5	15 -25	299 395	218.5 · 223
SSD BRIT PORTS	526.5 351	-7 -1	554 366	261 454	WESSEX WAT WHITBREAD		383.5 805	1 -3	387 <i>5</i> 816 <i>5</i>	302 679
LAX OF SCOTLAND LAX OF SCOTLAND	1119.5 843.5	2.5	1216 875	228 695.5	WILLIAMS HI WOLSELEY	DG.	330 505.5	-Z 4	367.5 511.5	299 420
iss at unds.	554.5 368	-10 3.5	564.5 370.5	730.5 415	WPP GROUP YORKSHIRE I		276 903	11.5	276 903	187 653
SA GROUP	170	2.25	178,5	291 119.18	YORKSHIRE Y ZENECA	WATER	382.5 1814	0 -23.5	382.5 1902.5	291.08 1331
OCOMPATIBLES	276.5 1175 405	0 0 0.5	352.01 1375	246.5 358.44		TH		TOT		
LIE CIRCLE INDS. OC GROUP	1006.5	-12.5	419.5 1032.5	323 836		TT.	CAI	NCE	4	
00KER 0075	352.5 675 386	0 0 2.5	417.5 701	342.5 555	ACCOR		824	0	B46	610
ONTHORPE PR	341 1361	-3.5 -4	472.5 391.5 1371	375 303	AGF-ASR.GL.I AIR LIQUIDE		214.5 912	-15	222 935	128.2 762
RITAEROSPACE RITBORNEO PTL.	1.501 1425 694.5	→ 2.5 -8	1425	853 476	ALCATEL ALI AXA-UAP		616 375.8	0.6	6\$1 383.1	374.1 265
ET PETROLEUM ET SKY BCAST.	629	-3	748.5 696.5	551 417	BANCAIRE (C	IE.)	770 909	6 5	793 948	493 535
RITANNIC ASR. RITISH AIRWAYS	870.5 657	-5 2.5	875_5 664	683.5 506.5	BNP BON MARCHI	E	253 1021	-89	272.2 1596	171.5 981
RITISH BIOTECH RITISH ENERGY	262.5 236	0	326,46 260	192 192	BOUYGUES CANAL+		571 1114	-8 -30	607 1318	450.1 104Z
RITISH ENERGY PP RITISH LAND	137 546	-1 -0.5	162 555.5	91 380	CAP GEMINI CARREFOUR		339 3465	-2 0	360 3558 -	165,2 2280
UTISH STEEL UTISH TELECOM.	155 438.5	-3 4	200 444	140 326.5	CASINO GUIP CASTORAMA		265 885	-I -8	276 1040	170 846
tr DrZL	271 232	-6 10.5	336 245	230.5 200	CEP COMM. S	USP - 4/3	269.5 470	-0.5 0	287.5 484.5	229.9 343
URMAH CASTROL URTON GROUP	1050.5 155.75	-15 1.5	1167 161.75	978 137.5	CETELEM CHRISTIAN D	HOR	698 809	-20 7	745 924	488 600 -
ABLE & WIRELESS ADBURY SCHWEPPES	501.5 553	-5 -2	546 555	399 468 <i>.</i> 5	CLF DEXIA P		590 745	-7 0	614 745	, 385.2 435
AIRN ENERGY APSHOP.CENTS.	576 <i>5</i> 379	4.5 1.5	581.5 396.5	202.97 266	DANONE	ERNES	2838 902	8 -I	3020 944	1791 685
RADON RLTON COMMS.	2 6 0 548.5	-1 <u>-</u> 5 8 <i>-</i> 5	274 575	200 420.5	DASSAULT A		1414 365	-21 3.5	1460 382	453.5 153
TUBB SECURITY DATS VIYELLA	428.5 136.5	0.5 6	431.5 207	309.5 172	EAUX (GENE ELF AQUITAL		758 559	-13 1	806 584	481.9 338.5
MERCIAL UNION	688 715.5	-15 <i>5</i>	748 742.5	561 492	ERIDANIA BE ESSILOR INTI	GHIN SAY	925 1611	-22 -10	3000 1704	693 1220
OCKSON GROUP OURTAULDS	247 360.5	0 -2.5	327 487.5	205.5 360.5	FINAXA HAVAS		318.5 428	-1.5 -8.1	337.9 466.7	225.5 323.6
THE GROUP	418.5 1577.5	-1	444 1653	323.16 1270	HERMES INTI	L.	1550 865	-40 5	1650 880	1160 644
ALY MAIL'A' ALGETY	332.5	0	440	298	L'OREAL		1972	-30	2073	1245.18
anka Bus.SYS. Ela Rue	627.5 592.5	0 -24	848 748	388 527.5	LAFARGE LAGARDERE	GROUPE	382.4 174.8	-0.6	382,4 180	278.A 117
XONS GP. ST MIDLANDS ELTY.		-0.5 0	586.5 670	447 483.5	LEGRAND LOUIS VUITT	ON LIMITE	1017 2280	-20 0	1088 2599	757 1401
ECTROCOMP. LAP	426 <i>.5</i> 765.5	-1.5 -1	466.5 831.5	336 607	LYMH LYONNAISE I	DES EAUX	- 1352 - 584	-11 ·	1551	, 1056 439_2
II GROUP TERPRISE OIL	1195 652	-41 18 <i>.</i> 5	1485 686 <i>.</i> 5	1101 420	MICHELIN MONTAIGNE		333.2 2050	-12.6 0	364 2255	223.8 581
1 Extech	199 773.5	-2.5 1.5	215 802.5	161 474	MOULINEX NAVIGATION	MIXTE SUS	130.1 920	-3.1 0	142.6 951	71.05 713
NERAL ACCIDENT DERAL ELEC.	831.5 383	-10 -1.5	872 412.5	613.5 347	PARIBAS A		398 1475	1.1 2I	. 405.5 1564	282.4 1130
N AXO WELLCOME	1011.5	.9 -14.5	1172.5 1154	913 771 <i>5</i>	PECHINEY A PERNOD-RICA	ARD	245.2 311.5	-4.8 -3.5	270 354	192 267.7
ANADA GROUP LAND MET.	956.5 482	-17 -4.5	978.5 495	712 412	PEUGEOT SA PINAULT PRI		642 2275	17 -15	787 2470	533 1137
REENALLS GP.	553.5 208	5	633 217.31	547 161.01	POLIET PRIMAGAZ		502	9	558 630	441 483.5
	944	11.00								

TARMAC	102	-1	134	85.5
TATE & LYLE	441	-3	497	426
TELEWEST COMMS.	117.5	-0.5	188.5	106
TESCO	345.5	-15	378	265
THAMES WATER	684.5	-6	694.5	531.5
THISTLE HOTELS	190	o o	209	156
THORN	191.5	0	405	184
TI GROUP	585.5	9.5	593.5	473
TOMKINS	285 -	-4	294	236
UNIGATE	460	D	461.5	394
UNILEVER (UK)	1600.5	0.5	1633	1174
UNITED ASSURANCE GRO	530.5	-3	545.5	374
UNITED BISCUTTS	250	12.5	250	196
UNITED UTILITIES	658	-9.5	693	530
UTD FRIENDLY B	1012.5	0	1912.5	715
UTD NEWS & MEDIA	740.5	-3.5	752	609
VENDOME LUXURY U	532.5	-10	654	482.5
VICKERS	270.5	Ð	300	241
VODAPONE GP.	286.5	1.5	299	218.5
WASTE MANINTL.	243.5	-25	395	223
WESSEX WATER	383.5	1	387.5	302
WHITBREAD	805	-3	816.5	679
WILLEAMS HDG.	330	-Z	367.5	299
WOLSELEY	505.5	4	511.5	420
WPP GROUP	276	11.5	276	187
YORKSHIRE ELTY.	903	15	903	653
YORKSHIRE WATER	382.5	0	382.5	291.08
ZENECA	1814	-23.5	1902.5	1331
च्या) A N	CE		
17	RAN	IUE		

TARMAC	102	-1	134	85.5	
TATE & LYLE	441	-3	497	426	
TELEWEST COMMS.	117.5	-0.5	188.5	106	
TESCO	345.5	-15	370	265	
THAMES WATER	6845	-6	694.5	531.5	
THISTLE HOTELS	190	Ð	209	156	
THORN	1915	0	405	184	
TI GROUP	585.5	9.5	<i>5</i> 93 <i>.5</i>	473	
TOMKINS	285	-4	294	236	
UNIGATE	460	D	461.5	394	
UNILEVER (UK)	1600.5	0.5	1633	1174	
UNITED ASSURANCE GRO	530.5	-3	545.5	374	
UNITED BISCUTTS	250	125	250	196	
UNITED UTILITIES	658	-9.5	693	530	
UTD FRIENDLY B	1012.5	0	1912.5	715	
LITD NEWS & MEDIA	740.5	-3.5	752	609	
VENDOME LUXURY U	532.5	-10	654	482.5	
VICKERS	270.5	0	300	24I	
VODAPONE GP.	286.5	1.5	299	2185	
WASTE MANINTL	243.5	-25	395	223	
WESSEX WATER WHITBREAD	383.5	1	387.5	302	
WILLIAMS HDG.	805	-3	816.5	679	
WOLSELEY	330	-Z	367.5	299	
WPP GROUP	505.5	4	5115	420	
YORKSHIRE ELTY.	276 903	11.5	276 903	187	
YORKSHIRE WATER	382.5	1.5	382.5	653	
ZENECA	1874	-23.5	1902.5	291.08	
,	1014	-400	19(12)	1331	
					l
1 56	RAN	ICE			ł
	~ ~	102			l
ACCOR	824	0	846	610	
AGF-ASR.GL.DE FRN.	214.5	4	222	128.2	
AIR LIQUIDE	912	-15	935	762	
ALCATEL ALSTROM	616	-4	651	374.1	
AXA-UAP	375.8	0.6	383_1	265	
BANCAIRE (CIE.)	770	6	793	493	
BIC	909	5	948	535	
BNP	253	9	272.2	171.5	
BON MARCHE	1021	-89	1596	981	
BOUYGUES	571	-8	607	450.1	
CANAL+	1114	-30	1318	1042	
CAP GEMENT					
	339	-2	360	165,2	
CARREFOUR	339 3465	-2 0	3558 -	165,2 2280	
CARREFOUR CASINO GUIPCHIN.	339 3465 265	0	3558 - 276	2280 170	
CARREFOUR	339 3465	0	3558 -	2280	
CARREFOUR CASINO GUIPCHIN.	339 3465 265	0	3558 - 276	2280 170	
CARREFOUR CASINO GUIPCHN. CASTORAMA DUBOIS	339 3465 265 885	0 -I -8	3558 - 276 1040	2280 170 846	
CARREFOUR CASINO GUIPCHIN. CASTORAMA DUBOIS CCF	339 3465 265 885 269.5	0 -I -8 -0.5	3558 - 276 1040 287.5	2280 170 846 229.9	

FJ	KAI	NCE		
ACCOR	824	0	B46	610
AGF-ASR.GL.DE FRN.	214.5	4	222	128.2
AIR LIQUIDE	912	-15	935	762
ALCATEL ALSTROM AXA-UAP	616 375.8	-4 0.6	651 383.1	374.1 265
BANCAIRE (CIE.)	770	6	793	493
BIC	909	5	948	535
BNP	253	9	272.2	171.5
BON MARCHE	1021	-89	1396	981
BOUYGUES CANAL+	577 1114	-8 -30	607 1318	450.1 104Z
CAP GEMENT	339	-2	360	165.2
CARREFOUR	3465	0	3558 -	2280
CASINO GUIPCHN.	265	-1	276	170
CASTORAMA DUBOIS	885	-8	1040	846
CCF CEP COMM. SUSP - 4/3	269.5 470	-0.5 0	287.5 484.5	229.9 343
CETELEM	698	-20	745	488
CHRISTIAN DIOR	809	7	924	600 -
CLF DEXIA FRANCE	590	-7	614	, 385.2
COMM UNION FRANCE LI COMPT. MODERNES	745 2838	0	745 3020	435 1791
DANONE	902	-I	944	685
DASSAULT AVIATION	1414	-21	146D	453.5
DASSAULT SYSTEMES	365	3.5	382	153
FAUX (GENERALE DES)	758	-13	806	481.9
ELF AQUITAINE ERIDANIA BEGHIN SAY	559 925	1 -22	584 3000	338.5 693
ESSILOR INTL	1611	-10	1704	1220
FINAXA	318.5	-1.5	337.9	225.5
HAVAS	428	-8.1	466.7	323.6
HERMES INTL. DMETAL	1550	-40 5	1650 880	1160 644
L'OREAL	865 1972	-30	2073	1245.18
LAFARGE	382.A	10.4	382.4	278.A
LAGARDERE GROUPE	174.B	-0.6	180	117
LEGRAND	1017	-20	1088	757
LOUIS VUITTON LIMITE	22 80 1352	0 22	2599 1551	1401 1056
LYONNAISE DES EAUX	584	-11 - 1	- 679	439.2
MICHELIN	333.2	-12.6	364	223.8
MONTAIGNE	2050	0	2255	581
MOULINEX NAVIGATION MIXTE SUS	130.1 920	-3.1 0	142.6 951	71.05 713
PARIBAS A	398	1.1	405.5	282.4
PATHE	1475	-21	1564	1130
PECHINEY A	245.2	4.8	270	192
PERNOD-RICARD PEUGEOT SA	311.5 642	-3.5 17	3\$4 787	267.7 533
PINAULT PRINTEMPS	2275	-15	2470	1137
POLIET	502	Ð	558	441
PRIMAGAZ	- 595	-9	630	483.5
PROMODES	1925	45 -2.8	1960	1212
RENAULT REXEL	132.A 1720	-20	156.7 1810	104.I 1072 -
RHONE POULENC A	1945	4	203,3	120.6
ROUSSEL-UCLAF DEAD -	1530	0	1531	1057
SAINT GOBAIN	866	-27	905	606
SAINT-LOUIS SANOFI	1374 533	-42 -13	1513 589	1168 362.2
SCHNEIDER	291.7	-9.3	314.5	235.5
SEB	985	-5	1154	731
SEITA	211.3	0.2	240	188.7
SIDEL SOCIETE GENERALE	444.8 674	-8.2 0	470.1 706	275.25 530
SODEXHO ALLIANCE	2940	-30	3170	1769
SUEZ (CIE.)	283.8	-0.6	296.8	170.2
SYNTHELABO	605	B	629	377
THOMSON-CSF	193	0.A -7.7	198.3 487.1	114 320.3
TOTAL TV.FSE.I (TF3)	472.6 543	-4	635	485.6
UAP (CIE.)	149	2	150.5	98.5
USINOR SACILOR	89 .	0	92.7	65
VALEO	384 359	1.6 -10.4	398.9 413	251 245
WORMS ET CIE R	227	-1UA	413	243

WORMS ET CIE R	359	-10.4	413	245
GE	RM	AN	Y	
AACHAMUNCHBETREGD	1370	0	1430	900
ADIDAS	176	9	176	95.5
ALLIANZ HLDG.	3343	12-	3443	2486
ALLIANZ LEBENS.	1226	-4	1230	870.88 911
ALTANA ASEA BROWN BOVERI	1445 621.5	-15 -0.5	1460 670	600
BADENWERK	551	0	616	496
BANKGESELLSCHAFT BER	33.1	-3	35.55	25.07
BASE	63.25	-0.9	66.78	38.79
BAYER	71.7	-1.15 -1.25	77 53.8	46.32 35.96
BAYER HYPBK. BAYERISCHE VBK.	51.A 62.9	-0.95	66	41
BEIERSDORF	88 .	-3.5	98.5	58.25
BERLINER KRAFT&LICHT	463	-2	490	406
BHF BANK	42 <i>A</i>	-2.7	45.1	35.1 54.8
BILFINGER & BERGER	67 1291	-0.8 _23.5	70 1291	771.5
BMW CKAG COLONIA KONZERN	158.2	-33	165	99.5
COMMERZBANK	45.3	-1.6	46.9	31
CONTINENTAL	35.2	-0.5	36.03	23
DAIMLER-BENZ	126.45	-4 <i>9</i> 5 -10.5	132.5 758	77.3 483.5
DEGUSSA DEPFA-BANK	720 87.2	21	89	49.58
DEUTSCHE BANK	91.9	-2.63	95	68.25
DEUTSCHE LLOYD VERS.	4100	0	4100	3972
DEUTSCHE TELEKOM	36.85	1.2	36.85	29.93
DRESDNER BANK	55.95 832	-2 0	\$7.9 5 910	37.48 750
FORD-WERKE FPB HOLDING	336	D.	335	300
FRESEN MEDICAL CARE	162.9	-2.5	168	113.4
FRESENTUS PREF.	377	-13	390	220.1
FRLKRUPP-HOESCH KRU	283	-11.5 -3.6	295.8 120	190.5 27.1
GENE HAPAG LLOYD	116.2 915	0	1008	710
HEIDEL & ZEMENT	149	-1.8	150.8	94.1
HENKEL	86.5	-2.8	93.5	61.2
HENKEL PREP.	91.8 480	-3.5 0	100 496	54.25 380
HEW HOCHTIEF	74	-1.5	76.5	57.8
HOECHST	68.8	-1.65	79.5	46.86
IKB DT INDUSTRIEBANK	31.15	-0.55	31.7	26.75
ISAR AMPERWERKE	549.5	0 -11	645 615.5	499 479
KARSTADT	599 59.5	-1.2	913-3	55
LEIFHEIT LINDE	1139	1	1185	853
LUFTHANSA	24.35	-0.15	25.83	19.75
MAN	465	-125	481	350A
MANNESMANN	652 67.2	-9.5 -2.3	695 69 .5	516 52.7
MERCK KGAA	35.7	-2.5 -1	37.05	24.61
METALLGESELLSCHAFT METRO	160.5	-29	165.3	120
MUNCH.RUCK.REGD.	4195	-20	4435	2700
NESTLE DEUTSCHLAND	461.5	-3.5	485	400
PREUSSAG .	434.8	-10.2	455	339.5
RHEINEL EKTRA	1257	12 -2.45	1380 78.85	1062 52.61
RWE	75.8 · 61	-2.45 -1.75	62.75	42.92
Kar Circai	4ZB	0	435.5	381
RWE-DEA SAP	271.9	-6.3	278.2	175
SAP PREF.	273.2	-83	284	182
SCHERING	162.45	-2.85	165.3	101
SCHWARZ PHARMA	137.8	0.8	138	83.5
SGL CARBON	221	-8	241	129.7
SIEMENS	85.05 56	-1.4 -0.35	87.83 56	70.8 30.02
SKW TROSTBERG SPRINGER (AXEL) R	1230	-035 -25	1295	843
SUEDZUCKER	840	-20	864	640
THUEGA	479	1	505	425

THYSSEN - VEBA VEW (B) VIAG VICTORIA HDG. R VOLKSWAGEN VOLKSWAGEN PREF.	353 97.05 502 753 1405 928 724	-3.6 -3.2 -5 0 -30 -23.5 -19	364.8 102.5 522.5 778 1450 951.5 741	261.7 68.35 428 537.25 842 498 376
SWIT	ZEI	RLA	ND	
AARE-TESSIN R AABB AG B ABB AG R AABBAG R AABBAG R AABCCO B ALUSUISSE B ALUSUISSE B ALUSUISSE R BER VEKKIN B BALOISE R BER VEKKIN B CLARIANT CREDIT SUISSE R ELEKTROWATT B HOLDERBANK R NOTOR-COLUMBUS B MATIONALIN, R NESTLE R NESTLE R NESTLE R NEUE AARG BANK R NOVARTIS B NOVARTIS B PREALL INTIL B RICHEMONT B ROCHE HOLDING B RICHEMONT B ROCHE HOLDING GSH. SAUTER AGARBON R SCHINDLER R SMEI B SMEI B SMIL ZER P SULZER P SULZER R SULZER R SULZER R SULZER R SULSES BANK CO R SWISS BANK SWITZ B	878 1751 335 457 1179 1215 860 715 168.5 532 705 1113 5924 705 1113 227.5 1750 483 227.5 1750 483 227.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 168.5 1750 1750 1750 1756 1756 1756 1756 1756 1756 1756 1756 1756 1756 1756 1756 1756 1757 1750 1756 1757 1756 1757 1756 1757 1757 1758 1	18 4 - 3 3 - 6 -11 30 -85 -11 4 - 3 1 - 20 -1 - 5 -12 -12 -3 -3 -20 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3 -3	940 1845 357 482 1208 1238 1705 3010 875 541 171.5 541 729 1762 229 1762 2730 1800 1800 1800 1800 1710 7755 220 21355 18100 12300 739 1640 982 2525 670 1250 984 3565 655 310 1544 1350 252 252 2535	820 1406 279 233 911 916 870 630 875 106 412 4550 630 875 175 1265 370 2135 2425 1336 380 1183.53 1193.91 109.5 1340 516 1400 8780 445 1130 695 1130 693 1130 1130 1130 1130 1130 1130 1130 11
union bank switz. R Valora R Winterthur In. R	266.5 319.5 965	-16 -4 -15 -6	301 337 971	230.75 203 698
J	452.5 APA	-	458	306
ACOM ADVANTEST AISIN SERICI AISIN SERICI ALLINIPPON AIRWAYS AMWAY JAPAN ASAHI BANK ASAHI BREWERIES ASAHI CHEMICAL IND. ASAHI CHEMICAL IND. ASAHI GLASS ATL SYSTEMS AUTOBACS SEVEN BANK OF FULUOKA BANK OF FULUOKA BANK OF FULUOKA BANK OF YOKOHAMA BANK OF YOKOHAMA BANYL PHARMS. BENESSE BRIDGESTONE CANON	4550 6440 1630 977; 804 3380 823 1160 602 1080 226000 8200 524 1690 6460 2200 2250	-20 0 -20 6 -4 -20 -11 0 2 -10 0 -20 -30 -1 -40 -30 -10 -20 -50	5200 7190 1910 1520 1200 5500 1390 1390 824 1340 10600 957.6 2590 1010 2300 2780	3820 3870 1460 946 742 3200 744 1100 550 1010 225000 7050 581 1700 524 1250 1660 1650 1800

Your World Partner in Courier, Cargo and Travel.

11 15.1 82.75 8.6 64.5 14.7 14.05 26.9 4.3 188 55.75 24.6 19 8.4 42.2 6.25 8.15 85 85.75

10.25 23.4 32.3 18.5

SINGAPORE

HONG KONG

-0.3 -0.55 -0.45 -0.45 -0.4 -0.3 -0.4 -0.5 -1.75 -0.05 -1.75 -0.03 -1.75 -0.03 -1.75 -0.03 -1.75 -0.05 -0.15 -0.25 -0.15 -0.15 -0.05 -0.05

40.6 24.1

26 14.05

AMOY PROPERTIES BANK OF EAST ASIA

CATHAY PACIFIC CHEUNG KONG INFR. CHEUNG KONG INFR. CHINA LT & POWER

CHINA RESENTREP.

CITIC PACIFIC COSCO PACIFIC DAO HENG BANK GP. FIRST PACIFIC

HANG SENG BANK HENDERSON INV. HENDERSON LD.DEV.

HONG KONG ELECTRIC HOPEWELL HDG. HSBC HDG. HUTCHISON WHAMP.

HANG LUNG DEV.

HK & CHINA GAS

HK.TELBCOM.

HYSAN DEV. KERRY PROPERTIES
NAT MUTUAL ASIA
NEW WORLD DEV.

SINO LAND

WHARF HDG.

WHEELOCK & CO.

PEARL ORIENTAL

SUN HUNG KAI PROPS. SWIRE PACIFIC 'A' SWIRE PACIFIC B'

TSIM SHA TSUI PROPS.

ASIA PACIFIC BREWS.
CEREBOS PACIFIC
CITY DEVELOPMENTS
CYCLE & CARRIAGE
DBS LAND

ARAMEX

It's A Small World.

	2340	-20	2799.99	2309.08
CANON SALES				
CHIBA BANK	679	14	986	665
CHUBU FLEC POWER	2150	-10	2660	2010
CHUOOKU BANK	1550	0	2050	1540
CHUGOKU ELEC POWER	2140	-10	2500	2000
CREDIT SALSON	2440	70	2830	2260
DAI NIPPON PRINTING	1930	-20	2140	0181
DAI-ICHI KANGYO BK.	1360	-30	2160	1190
DAIEI	693	-53	1490	693
DATICHT PHARM.	1900	10 .	2010	1610
DAINIPPON INK&CHEMIC	348	-2	569	346
DAIWA BANK	468	3	827	465
DATWA HOUSE INDUSTRY	1390	-10	1720	1300
DAIWA SECURITIES	900	-46	1640	891
DD1 .	724000	-3000	962000	698000
DENSO	2320	-50	2810	2060
DELITSCHE TELEKOM (Y)	2530	50	2530	2190
EAST JAPAN RAILWAYS	530000	-\$000	603000	474000
EBARA	1460	-20	1780	1400
EISAI	2170	10	2400	1800
FAMILYMART	4600	-80	4854.38	3918.05
FANUC	3650	-20	4600	3330
FUJI BANK	1390	-50	2420	1180
FUII ELECTRIC	459	-6	608	425
FUR HEAVY INDS.	608	-6	614	417
FUIL PHOTO FILM	4060	-40	4230	2890
FUSIKURA	903	-7	987	719
FUIISAWA PHARM.	987 "	-23	1170	853
FUITSU	1200	0	1240	944
FURUKAWA ELECTRIC	550	-3	672	465
GUNMA BANK	920	-5	1260	913
HACHIUM BANK	1020	0	1260	1010
HANKYU	569	1 .	649	541
	1060	-20		
HITACHI			1160	968
HITACHI ZOSEN	- 442	-18	624	405
HOKKAIDO ELECPOWER	2090	0	2510	1960
HOKURIKU ELECPOWER	2090	G	2510	1980
HONDA MOTOR	3550	-130	3820	2130
				_,,,,
HOYA	5100	10	5590	3090
INDUSTRIAL BKJAPAN	1300	-30	2849.5	1300
ISHIKAWAJIMA-HARIMA	.415	4	545	415
ISUZU MOTORS	495	-29	650	417
ITO YOKADO	5250	-40	6660	\$030
TTOCHU	561	-1	800	515
JAPAN AIRLINES	475 .	-5	910	475
JAPAN ASSDIFTNANCE	5900	-70	13400	5800
JAPAN ENERGY	285 -	-1		
		-	430	280
JAPAN TELECOM	2160000	-180000	2800000	1800000
JAPAN TOBACCO INC.	797000	-3000	1000000	754000
JOYO BANK	587	7	820.86	573 .
JUSCO	3180	-110	4030	2620
KAJIMA	581	-31	1200	581
KANSAÎ ELECTRIC PWR.	2200	0	2550	2050
KAO	1290	-20.	1490	1190
KAWASAKI HEAVY IND.	469	-11	565	433
KAWASAKI STEEL	337	-2	401	278
KDD	6990	40	12200	6940
KEIO TEITO ELEC.	561	-8	658	521
KEYENCE	15000	-100	15800	11800
KINDEN	1440	n	1760	1420
KINDEN	1440	0	1760	1420
KINKI NIPPON RAILWAY	726	-1	817	704
	726 970	-1 -17	817 1420	
KINKI NIPPON RAILWAY	726	-1	817	704
KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL	726 970 215	-1 -17 -2	817 1420 342	704 970 203
KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO	726 970 215 2520	-1 -17 -2 -60	817 1420 342 3160	704 970 203 2400
KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEL KOKUYO KOMATSU	726 970 215 2520 845	-1 -17 -2 -60 -5	817 1420 342 3160 1090	704 970 203 2400 790
KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA	726 970 215 2520 845 526	-1 -17 -2 -60 -5 -13	817 1420 342 3160 1090 760	704 970 203 2400
KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA	726 970 215 2520 845	-1 -17 -2 -60 -5	817 1420 342 3160 1090	704 970 203 2400 790
KINKI MPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY	726 970 215 2520 845 526 1000	-1 -17 -2 -60 -5 -13	817 1420 342 3160 1090 760 1240	704 970 203 2400 790 506 976
EINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND.	726 970 215 2520 845 526 1000 2380	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750	704 970 203 2400 790 506 976 2209.06
KINKI NEPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA	726 970 215 2520 845 526 1000 2380 6900	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000	704 970 203 2400 790 506 976 2209.06 6510
EINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND.	726 970 215 2520 845 526 1000 2380	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750	704 970 203 2400 790 506 976 2209.06
KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO	726 970 215 2520 845 526 1000 2380 6900 742	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080	704 970 203 2400 790 506 976 2209.06 6510 742
EINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC.POWER	726 970 215 2520 845 526 1000 2380 6900 742 2170	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100 -10	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080 2620	704 970 203 2400 790 506 976 2209,06 6510 742 2020
KINKI NEPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC POWER LONG-TERM CR.BK.OP J	726 970 215 2520 845 526 1000 2380 6900 742 2170 400	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100 -10	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080 2620 920	704 970 203 2400 790 506 976 2209,06 6510 742 2020 383
EINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC.POWER	726 970 215 2520 845 526 1000 2380 6900 742 2170	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100 -10	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080 2620	704 970 203 2400 790 506 976 2209,06 6510 742 2020
KINKI NIPPON RAILWAY KURIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC-POWER LONG-TERM CR.BK.OP J MARUBENJ	726 970 215 2520 845 526 1000 2380 6900 742 2170 400 437	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100 -10 -7 -3	817 1420 342 316 1090 760 1240 2750 8000 1080 2620 920 637	704 970 203 2400 790 506 976 2309.06 6510 742 2020 383 428
KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC POWER LONG-TERM CR.BK.OP J MARUBENI MARUI	726 970 215 2520 845 526 1000 2380 6900 742 2170 400 437 1670	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100 -10 -7 -3 -40	817 1420 342 316 3169 760 1240 2750 8000 1080 920 637 2430	704 970 203 2400 790 506 976 2209.06 6510 742 2020 383 428
KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC POWER LONG-TERM CR.BK.OP J MARUBENI MARUI MATSUSH.KOTOBUKI ELT	726 970 215 2520 845 526 1000 2380 6900 742 2170 400 437 1670 3330	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100 -10 -10 -7 -3 -40 10	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080 2620 920 920 3870	704 970 203 2406 790 506 976 2209.06 6510 742 2020 383 428 1590 2360
KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC POWER LONG-TERM CR.BK.OP J MARUBENI MARUI	726 970 215 2520 845 526 1000 2380 6900 742 2170 400 437 1670	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100 -10 -7 -3 -40	817 1420 342 316 3169 760 1240 2750 8000 1080 920 637 2430	704 970 203 2400 790 506 976 2209.06 6510 742 2020 383 428
KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC.POWER LONG-TERM CR.BK.OP J MARUBENI MATSUSHIKOTOBUKI ELT MATSUSHIKOTOBUKI ELT MATSUSHIKOTOBUKI ELT	726 970 215 2520 845 526 1000 2380 6900 742 2170 400 437 1670 3330 2900	-1 -17 -2 -60 -5 -5 -13 0 -90 -100 -10 -7 -3 -40 10 20	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080 920 637 2430 3870 3470	704 970 203 2400 790 506 976 2209.06 6510 742 2020 383 428 1590 2360 2360
EINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUROTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC POWER LONG-TERM CR.BK.OF J MARUBENI MARUI MATSUSHIKOTOBUKI ELT MATSUSHITA ELEC INDL	726 970 21.5 2520 845 526 1000 2380 6900 742 2170 400 437 1670 3330 2900 1830	-1 -17 -2 -50 -5 -13 0 -90 -100 -10 -7 -3 -40 10 -20	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080 2620 920 637 2430 3470 2060	704 970 203 2400 790 506 976 2209,06 6510 742 2020 383 428 1590 2360 2360
KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC POWER LONG-TERM CR.BK.OF J MARUBENI MARUI MATSUSHIKOTOBUKI ELT MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL	726 970 21.5 2520 845 526 1000 2380 6900 742 2170 400 437 1670 3330 2900 1830 1100	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -10 -10 -10 -10 -7 -3 -40 10 -20 -20 -20	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080 2620 920 637 2430 3870 3470 2060 1190	704 970 203 2400 790 5506 976 2209,06 6510 742 2020 383 428 1390 2360 2360 960
EINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUROTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC POWER LONG-TERM CR.BK.OF J MARUBENI MARUI MATSUSHIKOTOBUKI ELT MATSUSHITA ELEC INDL	726 970 21.5 2520 845 526 1000 2380 6900 742 2170 400 437 1670 3330 2900 1830	-1 -17 -2 -50 -5 -13 0 -90 -100 -10 -7 -3 -40 10 -20	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080 2620 920 637 2430 3470 2060	704 970 203 2400 790 506 976 2209,06 6510 742 2020 383 428 1590 2360 2360
KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KORE STEEL KOKUYO KOMATSU KURARAY KURARAY KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC POWER LONG-TERM CR.BK.OP J MARUBENI MARUI MATSUSHKOTOBUKI ELT MATSUSHITA ELEC LINDL MATSUSHITA ELEC LINDL MATSUSHITA ELEC LINDL MATSUSHITA ELEC WKS. MAZDA MOTOR	726 970 970 215 2520 845 526 6900 742 2170 400 437 1670 3330 2900 1830 1900 505	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -100 -10 -10 -7 -3 -40 10 20 -20 -20 -7	817 1420 342 3160 1990 760 1240 2750 1080 2620 920 637 2430 3470 2060 1199 550	704 970 203 2400 790 556 976 2209,06 6510 742 2020 383 428 1590 2360 2360 2360 305
EINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUROTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC-POWER LONG-TERM CR.BK.OP J MARUI MATSUSHIKOTOBUKI ELT MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBERA	726 970 215 225 2845 526 1000 2380 742 2170 400 437 1670 3330 1100 1830 1100 305 974	-1 -17 -2 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100 -10 -7 -3 -40 10 20 -20 -20 -20 -7 -20	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080 2620 9920 637 2430 3470 2060 1190 1080	704 970 203 2400 790 5506 976 2209.06 6510 742 2020 3383 428 1590 2360 1660 960 305 862
KINKI NIEPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC POWER LONG-TERM CR.BK.OP J MARUBENI MATSUSHIKA COMAS. MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUSHIKI	726 970 970 215 2520 845 526 6900 742 2170 400 437 1670 3330 2900 1830 1900 505	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -100 -10 -10 -7 -3 -40 10 20 -20 -20 -7	817 1420 342 3160 1240 760 1240 2759 8000 1080 2620 920 637 2430 3870 3870 3470 2060 1190 1590	704 970 203 2400 790 556 976 2209,06 6510 742 2020 383 428 1590 2360 2360 2360 305
EINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUROTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC-POWER LONG-TERM CR.BK.OP J MARUI MATSUSHIKOTOBUKI ELT MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBERA	726 970 215 225 2845 526 1000 2380 742 2170 400 437 1670 3330 1100 1830 1100 305 974	-1 -17 -2 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100 -10 -7 -3 -40 10 20 -20 -20 -20 -7 -20	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080 2620 9920 637 2430 3470 2060 1190 1080	704 970 203 2400 790 5506 976 2209.06 6510 742 2020 3383 428 1590 2360 1660 960 305 862
EINKI NIEPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC POWER LONG-TERM CR.BK.OP J MARUBENI MARUI MATSUSHIKOTOBUKI ELT MATSUSHITA ELEC INDL. MATSUSHITA ELEC INDL. MATSUSHITA ELEC WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI MITSUBISHI MITSUBISHI KOREMICAL	726 970 215 2520 845 526 1000 2380 6900 742 2170 400 437 1670 3330 2900 1830 1905 974 1070 305 974 1070 310	-1 -17 -2 -60 -5 -13 0 -90 -100 -10 -7 -3 -40 10 20 -20 -7 -20 -7 -20 -10 -10 -20 -20 -7	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 1080 2620 9920 637 2430 3470 2060 1190 550 1080 1080	704 970 203 2400 790 506 976 2209,96 6510 742 2020 383 428 1590 2360 2360 1660 960 305 862
EINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC-POWER LONG-TERM CR.BK.OF J MARUBENJ MATSUSHIKOTOBUKI ELT MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI MITSUBISHI ELECTRIC	726 970 970 215 225 2845 526 1000 2380 742 2170 407 407 1670 1330 1100 2900 1830 1100 305 974 1070 310 666	-1 -17 -2 -2 -60 -5 -13 0 -90 -10 -10 -10 -10 -7 -3 -48 10 -20 -20 -20 -7 -20 -1 -1	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080 2620 9920 637 2430 3470 2060 1190 1080 1190 1080 1190 1080 1080 108	704 970 203 2400 790 5506 976 2209.06 6510 742 2020 3383 428 1590 2360 2360 2360 305 862 1010 3110 3110 627
KINKI NIEPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC-POWER LONG-TERM CR.BK.OF J MARUBENI MATSUSHIKOTOBUKI ELT MATSUSHITA ELEC.WIKS. MAZUA MOTOR MITSUBISHI ELECTRIC MITSUBISHI ELECTRIC MITSUBISHI ELECTRIC MITSUBISHI ELECTRIC	726 970 970 970 970 970 970 970 970 970 970	-1 -17 -2 -60 -5 -5 -13 0 -100 -100 -10 -7 -3 -40 10 20 -20 -7 -20 -10 -10 -10 -20 -20 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -10 -1	817 1420 342 3160 1760 1760 1760 1780 8000 1080 2620 920 637 2430 3870 3870 3870 3470 1190 1550 1190 1680 660 824	704 970 203 2400 7400 7506 976 976 6510 742 2020 383 428 1590 2360 2360 305 862 1010 310 627 1090
EINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL KOKUYO KOMATSU KUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. KYOCERA KYOWA HAKKO KOGYO KYUSHU ELEC-POWER LONG-TERM CR.BK.OF J MARUBENJ MATSUSHIKOTOBUKI ELT MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.INDL MATSUSHITA ELEC.WKS. MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI MITSUBISHI ELECTRIC	726 970 970 215 225 2845 526 1000 2380 742 2170 407 407 1670 1330 1100 2900 1830 1100 305 974 1070 310 666	-1 -17 -2 -2 -60 -5 -13 0 -90 -10 -10 -10 -10 -7 -3 -48 10 -20 -20 -20 -7 -20 -11 -14	817 1420 342 3160 1090 760 1240 2750 8000 1080 2620 9920 637 2430 3470 2060 1190 1080 1190 1080 1190 1080 1080 108	704 970 203 2400 790 5506 976 2209.06 6510 742 2020 3383 428 1590 2360 2360 2360 305 862 1010 3110 3110 627

··				
MITSUBISHI MOTORS	951		^	
MITSUBISHI TST & BKG	854 £300	4	973 1870	833 1100
MITSUI & COMPANY	860	0	1000	850
MITSUI FUDOSAN	1260	20	1520	1000
MITSUI MAR &FIRE INS MITSUI TST BANKING	618 730	-3 -5	887 1300	577
MITSUKOSHI	686	-14	1340	691 680
MURATA MANUFACTURING		-10	4350	3190
MYCAL NAGOYA RAILROAD	1490	-10	1890	1460
NANKAI ELECRY.	440 575	-3 -1	569 722	433 5 69
NEC	1400	-10	1470	1080
NGK INSULATORS	1070	0	1240	1040
NCK SPARK PLUG NICHIDO FIRE&MARINS	1230	-10	1330	1100
NICHIEI	650 8840	-7 -10	900 9280	610 6500
NIKKO SECURITIES	790	-23	1370	654
NIKON NINTENDO	1680	-100	1850	1150
NIPPON CREDIT BANK	8650 249	-100 -1	\$880 444	6510 181
NIPPON EXPRESS	758	-14	0111	656
NIPPON OIL NIPPON PAPER INDS.	473	-27	766	473
NIPPON STEEL	561 325	•14 -2	773 385	505 286
NIPPON TEL NETWORK	34600	-1100	37400	28300
NIPPON YUSEN KK NISSAN MOTOR	414 723	-21	649 998	414 623
NISSHIN STEEL	274	-1 2	483	270
NISSHO IWAI	422	-7	624	370
NISSIN FOOD PRDS.	2340 256	20 -4	3900 344	2170 223
NOMURA SECURITIES	1380	-20	2370	1380
NPN.TELG. & TEL.	816000	-1000	916000	744000
NSK NTT DATA COMMS.SYSTE	623 3190000	-16 10000	854 3710000	561 3010000
OBAYASHI	676	-6	1040	650
ODAKYU ELECTRIC RY.	621	-8	755	603
OH PAPER CO. OKI ELECTRIC IND.	605 635	-7 -10	975 884	605 506
OMRON	2050	-1G	2400	1740
ONO PHARM. ORIENTAL LAND	3780 7650	-10 -10	3980 8800	3030 7500
ORIX	5500	681	5880	4000
OSAKA GAS	284	1	428	283
PIONEER ELECTRONIC PROMISE	2140 5250	-100	2650 5800	1810 4430
RICOH	1390	-20	1510	1060
ROHM	8430	-210	9100	5600
SAKURA BANK SANKYO (IST)	727 3330	-17 -10	1240 3710	650 2400
SANYO ELECTRIC	451	-25	675	414
SAPPORO BREWERIES	867	-18	1050	867
SECOM SEGA ENTERPRISES	6650 3130	40 -10	7400 5380	6350 3090
SEIBU RAILWAY	5260	-80	6430	3500
SEKISUI CHEMICAL	1180	-4 0	1430	1010
SEKISUI HOUSE SEVEN ELEVEN JAPAN	1120 7130	0	1340 7710	1030 6480
SEVENTY SEVEN BANK	940	-7	1100	911
SHARP	1520	0	1920 2570	1420
SHIKOKU ELECTRIC POW SHIMIZU	3090 637	-10 -37	1340	1970 637
SHIN-ETSU CHEMICAL	222 0	-30	2440	1870
SHIZUOKA BANK	1510 965	20 -5	1510 1450	1150 985
SHOW'A SHELL SEKIYU	864	-11	1180	800
SMC	E240	-50	8610	7100
SOPTBANK	10200 8800	-600 -40	15714.29 9080	7680 6190
SONY MUSIC ENTMT.	4330	~70	5780	4050
SUMITOMO BANK	620 1530	-15 -40	1250 2260	830 1240
SUMITOMO CHEMICAL	475	-3	572	398
SUMITOMO ELECTRIC IN	1670	Ð	1710	1320
SUMITOMO MARAFIRE I SUMITOMO METAL INDS.	702 280	-8 -5	996 348	658 244
SUMITOMO METAL MININ	759	-16	1100	658
	830	-11	915	685
SUMITOMO TRUST & BAN SUZUKI MOTOR	1010 11 80	-20 -50	1540 1490	844 1050
TAISEL	455	-25	815	455
TAISHO PHARM.	2790	-60	2930	2040
TAKASHIMAYA TAKEDA CHEMICAL INDS	12(0 2490	-20 0	1770 2700	1090 1540
TAKEFUII	7850	-150	10200	7100
TOK	8050	-30	8509 606	5050
TELIIN TERUMO	434 1650	-19 -10	605 1840	434 1030
THE SANWA BANK	1360	-20	2170	1280
TOBU RAILWAY	543	-5 0	736 2639	505
TOHOKU ELECTRIC PWR. TOKAI BANK	2030 902	0 -10	1450	1960 893
TOKIO MARÆFIRE INS.	1160	-40	1470	995
TOKYO BROADCASTING	1630	-50	2020	1600
TOKYO ELECTRIC POWER TOKYO ELECTRON	2210 4240	-10 -20	2860 4530	2130 2800
TOKYO GAS	294	2	412	291
TOKYU	557	-16 -30	855	530
TONEN TOPPAN PRINTING	1210 1360	-30 -30	1630 .	1140 1270 .
TORAY INDS.	660	0	784	6.59
TOSHIBA	667 2500	0 -100	832 3500	664 2500
TOSTEM CORPORATION TOTO	1180	-100	1660	1140
TOYO SEIKAN KAISHA	2610	-60	3970	2400
TOYOTRUST & BANKING TOYODA AUTOLOOM WKS	833 2640	-17 10	1150 2240	725 1880
TOYOTA MOTOR .	3110	-10	3440	2210
UBE INDUSTRIES '	327	-11	448	302
UNY VICTOR	1940 1130	-50° 0	2280 1590	1720 998
WEST JAPAN RAILWAYS	397000	1000	400000	367000
YAMAGUCHI BANK	1500	0	1930	1430
YAMAHA YAMAICHI SECURITIES	2220 401	-60 -4	2450 833	1670 401
YAMANOUCHI PHARMS.	2380	-30	2550	2190
YAMATO TRANSPORT	1160	-20	1300	1110
YAMAZAKI BAKING YASUDA FIRE&MARJNS.	1810 568	-70 -12	2160 839	1650 510
YASUDA TSTÆBKG.	302	-13	706	302

1370		AUS & NZ.BANKING GRO
1860 8860	6510	BRAMBLES INDS.
441 1110	1S1 656	CMWLBK OF AUS.
766 773	473 505	
385 37400	286	COMALCO
649 998	414 623	CSR POSTERS BREWING GP.
483 624	270 370	
3900 344	2170 223	NAT MUT HOLDINGS
2370 916000	1380 744000	
854 3710000	561 3010000	PACIFIC DUNLOP PBLAND BCAST.
1040 755	650 603	PIONEER INTL. WESTPAC BANK
975 884	605 506	WMC
2400 3980	1740 3030	BLOOT BLOOTIE
8800 5880	7,500	1 377
428 2650	283	l
5800 1510	4430 1060	AFTNA INC COM STOCK
9100 1240	5600	AIRTOUCH COMMUNICA
3710 675	2400	ALLSTATE CORP.
1050 7400	867	
5380 6430	6350 3090 3500	AMERINTLGP.
1430	1010	AMGEN
1340 7710	6480	ANHEUSER-BUSCH
1100 1920	911 1420	ARCHER-DANLS, MIDL
25% 1240	637	ATLANTIC RICH.
2440 1510	1870	BANC ONE
1450 1180	985 800	BANK OF BOSTON BANK OF NEW YORK
8610 15714.29	7100 7680	BANKAMERICA BARNETT BANKS
9080 5780	6190 4050	BAXTER INTL. BELL ATLANTIC
1250 2260	830 1240	BELLSOUTH
572 1710	1240 398 1320	BIOCHEM INTL. BOEING
996 348	744	REJECTAL MAYERS SALITED
1100 915	658 685	BURN INGTON NTHN SAN
1540 1490	844 1050	CATERFILLAR CHASE MANHATTAN
815 2930	455	CHEVRON
1770	1080	CHUBB
2700 10200	1540 7100	CIGNA CISCO SYSTEMS
8509 605	5050 434	COCA COLA
1840 2170	1030 1280	COLUMBIA INC.
736 2639	505 1960	COMPAQ COMPUTERS COMPUTER ASSOCS.INT
1450 1470	893 995	CONAGRA CORESTATES FINL.
2020 2860	1600 2130	CPC INTL. CSX
4530 412		
855 1620	530 1140	DEERE DELL COMPUTER
J630 . 784	2800 291 530 1140 1270 - 659 664	DISNEY (WALT) DOW CHEMICALS
832 3500	664 2500	DU PONT E I DE NEMOU EASTMAN KODAK
1660	1140	EDISON INTL.
3970 1150	2400 725	ELECTRONIC DATA SYST EMERSON ELECTRIC
2246 3440	1880 2210	ENRON CORP EXXON
448 2280	302 1730	Pannie mae Ped.Hm.ln.mge.
1590 400000	998 367000	PIRST BANK SYS. PIRST CHICAGO NBD
1930 2450	1430 1670	FIRST DATA FIRST UNION
833 2550	401 2190	FLEET FINL GP FORD MOTOR
1300 2160	1110 1650	GANNETT GEN.ELEC.
839 706	510 302	GEN.MILLS GEN.RE
- ~		GENERAL MOTORS GILLETTE
IG	11	GTE HEINZHJ.
11.6	8.25	HEWLETT-PACKARD HOME DEPOT
31.08 14.6	21.04 11.65	HONEYWELL HOUSEHOLD INTL.
77.75 23.3	50.5 12	ILLINOIS TOOL WKS.
37.4 18.3	32	INTLBUS MACH. INTLPAPER
45.6 11	28.05 4.85	JOHNSON&JOHNSON RELLOGG
43 12.85	26.75 9.4	KEYCORP KIMBERLY-CLARK
17.5 96.25	13.95 74.25	LILLY ELI LOCKHEED MARTIN COP
9.65 79.5	6.4 51.75	LUCENT TECHNOLOGIES
13.55 15.6	11.95 12.15	MAY DEPT STORES MBNA CORP.
27.9 \$.45	22.55 4J	MCDONALDS MCDONN DOUGLAS
193.5 64.25	110.5	MCI COMMS. MEDTRONIC
31 22.85	20.95 17.5	MELLON BANK MERCK
8.7 53.75	5.8 32.3	MERCIL LYNCH MICROSOFT
6.4	1.68	MINNESOTA MING & MINI
10.05 98 25.75	7.2 65.75 62.5	MOBIL MONSANTO MORGAN (IP)
75,75 12,15 23,9	9.8 8.35	MORGAN (JP) MORGAN STANLEY
40.6	26	MOTOROLA NAT.CITY

WOOLWORTHS	3.67	-0.02	3.71	2.75
NE	WY	OR	K	
ABBOTT LABS,	59 13	0.5	60.13	39.38
AETNA INC COM STOCK	92.88		92.88	58
AIRTOUCH COMMUNICATI ALLIED SIGNAL	26	-0.5	32.88	23.13
	74.5	0.38	74.5	54.5
ALLSTATE CORP.	66 63	-0.63	67.63	38
ALUMINUM CO OF AM.	75.13	-0.88	76	55.5
AMER,EXPRESS AMER,HOME PRDS.	66.13	-0.5 -1.75	69.75 67.88	40.80
AMER.INTL.GP.	126.88	1	128	88.13
AMERITECH	61.25	-1.25	64.88	50.23
AMGEN	60.13	-1.13	64	51.5
AMOCO	88	-0.25	\$8.88	66
ANHEUSER-BUSCH	43.75	0.25	44.88	
APPLIED MATS.	51.13	-0.5	54.44	22.5
ARCHER-DANLS,-MIDL.	18.63	-0.13	23	15.8
AT&T CORP.	35.88	-0.25	44.42	32.14
ATLANTIC RICH.	125.75	-0.75	142	112.5
AUTOMATIC DATA PROC.	44.75	0	45 63	36.38
BANC ONE	46.38	-1.38	48.25	32.13
BANK OF BOSTON	77.13	-1.38	78.75	46
BANK OF NEW YORK	40.63	-0.88	42	23 31
BANKAMERICA	118.5	-0.88	123	70.75
BARNETT BANKS	49.13	-0.88	50.13	29.25
BAXTER INTL.	47.38	-1	48.75	38.74
BELL ATLANTIC BELLSOUTH	65.25 43.75	-1.88	71.38 46.88	\$5.13 35.63
BERKSHIRE HATHAWAY	37300	100	37300	3010
BIOCHEM INTL.	5.94	0	8	4.25
BOEING	107	-1.13	113.88	74.88
BOSTON SCIENTIFIC	65.38	-1.63	71.5	39.13
Bristol Myers squibb	65.63	-1.75	69.25	39.8
Burlington NTHN SANT	83.38	-1	89.88	78.1
CAMPBELL SOUP CATERPILLAR	91,88 80.63 103.88	-0.5 0.38 -2.38	94.13 83.13 109.63	57.13 63 65
CHASE MANHATTAN CHEVRON CHRYSLER	66.88 31.25	-0.38 -0.63	69.5 36.13	54.88 26.75
CHUBB	61.88	-0.38	62.25	41.38
CIGNA	157.75	-1.63	161.38	
CISCO SYSTEMS	50.88	-1.88	74.88	42.94
CTTICORP	122.75	-1.88	126.38	75.34
COCA COLA	61	-1	62.88	39.3°
COLGATE-PALM.	110	-2.13	113.75	75.31
COLUMBIA/HCA HEALTHC	44.13	0.38	44,88	32,17
COMPAQ COMPUTERS	79.38		86.75	36.5
COMPUTER ASSOCS.INTL.	39.88	-0.5	67.25	38.38
CONAGRA	54.75	-0.25	55	37.88
CORESTATES FINL.	53.25	-1	55	36.60
CPC INTL.	84.88	-1	86.13	65.60
CSX	51.75	-0.25	52.75	41.7:
CUC INTIL.	24.13	0.63	27.33	18.6
DEAN WITTER DISCOVER DEERE	39.63	-0.63	43,75	24.63
	44.38	0.5	47,13	35.13
DELL COMPUTER	71.5	-0.13	75.75	15.5
DISNEY (WALT)	75.38	-1.75	7 8.13	53.3
DOW CHEMICALS	84.5	0.63	91.88	70.63
DU PONT E I DE NEMOU	112.25	-1	113.5	74.63
EASTMAN KODAK	91.88	0.25	94.25	67
EDISON INTL.	21.5		22.63	15.13
ELECTRONIC DATA SYST	45.38	0.25	63	41.1
EMERSON ELECTRIC	50.63		52,62	39.1
ENRON CORP	40.63	0.5	106	34.8
EXXON	101.5	-1.25		79
Pannie mae Fed.hm.ln.age.	40.5 31.88	-1.38 -1	43.25 33.63	28 19.5 55.5
PIRST BANK SYS.	81.63	-1.75	84.38	38.13
PIRST CHICAGO NBD	61.5	-1.13	63.5	
FIRST DATA	35.75	-0.5	43.81	34.3
FIRST UNION	90.75	-1.88	95.63	57.5
FLEET FINL GP	62	-0.63	62,75	38.5
FORD MOTOR	32.63	0.38	37,25	30.5
Ganneit	82	-0.13	83.25	64
Genelec.	104.75	-0.38	107.5	75.1:
Gen.Mills	63	-1.75	68.63	52.2:
GEN.RE	174.38	0.13	176.38	139.1
GENERAL MOTORS	57.75	0.25	62.5	
GILL FITE	81.38	-1.38	86	48.81
GTE	45.75	-1.88	49.25	38
HEINZHJ.	42.38	-0.88	43.88	30.34
HEWLETT-PACKARD	54.63	-0.75	59	38.2
HOME DEPOT	56.38	0.13	59	44 49.75
HONEYWELL	74.5	-0.25	75.75	
HOUSEHOLD INTL.	98.75	-1.25	105.63	63
	88.13	0.63	88.13	62
NTEL	142.75	-1.13	164,75	54.89
NTLBUS MACH.	144.88	-1.13	168	90.25
INTLPAPER	43.13	0.63	44.38	36.85
IOHNSON&JOHNSON	59.63	-1.25	62.75	43.75
RELLOGG	67.75	-0.75	78.13	63.13
KEYCORP	54.63	-0.63	56.38	36.25
KIMBERLY-CLARK	109.25	-0.75	110	69.81
LILLY ELI	86.38	-2.38	94.38	54.5
LOCKHEED MARTIN CORP	85.5	-0.5	95,63	74.B
LOEWS	£10.38	-1.38	111,75	
LUCENT TECHNOLOGIES	56.5	0.5	59.63	30.63
MAY DEPT STORES	48.5	0.13	50	41.13
MBNA CORP.	34.75	-0.88	37.13	17.75
MCDONALDS	44.38	0	52.13	42.75
MCDONN.DOUGLAS MCI COMMS.	66.75 36.25 66.38	-0.88 -0.25 0.25	70.5 36.88 71.38	42.87 22.94 47.38
MEDTRONIC MELLON BANK MERCK	83.88 92.25	-1.13 -1.53	86.25 99.63	51.13 57
MERRILL LYNCH	96.88	-2.88	102	56.2
MICROSOFT	98.75	0.38	103.13	49.81
	91 130.25	-1.13 -1.38	93 132.63	63
MONSANTO	40.38	0.88	42.63	28
MORGAN (JP)	107.63	-1.13	109.75	77.13
MORGAN STANLEY	65.63	-0.63	71.88	42.13
MOTOROLA	57.13	-0.75	69.38	
VAT.CTTY	52.38	-1.5	54.25	33.75
VANABENOITAN	62.75	-1	65	36.81
NIKE 'S'	65.88	-0.5	75.75	39.31
NORFOLK SOUTHERN	95.38	0	97.25	80.13
NORWEST	51.63	-0.88	53	32.5
NYNEX	49	-1.38	53.38	42.25
PACIFIC TELESIS	34.13	-1.63	49.75	27.67
	40.38	-1	41.55	26.38
PENNEY (J.C.) PEPSICO PFIZER	51 32 94 75	0.25 -0.5 -0.88	56.75 35.63	47 28.13 61.63
PHILIP MORRIS PHILLIPS PTI_	138	-1.63 -0.38	98.75 139.63 46.75	86.21 38.13
NC BANK PG INDUSTRIES	44	-0.63	44.88	28.63
	56.5	-0.5	61.75	45
ROCTER & GAMBLE	125	-1.5	129.5	B1
	47.38	-1.13	55.63	44.39
REED INTLSPN ADR NE	37.5	-1.25	39.25	33.25
RHONE POULENC RORER	74.38	0.25	78.25	58.36
UR NABISCO HDG.CORP	36.13	-0.5	38.5	25.13
COCKWELL INTLINEW	67.25	-0.13	70.5	46.63
ROYAL BK.CAN MINLQUE	43.75	-0.75	45.13	23
SAFEWAY	50.5	-0.75	51.75	27.5
SARA LEE CORP.	39.63	-0.25	40 <u>.25</u>	30.38
SBC COMMUNICATIONS	56	-1.75	58	46.25
SCHERING-PLOUGH	80	-0.38	81.63	53.5
SCHLUMBERGER	104.88	-2.63	115.5	77.38
SEAGATE TECH. SEARS,ROEBUCK	47.5 56.63	1.38 1.13 .n.13	54,25 56,63 24,63	19.44 40.63 21.25
SOUTHERN	21.5	-0.13	24.63 ·	21,25
SPRINT	44.38	-0.25	45.5	35
SUN MICROSYSTEMS	29.75	-2	35	21,81
SUN MICKOSYSTEMS SUNTRUST BANKS TEXACO	53.13 102.75	-0.88 -0.13	54.5 108.38	33.60 80
IEXACU IEXAS INSTS. IIME WARNER	84.88 43.25	-0.38 -0.13	85,25 44,25	41.75 32.13
TIME WARNER FRAVELERS GP. UNION PACIFIC	54.63 61.25	-0.13 -1.5	58.25 63.63	28.57 44.96
UNITED HEALTHCARE UNITED TECHNOLOGIES	54.88	-0.25	64.13	31
	77	-0.75	77.75	51.87
UNOCAL	39.63	20.5	45.13 37	29.80
US.WEST COMMUNICATIO US.WEST MEDIA GP.	34.63 19.38	-1 0.25	21	27,88 15.63
WACHOVIA CORP.	62.75	-1.13	64.5	40.88
WALGREEN	43.63	-0.38	44	30.75
WALMART STORES	28.75	I	28.75	21.88
WARNER LAMBERT	87	-1	89.88	50.62
WELLS FARGO	314.13	-4.88	319.25	220.1
WESTINGHOUSE FLEC.	19	-0.25	20.63	15.5
WMX TECHNOLOGIES	32	-0.25	36.63	28.89
WORLDCOMM INC.GA	24.5	-0.88	28	18.63
KEROX	62.63	1	62.88	41.83

220.13 15.5 28.88 18.63 41.83

				_
ASIA PACIFIC BREWS.	7.35	-0.1	8.95	
CEREBOS PACIFIC	10.4	0	13.5	
CTTY DEVELOPMENTS	13	-0.4	15.3	
CYCLE & CARRIAGE	14.6	-0.6	17.9	
DBS LAND	5.4	0.05	6.1	
DEV.BANK OF SING.	9.15	0	9.9	
FRASER & NEAVE	12.7	-0.3	16.5	
GREAT EASTERN LIFE	24.5	0	33	
KEPPEL BANK OF SING.	4.1	0.02	4.58	
KEPPEL CORPORATION	9.85	-0.15	13.1	
KEPPEL LAND	4.7	-0.04	52	
OVERSEAS CHINESE BKG	9.3	0	10.67	
OVERSEAS UNION BANK	6.25	-0.05	7.15	
PARKWAY HOLDINGS	6.15	-0.05	6.2	
SEMBAWANG	7.5	٥	8,4	
SINGAPORE AIRLINE 20	7.4	Ð	8.1\$	
ŞINGAPORE AIRLINES	7.3	-0.05	8.15	
SINGAPORE LAND	7.85	0.05	30.8	
SINGAPORE PRESS HDG.	12.9	0.2	15.6	
SINGAPORE TECH INDL.	3.86	0.02	4.14	
SINGAPORE TELECOM	3.24	-0.02	4.1	
SINGAPORE TELECOM 10	3.22	-0.04	3.98	
UNTTED INDUSTRIAL CO	1.2	0	1.53	
UNITED OVERSEAS BANK	9.8	0	9.9	
WING TAI HOLDINGS	4.36	-0.18	4.7	
		_		
3.64	Y 4	TOT	A .	

ASIA PACIFIC BREWS. CEREBOS PACIFIC CITY DEVELOPMENTS CYCLE & CARRIAGE DBS LAND DEV.BANK OF SING. FRASER & NEAVE GREAT EASTERN LIFE KEPPEL BANK OF SING. KEPPEL CORPORATION KEPPEL LAND OVERSEAS CHINESE BKG OVERSEAS UNION BANK PARKWAY HOLDINGS SEMBAWANG SINGAPORE AIRLINES SINGAPORE AIRLINES SINGAPORE LAND SINGAPORE LAND SINGAPORE TELECOM SINGAPORE SERVEN SING	7.35 10.4 13 14.1 5.4 9.15 12.7 24.5 4.1 9.85 4.7 9.85 4.7 7.3 6.25 6.15 7.4 7.3 12.9 3.86 12.9 3.22 1.2 9.8	-0.1 0 -0.4 -0.6 0.05 0 -0.3 0 -0.15 -0.04 0 -0.05 -0.05 0.05 0.05 0.05 0.05 0.05	8.95 13.5 17.9 6.1 9.1 9.16.5 33 4.58 13.1 5.2 10.67 7.15 6.2 8.15 8.15 8.15 8.15 8.15 8.15 8.15 8.15	7.05 9.55 10.3 12.3 43.6 8.7 12.3 23.5 3.82 9.62 9.62 3.64 5.7 7.1 7.05 7.4 12.2 2.99 3.04 1.15 8.35
	,	-	- 22	
wing tal Holdings MA	4.36	-0.18	4.7	2.82
WING TAI HOLDINGS	4.36	-0.18	4.7	
MA AMMB HOLDINGS	436 LA	YSI.	4.7 A'	2.82
MA AMMB HOLDINGS BERJAYA SPORTS TOTO	436 LA	YSI.	4.7 A:	15.12 7.35
MA AMMB HOLDINGS BERIAYA SPORTS TOTO COMMERCE ASSET-HDG.	436 LA 24 14.1 18.6	0.18 YSI 0.5 0.1 -0.4	4.7 A: 24 14.4 20.1	15.12 7.35 14
MA AMMB HOLDINGS BERIAYA SPORTS TOTO COMMERCE ASSET-HDG. DCB HOLDINGS	24 14.1 18.6 10	0.18 YSI 0.5 0.1 -0.4 0.1	24 14.4 20.1 10.5	15.12 7.35 14 7.45
MA AMMB HOLDINGS BERJAYA SPORTS TOTO COMMERCE ASSET-HDG. DCB HOLDINGS EDARAN OTOMOBIL NASI	24 14.1 18.6 10 25.75	0.18 YSI 0.5 0.1 -0.4 0.1 0.25	24 14.4 20.1 10.5 27.25	15.12 7.35 14 7.45 20.5
MA AMMB HOLDINGS BERIAYA SPORTS TOTO COMMERCE ASSET-HDG. DCB HOLDINGS EDARAN OTOMOBIL NASI GENTING	24 14.1 18.6 10 25.75 17.1	0.18 YSI 0.5 0.1 -0.4 0.1 0.25 6.4	4.7 A 14.4 20.1 10.5 27.25 23.6	15.12 7.35 14 7.45 20.5 16.4
AMMB HOLDINGS BERIAYA SPORTS TOTO COMMERCE ASSET-HDG. DCB HOLDINGS EDARAN OTOMOBIL NASI GENTING HICOM HOLDINGS	24 14.1 18.6 10 25.75 17.1 6.55	0.18 YSI 0.5 0.1 -0.4 0.1 0.25 6.4 0	4.7 A: 24 14.4 20.1 10.5 27.25 23.6 7.6	15.12 7.35 14 7.45 20.5 16.4 5.5
AMMB HOLDINGS AMMB HOLDINGS BERLAYA SPORTS TOTO COMMERCE ASSET-HDG. DCB HOLDINGS EDARAN OTOMOBIL NASI GENTING HICOM HOLDINGS HONG LEONG CREDIT	24 14.1 18.6 10 25.75 17.1 6.55 16.7	0.18 YSI 0.5 0.1 -0.4 0.1 0.25 6.4 0 0.1	4.7 A: 24 14.4 20.1 10.5 27.25 23.6 7.6 16.9	15.12 7.35 14 7.45 20.5 16.4
MA AMMB HOLDINGS BERJAYA SPORTS TOTO COMMERCE ASSET-HDG. DCB HOLDINGS EDARAN OTOMOBIL NASI GENTING HICOM HOLDINGS HICOM HOLDINGS HONG LEONG CREDIT MAGNUM CORPORATION	24 14.1 18.6 10 25.75 17.1 6.55 16.7 51	0.18 YSI 0.5 0.1 -0.4 0.1 0.25 6.4 0.1 0.1	24 14.4 20.1 10.5 27.25 23.6 7.6 16.9 5.4	15.12 7.35 14 7.45 20.5 16.4 5.5 10.5
AMMB HOLDINGS AMMB HOLDINGS BERLAYA SPORTS TOTO COMMERCE ASSET-HDG. DCB HOLDINGS EDARAN OTOMOBIL NASI GENTING HICOM HOLDINGS HONG LEONG CREDIT	24 14.1 18.6 10 25.75 17.1 6.55 16.7	0.18 YSI 0.5 0.1 -0.4 0.1 0.25 6.4 0 0.1	4.7 A: 24 14.4 20.1 10.5 27.25 23.6 7.6 16.9	15.12 7.35 14 7.45 20.5 16.4 5.5 10.5 3.72
AMMB HOLDINGS AMMB HOLDINGS BERIAYA SPORTS TOTO COMMERCE ASSET-HDG. DCB HOLDINGS EDARAN OTOMOBIL NASI GENTING HICOM HOLDINGS HONG LEONG CREDIT MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING	24 14.1 18.6 10 25.75 17.1 6.55 16.7 51 29.25	0.18 YSI 0.5 0.1 -0.4 0.1 0.25 6.4 0 0.1 0.1 0.1	4.7 A. 24 14.4 20.1 10.5 27.25 23.6 7.6 16.9 5.4 29.5	2.82 15.12 7.35 14 7.45 20.5 16.4 5.5 10.5 3.72 20.9
AMMB HOLDINGS AMMB HOLDINGS BERLAYA SPORTS TOTO COMMERCE ASSET-HDG. DCB HOLDINGS EDARAN OTOMOBIL NASI GENTING HICOM HOLDINGS HONG LEONG CREDIT MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING MALAYAN BANKING MALAYSIA INTL.SHPPI	24 14.1 18.6 10 25.75 17.1 6.55 16.7 5 1 29.25 6.5	0.18 YSI 0.5 0.1 -0.4 0.1 0.25 6.4 0 0.1 0.1 0.1 0.1 0.1 0.1 0.1	4.7 A: 14.4 20.1 10.5 27.25 23.6 7.6 16.9 5.4 29.5 8	15.12 7.35 14 7.45 2005 16.4 5.5 10.5 3.72 20.9 6.45
MA AMMB HOLDINGS BERJAYA SPORTS TOTO COMMERCE ASSET-HDG. DCB HOLDINGS EDARAN OTOMOBIL NASI GENTING HICOM HOLDINGS HICOM HOLDINGS HONG LEONG CREDIT MAGNUM CORPORATION MALAYAN BANKING MALAYSIAN INTL.SHIPPI MALAYSIAN RESOURCES	24 14.1 18.6 10 25.75 17.1 6.55 16.7 51 29.25 6.5 9.9	0.5 0.1 -0.4 0.1 0.25 6.4 0 0.1 0.1 0 -0.93 0	24 14.4 20.1 10.5 27.25 23.6 16.9 5.4 29.5 8 11.2	15.12 7.35 14 7.45 20.5 16.4 5.5 10.5 3.72 20.9 6.45 5.55

V-1/4,5F4

LITY, I' T177,08

14.9.41

NITED KINGL

| 100 m | 100

691.5 242.5 757

241 411 5

128.5

1327.5 475.5 150 730

5185



مواقف واشنطن تتأكل حيال القدس والمستوطنات

🖪 للولايات للتحدة مواقف متجددة من القدس ومن للستوطنات الاسرائيلية في الأراضي العربية المحتلة. العرب يجاولون تأكيد المراجع القانونية للقنس والستوطنات على الساحة الدولية. والادارة الاميركية ترسخ تلهور مواقفها في الوضع النهاثي بين القلسطينيين واسرائيل.

الجديد في الموقف الاميركي هو التعلّص ن موقف قديم في شأن القدس، أذ أن ادارة بيل كليتون تعارض الآن انطباق القرار ٢٤٢ على القدس الشرقية واعتبارها ضعن الأراضى المحتلة عام ١٩٦٧. الجديد التَّخْر ليس سوى للزيد من تأكل الموقف الاميركي في شأن الستوطنات

من الطالبة بتفكيكها، الى اعتبارها غير قانونية وغير شرعية، ألى وصفها بأتها عرقلةٍ أمام السلام، الى الاكتفاء بالاعراب عن الأسف نحوها واعتبارها عنصراً معقداً لعملية السلام يعزّز الربية لدى الطّرف القلسطيني. عندما تحدث الرئيس الاميركي، اثناء المؤتمر الصحافي المسترك مع الرئيس

المصري، عن لغة في مشروع القرّار الذي استخدمت لدارَّته الفيتو ضَّده، كَانْ يتكلم عن مواقف اميركية رئيسية من موضوعي القدس والاستيطان. فمشروع القرار الاوروبي اكد في الفقرات التمهيدية أنَّ «هذه للستوطنات غير قانونيَّةً وتشكل عقبة رئيسية أمام السلام، هذا الموقف سبق وتبنته الولايات التحدة في للاضى، قبل عهد بيل كلينتون. لكن واشنطن ترفض اليوم قطعاً وصف الستوطنات

ونص مشروع القرار الاورويي ايضاً في الفقرات التمهيدية على إن وكل التدابير والاجراءات التشريعية والادارية التي أتخذتها اسرائيل، وترمي الى تغيير وضع القدس، بما في ذلك ملكية الأراضي والمتلكات الكائنة فيها، انما هي باطلة وضع القدس، بما في ذلك الوضع»، هنا ايضا حدث تلكل في للوقف الاميركي وتراجع غي الاسس الثلاثة التي تعتمد عليها السلطة الفلسطينية وهي، لا لأعادة تجزئة القدس ولا ضمها والمستقدم عملها.

العنصر الأخر في مشررة القرار الايروبي الذي يلاقي معارضة اميركية هو الفقرة الثانية لتي يطلب مجلس الأمن بعوضه التي اسواتيل بوصفتها المناطة القائمة بالاحتلالية ان تتقيد تقيداً بقيقاً بالتزاملها ومسؤولياتها القانونية بموجب التفاقية جنيف المتعلقة بحماية المدنيين وقت الجرب العقورة في ١٦ أب (اغسطس) 1989، والسارية على كل الأراضي التي تحتلها اسرائيل منذ العام ١٩٦٧».

اللوقف الاميركي، كما عزرتة وزيرة الصارجية الاميركية، مأنلين اولبرايت، عندما كانت السفيرة لدى الامم المتحدة، هو قصل القيس عن الأراضي للحتلة عام جنبها خات استيره لدى المحم التحديم مو عصل الفلس عن الدراضي للحديد عام المراضي المحديد المراضي المحدد المراضي المحدد المراضية على المراضية المراضية المراضية المراضية المراضية المراضية والوقيدة المراضية المحدد لا تعتبر اي جزء من القدس الرضاً محتلة. واليوم يقول للسؤولون الاميركيون أن القرار ٢٤٢ الذي تحدث عن انسحاب من «أراض محتلة» عام ١٩٦٧ ينطبق على الأرض في الضغة ألغربية وغزة ولا يشمل القبس.

اميركا واسرائيل وحدهما تقولان بهذا للنطق. أما الاتحاد الاوروبي فأوضع في مجلس الأمن الأسبوع الماضي موقف عندما أكد انطباق مبادئ القرار ٢٤٢، خُصوصاً عدم جواز لحتالل الأراضي بالقوة على القبس الشرقية بوصفها الراضي محتلة. هذا الى جانب اعتباره أن المستوطئات وتتتاقى مع القانون الدولي وتشكل عقية امام المبلامه. الحساسية البالغة لموضوع للقنس جعلت الادارة الاميركية عتحتمي بالاتفاق

الفلسطينية - الاسرائيلي لمقاومة الكونفرس الذي يريد الاعتراف بالقبس الموحدة عاصمة لاسرائيل ونقل السفارة الاميركية اليها. وحسب رأي فلسطيني، بات الاتفاق الغلسطيني - الاسرائيلي بمثابة «الدرع الذي تختبئ الآدارة الاميركية وراحه في مولجهتها الكونغرس مما ويقتضي بالمقابل، عدم اعتبار القدس الشرقية

لقد سبق وتعلصت ادارة كلينتون في الجمعية العامة للأمم المتحدة من القرار ١٩٤ الذي أكد حق للغلسطينين بالعودة أو التعويض. واليوم تؤكد تعلمها من إعتبار القدس الشرقية أرضاً محتلة والمستوطنات غير شرعية. الرئيس الاميركي رَفَضْ تَسمية مستوطَّنة همار حوماء استيطاناً على رغم وصف اسرائيل لها بأتهاً. مستوطئة، بل انه برر الموقف الاسرائيلي لدى اشارته للى أن الطرف الاسرائيلي

يرى لنه يبني في مجيرة يعتبرها جزءاً من أراضيه». كل هذا التلكل في المواقف الاميركية من قضمايا اساسية في للفاوضيات الفلسطينية - الاسرائيلية يضم الطرف الفلسطيني مفاوضاً ضعيفاً أمام الحليفين . الأميركي - الامبرائيلي، خصوصاً أن مواقفهماً تكاد تصبح موهدة ومتطابقة. والأسوأ أن الولايات التبيعة تصرعلي لن تكون وحذها والرسيطه وترفض السماح لمجلس الأمن باتخاد مواقف ذات علاقة بالرجعية القانونية للمغارضات.

الطرف الفلسطيني حـشـر نفسه في الزاوية. والطرف الاسرائيلي يضع الاعتبارات السياسية الدلخلية فوق اي اعتبار أخر. والطرف الأميركي جمع بين العظمة الاميركية وهبيتها وحاجة الطرف العربي اليه وخوفه من تحدي الولايات التجدة، فتعلُّص تدريجاً ويصورة متعاسكة من مواقف مبدأية وفرض مواقف جديدة يتوقع من بقية العالم التنظم معها. وعندما قررت ادارة بيل كلينتون ووزيرة الخارجية مادلين اولبرايت رفض

السماح بصدور قرار عن مجلس الأمن في شائن النشاط الاستيطاني الاسرائيلي الأخبر ، تعمد الوقد الأميركي مقاطعة الجهود العربية والاوروبية لصياغة مشروع قرار، ثم تجرك بعض اعضاته مهدداً ويعضه محقراً للتحرك العربي على مستوى السغراء، وأهم ما حققته الديباوماسية العربية في الامم المتحدة، بأصرارها على طرح مشروع للقرار الى التصويت في مجلس الأمن ثم الترجه الى الجمعية العامة

فقد اعتأدت الولايات التحدة على الترلجع العربي وتشرنم للواقف العربية أمام الاصبران الاميركي، واستخدمت زيارة الرئيس للصري حسني مبارك الى واشتطن كومبيلة الضغط، عاماً بأن الجموعة العربية، برئاسة مندوب قطر السفير فأصر بن حمد ال خليفة الشهر الجاري، تحركت بتماسك من دون قرلجع وسعدات

الآن، امام النيبلوماسية العربية مهمة صيانة للراجع القانونية النولية نحق "التس والاستيطان فيما يتلكل الموقف الأميركي من عدم الراجع ويتدهور. وهذا هو التسمي المهم أعلى المراجع ويتدهور. وهذا هو التسمين المهم المياوماسية العربية الجدية ويتطاب مساهمة فعلية في . العواصم وعلى صعيد العلاقات الثنائية الى جانب التحرك دولياً في الامم للتحدة. قطر مثلاً وولة ذات علاقات معيزة مع الولايات المتحدة واسرائيل. ومواقف . الدوحة مهمة جداً، فيما يتراس السفير القطري للجموعة العربية في الأمم للتحدة، لَتُلا تَسِنتَتُجُ وَاشْتَعْلَنَ أَنْ التَّحْرِكَ العربي في الامم للتَحدة مجرَّد تَطَاهرة رفع

َ كُذَلِكُ الْأَمِرُ وَالسَّبِةِ الى القامرةِ، أو عمان، أو مسقط، أو الرياض، قادًا كان العمل النبيلوماسي على الساحة الدولية أن يُؤخّذ بجدية، على العواصم أن تكون التعمل النبيلوماسي على الساحة الدولية أن يُؤخّذ بجدية، على العواصم أن تكون

الزوار العرب لواشنطن يغادرونها مصطين تخيرتهم الوحيدة استعرار النور الاميركي في عملية السلام للشرق الأوسط البيبلوماسيون الاميركيون يشعرون رُ بِأَنْ عَلَىٰ إِلْوَلَايَاتِ الْمُتَحِدَةُ مِرَاعَاةُ الطَّروفِ الاسرائيليةِ الدَّلْخَلِيةُ والتَّقَلُم مع للواقف الاصرائيلية، حرصاً على استمرار عملية السلام. الطقة مفرغة، ومُحيفة، خصوصاً أن الافتراض الاميركي هو القدرة الدائمة على احتواء ربود القعل العربية على اي موقف أو أي لجراء كان. والافتراض صائب حتى الأن-

· فالنارَّة بيل كليسون مقسّعة بأنها تصنع السلام، وانها منهمكة في حياكة تسبيح لعطية السلام، خيومه الواقعية السياسية والتكتيك والبراغمانية باستبعاد تأم والمنطن طالما أن عنب على والمنطن طالما أن عنب على واشنطن طالما أن للعنيين متعبهمون جداً كل المطابات.

نيويورك - راغدة درغام

بين تطمين بيكروتحذير كريستوفر

نصير عاروري *

امن ۳

الوساطة الأميركية في الشرق الأوسط في القدرة ما بين تشرين الأول (اكتوبر) ١٩٩١ وكانون الثاني (يناير) ١٩٩٧ تَبِدا وتنتهي بوثيقتين منظميلتين عـرضـتـا طاهرياً كـتطمـينات من وزير الخارجية الأميركي جيمس بيكر ووارن كريستوفر. وانعكس تاثير الوثيقتين تغييراً في الواقع النيبلوماسي للصراع الفلسطيني - الاسرائيلي، وذلك من خالال الصصول على تنازلات لا سبابق لها من القيادة الفلسطينية، وفي الوقَّت نَفسهُ اضفاء الشرعية على التعنت الاسرائيلي الذي كنان للجنتمع الدولي منصبراً على رَفَضُهُ مَنْدُ حَرِبِ ١٩٦٧. وَكَانَتَ الوَلَايَاتُ المتحدة المتواطئة مع نلك التعنت، والتي تمكنت من تهميش كلّ مقترحات السلاء البديلة التي طرحتها جهات محايدة عبيدة، اعظت نفسها في الأخير دور العنصر الشاعد في ما سمي «عملية

هكذا فإن الوثائق الأميركية حلت اعتباطيأ محل مجموعة قرارات الأمم التحدة في شأن القضية القلسطينية، وكان للعنى الفعلي لهذا اعادة التعريف وكَانَتُ مرِّسَالة التطميناتُ، التي وجَهَها بَيكر في ١٩٩١ الى الفلسطينيين حـولت الاحتلال الاسرائيلي الى شيء لا يتعدى أن يكونٍ نقطة تفاوضية بدل كونه واقعاً لا شرعياً امتد ثلاثة عقود. بالقابل كان المؤدى القعلى لـ درسالة التطمينات، من كريستبوقر الى رئيس وزراء اسرائيل بنيامين نتنياهو مطلع السنة الجارية تَقْسَيْتُ قَسْرَار مُسْجِلُسُ الْأَمْنُ الرَقْمِ ٢٤٢ باعتبارات الأمن الاسرائيلي حسب تحديد الاسرائيليين انفسهم لذلك الأمن. من هنا فإن تعبير متطمين كان مطابقاً تماماً للواقع في ما يخص اسرائيل، فيما كان أيعسد مسا يكون عن التطمين في حسال الْقُلْسَطَيِنِينَ. وَيَالِثُلُ فَإِنْ تَعْبِيرَ حَمَلِيةً السَبِلامِ، يستبعيمانَ في شعكلِ يوجي بان للسلام مُعتَىٰ حَفَياً آخَرٍ. ۗ

وهكذا فإن لحتنال الأرض بالقوة، وهو مِا رَفَضُهُ لِلْحِتْمِعُ الدولِي مِينِدِيا فِي ١٩٩٧ وبقى مرقوضاً طوال الثمانيئات، معتسر نَيْ الْتُسْعِيْثَاتَ مَقْبُولًا مِنْ القُوةِ الْعَظَمَى الوَّحَسِينَةَ فِي العَبَالَمُ التِّي يَبِسِيو إنْهِبَا نجحت في مضادرة دور الأمم للتحدة. ويقوم للوقف الأميركي الذي فرض هذه الشيرُعية، على افتراض أنُ الضَفَةُ الغربية وغرة تشكلان ارضا عقلا موضع نزاع بين طرفين، ويجري تبرير اخضاع سكأن منتين للاحتالال العسكري من خلال اعتبارات أمنية مصطنعة، لا تختلف كثيراً عن التبريرات التي قدمت للاحتلال الكولونيالي القريقيا وشُمال أميركاء من جمه تمهم يبدو القادة الفاسطينيون راصَحْينُ لُهِذَا التَّقييرِ في القانون الدولي، بعدمنا قنرروا إعطاء الأولوية لمسارسنا السلطة على كيان منجروء ومتناش على عساب الحقوق الوطنية. وهكذا فبعد أن انحسرت عنهم الشرعية للستمدة من شعيهم وايضاً من الاجتماع الدولي على الحقُّوقُ الْقُلْسطينيَّة، قَبِلُوا فِي النَّهَاية بالولايات للتحدة صانعة وحيدة للسلام على رغم فشلها خلال اكثر من عقدين من الرَّمَنُ فِي الوفساء بوعسدها في احسلال

١٩٦٩، عندما اعلن وزير الضارجية المبركي وليم روجرز مشروعه القائم على سيأنلة الأرض بالسلام مواجبهة وهم خطير، وهو أن بمقدور ألولايات المتحدة توفير سالام عادل ودائم للمنطقة. لكن الولايات للتحدة، في تغربها بالإضطلاع بمهمة التحكيم وللصالحة، يقيت ايضاً تلعب دور للسائد الصيلوماسي الرئيسي لاسترائيل اضنافة ألي كنونها للمنول والمجهِّرُ العسكري لهاء ما وضَّعها على طَرِفَ تُقْبِيضَ مِعَ ٱلْإِجْسَاعِ الْنَولِي عَلَى القضية، لُلطالبُ بِتسوية سَياسية ُضَمَنُ اطار ورعاية دوليين. ولم تتمكن واشنطن، يسبب كونها حامية اسرائيل، من النجاح فَى اللَّهِمَةَ التِي احْدَتُهَا عَلَى عَاتِقُهَا، أَيَّ القيام بدور الوسيط والعامل للساعد للتوصل الى السلام. ويعود هذا التضارب في موقف واشتطن للي علاقتها الخاصة مع اسرائيل، التي تصولت خالل العقود أ الثلاثة الإخيرة وشهنت تقارب المسالح

كَــَأَنْ عَلَى الْعَــرِبِ وَالْقُلْسَطَيِتِينْ مُنْذَ

الاستراتيجية الأميركية والمطامع الأرضية الإسرائيلية، الى تحالف استراتيجي، إِنْنَ، واجسه القلسطينيونُ مُنَّذَ زمن طرفين مستحالفين بريدان حرمانهم من حقّوقُهم الوطئية في الاستقلال والسيادة، وهو المأزق الذي استمر عندما واصلت واشتطن رفضتها الاجماع البولي على تسبوية على اسساس الدولتين، أي اقامـة النولة الفلسطينية جنباً الى جنب مع استرائيل، وبعد تدمير العراق وانهيار الاتحادُ السُّوفياتي بِرْزٌ فَجاةٌ إمَّكانَ تُنقَيدُ التَّصور الأميركي للحل، وكانت النتيجة

يمثل اطار مدريد توليقة من المبادرات الأميركية السابقة: اسلوب المسارين، مفهوم الحُكم الذاتي، الترتيبات الانتقالية، وكلها مستمدة من اتفاقات كامب ديفيد، ثم البِعَدُ الرِّبَدِّيُ فَي اي اتفاق فلسطيني -اسرائيلي، وهُو مَنْ خَطة الرَّئيس الأسِبْق رومَّالد ريَّعْسانَ في ١٩٨٢. أمسا «الطُّعمِّ» اللغوي المصمم لجنب الفلسطينيين فأقد جاء الى حد كبير من خطة وزير الخّارجية الاسبيق حِوْرج شِولترْ المُعلَّنةُ في ١٩٨٨، التي تُصَعِينَ بُدورَهَا الْبادِيءِ الرَّيْسِية لكامَّتْ بيقيدٌ وُحُطَّةٌ رَّيْعَانُ.

وكان الرثيس السابق جورج بوش وسلَّفُ ويفَسَانُ اعْلَمُا، كُلُّ فَي وقَـتُـهُ، أَنْ الهنزيمتين العربيتين في ١٩٨١ و١٩٩١ تقدمان «فرصة» للسلام. وأثبتث «فرصة» بِيكر في ١٩٩١ انها أقدوى واثبت من

> ادرجت التنازلات العربية في رسالة الدعوة الى مؤتمر مدريد وحلت الرسالة فعليا محل قرارات الأمم التحدة كإطارلحل الصراع الفلسطيني -الاسرائيلي. وتجسد هذه الرسالة الىحد كبير، اضافة الى رسالة التطمينات الموقف الاسرائيلي من القضية. . .

على بد واشنطن حاسمة، ووجهت ضربة الى الفلسطينيين اقسى من الاجتنباح الاسرائيلي للبتان،

وتمكثت اسرائيل بقضل صيغة مدريد والسارات للتعسة الثفاوش بيئها وبين كل من الأطراف العربية للعنية، وايضا بِقَيْضُلُ التَّرِيْتِ إِنَّ ٱلْوَقْفَاءُ مِنْ تُأْجِيلُ لَّلْيَنْدَثُ فَي السَّيَادِةُ الْفَلْسَطَيْئِيَةٌ عَلَى الضلبة الغربية وغزة ليما حصلت لي الوقت نفسه على اعتراف عبد من إلدولٌ العربية مع اقدار متفاوتة من التطبيع. ويهذا المعنى لم تزد صيغة مدريد على أن تكون وسيلة لتجميل اسرائيل لاتكلفها اكثر من اعادة تنظيم احتلالها للاراضي القلسطيتية

خلال هنم القترة تفاقعت الخلافات العربية الى حد لا مشيل له منذ اشباء الجامعة العربية، وانهار التضامن العربي تجاه اسرائيل، ما الغي ورقة ضغط ٍ قويةً ضد التعنت الإسرائيلي، ولم تجدِ في يد العرب وسيلة تاثير التصابية أو سَسَأَسَة تَنَكَرَ، كَمَا ۚ أَنْ وَسَيِّلَةَ السَّاثَيْنِ ٱلْعَسْكَرِيَّةُ تالشت تمامساً على المدى المنظور بعسد تدمير العراق كقوة اقليمية. وتمكن الرئيس بوش بقضل هذا من الحصول على انمنياع العرب للاطار التفاومني الذي قبمته آميركاً، والثاثل تماماً ضدّ

مصلحة العرب والرجث التنازلات العربية في رسالة للدعوة للى مؤتمر مدريد، وحلَّت الرسالة ـ فعليا محل قرارات الأمم المتحدة كإطار لحلّ الصراع الْقُلسطيني – الأسرائيلي." وتجسد هذه الرسالة إلى حد كبير، اضافة البي رسالة التطمينات، الموقف الاسرائيلي من القنصية. أي أن الطرف الذي اعتبرً تقسه صنصرأ مساعدأه لاطلاق عملية السلام قام بوساطته في مدريد، ثم في

واشنطن ومبوسكو، بشكل شبه كأمل حسب للعايير الاسرائيلية. أنت تواقص اطار مدريد، والضموض المُتَّحَمَّدُ فِي سَيِّاسُةَ بِيُّكُرَ، الى حَثَّدُفُ القَصْيةِ القَلْسَطَيِئِيَةِ مِنْ سِياقَهَا الأصلي – سياق الحقوق الوطنية – ونزعت عنَّها فمليا وضمها القانوني حسب ميثاق جنيفٌ، وهناك قرق حاسم بين التفاوض عُلَىَّ انهاء الاحتلالَ، والمطلُّبُ ٱلقَانونيِّ فِي الانهاء الناجئ لاحتلال يفتقن ألي شبرعينة. وكنائت صبيخة مدريد، التي للتقليدي القائل بأن اعتبارات الأمن

وضعها بيكن سائنت الموقف الأسرائيلي الاسرائيلية هي ما يجب ان يحدد مدى الانسماب (وهو ما جرى تخفيفه اكثر في اتفاق اوسُلُو النِّي بِكُنَّفَي بِتعْبِير «اعادةً الانتشار»). وسنري لاحقاً كيف تم في النهاية تَقَدِّينَ هَذَا المُوقِفَ فِي اتفَاقُ الخليل في كانونَ الثاني (يناير) 1997. لم يكنّ من المستغرب أن تبدو عملية مدريد كأنها أضاعت طريقها، بعد ١١

جبولة تفاوضية في واشنطن وروسا وموسكو، وقد واصلتّ اسرائيل خلالها بناء المستوطنات مانعة بنلك اي حل يعكن أنّ يؤدي الَّى اعطاء الفلسطينيِّينْ مسلحة ارضية متواصلة، فيما اصرت الولايات المُتَحَدِّةُ عَلَى رَفِضُ تَقَدِيمِ أَيْ حَلَّ وَسَطَّ منصف. وكانّ التحدي امام بيّكر وبوش، في المهمة التي حنداها لأميركا كـ «العامل الساعده لتحريك عملية السلام تقديم اعتبُرُت نلك من المصرمات، وتعاملُت واشتطن مع هذه المهمة يحتر شنيد يصل الِّي ترجَّة الَّجِينَ، ما جعلُ جَهُويِها ضَّرِياً من العبث وأوصل العملية الى مرحلة الشلل، واستهمر هذا الوضع الي أن حل المازق في مسحسادثات اوسلو في ايلول

(سيتمبر) ١٩٩٣. خالال تلك يبدو ان قرار عرفات وقف مفاوضات واشتنطن، حيث كان وفده هناك برئاسة النكتور حيدر عبدالشاقي يقاوم بثبات العناد الاسرائيلي، جاء نُتيجًا الأزمات العديدة التي واجبهتها منظمة التّحرير الفلسطينية وقتها - الأفتقار الي المَالِ، وَأَرْمَاتَ الشَّرَعِيَّةَ وَالقَيَادَةَ. اصْافَةَ الى بَلكُم فإن سياسة الولايات المتحدة في عهد بيل كلينتون دفعته في اتجاء اوسلو. وبررُ التغير في السياسة الإميركية في داعسلان للمسادىمه الذي أعسده وارن كريستوار وميدر في ٢٠ حزيران (يونيو) 1997. وجست الاعسلان تخلي الادارة الأميركية عن خطها التقليدي في اعتباره صُمْناً أَنْ غُرْة والصَّفة الْغُربية تشكلان داراضي مسوضيع نزاع، ولا دمستسلة». وأعطى الاعبلان أشبأرة الى استسعيداد واشتمآن للتعلمل مع الهوة بين للوقفين القلسطيشي والاستراثيلي، لكن ليس عن طريق بناء جسر بينهما، بل بملكها بكل ما هُو اسرائيلي، ولم يتحرك المواف الأ بعد إن طرحت ادارة كلينتون وصفتها الغربية هذه للجمع بين اللوظين، وهو ما ادى الى اتفساق اوسلو الذي كسرس الاحتلال، ولو مع اعادة تنظيمة وتزويقه والصمنول على موافقة القاسطيثين

وليس هناك صتى الان، بعد اتضاق اوسلو الأول، واتفاقات القاهرة دا، و د٢، و دام و مثقل السلطة المبكرم وداوسلو ٢»، ما يشير إلى أن دعملية السلام، هذه تسير تحو حكم دائي حقيقي، ناهيك عن دولة القاسطينيين.

يعطي عند هُذُه الاتفاقات (وهي تسعة)

بِزَهَانَا عُلَى تَنْكُرُ اسْسِرَائِيلَ الْمُتَّوَاصِّلَ، فَيْ عبهدي للعمل وليكود على حبد سبواء لالترامأتها في داعلان المباديمه. والأ لماذا كانت هناك حاجة إلى اتفاقات وقاهرة ١٠ و ٢٠> و ٢١٥ وأحْدِراً، في كانون الثاني (يناير) للاضيء ﴿وسلو ٣٠ وما نسمية داوسلو ١٣ هنا هو انفساق الخليل، وهو كما ستوصح انتاه يتجاوزُ قضية الخُليلُ لأنه بمخل تعميلات على «اعلان للبادي»، تقسه. ومثلما كان اتفاقا أوسلو السابقان جاءا بمساهمة سيلوماسية اميركية قوية، أَسْإِنَ الْتَسُومِيلَ اللَّي اللَّهِ الْقَاقُ داوسِلُو ؟، أو الخليل لم يحصل الأبعد تنخل اميركي حاسم من صَعْبَه الرحَالاتِ الْمُوكِيةُ الْتُيُّ قسام بها بندس روس، واندار من ورير الخارجية كريستوفر، الذي كان على وشك مغادرة للنصيب الى ياسر عرفات اغنافة الى «رُسئلة التّطميناتُ» النّي لا تبعث على الكثير من الاطمئنان الى كل من عرضات ونتانياهو.

* بروفسور علوم سياسية، جامعة ماساتشوستنس في دارتموث، الولايات المتعدة.

هدية لنتانياهو...

■ لم يجد بنيامين نتانياهو ما يرد به على الملك حسين سوى الكنب. والدليل قوله ان على الجانيين أن يقررا أنه لم يعد هناك مبرر للجوء الى العنف، فهل أن السلطة الوطنية تعارس العنف أم انها بذلت كلُّ ما تستطيع على رغم كل الصعوبات التي تواجهها وعلى رغم كل ما يفعله تتانياهو من لجل استقرّازها من أجل تفادي أي نوع من العنف؟ حتى استُقالة «ابو مازن» من موقعه في رئاسة الوفد للفاوض كانت من لجل امتصاص النقمة التي خلفتها سياسات ميبي، داخل للجتمع الفلسطيني ومن اجل محاولة تأجيل جولة جديدة من المواجهات يبدو رئيس الحكومة الاسرائيلية وكانه يفعل كل شيء من اجل الومسول اليها، والعادث الذي وقع امس في الباقورة حيث فتح جندي اردني النار على لمُدِدُلَتُ اسْرَائْيلِياتَ فقتل سبعًا منهن هو افضل هدية يمكن أن تقدم الى نتائياهو، وهو لم يعمل حتى الآن سوى الى السعي الى مثل هذه النَّسأة التي تأتي في السياق النطقي

«هل يمكن لأي علاقة يعتد بها أن تستمر في غياب الاحترام المتبادل والثقة المتبادلة؟». هذا السؤال طرحه الملك حسين على تتأنياهو وكان رده خالياً من أي رغبة في بناء الثقة. وهو يتحدث في القابل عن «محاولة اعطاء نفس جديد لعملية اوسلوم، وكأن اوسلو مجرد لتَّقَاقُ تَتَقَدُهُ أُسِّرَائِيلُ عَلَى هُواهَا في حِينَ أن أوسلو هُو أَتَفَاقُ أَهُمُ مَا فَيِهُ روحه. وروح اوسلو هي الاعتراف المتبايل بين شعبين قررا العيش على ارض واحدة هي ارض فلسطينَ وليس أن يقهر شعب شعباً أحر ويثله.

ينسي بيبي شيئاً في غاية الأفمية عندما يقول في رده: «لقد ورثت عملية سلام في طريقها الى الفشل وهزت اسرائيل (في شباط/ فيراير وإذار/ مارس ١٩٩١) أخطر موجة سُ الأرهاب في تاريخ البلادة. نعم حصل ذلك، لكن الهدف من هذه العمليات التي حصلت العام لللغمي قبل شهرين أو ثلاثة من الانتخابات الاسرائيلية كان غمرب السلطة الوطنية القاسطينية وتعطيمها ... وإيصال نتانياهو ألى الحكم. اليس هذا الواقع الذي يفترض بتتانياهُو أن يعترف به أذا كان يريد أن يكون منصفأ وأن بقرأ أحداث المنطَّقة قراءة

مسيحة الأكيد لن رئيس الحكومة الاسرائيلية لم يفقد بعد الأمل في جولة جديدة من العنف، يعتقد انها للشرج الوهيد من الأزمة التي يعر بها، والأكيد ايضاً أنه سيسمى بكل ما اوتي من قرة للوهبول الى هذه المال خصوصاً أن ليس ما يشير إلى أنه سيتراجع عن مشروع لقامة مستوطنة جديدة في القدس بغية فرض امر واقع على الغلسطينيين والعرب.

مشكلة بيبي تكمن بكل بساطة في أنه فقد صلته في الواقع، وحتى تراجعه عن قرار اقفال اربعة مكاتب فلسطينية في القنس يبدو اقرب الى تصرفات اسياسي هار، لم يكن يدرك اصلاً معنى أتخاته مثل هذا القرار وانعكاساته في وقت بيدو للسرح جاهزاً لحرب فُلسَطينية - اسراتيلية جديدة على غرار ثلك التي وقعت في ايلول (سبتمبر) الماضي. سيظل تتانياهو يلعب ويعارس تطرفه الى أن ياتي اليوم الذي سيسقط فيه. والسؤال الوحيد الذي يمكن طرحه الآن هو هل أن سقوطه، بسبب عرامل أسرائيلية داخلية، سياتي قبل أن تنزلق المنطقة منحو مستنقع من الدماء والمسائب نتيجة للخوف وفقدان الامل، على

دد تعبير العاهل الأردني، ام أنه سيرحل قبل ذلك؟ المُهم كن المنطقة لم تعد قادرة على تحمل نتانها هو، لا لشيء سوى لأنه لا ينتمي اليهاء وهي ستلفظه عاجلًا لم أجلًا ولكن بأي ثمن؟ والشمن بدأ يتضع. أنه مزيد من المفسي يتسبب بها بيبي للأسراتيليين قبل العرب.

خيرالله خيرالله

حادثالباقورة

■ بلا اي شك، ما حصل في الباقورة امس دجريمة بشعة وغير مبررة»، وفقاً لوصف رئيس الوزراء الاربني عبد الكريم الكباريةي. فليست مناك اي مصلحة عربية في الرد على تصرفات اسرائيلية باساليب باروخ عوليستاين ال نوعام فريدمان ال غيرهما. ولا حاجة للعرب إلى القيام بمثل هذه الأعمالُ من لجل اثبات هولجس آمنية لا نهاية لها ولا سقف، كما يَفَعَلُ الاسرائيليون، أو من أجل أحقاق حق عربي لأنه أن يصبح الصحيح في المنطقة الا إذا كان السلام نهاية للظام ولنهج القوي الذي لا يطمئن الى بقائه الا من خلال الموازين

وإذ أعرب للك هسين عن «الصدمة والألم والغضب حيال الجريمة»، وعن شعوره كان طَقَات الرصاص وجهت اليه والى ابنائه ويناته، فإنه عبّر عن استنكار مؤكد وصادق لما حصل. فهذه الرصاصات اطلقت على عملية السلام قبل أن تطلق على الطلاب الصنفار

حصل، فهذه الرصاصات تطلعت على عمليه السلام قبل أن تطلق على الطلاب الصدفار المركب أم المركب المدفار المركب والمركب والمركب والمركب مراراً، على اختلاف اجتهاداتهم، أن لديهم مصلحة حقيقية في السلام، وتوقعوا دائماً من الطرف الأخرء الاسرائيلي – الاميركي، أن تكون له مقارية أكثر واقعية لعملية أنهاء للصراع، ليكون سلام حقيقي في الشرق الأوسط. ومن هذا المنطق يمكن شهم رد فعل العامل الاردني، الذي اختصار زيارته الاسبانيا المدود الى عمان ويشرف على معالجة انعكاسات المادد، وقد يؤجل زيارته المقررة الدورة المداد أن المداد لواشنطن. لكن سقوط بضع عشرات من القتلى في ايلول (سبتمبر) ١٩٩٦ لم يدفع بنيامين نتانياهو الى المتصار جولة اوروبية بداها يوم وأفق على فتح نفق البراق تحت السجد الاتصى. وكان عدره في ذلك لنه جاء الى الحكم لتخريب عملية السلام، وأي مراجهة بموية مع الفلسطينيين تمس في منطقه التذريبي السقيم، لذا ففي مصلحته أن تتزايد المراجهات

ليتمسق شعوره بنته يسير في الطريق المسميح. وفي هذا السياق، لا بد أن يشكل حالت الباقسورة نريعة جديدة أرئيس الوزراء وقي هذا السياق، و بد أن يستن حدد البعاصوره مريب جميد مريس المستاق، و بد أن يستن البعاصوره مريب جميد. الاسترائيلي للمضي في غيّه وفي بهلوانياته الكلامية والسياسية. سيقول أن الجناح المشدد على يميته سيضغط عليه، وهو «المتدل»، ليتشدد اكثر في مسائل الأمن. فكيف يرضي متشديه؛ يمزيد من الاستيطان، وبالعبث بموضوع القدس، وبالانسماب من وسط كل قرية والاكتفاء بمحاصرتها وقطع صلاتها بالقرية المجاورة... تنفيذاً للاتفاقات اسيمضي والاكتفاء بمحاصرتها وقطع صلاتها بالقرية المجاورة... تنفيذاً للاتفاقات اسيمضي ومند من والاكتفاء بدائم المناس بمند من السيمضي والمناس بمند من السياس المناس بمند من السياس المناس بمند من المناس بمند من السياس المناس بمند من المناس بمند من السياس المناس بمند من المناس بمنا المناس طويل قبل أن يفهم نتانياه و أن الأمن يتسمسنن بمزيد من السلام وليس بمزيد من

قد تكون هناك حاجة الى صدحة توقظ نتانياهو من احلامه الجهنمية، ولكنها بالتاكيد لا التي بقتل فتيات في رحلة مدرسية الى مناطق لم تكن متاحة قبل ما تحقق من سلام. المُسْدَمة يَفْتَرَهُن أَنْ تُأْتُنَي مِن فَوْقَ، تُحديدًا مِن الرَّاعِي الْاميركي الذِّي يجب أنَّ يحرّم امره ويوضح انه يريد فعلاً أنَّ يكون راعياً أو وسيطاً أو شريكاً، أما أنَّ يبقى مجرد حارس لمسالح اسرائيل وجرائمها فهذا الفضل دور لتشجيع نتانياهم على سياساته التخريبية. في وقائع كثيرة سابقة كان «الجنون» ملاذاً جيداً لترييها، من معاولة احراق المسجد الاقصى الى اطلاق النار على العمال والمسلين الفلسطينيين، أو في للقابل إلى اطلاق النار على سياح وجنود على المدود مع مصره وصولاً الى حادث الباتورة. لكنها وقائم لا تصلع لبناء سياسات مجنوبة على اساسها. والأمم عدم للجنوح الى سياسات مجنوبة

عبدالوهاب بدرخان



لاتارة ردود فعل لا يمكن أن ترصف الا بالجنون.

أسسها كامل مروة عام ١٩٤٦

رئيس التحرير: جهاد بسام الضائن

🗷 الكاتب الرثيسي (ائتن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT - التعرين الهاتف المعادرة - ١٧١ ، الفاكس: ١٧١٠ - ١٧١١/ ١٧١٠ - ١٧١ ، التكسر ١٢٥٧٤ - ١٧١ ، التكسر ١٢٥٧٤

- الابارة العامة: المهاتفة ١٩٩٨ - ١٩٧١ - ١٩٧١ - التكسن: ١٩٧٩ الفاكس ١٢٩١٦ - ١٧١ - ١٧١٠ - الترنيخ البلط ١٠٢٤هـ - ١٧١ - المناكس ١٠١٤٠ - ١٧١. AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC. 🖀 مكتب واشخطن:

AL HAYAT Press Room C-321, United Nations Bldg, New York 🗷 مكتب شهيوراند 10017, USA, Tel/Fax: (212) 486 0576, (212) 963 7619

20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525

عكتب بمع وحدة قصراً عشارخ السادات بناية شاتيلا، الطقة الرابعة. (۱۱) ٧٤٣٢ . ١/٢/٢/٤/٥ عليا (۱۰) Rubleovskoe Shoese, House 26, Bldg. 1, Flat 18, Moscow CIS مكتب موسكو: ■

Tel: 415 4253 Fax 415 4254 162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -🔳 مکتب باریس:

Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217 الدور الرابع - شارع الطيا العام صب ١٢٤٤٨، الواش ١٩٥٧، الهاتف: ١١٥٤٨ / ٢١١٥١٦ / ٢٠١٥١٦، الفاكس: ٢١١٥٢١ ■ مكتب الكويت: شارع فهد السالم - مركز المشاري والفترش - لليزانين

مكتب رقم (٦) الهاتف: ٢٤٦٢٥٩٧ الطلكس: ٢٤٦٢٥٩٦ 🗷 مكتب القاهرة:

١ شارع ليوكا اللاتينية، مجارين سيتيء، أمام السفارة البريطانية، دور ٢ - شقة ١ قهائف: ۲۵۲۲۵۵۳، الفاکس: ۲۵۰۸۸۵۳

🗷 مكتب البحرين: التعارف الطابق العاشر، محمع الشهراتين، المنامة جيء. ١٠٦٥٩ قباته: ۱۲۲۷۰ - ۲۷۳، قناکس: ۱۲۲۷۰ - ۲۷۴

- ملتقى زنلة مولاي رشيد وشارح شالة، فنامة شالة، شقة ١٤، الدور الرابع الهائك ٧٠١٠٨٢ الفاكس

- التمرير: ١٠٥ بناية الشيخ مارك شارع المكهة، للنامة من ب ٢٦٢٨ الهاتك: ٢١٤٤٢٠، اللكن: ١٨٢٨١١

- صنعاد- شارع الليادة - بناية مركز سبأ للمفروشات رام (١) الدور الثالث الهائل، ١٦٤٩٠٦ - العلائات: تهامة تلاعلان والعلاقات المامة والثمويق

للركنَّ الرئيسي: جدة - العمراء شارع الإنالس، مبنَّى لهامة، للعلكة العربية السعوبية، الهالغة 112 (٢٠ شطأ) - الفاتس: ٢٨٠ ١٥٢ تمسرعن شركة الحياة الدولية للنشر

تطبع في مطابع مؤسسة الإيام للصحافة والنشر - البعرين Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX int, Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckovel Ganhil, Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA Printed by LINCO PRINTING INC, New York Registered as a newspaper at the Post Office

الاحتكار الأسرائي يعرقل ضبط التسلح في الشرق الأوسط

سامح راشد ×

■ مثلما اقترنت الصراعات بين الأمم والشبعوب منذ القدم بدعوة مأوآزية الى إرساء مفاهيم التعاون والسلام كأسس للتعامل بينهاء كأن تطور الاتجاه نحو ضبط التسلح هو الوجه الأخر لتطور سباق التسلح عبر تاريخه الطويل. وفي المرحلة المعاصرة من عمر البشرية، كان التحرك الدولي المنظم بهدف وقف سباق التسلح العالمي أحد التبعات المناشرة للحرب العالمية الثانية، وذلك في اطار الامم المتحدة بعد أن فشلت عصبة الأمم، التي انشئت بعد الحرب العالمية الأولى، في تحقيق هذا الهدف،

كان ضبط التسلح احد المهمات الرئيسية المنوطة بالامم المتحدة منذ نشأتها بغد انتهاء الصرب الثانية عام ١٩٤٥، واتضح تركيز الأمم المتحدة على أسلحة الدمار الشامل – خاصة الاسلحة النووية - منذ البداية. فكان اول قرار صبر عن الجمعية العامة في شأن نزع السللاح يتبعلق بإنشباء واللجنة الدولية للطاقة ويهيدف انهاء عملية التسلح النووى وقصس استنخدام الطاقية النووية على الإغسراض السلمية. ثم أكسنت الجميعة العامة وجود ترابط وثيق بين نزع السلطح وبين السلم والامن الدوليين في ظل مفهوم الأمن الجماعي الذي تبنته المنظمة العالمية عند انشائها، وتوالت الجهود في مجال ضبط التسلح عموماً، سواء من ضلال الأمم المتحدة واجهزتها مثل والوكبالة الدوليية للطاقية الذرية، أو المسؤتمر نزع السلاح، أو من خسلال المعساهدات والاتفساقسات الدولية الثنائية والجماعية سواء على المستسوى الاقليسمي او

فيّ نطاق الشرق الأوسط بدأت جهود ضيط التسلح سبكرة مع نشسوب الصسراع العسربي الإسرائيلي، إلا أن حصيلتها لم تتحساوز حدود تطور الصراع نفسه وهى لم تحقق تقيماً حقبقياً ينكس حتى بعد الاتجاه إلى التسوية السلمية، ففي المرحلة

الاولى كان وضع الصبراع يتراوح بِينَ حَالَتَي التَّرِبِ، وَالْلاسلَمُ وَالْلاسلَمُ وَالْلاسلَمُ وَالْلاصرِبِ. فَكَانَ الْحَدِ الاقتصى لتطبيق عمليات ضبط التسلح لأ يتعدى وقف اطلاق النار أو أتفاقات الهدئة وفض الاشتباك ولم بتم طرح عسمليسة شسيط التسبلخ في المعنى المتعارف عليه حالياً إلا مع بداية التسعينات، حين تغيير ميزان القوى العالم

نتيب جاة لانهايار الدولة الساوفياتية الاتحادية ما ادى الى انتهاء التوازن العالمي القائم على ثنائية الاقطاب وتطبيقاته المختلفة على مناطق الصراعات الإقليمية وفي مقدمها منطقة الشرق الاوسط وبانتهاء هذه المرحلة انفربت الولايات المتحدة بمقدرات الأمور فيُّ الشَّيرِقِ الأوسطُ، وفَـُقد بِعضٌ الدول العربية الدعم والمساندة

التي كنان يقدمها الاتحاد السوفياتي، ما حداً بتك الدول، خنصوصناً سورية آلى قبول الدهول في عملية تصويل شكل الصدراع من النمط المسلح الي النمط السلمي تعريجياً من خلالً التفاوض على كل قضايا الصراع بما فسيسه الجنوانب العسكرية والامنية المتضمنة مسائل ضيط

كما شهدت فترة التحضير للعمليات العسكرية في صرب الخليج الثانية مشاورات عدة بين الاطراف المختلفة حول ابعاد وسبل مواجهة الغزو العراقي

الثراء بالوسائل غير المشروعة... والاضطرابات الشعبية

للكويت ومستقبل النزاعات في المنطقة. فقدمت الولايات المتحدة الصراع العربي - الإسرائيلي من خلال النَّفاوضاتُ السَّلَمية. لكن صار الموقف العربي في

هذا الصراع اضعف كشيراً في الوقت الذي انطلقت عسملي التسوية بالصبيغة التي أتفق عليها في مدريد ١٩٩١، وتضَّمنت طرح قضية ضبط التسلح والامن الاقليمي في اطار المفاوضات المتعددة الإطراف.

وبسبب الخلل في مسيسران

خضعت جهود ضبط التسلح

حسيما كان متصوراً وفقاً للقررات

في المنطقة لاعتبارات تتجاورً العوامل الاقليمية وتتعلق بتطور الاتجناه الدولي لضبط التسلح وهو الاتجاه الذي بدأت ارهاصاته منذ منتصف الثمانينات مع اتباع ميخائيل غورباتشوف سياسة ا سوفياتية منفتحة على الغرب. ثم

فى تلك الفترة الترامأ بتسوية

القوى الاقليمي والاحتكار النووي الاسرائيلي، لمَّ تُحررُ لجِنْهُ ضَبِطَّ التسلح وترتيبات الامن الاقليمي تقدماً في مهمتها، خصوصاً مع العراقيل التي تضعها اسرائيل امسام طرح المسائلة الذووية على الطاولة. أضَّافة إلى ارتهانَّ المبارّ المتعبد الإطراف ككل التقدم في المسارات الثنائيسة، وهو مسا له يصبث بعد ضمس سنوات من التفاوض في الدرجة التي تسمح للمسار المتعدد بالمضي قدماً

اتخبذ المسعى الدولي لضبط التسلح بفعة كبيرة تانتهاء الحرب الباردة والخشفاء الدولة السوفياتية الاتحابية من الخارطة السياسية العالمية. وكان من الطبيعي أن تنخرط منطقة الشَّه ة، الاوسط كباقي المناطق المهمة في العالم صُمنَ فعاليات صَبِهَ

التسلح ذات النطاق العالمي. وهنا ظهرت المعضلة الذي تواجهها الدول العربية ازاء اضّطرارها الي الخضوع للانماط العالمية لضبط التسلح مع مصاولة عدم الإخلال بتوجهانها السنقلة نحو ضبط التسلح وفق معايير ومقومات الوضع الاقليمي بخصائصه المتُّ ميُّرة - ذلك أنَّ جهود ضبط التسلح في المنطقة تجري وقفاً التصلي في الصالحية التي تُمِثَّل في

التحليل الاخيار تكريسنا للخلأ

الإقليمي القائم اصلاً، ولا تتعامل مع قضيّية ضبط التسلح، بشكل متوازن او عادل. ويقسدم الإحستكار النووي الاسرائيلي مثالاً نمونجياً لتلك المعضلة، بسبب تمسك الدول النووية الكسرى بتشبيت هذا الوضع والحيلولة دون انتشبار القسرات النووية في المنطقة مع عدم التحرك بجدية تحو اخضا القدرات النووية الاسترائيلية لإجراءات ضبط التسلح. وتقبل هذه الدول الحبجج التي تسوقها اسرائيل في شأنُ الامن وضرورة

تغيير ابواتها او توظيفها بشكل آخر يتفق والنمط الجديد لهذا لم تكن اسرائيل في حاجة الى امتلاكها لسلاح رادع يحفظ لها اسلحـــة نووية في اي وقت او تحت ای ظرف فستعلی رغم ان امنها، تحت اسواً الإوضاع، وعلى

رغم القبول العربي لمبدأ التصوية

السلمينة للصراغ والنضول في

الفحاليات الأجرائية لتلك

الاسسرائيلي ظل يرفض طرح

المسالة النووية للتقاوض، على

رغم ادراج السالة ضمن قضايا

المفاوضيات وموافقة اسرائيل على

تفصيص إحدى اللجان لهذا

تعتمد إسرائيل في رفضها

على منطق يقول بضرورة الخيار

النووي لامن اسرائيل وعدم طرحه

للتفاوض قبل لحلال السلام كاملأ

وانتهاء احتمالات تعرض الدولة

وينطوي هنذا الموقف

ألاسسرائيلي من ضبط التسلح

النووي على قدر كبيس من

المُغَالطَات، بل ان هذا المُوقف اتحَدُ

اشكالاً عدة يتأقض بعضها

بعضاً. لكنه يُجعل هاجس الأمن

هُو للرجعية الإولى الثَّابِّـة، ما

يجعل من الصروري مناقشة هذا

الموقف الذي يزعم أرتباط أمن

استرائيل بقسراتهما النووية

للتعرف على مدى صنقيته، وما

إذا كان – حال مندق – صالحا

للاسيتيَّاد البيهِ في اداِّرة الصبراع

بعد أن اتبك الأطراف الي

الاسرائيلية للخطر.

الموضوع

ــوية، إلا أن الموقف

البرنامج النووي الاسرائيلي بدا مع قيام البولة في عام ٤٨، إلا ان فكرة الأستخدام ألفعلى للقررات النووية في انتاج قنابلٌ ورؤوس نووية لم تنفذ الا في عام ١٩٦٦. كما ان فكرة استخدام السلاح النووي مع ما فيها من محانير واحتتمالات تعرض اسرائيل . تقسيها للخطر الإشعاعي، وردود الفعل الإقليمية والعالمية مقارنة مع المكسب المحسب بيصل من استحدامها، جعل ثلك الفكرة مستبعدة الافي حال افتراضية وحيدة هي تحديداً تعرض بقاء الُدولَة العبِّرية للخُطر. وحتى تلك الصالة تؤكد تجربة صرب ١٩٧٣ صعوبة تحققها. فعندما فكرت

غولدا مائير في الخيار النووي وفوق تقليدية تجعلها في مناي بعد ان تعرضت أسرائيل لحسائر فابحة في الإيام الإولى للصرب، عن أي تهديد محتمل حتى لو استرعت ألولايات المتتصدة الب توقَّفُ الخطَّ الأول او عناد العَّربُ ادراجتهم الى نقطة الصندام وهو انشناء الجسين الجنوي وامتدادها ما اصبح في حكم الستحيل بالمساعدات اللوجستية المطلوبة والمعلومات الاستُحْبِأُرِيةٍ. وغَنَّى عن البيان أن هذا الأحتمال الذيِّ كان ضُعيفاً في مرحلة الحرب خليق بأن يؤول آلى الصنفر بعد الانتقال الي غرف التفاوض. وهناك عامل اكشر أهمسة وهو عامل التفوق التكنولوجي النوعي الذي تصمتع به اسرائيل على الدول العربية، وهو تفوق يمثل جسزءأ فسقط من التسزام الولايات

ونظم تشخيل متقدمة ومحقدة سرعان ما يتم بمجها في خطوط انتَّاج الصنَّاعَاتُ العَسْكُرِيةَ فَي اسرائيل، قيصير انتاجها دانياً ويئتقل الاستيراد الى ما يظهر بعد ذلك من انماط اكتر تقدماً فُتنصِّم الى سيابقتها وهكذا، وهذا الباب المفتوح على مصراعيه لإسرائيل موصد في وجوه العرب. هْنَاكُ اذَّا خُطَانَ مِتَّوَازَيَانَ يَجِرِي السير فيهما حتى الأن بانتظام ما يجعل المحاجاة التفاوضية بأمن أسرائيل للتمسك بالسلاح النووي أمراً غير ذي منطق. خط بسلك به العبرب طريقاً سلمياً لإدارة الصراغ مبتعدين بمسافات تتزايد عن نُقطَّة ألصندام المسلح، وخطّ يكرس لاسسرائيل قبوة تقليسية

واضح تمامياً أن لد منشكلة صُعِبُط التَّسلح في المُنطقة برتبط بمقولة هي في اساسها مغالطة مقصودة. ولاشك في أن توقف جهبود ضبط التسلح سبواء في أطار المفاوضات متعددة الاطراف او خارجه مسالة لا تضر (سرائيل في شيء بل ربما تفييدها. فيهي غَيّر معّنية بإحداث تقدم على هذآ الصعيد إلا إذا لم تكن مطالبة بتقديم تنازلات من أي نوع، أو أذا كان المقابل صفرياً ويستحق

新馬克西馬鹿

تنازلات معقولة، مزهنا حياء توقيع اسسرائيل على معافرة الأسلحة الكيماوية، التي لا تخسر منها كثيراً، ليتيح لها مطارية العرب الانضمام الى هذه المعاهدة كَخُطُوة مقابلة، في الوقت الذي يستمر موقفها المتعنت فيشنز ضبط التسسلح النووي ورفض الانضسمام الى مسعساهدة حظر الانتشسار، بل الآستناع عن تحبيد متوعيد للانضيميام البيهاافي المستقبل صتى بعث الثومل لاتفاقات سلام على بقية المسارات تكمن الشبكلة أساساً في توازن

قوى محتمل على ارض الواقم الاقليمي، وفي نظام دولي يكرس هذا الخلل. وليس من المنتظر بالطبع ان تتقدم اسرائيل طواعية لتساعد على تحقيق اختراق في حهود ضبطً التسلَّح، ولا ينبغ أَن نَتُوقع من اي طرفٌ خَارْجُي أَنَّ يتولى مهمة تحريك المياه الراكدة. ولأيبقى اصام الأطراف العربية واحد من خيارين:

الاول تكثيف الضغوط العرسة على اسرائيل بغرض دمج المسألة النووية ضمن مواضيع التفاوض والشائي إلبات أن تمسك اسرائيل بموقفها لن يؤدي الاالى نتيجة واحدة هي انتشار القبرات النووية في المنطقة. ولا سبيل الي إثبات ذلك إلا بالسعى العربي الى أمثلاك قدرات نووية.

* بأحث في المركــــز القـــومي لدراسات الشرق الاوسط في القاهرة.

الاستثمار الهرمي ومسؤولية الحكام في البلقان:

من جميل روفائيل:

■ ظهــرت الشبــركـــات الاستثمارية الهرمية في منطقة البلقان مع أنهيار يوغوسلافيا السسابقية وتشسوب الحسروب والازمات في جمه ورياتها، وما رَافق نلك من حسمسار دولي ومحلَّى، اذ انَّتْ هذه الطَّروفُ غَيْرٌ الطبيعية الى انتشار الجريمة المنظمية والمافييا وتجارة المواد المنوعية ذات الربح الوفيس في وقت قَسصير، النَّي تزَّامنْتُ مغَّ نشسوء الانظمـة الرأسـمــاليــة

وتسابق الكثيرون من سكان دول المنطقة الى توطيف ما لديهم من اموال في هذه الشركات، سواء من مستشرات سنين العمل أو ما توافس من بيع بعض ممتلكاتهم حَدِّى مَنَازُلُهُمْ، أمسلاً في الثسراءُ السريع والعيش المريح الرغيدا الذى استشرى نتيجة الدعاية المكثَّفة والهالة البراقة التي احاط اصحاب هذه المساريع انقسهم بها، التي ازدانت تأثيراً نتيجةً علاقاتهم مع قطاع واسع من قادة السلطة ووسائل الإعلام.

قسمت هذه الشيركيات ربحيا سخياً تراوح حول ١٥ في الله شهدريا من راس المال وبشكل تراكسى، اذ يمكن ان يتسضساعف المبلغ الستشمر في الشركة كل خُمُسة اشهر، وحققت هذه الشركات مربودات خيالية ما بين عامى ١٩٩٢ و١٩٩٥ حين كانت الصبراعيات والحنصبارات في البلقان على السدها، ويتربد أن الشركات التي عملت بحماية نائب رثيس الحكومة ووزير الضارجية الالباني تريتان شيهو كانت تحقق ريضاً يومنيناً لأيقل عن نصف مليون دولار من تهريب النفط الي صربيا والبوسنة عبر بصيرة (سكادارسكو) المشتركة بين البانيا والجبل الأسود

وأرتبطت هذه الشبركيات التي انتشرت في كل من البسانياً ويلغاريا ومقدونينا وصبرييا واليوسنة بعلاقات وثيقة في ما بينها ومع تشكيسلات المافسيا الأوروبية وعصابات التهريب في الدول المجناورة وخنصوصنا اليونان وايطاليا وروسانيا

واوكرانيا وروسيا، ما سَهل لها التجار بكل منا بحست احمه المتحاربون والمصاصرون من سلاح ومشتقات نقطية ومواد صناعية ومصنعة وسجأئر أضافة الى عنمليات نقل المخسرات من مصادرها في الشرق الأوسط الي الدول الأوروبية.

توفير حاجات المتحاريين وجعل الحصار الاقتصادي الدولي والمحلى في المنطقة مجرد اقوالً ألى حدُّ انَّها على رغم كل اشتكال الرقسابة الدوليسة على الحسدود، تمكنت من نقل معدات كاملة للتتقيب عن النفط من ايران الى معناء سُالونيك اليوناني، ومن ثم الى مقدونيا وبلغاريا ووصولأ الى صربيا، بأوراق تشير الى انها ألأت ومستلزمات لصفير الأبار الارتوازية في بلغاريا.

دجاليساء ودبوبولىء ودجعفيريء ودويفاء وعشرات غيرها يصفة مؤسسات استيراد وتصديره واتخذ اشهرها مقراته الرئيسية في فلورا وساراندا وفيس والمدن الادرياتيكي والمناطق الصدوبية مع البوتان وإيطاليا، حتى يمكن وصبول المواد المهرية يسهولة، ووفق العلومات شيه الرسمية فسان نحسو ٣٠٠ الف البسائي استثمروا اموالأ فيها، وهو عبد كبير جداً في دولة لا يشجاور عند سكانها ثلاثة ملاين نسمة، ما يعنى ان كل عائلة البائدة تقريباً او احد اقربائها كانت له علاقة

وتمكنت هذه الشسركات من

وفي البانيا تأسست شركات الآخرى الواقعة على ساحل البحر

ادخار بهذه الشركات. وبدأ انهبيار المشه الاستَثمارية في البِلْقان، اولاً، في صريبًا في النصَّف الثاني من عام ١٩٩٣ عنيما استحود نظام الرئيس الصسربي سلوبودان ميلوشيفيتش على نحو ٢٠٠ مليون بولار من اموال اشهر مؤسستين استثم أريتين في بلغراد وهما (بنك يوغو سكانديك) و (داف مستت بناد) ما ادي الي انهيارهما ولجوء صاحبيهما الى تهريب المتبقى من الأموال المُستَثَمَّرَة فيهما الى الخَارج.

وكان مالك بنك يوغو سكانديك وهو صـــربي يدعى يزديميسر فاسيلييفيتش عمل لسنوات

طويلة في منظمات المافيا وتهريب المُضِّدراتٌ في ايطاليا، وعاد الَّي بلغسراد ليسؤسس شسركست الاستنشمارية الني نالت شهرة كبدرة وصار مناحبها موضع ثقة وأتخذ لقب صربي شهير هو (غازدا) أي الملاك وبلغ من المكانة الاحتماعية انه خاض انتخابات رئاسة جمهورية صربيا عام ١٩٩٢ كاحك منافسني الرئيس ميلوشيفيتش. وتوسعت مشاريع غازدا

بملايين الدولارات مدينة سفيتى ستعفان التي هي اجمل موقع سياحي للجبل الأسود على البحر الادرياتيكي لمدة خسمس سنوات، ونظم فعيها مسابقة بولية في الشطرنج، على رغم حصار مجلس الأمن الذِّي كسان مسقسر وضَّسا على صربيا والجبل الأسود، التي فاز فيها الاميركي فيشر الذي لأحقه قضاء بلاده بثهمة خرق أجراءات الحصار وحظر التعامل مع الدول المشمولة به، فاضطر الي البقاء في بلغراد مستثمراً ثلاثة ملاين دو لار في مصرف «يوغوسكانديك». وفقدها يائهيار المصرف، فلجأ آلى الرئيس ميلوشيفيتش الذي كان استقبله في وقت سادق وأثنى على شجاعته وصداقته للصرب لكن الرئيس رفض الالتقاء به هُذَّه المرة ورد عليه من خلال مسؤول في مكتب رئاسة الجمهورية «لم تشتث في رئاسة جسهورية صربيا تمي تطرق

وتبدو الحوادث التي رافقت انهيار مصرف بيوغوسكانسك اشبه ما يكون بآفلام جييمس بوئد، اذ طلبت احدى طائرات شركة والعال، الاسرائيلية، وكانت قربية من اجواء صربياً، انَّناً من القوات الدولية في منطقة يوغوسلافيا السابقة السماح لها بالهسيموط الاضطراري في مطار بلغراد بسبب عطب مخاجئ، وأثناء وجودها على مدرج المطآر فقلت البها سيبارة عبدا من صنابيق الصديد. وبعد يومين غادر يزديمير فاسيلييفيتش بلغ أد تستارته الخاصة برا الي العاصمة المجرية بودابست وأعلن

منها انهيار مؤسسته

الاستشمارية، وطار الى اسرائيل ويقى اشبهراً عدة في منتجع قرب اللَّاتَ، ثم غَادر اليِّي استِّركَ اللاتينية ويعيش فيها بصرية متنقلاً بِينْ يُولِها مِنْ يُونِ انْ تُلْجًا الحكومة الصربية الى الائتربول لاعتقاله، في حين ان الذين فقدوا اموالهم فانةً لم يبق امامهم سوى الاحتجاج بأصوات عالية في شوارع بلغراد بين وقت وأخر من دون أن يجدوا من يهتم بأمرهم. ويقال ان ما لا يقل عن عشرة من اللودعين انتصروا بعد ان تعشر فاسيليي فيتش في مُحَتَلَف الإتجاهات الى حد انة استأجر عليبهم توفيس ابسط منتطلبات

أمسأ دافينا ميلانوفيستش صاحبة درافيمينت بنكه لا تزال في بلغسراد وهي تصسر على ان الحكومية الصبرييية وعبدا من المقسسريين الى الرئيس معلوشيفيتش اختوا اسوال شركتها بأسم القروض الملحة للتولة الى أن خُوت حَرَائنها ولم يعد في حوزتها السيولة النقسة للتعامل مع المودعين، فاضطرت لوقف اعمالها وإعلان انهيارها. ودعت دافسينا مسيسلانوفسيستش المستثمرين الذين يتجمعون يوميا امسام بأب دارها باللجسوء الي القضاء لكثنف الحقيقة، وترفض المحساكم النظر في مسثل هذه الدعاوى بتوجيه من الحكومة. ويتكسر ان رئيس حكومسة توغوسلافيا الاتجادية رادوي كونيتس الذي كبان صديقا قريباً الى دافينا ايام عرَها، اعترف قبل ايام في تصريح صحافي «ان الحكومة تتحمل مسؤولية انهيار مشاريع دافينا، وشارك الآلاف من مبودعي الامبوال في الشبركنات الصّربيّة المنهارة فيّ الاضطرابات التي شهدتها بِلغرآد في الأشَهر

وينكس انه تخلت عن دافينا عتى مستشبارة مشباريعها الخاصة كلارا منديتش، سكرتيرة رابطة الصيداقية الصيرييية البهويية التي لها هي الأخرى قصة فريدة وعلاقات وثيقة مع الشركات الاستثمارية في منطقة البلقسان، اذ ولدت مسفساً حسا في انطالينا اثناء الصرب العبائينة الثانية ووضعتها امها في دار للأطفال اللقطاء، وتبنتها اسرة منبيتش الصربية اثناء وجوبها

الارثوذوك سبيحة بيانة استرة منديتش وتصولت الى اليهوبية، وتخلت عن مهنتها طبيبة استأن دمن اجل العمل الاجتماعي لمساعدة الشعب الصربىء وانضمت فستبرة الى المبرث الديموق راطي برّعامَة رورانْ جينجيتش ثم انتقلت الى الحرّب الندموقراطي الصربي الذي انشق عثه، وسرعان ما اصبحت قربية جدا من الرئيس ميلوشيقيتش الذي لقبها به (الأم الكبري) تقلّبراً لساعبها في تطوير العلاقات الصريبة - الاسرائيلية.

في ايطاليا وأخنتها معها الى

بلغراد وتخرجت من كلية طب الاستشان، وذات يوم علمت أنْ

والنتها يهونية فستركت

وصسارت كسلارا منديتش شخصية مرّموقة في صربياً الى حد احد رأيها في تعيين كيمار المسؤولين في الدولة، ويقال انها اشارت الى الرئيس ميلوشيفيتش باختيار دوبريتسا شوسيتش عام ١٩٩٢ أول رئيس ليوغوسملافيا الاتحسانية (صسربيسا والجسبل الأسود) واصبحت السنشسارة الشاصة لرادوفان كاراجيتش وكنانت تجلس الى جنانينه في مُؤْتَمَرَاتُهُ الصحافيةُ لمساعدتُهُ فَـُ الاجابة عندما تخونه فصاحتة كأنيب وشاعر وطبيب نفساني ونكرت مجلة (فريمي) الصربيـّة أنهنا كاثت تساعث الوسنط الأوروبي في قنضية البوسنة اللورد تيفيد اوين في كسسابة بياناته، وأساست كالرا مع شخص جاء من استراليا ياسم كابتن داراغان مشاريع «لمساعدة الشبعب الصسريي الذي غسادره البتيم تراغان وهُو صنعتير، الذي اكد أنه «ارثوثوكسي مولود في بلغراد ولأصحة لمأ يشاع عثه

مانه بهودي». ووفق سجلة (فريمي) ايضا بان كسلارا برزت منذ عسام ١٩٦٨ حين انضب الى المشقين عن الحرب الشيوعي ،تنفيذا لمهمة عهدت اليهاء وهي مطلقة مرتان لأنها كما تقول ،من غير المكن ايجاد الزوج القاس على تصمل النشاطات البنى اقوم بهاء اما دافيتا فقد حملت كلارا درءا كبيرا من مسؤولية انهيار شركتها ودافيمينت بنكء وقالت

عنها دان لهما عبون الاضعىء ومعروفة بانواع الغضائح ومنها الغرامية، اذ ما من سياسي بارز في المُجالات الصربية الاومر عبر غُرِّفَةَ نُومِها». وإذا انتسقلنا الى بلغساريا

المتحدة التام بأمن اسرائيل لكن

تميرته ينبع من حصول اسرائيل في سياقه على اسلحة ومعدات

شكلت الشركات الاحتيالية اشبهر عصابات الماقييا فيسها، وفي مقدمتها شركة مونتي كروب التى انشاها كبار مسؤولي اجهزة المضَّابرات في الدول الشبِّيوعية السِيابِقَة في اوروبا الشيرَقَية. وأتهمت الشركة بمحاولة اغتيال الرئيس المقصدوني كصيصرو غليغوروف وتريد ان السبب ولأنه لم يسمح لها بشراء أحد أنبئوك المقتونية بعدان علم انها تثوي استندامته لغسل العميلاتء ولعبث هذه الشركة اخطر الإبوار في المصالات السينساني<u>ن</u> مي والاقتصادية البلغارية منذ انهيار الشيوعية، اضافة الى علاقاتها الوثييقية مع اشتهبر الشبركيات الاستثمارية في البلقان.

انهارت خالال العآم المأضى اكثر من عشر شركات للاستثقمار الهرمي، كان أخرها شركة «تات، لصاحبتها سونيا نيكولوقسكا التى اعلنت افلاسها في مطلع شبهّر اذار (صارس) الجارّي وفيّ سحلاتها نحوه مليون دولار من امسوال المودعين. ويبسدو ان الحكومية المقدونيية خشبت من ائتقال احداث الشركات الاستثمارية العنيقة من البانيا المجاورة، في وقت يواصل الطلبة التظاهرات البومية منذ اكثر من شهر، فأعلنت أن الأجهزة الأمنية والقنضائعة المقدونية وضعت

وفي مقدونيا التى لايتعدى

عبد شكانها مليوني نسمة

الحجر على ممتلكات شبركة «تات، كي لا يضيع حق المواطنين، لكن ليس بين المودعين من يامل بالحصول على ما يزيد عن ١٠ في لَّئْمُةُ مِنْ أَصِلُ أَلْمَالُ الذِي اسْتَتْمُرِهِ." وعلى رغم ان الاحساراب المعارضة في البانيا استغلت قضية الشركات الاستثمارية المنهارة، الى حد تراجعت فيه حــة حـولها، وتركــزت الصراعات على الأمور السياسية، الا انه لن يكون في مقدور أي

حكومة التخلص من غضب قطاعً

واسع من الشعب، ما لم تحل امور

المستثمرين وتجد سبيلا لتعويض

ما خسروه. ويرى المراقبون انه في حسال ويرق سر... رق ستبلام المعبارضية السلطة في البيانياً، فيان دعاوي احتيبالُّ الشركات الاستثمارية سنطال عدداً كبيرا من مسؤولي الحزب الديموقسراطي الذي يتسزعهمه الرئيس صالح بريشا، وان الخبشية من هذه الفضائح وحسابها هي في مقدمة الاسبان الثي جسعلت قنيسادات المسرب البيموقراطي تتشبيث بالحكم والحال ذانها ستبرز في اي دولة بلقانية اخرى بتغير فيها الحكام، أذ ان الشركات المنهارة ستكون الموضوع الذي يستثمر كشف ملفاته سنوات. وستجد فيه الاطراف السياسية افضل سبيل لتُوجّيه الاتهامات الى الخصوم. لتحضاف الى مشاكل البلقان المتسوارثة ومسراعياته العنبيقية. داخليـــاً وبين دوله، التي لا يزال ابداد دل لها بعيد المثال، ما

بجعل المطقة محالاً لنزاعات

مُتَسْعُبِهُ الإغراضُ والاهدافُ الى

امد غير منظور



يقعارص وقرابي النشر وما يدهط حرية الراي في ان وتحشفط الحياة، حق شفيح الرسائل واحتصارها وتعدر عن عيم رد الرسائل التي لا تسير الرحاء ترجيه الرسائل بواسطة الفاكس أفر الرحاء ترجيه الرسائل بواسطة الفاكس أفر البسريد ألى أي من مكاتب «الصيبـــاة» الواردة عماويتها وارقامها عي اسفل صفحة الرأي

معلومات معروفة

■ السيد رئيس التحرير أقسرا بين الحين والأخسر وفي أوقات متالاحقة، مواضيع ومقالات استكررة، بل أن أصحصابها ينشبرونها بعد التحوير فيعدة

من هذه المقالات ما كتمه السبد فانق الشبيخ على في اصفحة قصنايا، صول مصنة الجيش العسراقيء. فسألموضيوع مكتبوب بشيء من التفصيل في كتاب حسن العلوي والشيعة والدولة القوصية، كَذلك نجد أن الكاتب يدعى أنه أكستشف أن جلعافي العنشكري اختبار اسم دمنوسي الكاظم، اسمأ لأول تشكيل عسكري عراقي، هذا الأمر معروف بين

العراقيين. ما أود قوله وريما هذا خارج امكانات المحسس أن لا تتكري المواضيع تحت عناوين مختلفة، وأن لا يكتب الكاتب أفكار غيره ويدَّعي السَّبِقِ في الإكتشاف، وليترك للقارى هذا التحديد

لندن - على عبدالحسين

انشات مقابيسها «الثورية» الخاصة، والت على . نفسها إصدار احكام قاطعة في من اعتبروا إعداء

للثورة، ولم يكن الامر يتطلب فحصاً وتمحيصاً كما لم يكن المتهمون في حاجة الى الدفاع عن انفسهم أو

توكيل محامين. ويتنكر الكثيرون من الإحراد، في مهاباد وسنندج وسنقر ونقده ومريوان وبوكان.

وغيرها، المحاكم الثورية والمحاكمات السريعة في حق

الناشطين من المنضوين في الإحراب الكربية المطالبة

بالحكم الذاتي. فهؤلاء كانوا يعدمون رمياً بالرصاص

وبالختصار، فالمناخ الثوري يخلق بنية سياسية

وفكرية ونشنية، لها مقاييسها وشروطها الخاصة.

فَهَا هُنَا تُسُودُ ثِنَائِيةً صِارْمَةً: نَحْنُ وَالْإَخْرُونُ، الْخَيْرِ

والشر، الطيب والشيطان، الفضيلة والمؤامرة، وما

شَابِهُ ذَلِكَ. وَلَمْ يَكُنْ مَمْكَنْاً، فَي ارضٌ كَهَدْم، استيعاب

خطوات القضاء الإلماني وتعقبه لخيوط الجريمة التي

كانت وقعت على ارضها. فهل يمكن أن يكون القضاء

وتصرفت المحكمة الإلمانية وفقأ لما تمليه عليها

شروّط والحوال القضاء والقّانون في دولتها. وكان

صُعَبّاً فَهُم هُذَه المُعادلة في ايرانْ. وكأن صُعباً ايضاً،

بالنسبة للقضاء الالمائي، سُماع القول أن أدانة شخص ما يشكل وإهانة للمقسسات، لغتان مختلفتان

في واقّع الأمر. و لكن العالم استطاع ان بشاهد، على

صَّغَافَ مَحَاكُمَةً مِنكُونُوسٍ، صِورَةً مُكثَفَّةً عَنْ احْوالُ

طرفين يستعرضان ما في حوزتهما في ميدان عام. كان الامر يتعلق بتمثيلية في مسرح مقام في الهواء

ولعل اول سؤال سيتباس الى نهن المتفرج على

هذه التمثيلية يتعلق بالضحية أو الضحايا: فالقتلي

قيانيون اكراد من ايران. لن يتعلق السؤال، هذه المرة،

بالقاتل، بل باحوال القتيل. ان الادعاء العام الالماني،

والمتهمين الايرانيين تصارعوا على شيء لا يتعلق

بالطرفين سباشرة. ولم يضض القضاء الإلماني هذه

المعركة القضَّائية دفَّاعاً عن الإكراد، أو تنفيذاً لَّخْطة

اميركية بل، بيساطة، لأن الجريمة وقعت على

والحال ان التهمة، السؤال، التي يمكّن ان تشهر

في وجه المسؤولين الإيرانيين لا تقوم على ما اذا

كأنوا وراء قتل القياديين الإكراد ام لا. انها، اي

التهمَّة، تتعلق بأصلَ المُسَالة وجنورها، وبالسب

المتسعلق بذاك النَّظام ومسا يماثله من انظمـة، الذِّي

بحسعل الأكسراد هائمين على وجسوههم، هاربين من

هل يبيح دين الدولة الإيرانية قمع شعب بطالب

بحقوق أولية واساسية لأي شعب حر في العالم؟

يبيح قبتل اناس بريدون ان يتمتعوا بهويتهم

القومية، ويدرسوا بلغتهم ويديروا شؤوّنهم،

ويتمتعوا بثرواتهم دون قمع او غبن او تسلط؟.

خ کاتب کردی.

وطنهم، منفيين في شوارع برلين وفيينا وباريس.

اراضيها. وصادف أن كان هؤلاء الأكراد في برلين.

فوراً وامام لجان المحكمة الثورية في الهواء الطلق.

«ابن النصرانية والارمنية» يفوز بشهادة السرتيفيكا وقد يصبح موظفا كبيرا

 إياسين الحافظ مثقف وكاتب سوري، لعب أبوارا كثيرة في حركة الأفكار العربية، كما في سياستها، لاسيماً في الستينات. في ١٩٧٨ توفي الصافظ في بيسروت، ولم تُنشسر هذه الأوراق. وأفكار وتنشسرها كل إثنين الصافظ في بيسروت ولم تُنشسرها كل إثنين وأربعاء وجمعة، هي التي وردت إجابات من الحافظ عن أسئلة طرحها عليه وضّاح شرارة. المَّلقة الماضية وصُفت كيف كان مجتمع الدير فقيراً قى اساطيره، غنياً في خرافاته.

> 🖿 كان في الدير طبيبان او مُلاثة في ذلك الوقَّت. فَكَانُ هَنَّاكُ طبيب فيري تعلم في اليسوعية ولم يحصل على شهادة، وطبيب

الى مدرسة السريان الارثونكس، انتعقلت لاول مسرة من الحسارة القديمة ذات الازقية الضبيقية الى ُحارةٌ أخرى تختلف عنها في سعة شوارعها المزفتة ومبانيها، وهي من حجر ولبن او من طبن أحمرً. وفي هذِه المدرسية واجبهت جبواً جَـدّيداً له طابع جـديد وحــديث بعض الشيء. فكان هناك الكنيسة والقس الذي كان مرحــأ ومزوحــأ فاحببته، وان كان يبدي احياناً بعض الشراسة ويضرب الاولاد. وهذا القس لم يكن مدرساً، بل كان مشرفاً على المدرسة، التي لم تكن في حي يغلب عليسه الطابع يحَى؛ فالمسيحيون في دير الزور لم يكونوا كشيسرين، كما كانوا مبعثرين على مساحة غير كبيرة. وهذا على عكس الأرمن،

له در مصفوله فرد

السساء بأرالسوام

رايده ما در من لقام

لأستنص وفي تصابهم

هند التصال وتسريرا

فالكنع في تنقدد سونيوي

استساعد على بحقيق ك

مسور فللط عليج إرزا

المشويع سرال فردي

ستواس ليبضه بحرث اليار

(خد سرختارین

ا يا المسلمي الساد الإيوان ي

أأزول بخليف الصفوي

سي سيرانس بغرض يع

السدارات فينشل فواطيوات

استرائيان بموفقها برائهر

بتبلغيه واحددهن مشرء

الدوونة في المنطقة ولاسم

الممات دلك الإياستي الاع

معلومات معرانا

Blue my B

المسواعان العجاؤين

اودد فلاحله دوسيا

اصاهر المعالات و تا

والمدو النسيخ عمالي)

تعساما مول بما

العسوامی فیلمان می العملی می العملی ا

حسس العلوي السيم

ا العسوري المسارية الكافلع، أسعا ذور أسلم

عراقي فدا الاسر بعدا

العراميين مسا اود قوله ورمه أ

استيامات المستحدث

المواصيع تحت عاوير وار لا مكند الكائد فكر وار لا مكند الكائد فكر بيدعى السيلي في الكر

ا ويدعى السيف مي الآث وليترك للفارئ ندا النك

العوسية، فيلاية .

انت الدرات بوویة

والنساسي الصدارة

وفِي هذه المدرسسة، تعسرفت ابضًا ألَّى الكنيسة، فصرت أنخل البها وأحضر القداس في الصباح وأتناول ايضاً، ولم اكن اعترف. لكنني كنت انخل واستسع الي التحرانيم والصلوات واتناول القربان، دون ان يمنعني احد من نَلكِ. فَكَأَن هَذَا أُولَ احتكَّاكُ لي مع سلوك قائم على التسامح. والإمر التبانى هو اننى صبرت اختلط بابناء مسيحيين كان قسم من أَبِائِهِم موظفًا في ادارة الانتداب. فكانوا في وضع مادي ومجتمعي افتضل من وضبعي. وثلك كنانتُ المرة الإولى ألتي اكتشف فيها اناساً أعلى، صَجِتمعياً، مَنَى: يلبسون احسن منىء ويعرفون الْفُرنسيَة، ويتعاملونَ مع بعضهم لحسسن مما كنت اتعسامل مع الأخسسرين. وكنت الأمظ هذه الاشبياء؛ مَنْ ذَلِكُ مِثْلًا أَنْهُمْ كَانُوا يلبسون بنطلونات قصيرته بعنما كُنا نَحَن نستحى من لبسها، في البداية على الأقلَّ، لأن من العببُّ ان يلبس الولد بنطالاً قبصبيراً

وكان أهلي سعداء بنهابي الي

١٤ آذار امارس ١٩٩٦

كيشلوفسكى:

الإبداع، المراقبة

والإعتزال،

بعض موت أكيد

🔳 المتفرجون النين شاهدوا فيلم

الأخير «أحمر» الذي شكل الجزء الثالث من

ثلاثيته وأزرق، أبيض، أحمر، رأوا أن أقل

ما يمكن قوله عن ذلك الفيلم، هو أنه من تلك

الافلام التي تشكل وصية مخرجيها، فتكون

أخر ما يحققونه قبل أن ينتهوا، سوتاً،

صحمتاً، أو أعشرًالاً. ذلك أن كريستوف

كيشارفسكي، وصل في ذلك الفيلم ألى ما

سماه احد النقاد المولعين بافلامه مجوهر

الفن، اي الزج بين البحدع وروايتك

(الشخصية الرئيسية) في لعبة فنية تمزج

بين دور الفثان كبصاص، ودوره كميدع

يعيد انتاج الواقع صورأ يجعلها تعيد انتاج

حياة مشخلة حلم طويلاً بأن تكون حياته.

وعلى الرغم من ان داحمر ، كان غيامته

الاخير، وواحداً من اروع افلام، فإنه لم

وجوهره. فالواقع ان هاچس كيشلوفسكي

يشمكن من ضعل ذلك في الواقع بضعله في

مباشرة، في لحاديثهم ومجالات تحليلهم

لأعمالهم الفنية غإن ميزة كيشاوفسكي

داكرة القين العشرين

مرتاحين للمدرسة رغم انهم كانوا بدف عون قسطاً من دون ان يكون وبانتقالي من مدرسة الشيخ

النبن جاؤوا من تركيا وتكسوا

في حارتين او ثلاث.

ىسىب تاثىرە. كأن هناك بعض المتفوقين بين المنرسة الجديدة، حيث ساتعلم الفرنسسية وآدرس، لقد كانوا

> وعلى كل هـال، والدي كـان عنده ميل الى الثقافة، ويريد ان وبطلع، أبنه مثقفاً، كي يصير موظفاً كبيراً مثل صديقه الذي كان يدرس معه بمنرسة الرشيدية، وما لَّبِثُ أَنْ صِيارُ مَحِيافِظاً. وكيانِ ابْي يريد لي أن أصير شيشاً ذا مكانة وأثار الله أن أصير شيشاً ذا مكانة بتأثير المرسة واللغات الإجنبة. فكان يهتم بدراستي. وقد طلب في مرحلة لاحقة الى ابن عمة لي، وكان طالباً في الجامعة السورية، أن يعطيني بروساً خصوصية في الرياضياتُ واللُّغة العربية.

وكسانت بعض عسائلات الدير الغنية ترسل أبناءها الى مدرسة السيريان الارتونكس هذه. فكان هؤلاء ينتسمسون بدورهم الى مستوى اجتماعي اعلى من مستوأي لكن هذا لم يحل بيني وبين عقد صلات صداقة مع بعنضنهم. وهكذا احسنست انَّ حسياتي مخلت في نقلة جسيدة، بسبب الأختلاط مع الجو الدرسي الجبيد، طبيعي أن العلاقات داخلً المدرسية كانت تبقى في حيود لا يمكن تخطيها، فكنت متثلاً أقيم صلات مفضلة مع اطفال يسكنون في حارتي او قرب بيتي. وانكر انه كان هناك طفل يسكن قريباً من بيستى، فكنا ننهب مسعساً الى المُدرسنَّة، التي كانتُ تبعد ثلاثةً كيلومترات عنّ حارتنا.

في المدرســة، كـــان الاطفـــال يلبسون بوجه عام ثياباً أفضل من ثيبابي، رغم انني لم اكن البس ثياباً مرقعة أو رثة لكنني لم اشعر باية غضاضة يسيب ثلك الى نلك، أشترى أبي لي شنطة رافقتني حتى البكالوريا أشنطة بسيطة مثل شنطهم. وعموماً، كان لدى احسساس بالنبيَّة حسال الأَخْرِينَ، وكنت أركز اهتمامي على الساتذة، كي أعرف تقاط قوتهم وضعفهم. فأنكر أن ولحداً من الإساندة كأن اسمه السيو نعيم وكنان أشبقر وجنمينلأ وظريفنأ يدرسنا الرياضيات. وكنان هناك ليضاً جار لنا من اصل فقير اسمه

للسنيسو على. فكان يعطف على

يُحب الخُط الجميل، واعتقد انّ خطى صبار منقبروءاً وواضبتناً

التلامدة. أنا شخصياً لم أكن من هؤلاء، بل كنت طوال عُمري تلميذأ عادياً، وماشي حاله، وكأنَّ الطابع الشرِّقي هو ألغالب على المرسلة، وهو طابع مسيحي شرقي، لان الخوري كان مسيحياً شرقياً صرفاً. واعتقد ان هذا الجانب لعب دوراً في قبول اقاربي لذهابي الى مدرسة مسيحية. فلم يوجة احد منهم أيُّ لوم الي أبي يسبب ارسالي اليها. ربعا لو كأن والدي موظفاً كبيراً، كان الناس الخنوا عليه نهابي الى مدرسة مسيحية. لكنَّه كَانُ حَرفُ بِأَ بِسِيطاً، قُلْم يعترض احد على مدرستي. وزاد من قبول الناس أن المدرسة كانت شرقية، بديرها مسيحيون شرقيون، وأن مستواها لم يكن اعلى كشيراً من مستوى المدارس الرسسمينية، وإن كسأنت تعظم اهتماماً أكبر للغة الفرنسية وعلى كل حسال، كسان اسساتدة النبرسية من داولاد العبرب، وكنان بعضهم غنيس مستمكن من

وفي المدرسية، كانت احساناً تحدث خناقات مع التلامذة. فكان هؤلاء يعيرونني بنامي النصرانية، ويشت مونني قائلين ديا ابن النصرانية، أو بيا ابن الرمنية، فاعود احيانا الى البيت وأنا أبكي والعن أمى لانها نصسرانيتة وأرمنية. لكن هذا لم يلغ اجسواء التسامح والتعايش التي كانت سائدة في المدرسة والكنيسسة. فكنت اشعر بنوع من الإيناس مع الاطفال، وارى انهم لا يضتلفون كلياً عنا، ولا ينتمون الى عالم مـضَّالف كليِّا لُعالميِّ... الخُّ. وزاد من احساسي بالالغة حيال اطفال المسيحيين ان جدتي كانت تلخنني في الإعياد الى الكنيسة

كانت المدرسة الرسمية كبيرة جداً. وكانت قرب النهر، اي اقرب الى بيتنا من المدرسة القديمة. كان أحد ابناء عمتى يعمل مدرسأ فيها، فأنخلني اليها. في المدرسة الجديدة، فوجئت منذ اللحظة الاول بالاكتظاظ فهي كبيرة بالقياس الى مدرستيّ السابقة، وفيها قرابة ٤٠٠ تلميد، ولم يكن هَنْأَكُ فِي لَقُرسِةَ القَيْمِةُ الْأَمَا بين ٥٠ و ١٠٠٠ تنصيد. وفوجشت كُنَّكَ بكشرة الإناشييد الوطنية. فكنا نصطف ونغني نشيداً في

الصباح قبيل الدخول الي

وهذه الإناشييد كانت شييئاً السابقة لم يكن هناك اناشيد وطنيةً. وكنتُ أفهم ان هذه اناشيد وطنيته فاشبارك يحتمانية في أنشابها، لانها شيء وطئي وضد الاستعمار. فأنا ولنت عام ١٩٣٠، وفي ١٩٣٦ حسدتت في دير الزور منبحة اتنكر ان الفرنسيين تفتوها بواسطة مصصفحات يقويها سوريون. واتذكر انه كانت هُنْآكِ مطاهَراتِ ضبد فبرنسيا. فأطلقت المصفحات النار وقتلت وجرحت بيريين كشيرين. وكان مطلق النار شخصا من الصحنة، اسمه ابن حجاب الصحنة.

كان مناخاً وطنياً.

مدرستنا نفسها، وتُحت اشرافُ اشتراكك في الفحص التحريري

ان تنجّح في الامتحان الشفهي. نهبت بقفردي الى الامتحان وكان يستمر طوال يومين او ثلاثة سبب الفحص الشبفهي الذي يجرى امام لجنة من استاذين او اكتُسُرَ قليلًا. وكنان النجاح في الامتحان يعد نصرأ كبيرا اتنك ماذا حيث عنيما نصحت، لكن نجاحي أحنث بالتأكيد فرحأ عارماً في بيتنا، وكان مدعاة افتضار أمي وأبي، اللذين كانا يقولان لجميع الناس: دابننا اخذ سرتيغيكاء. نَلَّكَ كان شيئًا هائلاً وجباراً، وله صدى عظيم. لقد

الصفوف، هو غالباً نشيد «حماة

جديداً بالنسبة لي. ففي المدرسة

في مدرستي الجديدة، وكان سمتها مدرستة ابراهيم هنائوء انطرحت علينا المسألة الوطنسة من خيلال الاناشييد والاصابيث الوطئية داخل الصيفوف... اللَّخ. وكيان المناخ العيام في المدرسية أَنْعَكَاسِياً لَمَا هُو فِي الْبِلَدِ، وهذا

بقيتِ سنتين في محرســـة هنائو، أنتُ قلت بعيدهما الى الشانوي. فقد بخُلتها وانا في الصف الخامس، وترفعت فيهاً الى المرحلة الشانوية، التي كانوا يسمونها دثاني اعدادي، ونجحت بصعوبة، دونْ تفوق، وبقليل من المساعدة من ابن عمتي. غير انني كنت اصغر تُلَمِيدٌ في صُغيّ. انذاك، كانت شهادة السرتيفيكا امتحاناً تقوم له الساعة. فكنا ئتهيب، ونستعد، ونلبس ثيابنا الجَــدة، عندما نذهب اليسه. وأتذكر ان ابي اشترى لي بدلة جديدة بليرتين أو ثلاث عندما جاء موعد الامتحان، الذي كان يتم في اساتنتنا انفسهم. اما الإسئلة فكانت تاتي من بمشق، بينما كان الفحص تحريرياً وشفهياً. وشرط

چىپدة؛ ترقى بصفه وصفته، وفي مجتمعته... الخ. وهذا كان يمنحهما نوعاً من الهيبة والزهو.

جديدة، وترقى وبخل في مجالات

كانت السُّرتيفَيكا شيئاً كَبيرًا جحداً من جسمسيع النولحي: مُحتمعيّاً، واسرياً، وشخصي وعُلمهاً، ولا زُلَّت اتَّنَّكُرَ فَرَحَةَ ابِي وامي الطاغية بنجاحي. وقد فَّهمتُّ انذاك انَّني حقَّقت حلَّم أبي، الذي كان مسروراً ومرتاحاً. وكنت أشبعس بدوري بالراحــة. وفي هذا الوقت، صار أبي باخذني مُعَهُ الى الصيد ويصطحبني في السيارة."

وبدوري، صحرت أغساميس بالابتعاد عن البيت وأحاول الْكتَشَافُ العَالَمِ. وَعَنْدَمَا ابْتَقَلْتَ الى مندرسة التجهير، وكانت بعيدة جداً عن بيني، وجدت قربها ملعباً رياضياً أتأح لي أن أكبر سنى قليك من خطلال الذهاب للفرجة على مباريات دالفوطبول، ذلكُ كَانَ بِالنِسِيَّةِ الى نُوعَا مِنْ اكتشاف العالم، فالدير لم تكن بلدة متكورة على ذاتها ، بل كانت مبعثرة البيوت والاحياء، تفتقر

في الوقت نفسه الي الشجر، الذي ينتشر على ضيفاف النهر وجيها. وَّالرِيفَ الفَّراتي، المُعتدُ مَنْ حدود تركيا الى حدود العراق، لم يكن يعرف الاشجار آلاً نادراً. وفي سياق اكتشافي للعالم،

سيأفيرت عيام ١٩٤٣ ألى حلبُ بصحبة اخي الكبر، اخي من ابي الذي كان سائق كميون. ركبت فَي صندوق السيارة. وفي الطريق صسدم اخي سيسارة انكليسزية فانحرفت سيارتنا عن الطريق. تلك كسأنت المرة الاولى التي انهب فيها الى حلب. وقد اصبت خلالها بأندهاش لا يتصوره عقل، فاق أندهاشي بالشام. لقد انهشني كل شيء: منَّ المُدينَة القَـــديمة اليَّ المُلوى الحلبية، ومن ساعة باب الفرج، التي رأيت فيها نوعاً من الاعتجوبة، إلى بيوت الضلاء النَظيفُة وَالْبِلَطَةِ... الَّخِ. وفي حلب رأيت لاول مرة نساء مختلفات عن نساء الدير.

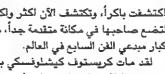
فالحلبية تغطى رأسها وجسمها بشيء استود، بينما الديرية تغطي جسمها كله بشيء يشبه الكيس يصل من راسها الى اخمص قدميها يسمونه دالعبايةء وهي تضع فَـوقَ هذا كله قناعًـاً. اما أرمنيات حلب اللواتي رأيتهن، فكن، شــــان ارمنيــــات الدير، حاسرات الوجه. وفي الدير، كانت المرأة محجوبة ومحرومة من اي نشاط اجتماعي، فلا تبارح بيتها الأنادراً ولا تشسارك حستى في نجح «ابننا» وطلع الي مسترسسة أ الاعياد.

> اكتشفت باكراً، وتكتشف الآن لكثر ولكثر التضع صاحبها في مكانة متقدمة جداً، بين

لقد مات كريستوف كيشاوفسكي بعد شهور قليلة من انجازه فيلم «أحمر» وبالفعل، انن، كان ذلك الفيلم عمله الاخير ووصيته، هو الذي كان قد وصل الى نروة الشهرة، لدى النقاد وهواة السينما لكثر مما لدى عموم المتفرجين على أي حال، عبر سلسلة من افلام انطاق فيها من «الوصنايا العشرة ليقدم براسة سينمائية فذة عن اخلاقيات المجتمع والبعد الميتافيزيقي لحياة الانسان. باختصار لأسللة الانسان حول نفسه وحول الأخرين وحول علاقته بالكون ولكن خاصة جول الصورة، صورة الانسان امام ذاته وصورته امام الآخرين، والحال ان علاقة الانسان بالصورة، وبالتالي بالنظرة، كانت من العلاقات الؤسسة لسينما كيشلوفسكي منذ بداياتها. فهذا للضرج البسولوني، المولود في العسام ١٩٤٢، والذي تمول خلال العقد الاخير من حياته ليصبح مخرجاً اوروبياً بصورة عامة، هيث حقق أشر وأهم اضلامه في فرنسا، كما في سويسرا، كان قد عرف اول ما عرف من خلال فيلم عنوانه «الناوي» عرض في العام ١٩٨٠، وتحدث عن صوظف في تسركة في بولونيا تبدى اليه ذات يوم كاميرا سيتمائية صغيرة بدأ باستخدامها لتصوير الحفلات العائلية والمناسبات المهنية، فإذا بالصورة تكشف، دون أن يتعمد هو ذلك حقائق الرضع الاجتماعي ومغاسده في البك، يومها اعتبر الفيلم تورياً، ليس من ألناحية

ومنذ والهاوى ولم يترقف كبشلوفسكي عن العمل، وعن حب السينما. فحب السينما هو مهمته الاولى والاخيرة كما كان يقول. ويضيف أنه أذا كان الكثير من السينمانيين الجادين يأتون من الادب أو السرح، فإنه هو آت من السينما نفسها ومن حب الصورة. وغي هذا الاطار كان يحلونه أن ينكر بأنه في فيلمه الجميل محياة غيرونيكا الزوبجة، -قد جعل واحدة من الفتاتين اللتين تحملان اسم فيرونيكا في الفيام تموت في النقيقة السابعة والعشرين عنه، تمامأ مثلّما يحنث لجانيت لي في فعيلم اسسايكوه الألفسريد

السياسية وحسب بل كذلك من ناحية علاقة



كيار ميدعى الفن السايع في العالم.

النظرة بالمجتمع، والصورة بميدعها.

البسدع عن نظرته تلك الى «دور» الفن الاساسى والاول كان، منذ البداية، يتمحور من حول نظرة الفنان ورغبته في أن يبدع حياته وحياة الأخرين على مراجه، فإن لم العمل الادبي أو القني. ولنن كان الكثير من للبعين يعرفون هذه الحقيقة ويعبرون عنهاء الاساسية كمنت في انه قد عبر عن ذك، مباشرة غي افلام كأنت من اروع ما عرفه الربع الاخير من القرن العشرين. اضلام

يكن الفيلم الاول الذي يعبر فيه ذلك المخرج





هتشكوك.

بعد «الهاوي»، وقبل أن يبرح بولندا، بشكل متقطع وتدريجي، حقق كيشلوفسكي في باده فيلماً ثلاثياً بعنوان «المصادفة» هو عبارة عن مباراة شطرنج رمزية تدور بين شساب وقطار. وكمان هدف المضرع من تلك الباراة القول، بكل اختصار، أن أهم ما ينبغي أن نعرف في هذا الكون، وفي كل لحظة انتا لا نعرف شيئاً.

سقراط سيثمائي ما لدينا هنا، من هنا ليس صدفة أن يقول مؤرخ لسينما هذا الذي ستقضى عليه أزمة قلبية بعد أن توقف تقريباً عن العطاء الفني وهو بعد في الرابعة والخمسين من عمره، أن كيشلوفسكي لو ولد في العصر الاغريقي لكان فيلسوفاً من النوع السوفسطائي، أو لكان بالاحرى حقق المعجزة وجمع بين سقراط والسوفسطائيين. عندما بارح كيشلوفسكي بولندا وقد اشتدت احداثها السياسية حدة خلال النصف الاول من الثمانينات، حقق أول فيلم

غرنسي له وهو فيلم دفيرونيكاء، وكان

مهرجان كان في العام ١٩٧١ قداطلقه

كواحد من كبار سينمائيي أورويا عبر

عرض فيلم ولا تقتل و (أحد الأجزاء العشرة

. موته النهائي يوم ١٤/٦/٢٩٩٦. ابراشيم العريس

(وفيرونيكا م) تحدث المضرج عن والموت

الموت الذي كان لا يكف عن تشكيل هاجس

اسساسمي له منذ ايامسه الاولى، وهذا الموت

نفسه نجِّده ماثلاً في كافة أفلامه، منذ موت

الفتى الصفير، ضد منطق والده الذي قال

له الحاسوب أن أبنه لن يقتل أن تزحلق على

البحيرة المتجلدة، في الجرر، الاول من

«الوصايا العشر»، الى موت فيرونيكا، الى

موت الزوج في الجرء الاول من البيض،

أزرق، أصعره، وحتى في الفيلم الاخير

وأحمره لئن كان القاضي البصاص المتحكم

في مصائر الأخرين (جان - لوي

ترآنتینیان) قد خلص «شخصیتیه

المخلوقتين، من الموت في المشهد الاخير من

الفيلم، فإنه يبدو لنا تحت ملامح الخالق -

البصاص (الفنان باستياز) للعترل.

والاعتزال في عرف كيسلوفسكي هو الموت.

ومن هذا حين أعلن هذا الاخبير اعشزاله

العمل السينمائي بعد «أحسر» كان من

الواضح انه يموت بعض الشيء في انتظار

في ما يتصل بالكفاح الفلسطيني اليوم

الضفة الغربية مع اجراءات تمكّنه من السيطرة على نصفها الآخر،

الأكراد و... النموذج الإيراني

نزار آغري *

■ في السنوات القليلة الماضية اشتعل خلاف

واصلُ الخَـلافَ، هنا الضاأ، اكراد. فقد حدث ان

مساخب بين الابرانيين والالمان في الحكومة والقضاء

تعرض اربعة فياديين من الاعراد الايرانيين (بينهم

النكتور صادق شرفكندي زعيم الحزب الديموقراطي

الكريستِتاني في ايران) لَلْآعُتْخِالِ ٱثْناء حَنضَوْرهُ

مؤتِّس أللاشَّتراكيَّة الدولية في براين عام ١٩٩٢.

وحَدِثْتَ عَمَلِيةَ الْإغْتَيَالَ فَي مَقَهَى بِسِمَى مَيْكُونُوسَ.

صينذاك القي القبض على ايراني واربعة لبنانيين

للاشتياه بتنفينهم الجريمة. وبدأت مصاكصة

ماراتونية، تكشفت في تناياها معطيات نهبت كلها

ومع ان ابران رفضت النهمة ونددت بالمحاكمة،

ستتمس القنضناء الإلباني يكشف اوراقنأ تغناجىء

الجميع، وفي البدء ثمّ اصدار منكرة توقيف بحقّ

وزير الأست شبارات الايراني، على فلاحسان، على

اعتبار انه الشخص الذي قام بتكليف المجموعة قتل

القياديين الاكراد الاربعة. ولكن فلاحبان قال أن

المحاكمة «لا قيمة لها حسب راينًا» وهي تهدف الى

وتشبونه سميعية الجميهيورية الإستلاميية،، ولكن

المحاكمات واصطت مسيرتها واستصعت الى شهود

عديدين، بينهم رئيس الجمهورية الإسلامية الاول ابو

الحسن بني صُدر. وانتهى الآمر الى الاقرار بان قرار اغتيال القياديين الاكراد قد اتخذ في قصة الهرم

الحكومي الإيراني ومن مرشد الجمهورية نفسه، أي

فنندوا وشبجبوا وهندوا باهدار نم القضاة الالمان،

وتظاهرت مجموعات من طلبة الصوزات العلمية

ونهبت الى السفارة الإلمانية بطهران ورشقتها

بالبيض الفَّاسد، ووصفت القَضاة الأَمَّانَ بُـدالفاشدِينِ

القذرين،. واصدر رجال الدين الايرانيون في قم بياناً

طالبوا فيه بمعاقبة «المدعين العامين الإلمان على هذه

الخيانة، ودعوهم الى طلب الصفح لـ الاهانة، التي

الحقوها بالرموز المقدسة لايران (المقصود خامنثي

ومع أن العساصيفية هدأت والعبواصف تراخت

وصبحات الغضب خمدت، فان الأجواء ما زالت مليئة

بالحنق. والحال ان الامر يتعلق باختلاف بيّن في

النظر الى الامور. ويكمن التناقض في نظرة الطرفيرَّ

الى دور القضاء ووظيفته. فالواضّح للعيان أن

الطرفين يتكلمان لغتين مختلفتين تماماً. ففي ايران،

ومنذ قيام الجمهورية الاسلامية، قامت اليأت عمل

تنسجم مع المناخ المسحون والسريع للثورة هدفت

الى الأطاحية الفورية بمؤسسات النظام السابق

وإقامة بدائل عجلَّى عنها، فنشبات مصاكم ثوريةٌ

ورئيس الجمهورية هاشمي رفسنجاني).

الى القول أن ايران ورأَّء العملية برمتها.

ه الاعلام و الإحراب.

نصير الأسعد * ولجهة الاحتفاظ بالجولان او قسم رئيسي وحيوي منه مع الحؤول دون استعادة سورية لسيادتها على الهضية. كما يبدو تصميمُه السيباسيين العبرب في الأونة الاخيرة، ولا سيِّماً بعد اتفاق قاطعاً على الحؤول دون قيام دولة فلسطينية. وهذا ما يفسره موقفه الخليل، الى تسويق فكرة رئيسية اولى مسؤداها أن رئيس الوزراء من الأنستحساب من المناطق الرَّيفية،، واطلاقه للاستيطان على الاسرائيلي بنيامين نتانياهو قد نطاق واسع وبشكل خساص في تغير، وان اهم تغير طرأ عليه هو استعداده للتخلِّي عن عقيدة القدس الشرقية (عاصمة الدولة

الفلسطينية العتيدة) والضغة واسترائيل الكبيري، وهذه الفكرة الغربية. عليه فإن الاستنتاج الادق غير دقيقة وتستدعي تصحيحاً. فبالقياس الى الايديولوجيا هو ان نتانياهو ما زال في صميم التى فُصئلُها نَتانَباهو في كتابه واسرائيل الكبرىء مع احتمالات محبيبة لتعبيلات طفيفة على «مكان بين الامم»، لا شك أن ثمــة خارطتها بما يمكنه من اظهار تراجعاً قد حصل. ولكنه تراجع عن ايديولوجيا دارض اسرائيل، «انفشاح» صعين على المسير السلمسية. وفي استبداد الفكرة اي عن «اسرائيل التوراتية» (من الاولى، جسرى التسرويح لفكرة النَّيل الى القسرات)، وهو الأمسر رئيسية ثانية تحتاج هي ايض الذي اثار ويتسيس الانتسقسادات الى تدقسيق. هذه الفكرة يقسول المُوجِعِية البِيهِ مِنْ قَبِلِ البِيمِينِ الديني المتطرف وبعض غسلاة اصحصابها أن فكرة الدولة الفلسطينية باتت تخشرق معظم اليكوداء ممن كانت لهم مطالبة البشى السياسية الاسرائطية. باعتصاد كدود السرائيل التوراتية، بشكل رسمي. والإمانة وبسستند هذا القسول الم ملاحظة مواقف مستجدة بما في للواقَّع (والتَّاريخ) تَقْتَضَى القول نلك عند اقسام من السمن كانت ان نتائياهو لم يبدأ هذا التراجع، مغلقة ايديولوجيأ وسياسيأ على فقد بداه من قبل مناحيم بيغن أ

اتفاق كمب بيفيد، أي يوم وافقُّ

على أعادة سيناء التي سصر،

وسسيناء - في الايديولوجسيسا

للقرارات النولية... والامر الثاني

مستقلة وذات سيانة في الضغة

الغربية وقطاع غزة في امتداد

التنفسيس الفلسطيني لقسرار

التقسيم أصلاً، وغني عن القول

في هذا المجال أن نتبَّانياهو لا

يقبل - حتى الأن على الأقل - بكلا

الأمرين... لا بل ببدو تصميعُه قاطعاً لجهة الاحتفاظ بنصف

قبيوله بقييام بولة فلسطين

دارض اسرائيل،

الاسرائيلية - جزء لا يتجزا من الذي يتكلم اكتشر من غييسره عن «الدولة الغلسطينية» بتصنورها دولة منقوصة السيادة أي انها غبير أن الخلط لا يجوز بين ليست دولة في النهاية لأن الدولة اسرائيل التوراتية، واسرائيل تقشرن بالسيادة، ولذا لا تشكل الكسرى، ذاك أن الأولى تضم ف كلمة المستقلة اضافة حوشرية الايديولوجياء اراضى عبربينأ على «الدولة» لأنه عندمسا تكون محثلة واخرى لم يجر أحتلالها ودولة؛ فهى مستقلة طبعاً. بعد ويتطلب تنفيذها حروبأ عدة، مُعنَّ الثَّمَامُسِةُ اي المَّراثيل الكبسرى، هي توسسيع للكيسأن الإسسرائيلي من حسدود ١٩٤٨ لتسشمل كل فلسطين وبعض الاراضي العربية المصتلة عنام ١٩٦٧، ومن هنا القسول اذا، ان تسويق فكرة تخلى نتائياهو عن دأسترائيل الكبرى، انطلاقاً من انفساق الخليل، لا يرتكزُ الى اي بليل فضلاً عن كونه متسرعاً. وما يُحسم في انُ نَتَانْيَاهُو قَد تَحْلَى عن داسر أنيل الكبرى، هو قيوله بأمرين مترابطين: الاول قبوله بإعادة الاراضى العربية المحتلة عام ١٩٦٧ آلي ألعرب، بما في ذلك الصُّفَّة الغربية الى القُلسطيَّنيينِ والجولان الى سورية، تطبيعًا

هذا الموضوع، بين قيها ، المقدال،

وءالطريق الثالثء وسواهما، وهنا

يقتضى توضيح ان دحزب العملء

َ اما ءليكود، فبات مؤخراً وعلم لسان عدد من قائله بتحدث عن كيان واكثر من حكم ذاتي واقل من دوَّلة، وهو منصطلح كنَّان رئيس الوزراء الاسسرائيلى السسابق اسحق رابين قد ابتكره، اي كيان اقل من دولة ذات سيسادة، وعلى اية حال، فإن وثيقة تفاهم بيلين استسان تعكس اتفساق الحسربين الرئيسيين في هذا المضمار، أما انضلمام احسرات اخسري من الائتسلاف الحساكم اليسوم في اسرائيل، الى ما يسمى والتغيير،، فهو انضمام الى فكرة الكيان اقل من دولة، ولعل السبب الرئيسي في هذا التقاطع المستجد هو التُسوافق الاجسمُسالي بين هذه الاسراب على فكرة «القصل» بين الشعبين، بحيث يكون هذا الفصل مقدام كيان فلسطيني مسيطره عليسه، ولبس القسصل المطروح استقلالا لدولة فلسطينية عن اسى ائيل اي فصل بين سيانتين. والقبصبود قبولة في مبعبرض العكس. السجال هو ان تغيراً بحصل، ولكنه ليس التغير الذي يجري التبشيرية

إ يجدر اخذه في الاعتبار، لأنه من الطرف الاسرائيلي مصاولة لرسم دحدوده المرحلة النَّهائية. اما الفكرة الرئيسية الثالثة

التي يتناولها عدد من الْكتَابِ فهي تقول ان هناك اتجاهاً للضارطة السيباسية الاسرائيلية نضو «الوسط»، بمعنى من المُعَانَى، واذاً نُظُر الى ألموضيوع من زاوية التطورات المسار اليها أنفأ، ببدو ان الأمر صحيح... لكنه لا يختصر الصبورة بالكامل. ففي مقابل ان والتستارة (حيرت العيمل استأسيأ) بِتَجِه الَّى الوسط (اي خطوة الي السمين) وفي مقابلُ ان السمينُ (ليكود وعبد من حلفائة) بتُنجلَّهُ نحو الوسط بتراجعات متوازية من الجانبين، في مقابل نلك ببرز استقطاب حاد آلى اقصى اليمين يمثله الخساخساميون والمتبديدون والمستوطنون، لذلك يقتضى القول استكمالاً للصورة ان هذا ألاتجاء نحسق الوسط الذي يتسرافق مع استقطاب أخر الى أقصى اليمين يكرس مصالصة تاريخية فعلية بِينَ حَرْبِي المؤسسةُ الاسرائيلية التساكميَّة، وهي اشبيه منا تتكوَّن بمصالحة والعلمانيين، في مقابل المتسديدين. ومسا يعنينا من هذا الكلام هو أن هناك تطوراً سياسياً اسرائىليا باتجاه تشكل مجبهة يلتقي فيها الطرفان الرئيسيان على تصدور مشترك للسرحلة التهائية من التسبوية، يجبث يصبح خلافهما منعدماً. لذلك نرى البوم أن الاستبيطان الذي قررت حكوسة نتانباهو تكثيفه خيلال العبام الجناري اثما هو متوضوع متفق عليه بين الحزبين، لا بل أنَّ «العمل» يشسجع نتانياهو عليه، وهكذا فنّحن في طريقنا الى أن نشهد تقاطعاً عميقاً بين «العمل» وطبكوده واطراف أخرى، بحيث لا معود أحزب العمل، متميراً أبي

تُطَرَّهُ بعض العرب اليه. وبعدا فهذا النقاش يستهدف القول أن الفلسطينيين مواجهون بظروف بالغة التعقيد في المرحلة التَّالَيةُ مِن نَصْبَالَهُمْ، وَأَنَّ اتَقَاقَ الخليل بهذا للعنى هو حلقة من حلقات الصراع الذي يخوضون، وأن أحد الأشكآل الرئيسية لهذا الصراع هو الانتفاضة من جديد انطلاقاً من مقاومة الاستبطان والتهويد. نعلم علم البيقين ان الفلسطينيين والمفاوضين باسمهم اي السلطة الوطنيــة، يحـــاولون انتسزاع اقسصني مسا يمكنهم ولا مِفْرُطُونَ بَايِهُ امْكَانْيِهُ، وَلَنْكُ تَأْتُي التطورات او التسغَّسيسراتِ آلتي تحصل في اسرائيل لا تسهل على الفلسطينيين، ولا تقسربهم من الهسدف (الدولة)، بل هي تطرح عليسهم تحسبيات اصسعب وليس

» كائب ليباني

تنم عن القلق والتسوتر. هكذا يتُ حُول المربع في تجارب روز الحسيني الاخيرة، الى شكل او

إطار من اصلة المؤسلب من

الطبيعة الى مغامرة اكتشاف

المادة. كأن انتقاء الجزء من الكل،

الذي يغبب معه هاجس التنويع في تَألَيفُ المشهد التجريدي (في

تجارب سابقة) لصالح البحث عنَّ

مناخبات لونية مستسفسردة في

فالتجرية المتواضعة للفنانة

الشابة، تُعكُس مسارها التطوري

الذي يعرف مبتغاه وأصوله، عَلَى

قدر ما يحمل ابضماً ذاكمرته

التشكيلية (من نيقولا دو ستايل

وشنيَّرُ ونيَّقَولاً ذاكُ مَسرورًا بتابياس..) فالمزج ما بين المواد

والعناصس التسسويرية لاغناء

آلاحاسيس، بات من هواجسها

الرئيسية التي تصدد مرايا

الآختبار الجديد لسطح القماشة

التجريدية، كالإستشعار بالنور

على ملمس مموه في طبقاته.

وسيزة روز المستيني انها لا تستعين بعناصر غريبة ومفتعلة

تبعدها عن أحاسيسها المباشرة.

لذا تكتفي بالوان قليلة، أي

بعلاقات محدودة تتنوع ما بين

لزاجة الالوان الزيتية وجفاف

الإكريليك والسواد القحمى للحبر

وشفَّافية التاميرا، أحياناً على

لورق أو الكرتون أو القسمساش.

ولكل منن طاقته في التشرب او

الانزلاق ولكل لون قسدرته على

اللصحيان والإندمياج. فبالمرحلة

التأسيسية للوحة تبنو اساسية.

إذ من التراكم سوف تبدأ أفعال

التلوين والامسحساء، والتكتسيل

والإذَّابَةُ، والتنضيد والْضَدش في

تحسولات المساحسة المسكونة

وعنلاقمة روز الحسسيني

بالضرورة، تعكس ابتعبادها عَن

الالوان المُحانية المبهرجة، مما

يتيح اكثر لظهور صدق توجهها

أي توغلها الى الإعصاق والحفر

فيها لاخراج الاحساسات

الصغيرة والمبهمة. هذا النزوع

الى الاكتشاف لا يلبث ان يتاطر

في رقعة كبيرة جامعة، أو في

نَافَذُهُ تَتَقَاطُعُ فَيِهِا اربِعِ مربِعاتُ

وغالساً المساحة اللونية لها

أنسيابية، يؤلف تعاضدها حركة

تستمر أو تتشطى في فضاء لوني

لا يجيد حلوله الوسطى، امنا في

بالوانها هي علاقية حيسية

بالتموجات.

اللاواعي بشكل الرقعة - الموجودة

في لوحــات الكولاج في مـعرضـها

السبابق العام ١٩٩٣ - حين

اعتصدت في تلك المرحلة على

تجريد المنظر الطبيعي الذي كانت

ترسمه في الهواء الطَّلق (تُجارب

مُعْرِضُ النَّعَامُ ١٩٩١) مِنْ عَنَاصِرِهِ

الشكلية للوصول الى عصبارته

اللونييَّة. فقد عرفت في الطبيعة

تلك الغرابة التي تجمّع ما بين

ايحاءاتها البصرية.

A HAYAT FRIDAY 14, MARCH, 1997 ISSUE NO 12433

روز الحسيني: الفضاء التجريدي مدعاة للتأويل

■ اللوحة اختبار، اللون قناع، اللغة ملمس، والهامش البسيط يضيق مشفوعاً بالايضاءات التي لهسسا: الوان المعسانن الصسنة وتعريقات الاحجار الكريمة وغالبأ الآلم على هيئة حروق وما يعقبها في الرماد، عندها يغدو الفضياء

التُجريدي مدعاة للتَّاويلُ. الى حدوثية الفعل التشكيلي تتحبه الغنائة اللبنانية روز الحسيني، في معرضها الذي في غالبري «جانين ربيز» متضمناً اربعين لُوحة (اَكريليك وزيت وتامبرا وحبر على قماش وورق وكرتون) تعلن خروجها عن الظواهر الأليفة، لتشقدم نصو الاصبعب حين يكون اكتشباف الاعساق الموهومية على قيدر من الخطورة والجانبية. فالبحث عن وجبود بين الممكن والمستحيل يجعل اللون يعيش بينهما حالة العدم. طبقة إثر طبقة وتنبت للريشة أظافر تنزع فشرة اللون ليتراءى ما هو خلَّفه، فتسبيل المدوش على جدار الزمن سثل حروح صافية. هكذا يكتمل الفعل حين يعود الى بدايتة او بدائيته في اثبات الوجود عند ترك الأثر، واحياناً له معنى التشبث خوفاً من الإنزلاق التي التوراء أو التي الاعلى، فسالنَّطُر الَّي الْوَراء يَبِعثُ على الدوار والتقدم لا مقر منه، قد يكون المربع مريحاً للذاكرة، ربعا كاطار لمكان ليس هو بل يشبهه او نافَّـنْدَ تَفْـضَي الَّىٰ الدَّاحَلُ أي الى الاغــوار المعــتـــة، حــيث شبرقطات من انف عالات مكهرية لاتصال مأخوذ بصمى الخربشة وحـــالـة من التَّناثر الإعـــمي، تستسعين مسعسهما العين بتلك الشبرقطات الحبمبراء للأنصبان سحابات الوان تتراكض عمونيأ وتسكن في القاع، تيارات باطنة ونينيات لأهشة. صدام لا يد منه،

لُاصطناع حركة في الفراغ. باقتصاد لوني يتنوع من داخله، تحسن روز الحسيني التعبير. بين المسادفة والمؤاتاة. تكرارهما يجعل المسادفة نمطنة، والنمط استويأ متصباعي النبرات والاصبوات، على سطح متضطرب بما يتراءى ويستتر، لقماشة لونية مليشة بالخدوش حاضرة بها وبقوتها، لتخترق سكون الإشبياء وجمودها، مثلما تزيح العتمة بضعة خيوط من الضوء، وتحت وابله سأ، الأشارأت لجوهرية التي تشكل في الوقت نَفْسُهُ حَقَّائِقَ بِصُرِيةً. كَأَنَّ التوازن مبني على قوى فقدت الصبر. بح التلميح الى الاثبياء متكرراً من دون أن يفقد العمل مكسرته على أثارة المشكاعس لاكتشاف الإبهامات وما يحيط بها، لانها سوف تلُّعب دورها كعناصس تشكيلينة في لوحنات مكونة من خطوط والوان. لوحات ذات دلالات عميقة على ايجاز واختطاف وتجانس. فالنور يُنُحل

في جو بضاري يجعل الالوان في حَّالة من الغبش بين ما يغور وماً يزيد. تلك المناحّاتُ التي تُحفّلُ بِها الْفُنَّانَةُ وتعتمد عليها كي تعبر عُن تامل بتفتح تفتحاً وئيداً لا يخلو من نضارة الارتجال واندفاعه. ثمة لوحات قليلة في المعرض تقترب عناصرها من مصابرها التشبيهية (عارية جالسة ثم منحنية والثنائي) حيث على خلفية الابيض والرمادي، ضربات

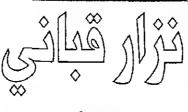
يبتسعد عن اطوار الذات الملغزة ليقترب اكثر من العين بالنهج الذي ينطبق مع قول فوترييه ١١٠ الرغّبة في التّعبير تأتينا في الأصل من الشيء الذي نراه. الا أن فن روز الحسسيني يقوم على المساهدة ومضاطبة الوجود.

المرثبات، لانه لا يُعنى بالخارج بل بالداخل. لذا لغتها مجردة من القول المي الفعل الذي ما ان يتجرأ



استغلاقه على العين التي اعتابت فرح الالوان في التجريد الغنائي وقَـد يتطلب المزيد من التــاملً لأستيعات الطاقة الخفية التي تمثلها الاشارات اللونيمة في صراعها مع ما يحجبها عن

فالميل الى المربع في اختبارات الفنانة، ما هو الآ الأحسساس



قبل خمسين عاماً، قال الشاعر اللبناني بشيارة الخوري في احدى قصائده: (ومِنَ العلم

بعد نصف قرن من الزمن، تصدق رؤيةً الشاعر الكبير، ونقرأ عن النعجة الاسكوتلاندية (دوالي) التي أمكن استنساخها دون تلاقح طبيعي، ودون تزاوج، من خليّة واحدة، تحمل كلُّ الجينات (المكونات الوراثية) التِّي يحملها الكبش

مذا خبرٌ سيئٌ جداً للبشرية وللبشِر. ومعناه أن العلماء بداوا بتحدِّي السماء... وزحزُحُة الله من مكانه. مبعنى هذا أيضاً أن الانسان لم يعد لهُ ربّ بؤمن به، ويركع في محرابه، ويصلّي له، ويطلب

رضاه وغفرانه. لأنَّ المختبرات العلمية، اخذتُ مكانَّ الربِّ!!

وإذا بدأت التجاربُ تُطبُقُ على البشر، وهي بغير شك ستُطبُق، فأقرأوا الفاتحة على هذا العالم الذي سيتحوّل الى مصنع يُنتج الناس كما تُنْتَج النقائق، والسيارات، والأحنية، والجوارب، والغُساً لات، والتلفزيونات، ومكيّفات الهواء... كل هذا يتم باسم (الهندسة الوراثية).

ف أيُّ هندسة تلك التي تصاول أن تُلغي خصوصية الشعوب، وتغيّر ملامحها، وألوانها، وذكامها، وتقافتها، وحضارتها، وتراثها، وتصنع جنساً بشرياً موحداً، ومنشابهاً، كما تنشابه حبّات الرز، وطوابير الجنود، وعلب السربين، وملابس المرضات

إن كوناً بهذه المواصفات، غير قابل للسكني ... لأنَّ كلَّ تلميذ مدرسة... يريد ان يكون أرسطو... او افلاطون... او هيجل...

وكل شاويش.. يريد ان يكون نابليون.. او الجنرال رومل.. او الاسكندر المقدوني... وكُل عَـاطل عن العمل... يريد ان يكون رئيس

وكل شحادٍ يريد ان يكون سلطان بروناي... وكل حـمّـال على المرفاً... يريد ان يكون كريستوف كولومبرس...

هذا على صعيد الرجال... إما على صعيد النساء فإن الكارثة أشد

لأن كل امراة سمراء.. تريد ان تكون شقراء...

وكلِّ قصيرة " تريد ان تكون طويلة ... وكل بدينة .. تريد أن تكون رشيقة .. وكلُّ طبَّاحُة .. تريدُ ان تكون ماري انطوانيت. وكل مكنسة.. تريد أن تكون مارلين مونرو... وهكذا ينكسر الميزان الاجتماعي والثقافي والطُّبُـقي، فسلا تعسرفِ من الذي يتكُّلُم مسعك. ونستون تشرشل ام غوّار الطوشة إ!...

وفي مثل هذه الفوضى الوراثية، سيكون كل الناس متشابهينَ كبلاط الحمَّامات... سيكون كلِّ الناس أنكياء... وينتهي عصر

وسيكون كلِّ الناس باشوات.. وينتهي عصر وسيكون كلَّ الناس احراراً... وينتهى العصر

وستكون كل النساء أميرات وملكات جمال، وعارضات أزياء ولن تبقى امرأة واحدة ترضى العمل كسكرتيرة، او كممرضة، او كعاملة هاتف... او كبائعة في بوتيك او حلاقة للسيدات!!

إذا طُبِّقت الهندسة الوراثية.. فذلك سيكون نهاية العالم. وسيتحكم العلماء فينا، كما يتُحكمونُ بالأغنام، والقرود، والأفيال، والتماسيح.. وسيختلط الحابل بالنابل، والأبيض بالأسود ... والافريقي بالسويدي، والصيني بالاسترالي والهندي بالنرويجي والعربي بقبائل الزواو

كلنا سنخضع لقاعدة العرض والطلب فإذا احتاجت وزارات النفاع في حرب عالمية ثالثة الى مليون جندي، فيمكن تصنيعهم على الفور في المضتبرات الالمانية، أو الروسية، أو الأميركية، أو اليابانية، مع النبابات، والصواريخ البعيدة المدى، وحسام الآت الطائرات.. والقنابل العنقودية... والأسلحة الجرثومية...

وإذا احتَّاجت اسرائيل الى مليون مهاجر يهودي جديد، لينهشوا ما تبقي من الأرض العربية، ويدوسوا على رقابنا وكرامتنا.. فما طيها إلا أن تبعث بفاكس الى البنتاغون... الذي سيخصص الأسطول السائس لنقلهم الى حيفا...

ان العلماء لا يوثق بهم إبدأ... فَلَدَّةَ الاكتشآفَ تُسكَّرُهم، وتُفقيهم البصير

وهم عندما يدخلون المختبر، ينسون الله، وينسون عباد الله، وينسون ضمائرهم.. وينسون الى ابن بجرون البشرية... أن القنبلة الذرية بدأت لُعْبة... وانتهت بقتل

-٢٥ ألف ياباني في هيروشيما خلال بقيقة

وإذا طبقت تجرية الاستنساخ على البشر... فإن التجرية الشيطانية ستؤدي الى قتل كل سكان الكرة الأرضية...

والسؤال المرعب الذي يخطر بيالي، هو ماذا أ



سيب بقى من العرب إذا تمكنت اسرائيل من استنساخ بضعة الاف نموذج - طبق الاصل - من كل من دافيد بن غوريون، ومناحيم بيغن، وموشي، دايان، وأربيل شارون وغولدا مايير، والسيئ الذكر بنيامين نتانياهو؟!

إذا تحقق حلم الاستنساخ، وخرجت من المخابر الاسرائيلية هذه القبائل من أكلة لحوم البشر... فأنّ يبقى من الأمة العربية سوى مجموعة من الديناصورات المنقرضة.

هذا على صبعيد السياسة... أما على صبعيد الشُّعْر، والرواية، والمسرح، والفنون التشكيلية، فاراً المصيبة ستكون أمَّ المسائب تصوروا، أن مختبرات الهنسة الوراثة استطاعت أن (تُفَقِّسَ) عشرة ألاف متنبّى.. وعشرة

آلاف شيكسبير.. وعشرة ألاف ت. اس. اليوت. وعشرة ألاف رامبو... وعشرة ألاف رفائيل، وميكيل انجلو، وفان كوخ، وماتيس، ورينوار، وبيكاسر، فإن الفنِّ سيتحول الى صحن سلَّطة مشكَّات وسوف تصبح قصائد هؤلاء ولوحاتهم كالجرائد اليومية تُرمى في آخر النهار...

ان أهمية الشعر تنبع من التفرد، والخصوصية، والتميِّز... فلو كان لدينا في الشعر العربي عشرة ألاف مُتنبِّى... لما اكترث احدَّ بهم لأنهم سيصبحون كالبضاعة آلكاسدة، لا يشتريهم أحد...

مناك متنبِّي واحد فقط... وكل النسخ المنقولة عنه مُزوَّرة... ولو أن مهندسي الوراثة الانكليز، استطاعوا از يصنعوا مليون شيكسبير... لتحول إلى اكلة شعبية

مبتل آلہ fish and chips فی مبیدان بيكاديللي، ورواريب سوهو... ولو أنَّ لوحات بيكاسو، وقَّعَها معه خمسون الف بيكاسو أخر... لما بيعت لوحاته في المزادات العالية

بملايين الدولارات. إنَّ عظمةً الله، تتجلَّى بهذه (التشكيلة) الرائعة التي ملا بِها مساحةً الأرض. فلا أحد يُشبه أحداً..

ولا صوباً بشبه صوباً... ولا عقلاً يشبه عقلاً.. ولا كان أسهل على الله ان يستعمل قالباً واحداً لصناعة البشر متلما تفعل مصانع البلاط

والقرميد، والأحنية، والملابس الجاهزة. ولكن الله فنان عظيم لا يكرر نفسيه... ولا يكرر عباده.. ولا يعيد تصاميمه القديمة أبدأ...

إنَّ مهندسي الوراثة يلعبونُ بالنار... ويلعبون بنا... ويلعبون بمصير البشرية... وأنا لا أتكلُّمُ من زاوية دينية، او إخلاقية، أو أصولية... واكنني أتكلم كشاعر لا يريد ان يكون شبيها باحد ولا تواما

لا أريد أن أكون منسوخاً عن شاعر أخر... ولا أَن يكُونَ أيُّ شاعر منْسُوخاً عنيُ... لا أريدُ أن أكون كماؤراق الطوابع، أو كماوراق العملة... او كحجارة الرصّيف... آو كمشاعد السينما... أو كأشرطة السباغيتي... لا أريد أن يشاركني أحدد رائدتي، وطول قامتي، ولون عيني، وأيقاع صوتي، ونحول أصابعي...

لا أحبُّ أن أشاركَ في مَزَادات الشعر... ولا أقبل الشياركة في أمسية شعرية، مع عشرين شأعراً كلُّ واحد منهم يُغنّي على ليلام. أريد أن أغني وحدي ... وقد سبق لي أن بعيتُ الي (سيرك شعري) في

احدى العواصم العربية، فاعتذرت. وعنهما سالني الداعون إلاذا؟ قلت لهم: لأننى كسيدة الغناء أم كلثوم لا تُغنّى إلا وحدها ...

ليس هذا نرجسيّة، وإن كانت النرجسيّة خِبز الشعراء، ولكنني بتصرفي احفظ الشعر من الفوضى، والغوغائية، والاسفاف. من يريدُ أن يسمعنيّ... يأتي اليّ... ومن يريدُ أن يسمع شاعراً غيري... يذهبُ اليه.

لا إكراه في الشعر... ولا ديكتاتورية... فقاعاتُ ألشعر إذا حباتُ باكثر من شاعر واحد... انفجر بطنُها... ونزَفَتْ... لأن جمهور الشعر لا تحتمل اعصابه أن يسمع شاعراً من العصير الجاهلي، وشاعراً من العصر الأموي، وشاعراً من عصر النهضة، وشاعراً من

عصر الحداثة ... وشاعراً من عصر اللاشعرا!... وبعد وبعدِ... فَإِنْنِي ضَدَّ هذا الجنون الخطير الذي يُسمَّونه الاستنساخ الحيواني، أو البشري... ضَدَّ النسْغ بكل أشكاله...

وضد التكرار بكل صوره.. ضدُّ أن يُصبِّح الانسانُ قطعةً غيار في كراجًات

في السويرماركت... وإذا حدث هذا في المستقبل... فستكون نهاية العالم على يد العلماءً..

انها قنباله نرية جبيدة.. لن تدمر هيروشيما فقط ولكنها ستدمّرُ الحَضارة... وتدمرنا معها!!....

لندن ۱۰ آذار (مارس) ۱۹۹۷



يكتفي، لذا يبدو مبسطاً رغم

«فنون تشكيلية» مجلة مصرية





لوحة لاحمد كمال.

بينالي القاهرة الدولي للخزف. كـتب عن صـالون ِ السـبـاب □ باريس – من اسعد عرابي: صدر العدد الثاني من مجلة وفنون تشكيلية، التي تشرف على نشرها حديثاً في ألقاهرة لجنة الفدون التشكيليَّة في «اللهلس الأعلى للثقافة،، ويرأسّ تحريرها الفنان الدكتور مصطفى الرزاز. ولتبويب المجلة طابع التوثيق النقدي والبصري، خصوصاً في القسم الملون، وقيها تقديم التجارب مصرية شابة من مثال أعمال: شادى النشوقاتي الذي فاز بالجائزة الأولى في صالون

مستدعيا امتلتها في تاريخ الفِنْ

المعاصر في الغرب مستعرضاً في النهاية بعض التجمعات الفنية في الساحة المسرية بوصفها شُناريع ثقافية ذات أفق تشكيلي. وكتب الفنان الدكتور أحقد نوار عن بينالي القاهرة للضرف الذي شاركت فيه خمس وأربعون دولة عربية واجنبية، وكيف قاد الى مشروع «السميوزيوم» الدولى

الغرانيت.

الاتجاهات التوليفية (الانشبائية والتركيبية) التي تجمع في الشعبير عناصر متعددة من الصوت والضوء والمتحركات وغيرها، هتى طبعت حساسية المُبِدَّعِينَ الشَّسِبِسابِ، ونوه في افتتاحية العدد بالأهمية الخاصة التي احتلها هؤلاء، بعد تواتر حساراتهم في المصافل والتظاهرات التشكيلية العربية والعالمية، من مشالٌ فور الشَّلائي حمدي عطية، واكرم المجدوب، ومسحت تسفسق في بينالي

أمسا الملف المركسري الخساص

رئيس التحرير، مؤكداً على غلبة البندقية الأخسير. اماً القنان احسمد فواد سليم (وهو القوميسير العام للصالون) فأكد في دراسته الدقيقة أهمية اللقاءات والحوارات الجانبية بين الفنانين التي كانت تتم بشكل عفوي في

الخَّاص بِالَّنحِت في أسوان، حيث التبقى نصاتون منَّ شعني الأفاق، لجابهة النحت المساشس لمادة

بالمؤتمر الدولي الأول للقسميم المصري بالاتصاد الصالى لنقاد الفن التشكيلي (الآيكا) فقد غطت



ه الناقدة فاطمة اسماعيل مستعرضة تواثر ومحاوراته التحليلية التي تناولت بالنقد تصارب بعض الفنّانين من مثال السيوى وعبله، عبدالمحسن وعبدالسلام وعشم الله. شارك في (الأبكا) لفيف من النقاد العالميين المعروفين من مثال

جاك لينارت (مسـؤول الإيكا في

فرنساً)، وبعض النقاد المصربين والناقد السورى الفنان طلال معلا، وتمحور النقاش منذ البداية حول العلاقة الثلاثية الشائكة بين الفنان والناقسد والمتلقي، ولم ليقتصر الجدل على قاعات البحث التشكيلية القاهرية.

المغنقة، فقد ارتىهىن بالعسيد اللقاءات الحبة سواء في المختبرات أم في الإمساكن العامة في قلب القاهرة القديمة. لونتمر السولس الأول لملايسكما (AKA) وتعتبرهذه الملف الكامل المطبوعية المحلة التشكيلية الوحيدة المختصة في الوطن العـــربيّ، ويما بتناقض مع تنامي الحركة التشكيلية فيه، ورشكات العصمل وجلسكاته

والملاحظة الوحيدة نعثر عليها، في ما أشارت اليه ادارة التحرير في الصفحة الأخيرة: «على الرغم منّ تركير المجلة على التجارب الفنية المصرية (...)، فأنها تتطلع الى أن تمثل فضاء عربياً للنشر والنقد في ميادين التصوير والرسم وألت شكيل في الوطن

العربيء. ونامل ان يتحقق هذا الوعد القرار كما حققته التداء من العدد المقبل كما حققته سابقا النظاهرات والبينالات



بأقل الإنماءات، فبالتسجيريد هنا

لبدايات الأولى في وعي حوادث التاريخ

وليد نويهض

■ قَصْى ابن خُلدون في بلاد المغرب ١١ سنة اكتشف فيها تعقيدات الوضع السياسي وصبعوبة العيش في منطقة منضطربة الى درجة ظنّ أن الأمنور لا تستقيم فسيها من دون استبداد. فعبدالرحمن سمع وهو في تونس بخبر انقلاب الابن (السلطان أبو عنان) على الأب (السلطان أبو الحسسن)، ويصف الصايث تكراراً في أخباره ثم ياتي على الموضوع في مذكراته في سياق الحديث عن شيوخه واساتنته الى درجة اضطراب الضير من كثرة تعداده كلما جاء ذكر السلطان أبو الحسن وانقلاب أبنه أبو عنان عليه ومحاولة الأب استرداد الملك وغَـرَق اسطوله في طريقـه الي المفـرب. ويبدو ان صراع الأب مع الابن ومقتل الأب وأستبلاء الابن على الملك بالقوة ترك اثره النفسي في حياة الشاب ابن خلدون

العسرب أدا تعلمت أم

4 الانعب بدولت عليق الوم

معهريس ومعلميع بيعوال

والاستسام وحوهته

القدائل من الكة لعيم فنر

عمد السياسة اماغرم

والمسرح والفيعد التنكي

م حسدرات الهنبستاني

ففس) عسدة الاستشخ إ د وغسدة الافت أور

سلع وعسمارة الاندرياس

رح و مساندس ورسوان بيد

خمول الى صحر سفار

تحساند هاكد ولوحائدك

عو تميع من التفرد، والنفير

ر لديما عبي الشعر العربية

اكترث احديهم لانهمسيد

حي الديراتة الانكلير. استفد

بكسبير لتحول الرئان fish and ch

بيكاسم، دقعها معاجس

ميعت لوحانه في الرازان،

تتحلَّى بهده (التشكية ر.

أحة الارص فلا أحديثاء

صوتا ولاعقلأ بشناعلا

لمي الله ان يستعمل تاور.

عظيم لا يكرر نفسه اله

الوراثة يلعبون بالناريد

صير البشرية وأنالاك

خلاقية. أو أصولية ولكر.

ان يكون شبيها بلعد وا

نِ منسوحًا عِن شاعر ادر

ون كاوراق الطوابع الرُّ-.

جارة الرصيف أركث

ماركني أحمد رانصم

ميني، وأيفاع صوني إ

مارك في مزادات السعر

اركة في أمسية أعلا

واحد منهم يغني على ال

وحدي . أن دعيت الى إسبرك شدرًا

لعربية، فاعتنرت وعده

لت لهم الانتي كسيلة له

سعيّة، وإنّ كانت النوب أ

ب بتحسرني احفظ النه

مععني يأتي الي سمع شاعرا غيري الله

شعر ولا ديكتاترية

عر إذا حيلت بالكثرم

سعر لا تعتمل اعمالة ال

مر الحاهلي وتساعراً من

من عصر النهصة ويتم

تماعراً من عصر اللاند

ا الجنون الخطير

الانسان قطعة غيارنو کل صعده.

سندن ۱۰ آذار (مارس)

اني. او المشري ل أشكاله

لمقف لميد

نَّيةً. والاسعاف

بي شاعر منسوخاً عني

رطة السباغيتي

ية. والملابس الجاهزة

صاميمة القديمة أبدأ

دة. لا يستريهم احد

احد مقط

لمنقولة عنه سرورة

احر النهار

م المصاب

بادون وعولدا حليين دالير

الى ذلك جاء صراع الأخ ضد شقيقه ونجساح السلطان أبو عنان في ابعساد شَعْيِقَهُ السلطان أبو سالم الي الأندلس ليسريد من اضطراب الخسيسر. ثم انقسلاب السلطان أبو عثان على ابن خلدون بتهمة التأمر عليه واطلاق سراحه بعد وفاة السلطان في عنهند وزير الدولة والوصبى على الولد الصفييس (ابن السلطان الراحل). ثم عودة الشقيق أبو سالم من الاندلس ونجاحه في استرداد الحكم من الوزير الوصبي على أبن الآخ بمساعدة ابن خليون. ثم صراع أهل الحكم مع السلطان أبو سالم وهلاك الاخير، وأخيراً خــلاف ابن خلدون مع بطأنة الحكم

الجديد وطليه الرحيل من المغرب. حَتَى تنتظم التجربة لا بد من اعادة قراءة اخبارها في (التعريف). فسؤال كيف سجل العجور أبن خلدون ثلك الفترة وماذا كتب عنها في منكراته، يقدم مادة غُنسة لانتظام فكرة التساريخ في نهنه واكتشافه مفهوم العصيية كمحرك للصراع على النولة الذي يُطلق عليه علم العمران وطبائعه

بالحظ أن أخيار ثورة الابن على الأب تتسنداخل مع حسديث ابن خلدون عن اساتنته وشيسوخه مع حسادت غسرق امسطول المسلطان ونجساح الابن في انتزاع الملك واستدعاء السلطان الجديد الاستأذه الإبلى ثم التحاق عبدالرجمن باستاده ثم عمل ابن خلدون في مجلس السلطان، فِالأمور عنده متنداخلة لكنها عطياً تنقسَم الى درجات من الاضتلاف الزمنى ولكل درجة مذاقها المختلف عن

النهر الماد» من «اليدر المحيط»:

🗆 بيروت - من مالك القعقور:

■ لما كان القرآن الكريم عصبياً على

غالبية قرائه، ولما كأنت أياته منها

محكمات ومنها متشابهات، كان على

العلماء والفقهاء ان يضعوا التفسيرات

والشروحات في تفسير الأيات وتاويلها.

وكان منهم من يسهب في الشرح ومنهم

من يختصر، ومن النين اسهبوالإمام أبو

حيَّانَ الأندلسي الذي أقاضَ في الشرح في

مِصنفه والبحر المحيطة ثم احتصرم في

مصنفه «النهر الماد» الصادر حديثاً عنَّ

دار الجيل في سنة أجزاء من تحقيق

الباحث الدكتور عمر الأسعد الذي انطلق

والمخطوطة، على ما يقول المصقق،

لسخة كاملة إلا من نقص كبير وقع في

إهدى أوراقها مقداره صفحة واحدة زفى

الصفحة ٣١ سطراً)، ومن نقص لا يتعدى

السطر الواحد حيثاً أو اللفظة أحياناً.

وهذا النقص استدرك من النسخة بكلمات

ويغرف الباحث الكتاب واصفأ إياه

بانه تُفسير للكتاب العزيز صنفه عالم من

لجلة العلمساء. ولئن تعسددت أغسراض

التفاسير ومقاصدها على كثرتها فإن هذا

السفر الثمين يعنى عناية خاصةً بنكر القراءات المختلفة والمسائل التحبوية

والصرفية مع الإهتمام بالتفسير

والتاويل المستنبينُ الى الأثرُ والراي معاً.

ويقول النكيتور الأسبعد أن الملتهر المادء

نسخأ مخطوطة معدودة نكرها بروكلمن

هي: مخطوطة الاسكوريال ومخطوطة

الجرائر ومخطوطة كوبرولي ومخطوطة

القَاهْرة، وليس من بينها المُضْطُوطة التي

كانت العقدة في التّحقيق وهي إحدى

مخطوطات الأوقاف الموجودة في الخزانة

وضع أبو حيان، محمد بن يوسف بن

على بن يوسف بن حيان الإصام، كتابه

النُّهُر الماد، في أواضَّر حيَّاتَه، في سن

الثمانين. وهو عاش إحدى وتسعين سنة

(\$30 - 820 هـ) متنقلاً في بلاد كشيرة.

وُقد حمله على التنقل، كما يرى الباحث،

تصديه لبعض أساتنته او خوفه ان يكره

على تعلم ما لا يهوى من العلوم كالمنطق

والفلسفة، إذ كان أبو حيّان سألم العقينة

من البدع الفلسفية والإعترال والتجسيم

ونسال الى مستهف أهل الظاهر وتمنهب

ويقسول البساحث أن «النهسر الماد»

تلخيص البحر المعيط، واختصار له،

وقد ساق أبو حيّان الأسباب التي دعته

الى وضعه بقوله: «لما صنفت كتشابي

الكبير المسمى بالبحر المحيط في علم

التفسير، عجر عن قطعه لطوله السابح

وتفلت له عن اقستناصه البسارح منه

والسانح، فلجريث منه نبراً تجرى عيونه

وتلتقي فيه بابكار عونه، ويرى المحقق

العامة بالرباط. . .

مزُ مخطوطة تقّع في ٩٩٩ ورقة.

هناك البداية وهى برجية السمياع (الأنن) عندما كان يشارك في مجالس

الى السحالات والنقاشيات والصوارات ويتبعلم فنون الأدب والشبعير والكلام والفقه والفلسفة والنطق. فهو سمع بثورة الأبن على الأب عندما وصل خبر اقسدام أبو عنان على انتسراع فساس والاستسلاء عليها بالقوة من والده أبو الحسن في سنة ٧٤٩ هجرية وهي السنّة التي توفي فيها والد ابن خلدون ووالدته بمرض الطاعون. وهناك سمع أيضا بتجهين السلطان أبو المسن حملة عسكرية - بحرية (سنة ٧٥٠ هجرية) لاسترداد الملك من ابنه بعد أن أخذ أبو عنان يستعد لتوسيع داثرة نفوذه باتجاه التغور الاخرى. فالتواريخ هنا متداخلة لأن الشاب الصغير عبدالرحمن سمعها من المصالس والتقطها من هذا وهذاك. فهي مضطربة في النشن وفي الان منسقة كاحبار وحوانث مُثَلاًّ بِتَحِيثُ عِنْ الْتَقَاضَةُ أَيُو عِنَانَ ضد والده السلطان أبو الحسن وكيف ركب الاضير الاسطول بهدف استعادة ملكه من ابنه. يقول في كتاب (التعريف)

في صفحة ٧١٤ الأتي: وفلما خلع السلطان أبو عنان طاعسة أبيسه السلطان ابي الحسن، ونهض الى فاس، استنفره في جملته، ويقصد أن السلطان الثائر على والده استنفر صعه ابن القاضي أبو عبدالله محمد بن عبدالنور لان القاضي الأب رحل مع السلطان أبو الحسس الي تونس فاستبخدم القاضي الابن «وولاه قصاء مكناسة، فلم يزل بها، حستى اذا تخلب عمر بن عبدالله على الدولة (...) نزع الى قضاء فرضه (فريضة الحج)، فسرحه، ثم يقول في الصفحة ٤٧٣ عَنْد حسته عن الأمام الخطيب أبو عبدالله بن احمد بن مرزوق انه عندما انطلق عائداً الى المغرب مع جماعة من الإعيان و،وفد على السلطان أبي عنان بفاس مع امنه حظية ابي الحسن واثيرته. كانت راحلة اليه، فانركها الخبر بقسطينة. وحضرت الهَّيِعة. واتَّصل بِهَا الخبر يتوتَّب ابنها ابي عنان على ملك ابيه، واستيلائه على فُــأُس، فُـرجــعت اليــه، وابن مـرزوق في مُدمنتها، ثم طلب اللصاق بتلمسانً فسرحوه اليهاء ونفهم من الخبر ان رُوجِـة السلطان أبو الحـسن كـانت في طريقها الى تونس للالتحاق بزوجها برفقة ابن مرزوق وعندما وصل الخبر الي ألأم انضمت الوالدة الى الابن ورفضت

الالتحاق بزوجها ولا ينتهي خبر الاسطول وغرقه بل يتواصل مع أخبار اساتذة ابن خلدون وشبيوخه فكل صرة يكرر خبير الاسطول وغرقه عند حديثه عن رجال عصره فيختلط خير الإسطول باخيار السلطان الأب واختصار السلطان الأبن باختسار الاساتذة والشيوخ. بدأ ابن خلدون رواية السياق باخبار مسار السلطان أبو

ان أبا حيّان التزم بتفسير الآيات أية أية.

إلا إذا الجَاتَه طبيعة الآيات الَّى غير ذلك،

فتصل الكلام يتنهما بما يقتضيه

مضمونهما. وكان يبدأ بالكلام على

مفردات الآية التي يفسيرها لفظة لفظة، في

ما يحتاج اليه منَّ اللَّغة والأحكام النحومة

التي لتلك اللفظة، ثم يذكر سبب نزول

الآية اذا كان لنزولها سبب ومناسبتها لما

قبلها وارتباطها به، حاشداً فيها القراءات

شادُّها واليـفـها، ناقـلاً اقـاويل السلف

والخلف في فهم معانيها بحيث لا يدع

منها كلمة حتى يبدي ما فيها من غوامض

الإعترات ودقيائق الأداب، متوردا اقتاويل

الفَقَهَاءَ فَيَّ الْإَحْكَامِ الشَّرْعِيةَ مَمَّا فَيِهِ تَعَلِّقُ

بِاللَّفْظُ القُّرانَى، مِنْوَهَا بِٱلدَّلَاثُلِ الَّتِي فَيَّ

كُتِّبِ الفَقَهِ وَمُحْيِلاً عَلَى كُتِّبِ النَّحْوِرِ فَي مَا

ينكره من القواعد النَّمويَّة، ومنكِّباً من

الوجوه التي تنزه القرأن عنها مبينا انها

مما يجب أن يعنل عنه، مختتما الكلام في

الأية (أو الآيات) بما نكروا فيها من علمً

البيان والبديع ملخصاً، ومتبعاً ذلك بكلاء

منشور يشرح فيه مضمون تلك الأيات على ما يختاره من تلك المعاني. ويضيف المحقق الاسعد أن اكشر

مصاّنره فّي كل ذلك سماعات وأجازات

ومناولات أوريها في «البحسر اللَّصيط» مفصلة، غيير أنه خص مِن المصادر

المكتوبة كتاب سيبويه وصرح بضرورته

لكل مُفْسُر، كما نكر الرَّمَحُشْري وابن

عطية اللنين كانا من أبرز من نقل عنهما

ابو حبُان، واتصلت النَّقُول عَنهُ مَا

والردود عليهما في الجملة في قضايا

ويرى المحقق أن أبا حسبان لم مكر

يلتزم بإلنص المنقول التزاما تقيقا

وكشيراً ما كان يتصرف بالنص رَّيادة

وصنفاً من دون أن يؤثر ذلك في جوهر

الإستشهاد. ومن أمثلة ذلك ما نقَّله عن

ابن عطية في تفسير الآية دوالله ورسوله

احقَّ ان برضوه؛ [الشوبة] والنص في

تفسير ابن عطية: مذهب سيبويه انهتأ

جِعلتَـــانُ حَــنفَت الأولى لدلَّلة ٱلشانيـة

عليها، والتقنير عنده: والله أحق أن

يرضُّ و ورسوله أحقّ انْ يرضوه. وهذا

كَفُولِ الشَّاعِرِ: نَحِنَ بِمَا عَشِنًّا وَأَنْتَ بِمَا /

ومنشب المبرد ان في الكلام تقسيماً

وتأخّيراً، وتُقتيرُه: ﴿ وَاللَّهُ أَحَقَّ ازْ يَرضُوه

ورسبوله، نقل أبو حيّان النّص المُتَعَدّ

واسقط قول الشاعر. ولم يكثف أبو حيًّان

يحسب المحقق بالتصرف بالنصوص مز

دون الإشارة الى نلك، بل كان يذكر أحيانا

كَــُلَامٍ غُــِــُرهِ وَيِسْكِتَ عَنْ نَسْسِنَــَــهُ الْيِ صاحبِه، فكأنه يِدُعيه لنفسه، وأحياناً

يأتى بألئص فينكر بعضه ويعرض عن

بعض. ويعتبر النكتور الأسعد أن أبا

حيان لم يختر الإستشهاد بالاحاليث

الصحيحة بل اتبع من سيقه من

الفَسْتَرِينَ، وأَتَبِعَهُ فَيْنَهُ مِّنَ خَلُفُهُ مِنْهُمْ

عندك راض والرأي مختلف

لغوية وإعرابية.

الحسن الى افريقيا (الجزائر وتونس) سنة ٧٤٨ هَجِـرِية ومـجلسـه ثم يكرر «وانتفض المغرب على السلطان، واستقلّ به ابنه أبو عنان. ثم ركب السلطان أبو الحسن في اسباطيله من تونس اضر سنة خمسين (٧٥٠ هجرية)، ومر ببجايه، فادركه الغرق في سواحلها، فغرقت اساطيله، وغرق اهله، واكثر من كان معه من هؤلاء الفضلاء وغيرهم، (ص٢١٤). بعدها يعود للتحدث عن كل استاذ وقاض ئۇ امرة ضده. وشبخ وخطيب ويقدم ترجمة كاملة لحياته لينتهي الى شبر الاسطول ومن غرق من دهؤلاء الفضلاء، ومن نحا منهم. فيتحدث عن السطي واسمه محمد بن علي بن سليمان ونجاته من الغرق. ويتسحدث عن استشاده وشبيخ العلوم العقلية، محمد بن ابراهيم الابلي ونجاته مصابقة لان السلطان أبو الحسن عرض عليه ركوب الاسطول في طريقه لاسترداد الحكم من أبنه وكان والشميخ في نزلنا وكفالتنا، فأشرنا عليه بالمقام، وتُبطناه عن السنفر، فتقبل واقام وطالبنا به السلطان أبو الحسن، فاحسنا له العذر. وتجافي عنه، وكان من حديث غرقه في البص ما قيمناه، (ص٢٦٧). وأقام الشيخُ الابلي في تونس الى ان فــرغ السلطان الابن أبو عنان من اعتماله الحربية والاستبلاء على تلمسان من بني عبدالواد

> وداحله محل التكرمة ونظمه في طبقة اشياخه من العلماء، (ص٤٦٧). ومن هذه البرجية يبخل الشياب ابن خلئون تاريخ المغرب فهو بسبب تعلقه باستناده الأبلى اخذ يفكر بترك تونس والالتحاق به في تلمسان ثم فاس الى ان هلك الاستاذ الشيخ في فاس في سنة ٧٥٧ هجرية. فانتظام الخبير عند أبن خلدون بدأ بالسمع والاستماع ويتسلسل كالأتي: السلطان أبو الحسن يأتي الى تونس مع شبيوشه وعلماء عصيرة في العام ٧٤٨ هجريّة. الشّاب الصغير عبدالرحمن بلتحق بمجلس السلطان برفقة والده. الابن أبو عنان يقسوم بتسورة في المغسرب (فأس) صُد الآب في العام ٧٤٧ هجرية. وَهِي هَذَهِ السَّنَّةُ (٩ ٤٤٪ هجسرية) ضَسَرَب مرض الطاعون تونس فهلك الكثير من الشسيسوخ والاسساتذة ووالد الشساب عبدالرحمن. وفي السنة التالية (٧٥٠ هُ حُرِيةً) عَرْمُ السِّلْطَانِ الأب على استرجاع ملكه في المغرب من السلطان الابن فـغرقً الاسطول وهلك منعظم شنيوخ واستاتذة

فكتب «يطلب من صاحب تونسَ، فرحل

الى السلطان ابو عنان في تلمـسان

عبدالرحمن ونجا بعضهم مصادقة. برحيل استاذه الأبلى للالتحاق بالسلطان الابن في سنة ٢٥٢ هجــرية يدخل انشباب الطموح التاريخ من ضلال ثلك العلاقة مع شيخة. كان عبدالرحمن يشبغل انذاك وظيفة كاتب العلامة في ولاية تونس الى ان دُعي الى شغل وطيغةً

في المغرب في سنة ٧٥٣ هـــِـرية غــوافق وأرتحل الى هناك التحصيل غرضي من اللَّحَاقَ بِالْغَرِبِ، (ص٤٧٦). وقرر السلَّطان أبو عنان مغادرة تلمسان الى فاس فاستدعى ابن خلدون للالتحاق به مع شيوخه واساتنته في نهاية ٧٥٥ هـجرية. وهناك توفي الإبلي في سنة ٧٥٧ هجرية وانقلب السلطان أبو عنان على ابن خلدون وانخله السجن بتهمة التحضير

ومن لحظة انتقال الشباب الطموح من تونس الى بلاد المغرب يبدأ الخبر بنتظم من خلال المعايشة والمشاهدة. فابن خلدون انتقل من درجة الأنن (السماع) الى درجــة العين (المشاهدة) حين بدأت اتصالاته المباشرة بالسلطان أبو عنان في نهاية سنة ٧٥٥ هجرية عندماً قدم علية من بسكرة الى تلمسسان والاحستكاك بالشبوخ ورجال الدولة ووالإفادة منهم على البغية، (ص٤٧٥). ثم يذكر انه جدد اتصاله بالسلطان أبو عنان في سنة ٧٥٦ هجرية وانتقل الى بلاطه في فاس. فابن خَلْدُونَ فِي هذه الدرجِــة مِنْ تقــدمــه السياسي لم يعد بحاجة الى وساطة أو توسط استاتنته وشبوخه لنبل وظيفة أو احتلال مبوقع يناسب علومنه ونسببه وجاهه المفقود. فألتجرية تراكمت وحصل من خلالها على العلوم والاتصالات وبات هو في موقع يسمح له بتنظيم مصالح غيره وضبطها على ايقاع طموحاته الشُّخُصِيةُ التي يعترف بها مراراً في

مذكراته. انن بعد تجرية السماع انتقل الشاب عبدالرحمن الى تجربة المشاهدة الحسية (المعرفة الحسية) وأخذ يريط ما سمعه عن صـــراع الأب والابن على السلطة بتجربة ملموسة عندما شهد صراع الأخ والشقيق وخلافهما على السلطة وأقدام السلطان أبو عنان على استبعاد شقيقه أبق سنالم الى الاندلس تمهيداً لتسطيم ابنه الصغير الحكم بعد وفأته. وعندماً عاجل القدر أبو عنان استبد بأمر الولاية وزيره الاول الوصبي على العبرش والولد

اعطى الامر المنكور فرصة لابن خلدون للتدخل فاقدم على مساعدة شقيو السلطان الراحل على العبودة فبأخبذ بتاليف قبائل (بنو سرين) وتجسيع شيوخها بالتعاون مع ابن مرزوق لدعم تلك العودة. ودب الصراع بين المبعد أبو سلسالم والوزير الوصى ونجح في الاستيلاء على الحكم بالقوة واخذه عنوة من الوزير الوصى. وهكذا انتصبر العم

على اين الأخ. ويصف ابن خلدون الامسر تكراراً في مذكراته ويأتي عِلى الضبر في اكثر منَّ مكان خُـ صُنُوصًا في مستالتي عمله في رعاية السلطان أبو عنان (تولى مسؤولية الكتَّانة عند صياحب الدولة) وانقبلاب

السلطان عليه واعتقاله، ثم الإفراج عنه (سنتان في السجن) واشتراكه في ألانقلاب على الوزير الوصي (الحسن بن عمر) لمصلحة الشقيق المبعد السلطان أبو سالم (تولى في دولته مسؤولية الكتابة)، ثم انقلابه على السلطان أبو سالم وهلاك الإخير، ونجاح الوزير عسر بن عبدالله بالإست يلاء على الحكم بدعم من ابن خلدون وابن مرزوق، واخيراً انقلاب الوزير الصاكم بالتعاون مع ابن مرزوق ضد أبن خلدون بعد تنكره لصداقة قديمة مع الاصير أبو عبدالله في عهد السلطان أبو عنان. وانتهى الاصر باستبعاد صاحبنا عن موقع القرار فقرر مغادرة

المغرب الى بلد أخر. ترك ابن خلدون بلاد المغسرب بعسد تجبرية سياسية مريرة، واثمرت تلك التُـجُـرِبةُ في تَأسييسٌ بداياتُ الوعي التسساريخي في ذهن الشسساب النكعي والطموح. ويمكن مالحظة انعكاس تلك الخبرة الاولية في مذكراته التي سجلها عندما بلغ مرحلة الشيخوخة.

انذاك لم يكن الشباب قد اكتشف قانونه التساريخي والتقط العوامل التي تغيس الاحتيال والاحوال فاكتفى بتصوير الحوادث بشكل مضطرب وهو أمر يكشف عن قُلق المُعرفة الاولَّمِيةَ وبِّداية تَلمس طريق ربط عناصس الأضبار والتقاط مكوناتها الداخلية.

يمكن اطلاق تسمية النهشية الاولى على ثلك الفستسرة التي أسسست بدايات التفكيس التاريخي عند ابن خلدون. وبسبب تلك الدهشة سيطرت على تفكيره علامنات مميزة ضخمت عناصس الحنث وجعلته يقع اسير تحولاته لصيانا أو يشارك بتطوراته في احسان اخسري. فالوعى الاولى لعناصر التاريخ وتحولاته اوقَـعَهُ في اضْطراب حين اورد اخبـاره، كذلك دفعه نحو تضخيم عناوين حوانث عصره. فهناك الطاعون الجارف، وهناك اسطول السلطان الغيارق، وهذاك صبراع الأب مع ابنه وغسرق الأب، وهناك صسراع الشُقيقُ مع شقيقه، وهناك صراع العم مع ابن الْآخ. وَأَحْـيْـراً هَنَاكَ ابن خَلْدُونِ الذي بنمزق بين حاجات المثقف وطموحات

كانت تجربة ابن خلدون مشمرة في بلاد المغرب منذ انتقاله اليها من تونس. بل ان معرفته بتلك البلاد بدأت في تونس عندما عاش في مجلس سلطائها أبو العبياس وأنكب على العلم والمعترفية باشتراف شتيوخ المغرب ثم اطلاعه على احْسِسار تلك الَّذِيار مِنْ طَرِيقِ التَّسواتر والسماع قبل ان ينتقل اليها لاحق وبعانش اذجارها من طريق التحرية والشاهدة ليعود اليها بعد فترة مرغما تتقانفه المصابفات وتصنع قدره الذي لا خيار فيه.

السيأسي أو بين سلطة المعرفة وسلطة

مسمار جدا الاسرانيلي!

■ ببدو ان اسرائيل متأثرة منذ نشأتها قبل حوالي نصف قرن بجحا ونوادره التي حولتها بغضل سياستها العنصرية الغالة الي متراجيدياه أو مأس انسانية لا حصر لها. من بين هذه النوا**س** قصة مسمار جما المعروفة التي تلخص مأساة فلسطين بأسرها.

فقد كانت البداية، كما فعل جما، مسمار صغير وضعته الصهيونية العالمية على جدار الوطن الفلسطيني العربي لتتخذ منه مبرراً التمدد والاحتلال والتوسع. وشهدنا من قبل أمثلة حية على هذه السياسة والمسمارية الجحوية، من بينها احتلال ما يسمى بالشريط الصدودي في جنوب لبنان حيث بدأ غزو العام ١٩٨٢ نحت شعار اسلامة ألجليل، وانتهى باحتلال اجزاء غالية من جنوب لبنان، ثم باستمرار الاحتلال وترديد مزاعم وقحة عن أمن الاسرائيليين، وشروط الانسحاب المزعوم.

وتكرر السيناريو نفسه في مناسبات ومناطق عدة من بينها قامة المستوطنات في مكان ما في الضفة أو غزة أو الجولان، ثم صادرة أراض جديدة بحجة حماية أمن المستوطنين وتأمين الرافق الحيوية لهم، وهكذا حتى يتم تحويل «المسمار» الى حق شروع تطالب به اسرائيل، وتلقى دعماً دولياً ظالماً، ثم تفرض الشروط وتتعنت وتساوم وكأنها تاجر البندقية في العصر الجديد. وقصة الخليل كانت أخر فصل من فصول ألوامرة المسمارية التي كانت مضحكة فصارت مبكية، اذ تم حشر ٤٠٠ مستوطن متعصب ومتطرف داخل مجتمع عربي اسلامي محافظ يتكون من اكثر من منة ألف نسمة. ومع الأيام تحولت الجريمة الى حق الهي شرعى، وأصبح العالم يتحدث عن مدينة خليل الرحمن العربية والاستلامية العريقة وكأنها مشاع أو كأنها شركة مساهمة يملك الصهاينة معظم أسهمها وفق مفاهيم ازدواجية المعايير، والشرعية الدولية العرجاء التي تكيل بمكيالين وتنظر بمعيارين مختلفين. وينطبق الأمر أيضا على الحرم الابراهيمي الشريف حيث أقام الصهاينة مسماراً أولياً طالبوا بعده بالصلاة فيه ثم أصروا على تحسيمه، وهو ما يخططون لتكراره قريباً في السجد الأقصى

وهكذا جاء اتفاق الخليل الأخير ليكرس ظلم «المسمار الجحوي الصهيوني، والدولي أيضاً، وليكون مسماراً جديداً بدق في نعس السلام العّربي - الأسرائيلي، الذي سيواجه مأزقاً ينذر بأنفجار كبير إن لم يكنّ اليوم فغداً أو بعد غد.

فقد بلغ السيل الزبي، بعد ان اتبعت اسرائيل اسلوب ابتزاز وسحب التنازلات تلو التنازلات من العرب والفلسطينيين بالذات الذين لا حول لهم ولا قوة بعد ان سحبت من أيديهم معظم أوراق القوة وبينها ما يسمى بالضمانات الاميركية التي حواتها المهزلة الى مجرد الطمينات، وكله كلام بكلام. وكان الخطأ واضحأ منذ ألبداية عندما انحرفت المسيرة

استغلت اسرائيل ضعف العرب وتفرقهم لتستفرد بهم الواحد تلو الآخر مطبقة ليس اسلوب جحا ومسماره فحسب، بل ايضاً قصة الرجل الذي أعجب بحسناه في حفل فدعاها للرقص... وبدأ يغازلها فلَّا يلقى الا الصدُّ والجَّفاء... فخطر له ان يسالها: لو عرضت عليك مليون دولار هل تذهبين معي... فردت الحسناء بغباء: طبعاً... فضحك الثعلب الماكر ورد قائلاً: حسناً لقد اتفقنا على المبدأ... غلنبحث التفاصيل، سأدفع مئتى دولار فقط؛ وهذا هو مصير كل من يتنازل عن المبدأ... ويقدم التنازّلات.

• لقطة

عش عزيزاً أو مت وأنت كريم بين طعن القنا وخفق البنود فرؤوس الرماح أذهب للغيظ وأشفى لغل صدر الحقود!

عرفان نظام الدين

مالك شبل يغوص في «ألف ليلة وليلة» مستخدما ادوات التحليل النفسي

لبراعة أشكاله وألوانه.

وعنوانه «تأنيث العالم: براسة حول الف ليلة وليلة، ويركن المؤلف منذ البداية على أن الحكايات التي تتسالف منها الليالي يتقاطع فيها الواقع والخيال. وإذا كانَّت مُتَخْيِلةً في أفقها العام إلا أنَّها تعكس - الى حد بعيد - الواقع العربي والاسلامي في حقبة زمنية مصدة هي

والإسكندرية وأصفهان...

🛘 باریس – من أوراس مخلوف: ■ دعا أحد السلاطين، يوماً، عبداً من الفنانين من الصين وبيرنطية ليرينوا جدارين متقابلين في قصره. وأثناء انحاز العسل، كسانت تفسصل بين الفسريقين المتنافسين ستارة، فلا يرى أحد ما يفعله الأخبر، وبينما عمل الفريق الأول على اظهار مهارته الفنية والتقنية الرفيعة اكتُفَى الفُريَّقِ الثَّانَي بَأَنْ يَبِلُورِ المُسَّافَةُ ويصقَلِهَا ويجعلها ناصعة كصفحة المراة. وما أن اكتمل العمل وأزيحت الستارة حتى عكست هذه الصفحة المسقولة ما رسمه الفريق الأول، وكانت امتداداً متالقاً هذه الحكاية، الَّتي يرويها الرومي في كتابه المثنوي، تختصر على نحو ما المعاطة التي يسعى الباحث الجرائري مالك شبل الى تطبيقها في نتاجه الجديد الصادر عن منشورات بأيو الباريسية

الحقبة التي رؤيث فيها. وينكسر المؤلف أن المسرح العسام للحكايات لا يتكون فيقط من مناطق أسطورية كجرر الواق الواق، وأنما أيضاً من صدن وبلدان تشمل العالم الاسلامي أنذاك من سورية الى الجزيرة العربية، ومن الصين الى افريقيا السوداء، أما الَّبْنُ الواردُ نَكَرَهَا فَي هَذَا السيَاقَ فَهِي القساهرة وبغنداد والبنصبرة وبمنشق

كتاب وتأثيث العالم، اثن، هو إبصار في حكايات آلفٌ ليلة وليلة انطلاقًـــأ من مواضيعها الإساسية القائعة على الرغبة والحب والحبيلة وكل مساهو غسريب ومدهش وغير مألوف. ويعتبر ماك شبل انُ الْمَرَاةَ النِّي روتَ هَذَهُ الصَّكَابِاتِ انْمَا كانت تعيد ابتكار العالم وفقأ لتصورها الضاص، ومن ضلال اعبادة الابتكار هذه، كانت تنخلنا الى عوالم قلما تجرأ القص العسريي، عبسر تاريخت الطويل، على ولوجها والخوض فيها. وهذا ما يدفع الى القاء نظرة جنيدة على المرأة وعلى

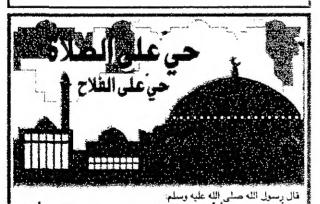
علاقتها بنفسها وبالعالم من حولها، ويعمد المؤلف من خلال بحث يتسم بطابعته الموسنوعي الى تقسسيس البني الداخلية التي تتألف منها الحكايات مرتكزاً على منَّهج التحليل النفسي، وهي المُرة الأولى التي يعالج فَيها كتاب • الفُّ ليلة وليلة، من هذه الراوية. كما أنها المرة



الأولى التي تكشف فيها، وبهذه الصدة، الصوائب المسية التي طالما جبرى الحديث عثها لكنها تخضع هنا لتحليل منهجى تستند سرجحيته بقوة الى حكامات تلك الليسالي التي لم بخفت

ينظر الباحث الى المراة نظرة ايجابية تتناقض مع ثلك النظرة السائدة عنسا بصورة عامة عندما يتعلق الاس بحكايات «الفُ لَيلة وليلة» ويبرز لَها وجها آخر مشرقاً يضعها في موقع الضد مع الجهل والابتذال أي انه يقدم صورتها بوصفها مرادعاً للنكاء والعلم والحكمة والجمال. في كتابه الجديد هذا، يتابع سالك

شببل رحلته في دراسة العالم العربي والاسلامي. ويشكل الكتباب استداداً للهاجس الذي حكم معظم كتبه السابقة ومنها بالأخص المتستسيل العسريي الإسلامي - موسوعة الحب في الاسلام، وبقاموس الرمور الإسلامية، وتؤلف هذه الكتب سلسلة من سنة أجراء ستكتمل مع نهاية هذه السنة وعنوانها العام «تاريخ الزمنيات في العالم العربي والاسلاميء.



خَمِسٌ صُلُوات كَتَبِهُنُ الله عَلَى الْعَبَادِ، مَنَ اتَّى بَهَنَ بِتَمَا مُهَنَّ كَانَ له عند الله عنددُ أن يدخلُهُ الجِنة ، و مِنْ لم يات بِهَنَّ فَلَيْسَ له هند الله عهدُ أنْ يدخلهُ الجنة، إنْ شاءَ عدَّبهُ وإن شاءَ أدخلهُ الجنة.

رواد الامام لمعد										
العشاء	اللغرب	العصس	الظهر	الشروق	الفجر	المبيئة				
41.14	34.77	10.07	17 71	A7 7	- \-	مكة المكرمة				
	1A.T.	10.07	17.77	7.74	4 15	التبنة النورة				
19 4	17. LA	14.15	11.41	. tA	2 75	فلسر للمنتة				
15 61	IA.TT	10 01	17 77	3.4.	. 10	ابو غيي				
14.04	IV ta	10.15	11 2A	*. 27	1.7*	اغنامة				
11.10	14 #1	12.41	SY. #A	7.05	0.77	الجزائر				
14.4V	14.47	14 17	17 -1	# 44	1.10	الخرطوم				
14 14	17 04	10 TE	18 -1	4.44	8 81	الكويت ا				
14 #Y	14 73	17	TT TV	3.17	0.10	الرباط				
14 57	74 AF	AY M	17 .7	1	1 17	الرياض				
14 44	17.11	10.44	11 1#	# 17	£.TV	شوحة				
14 77	3A.+T	10.50	17	7.7	1.74	القنصرة				
14 .7	17 1V	10.11	11 tA	. EV	1.77	بيروث				
19 TV	14.31	10.77	17.17	7 17	1.00	مغداد				
11.1V	M.TT	10.07	17.71	3.70		سونس				
14.77	14.41	10.77	14.1A	1.17	9 .7	جيبوئي				
14. **	17.17	10, -4	11.67	0.54	1.77	يعشق				
14.4+	M. 74	10.05	17.70	7.77	*. IT	ىبى مىنغاء				
14 17	14.14	10,70	17 17	7,-4	1.44					
15.10	1A.10	10.15	17 1A	7,17	10.3	طرابلس الغرب				
15.00	1V. E.	10.11	11. £A	#,\$7	1.77	عملن				
11.11	1A.14	10.41	17.17	1.17	1.04	فسالط				
11.17	14.17	10,1A	17.+4	1.+1	1.#1	مقديت				
T+.TT	14.10	11.77	17:10	Y.11	4	خواكشيط				
14.14	14,41	10:4-	17. **	1,++	£ 4-	فتارة				
14.75	14.1+	14.74	17.17	7.17	£.£A	خهران				
19.00	14.17	10.01	17.70	3.70	4.1-	النب ا				
11.11	1A A	14.71	17:14	1.41	1 11	برنين				
T+ .1A	14.20	177	17.01	7.47	4.14	بروكسيل				
71.17	14.00	13 17	15.01	Y.+1	P.TY	بنريس				
7.11	14 11	17. **	17 27	7 14	+ 11	جنيف				
14 2T	14.17	14.74	17.7.	7.71	£.25	روما				
14.71	14.07	10.17	11.0A	2.04	£ 75	سارل يياو				
19.11	14.14	15.47	11.0A	7	1.TA	سنوكهونم				
19 11	14.11	10,77	17 7.	1.77	£ £Y	كوبنهاغن				
19 FL	14.57	10.14	17.11	1,14	£.YA	المنان				
T+ 24	14.11	17:fe	17.71	V.FL	4 14	مدريد				
15 17	1V at	14,7+	11.0A	4 44	1 11	نيلوسيا				
14.74	14,14	10 77	17.7-	7.34	E.et	واشتطن				
15.74	1A.+Y	A7 0/	17.17	1.14	£ 74	فوتاوا				

- تقويم المراز ألاسلامي في لغز - المانيا

وهجها حتى اليوم. والتحليل النفسي بحسب مالك شبل

يسمح للباحث أن يعبّر عن امور خفية، إذ أنه يشكل وسسيلة تسسمح للكاتب بأن بكشف التراكيب النفسية للحكايات ومنها العلاقة العاطفية بين المرأة والرجل. من هنا وضع المؤلف المفسهسوم التساريذي للحكايات في مكانة ثانوية بالنسبة الم التحليل النَّفسي، ولم يهتم بما ضعلت المراة في سياق الرواية بقدر ما عني بفهم الدوافع التي جعلتها تتصرف بهذه الطريقية دون غييرها. ضيمن هذا الإطار

الهلال يواجه الاتفاق والاتحاد يخشى مفاجأة

🗖 الرياض – من تركى الدخيل:



الهسلال على أرضسه وببنّ جماهيره الاتفاق في مواجهة يتوقع الا تُخُلُو من الاثارة والشيد النقيسي الذي تحفل به لقاءات الفريقين، خاصة من طَرف الإتفاق الذي عادة ما يحسر خدمات احد لاعبيه عقب مقابلة الهلال لطريم كما حصل مع برويش البلوشي تهايأ وقار الهلال (٣/صفر).

ويمكن اعتبار القسم الأخير من الدور الأول شاق للهلال إذ عليه مقابلة الاتفاق ثم غريمه اللدود النصر والاتحاد والأهلي.

ورغم تباين مراكز الفرق الأربعة بن مقدمة الترتيب ووسطه إلا أن لقاءاتها لا تخضع لمقاييس فنية بل تتحكم بها عادة الحال النفسية... ويعيش الهلال حالياً طروفاً صعبة في ظل غيباب ثلاثة عشس لاعباً ٦ منهم للمُشاركة مع المنتخب، و؛ للوقف و٣ للاصابة، ما انعكس على نتيجة اللقاء ضد النجمة التي انتهت لصالح الأخير بهدفين نظيفين.

لكن مدرب الفريق الجديد البرازيلي فيريرا اكد بثقة «أن النقص لن يعيقنا عنَّ التَّأَهُل

قطر: العربي يهزم خصمه التقليدي ويبعده عن النافسة

من فاير عبدالهادي:

🔳 انتهى لقاء القمة التقليدي بين العربي والسد في الاسبوع الثالث عشر من الدوري القطري لكرة القدم بفوز الأول بهدف واحد للاشميء احرزه دميارك مصطفىء في النَّقيقة الـ ٨٠ من تسديدة وعلى الطاير، اختت يد مرتضى طالب وارتدت داخل المرمى، كانت المباراة جيدة المستوى لا سيما في شُلوطها الثاني الذي شهد محاولات هجومية من الفريقين. ويحسب للسدانه قدم مباراة جيدة ولم يحالفه الحظ في أنهاء هجماته وترجمتها إلى اهداف بينما وفق العربي في تحقيق فوز غال وهام في مسيرته وصعد الى المركز الثاني برصيد ٢١ نقطة وزادت حظوظه في المنافسة على الدع بينما تضاطت بنسسة كبيرة أمال السد في المنافسة رغم الجهود الجبارة التي بذلتها إدارة النادي في محاولة للفنور بالدرع الغَانِّبُ مِنْدُ عِنْمُ ١٩٨٩ وَمِنْهِا التعاقد مع هداف ايران واسيا على دائي الذي لم يسجل سوى هُدُفِينَ فَقُطُ وَلَمْ يَحْصُدا فَرِيقَهُ مِنْ ١١ مباراة إلا ١٧ نقطة يصتل بها

اليمن: الرحلة الاخيرة تحدد البطل والهابطين

للركل الخامس.

🛚 صنعاء -من خالد السودي:

■ تقام اليوم أخبر مراحل بطولة الدوري اليمني المتاز لكرة القدم وستحدد الفريق الذي يرفع برع الدوري. كما ستحدد هوية صاحبي الحظ العاثر اللذين سيودعان ألدوري المتاز.

يتصدر البطولة فريق التلال من عدن وله ٢٩ نقطة وبفارق الأهداف عن وحدة صنعاء صاحب المركز الثاني الذي يتخلف بفارق ٣ أهداف. وكلا الفريقين تنتظره البوم مهمة منعية. فالتلال يخوض مواجهة صعبة على ملعب العاصمة أمام خصم عنيد هو فُريق الزهرة الذي تعود على

صنع المفاجات أمام التلال. أما الوحدة صنعاء فسنتوحه الى اب ليقابل فريق الأتحاد الذي يعبد أفتضل فترق الدوري على أرضه بقعل جمهوره المتحمس الذي لا يقبل الخسارة.

ولأهمية اللقائين فإن اتصاد الكرة اعد العدة استعداداً لذلك سواء من الناحية الأمنية خوفاً من الشعب للحسباسية المفرطة التبي سستسرافق كل لقساء، او من ناحية اختيار طاقمي التحكيم، ولن يعلن عنهما إلا قبل قليل من

بداية المباراتين. الصراع الأخر في البطولة هو صراع الهبوط ويخوضه وحدة عدن وشعب صنعاء وهما الأقرب الى الهاوية!! إلا أن شنمسان وشعب الكلا ليسا بيعيين عن حسنايات الهيوط لذلك ستلعب الغرق في وقت واحد حُسُية

التلاعب في النتائج. ويتوجه وحدة عنن الي المكلا للقساء الشعب في ملعب باردم وخسارة الأول تعنى الهبوط الحتمىء فيما ينتقل شعب صنعاء الى ابين لمواجهة فريق الشعلة القوى. وحُسارة الشعب ايضاً مستوكد هبوطه الى الدرجة الأولى، اما فريق شمسان فسيلعب مع حسبان في عدن والفور سيضعه في موقع أمن فسما التعادل او الخسارة ستحعله يدخل حسابات ثتائج

المعاريات الأخرى

البدا حامل لقب دوري خادم

يتولى تنفينها لاعب واحد في الغالب. وسيستقيد الهلال من عودة تركى الصويلح الى خط الدفاع، وربعا تكون حال المحترف المغربي الموهوب بصيير صلاح الدين الذي لم يستقد منه الهلال كما يجب مناسبة لشماركته في لقاء لليوم ليساند يُوسف الحيائي. وفي خُطْ الوسط من المنتظر أن بشارك عبدالله الهزازي بديلاً لحسين المسعرى الموقوف.

الثالث وله ٢٠ هنفاً وعليه ١٣ هنفاً. وفي المعسكر الاتفاقي يدخل الفريق اللقاء وهو معرض لاحتمالات الصعود والهيوط ويزداد الوضع سوءأ لأن المباريات المتعقبة للاتفاق امام الهلال المتخصص في هزيمته، والاتحاد وقد حسر أمام الاتفاق في الدور الأول (٣/صفر)، وأمام الأنصار وقد حُسرَ منه (٢/١). ويشكو الإتفاق من ظهور صراعات ادارية الى السطح، وهو أصر كفيل بالانعكاس على

مستوى الفريق، فقد «تراشق، قبل أيام اداريو

يذكر أن الهلال يملك ٣٢ نقطة في المركز

وعلى الصعيد الفني ركز الفريق الأزرق في التسبب في تردي المستوى بعد الخسارة امام الطائي (٢/١). المران قبل لقاء اليوم على اللياقة البدنية عناصرياً سيستفيد الاتفاق من خدمات والتسبيدات القوية من خارج منطقة الجزاء، المحترف السنغالي موسى نضاو الذي كان قد ما يوحى بان فيريرا قد ننبه للطريقة التي عادةً مَا يُواجِه الْاتْفَاقُ فريقه بِهَا والَّذِي ترتكرَّ احترف قبل ثلاثة مواسم في الهلال ما يدفعه للتميز بغية اثباته للهلاليين انهم قد فرطوا على اقفال المنطقة الخلفية بكثافة عدية من فيه. وهذا محتمل منه فهو يحتل الركز الثاني اللاعبين، والاستناد على الهجمات المرتدة التي

ني ترتيب الهدافين برصيد ١٢ هدفاً. ويغيب عن الاتفاق لاعب الوسط جــمــال الرويشــد الموقوف بقزار اداري داخلي لانتقاده أعضاء الإدارة واتهامهم بالتقصير في حق الفريق في لقاء صحافي. يملك الأتَّفاق ٢٣ نقطة و٣١ هدفاً وعليه ٣٢ هدفاً في المركز السابع.

الاتحاد والطائي وفي جدة يقابل المتصدر الاتحاد صاحب المركز ألتاسع الطائي في لقاء لا يتوقع ان تؤثر نتيجته على الاتحاد الذي ضمن التأهل للمربع الذهبي. لكن اللقاء هام لابناء حاتم الطائي فتقاطه الثلاث تنقلهم لمناطق الدفء الأمنة بدلآ

الكرة سلمان نمشان ومحمد الدوسري التهم

فنيأ وجمأهيريأ تميل الكفة لصالح الاتحاد،

الضربات الموجعة التي عادة ما يوجهها الخصومه على غفلة.

من وقوعهم في مراكز الهبوط لكن الطائي عود الاتحاد والفرق الأشرى على

اقسى خسارة منذ 37 عاماً الكروم يسقط الزمالك بالضربة القاضية

🗖 القاهرة – من علاء موسى:

■ حـــقق الكروم السكندري المهدد بالهبوط الى الدرجة الثانية واحدة من كبرى مفاجات كرة القدم المصرية بفوزه على الزمالك بطل افريقيا ومتصدر الدوري المصري المستاز (٢/٤) اول من امس امنام ١٥ الف مستفرج في ملعب الاسكندرية الاولمبي في افتتاح المرحلة العشرين. وهي الهريمة الثانية للزمالك في

النوري هذا الموسم. الفور هو الأول للكروم (تاسس عسام ١٩٧٧) على الرمسالك في الدوري، وسبق أن هزمه العام ١٩٨١ في كأس مصدر. وهي المرة الاولى التي تهتيز فيسها شبياك الزمالك باربعة اهداف في مسابقة الدوري منذ ٣٦ عاماً وكانت الاخيرة عندما خسر امام الاهلى (٤/١) في موسم ١٩٦٧/٦١. والمرةّ الاولى ايضاً التي تستقبل فيها شبياك الزمالك هذا العدد الكبير من الإهداف في اي مسابقة منذ عشرة اعوام منذ خسارته في كوماسي من كوتوكو الغاني (١/٥) في كناس ابطال افريقيناً العام ١٩٨٧.

الهزيمة المفاجئة رغم قسوتها لم ترجر الزمالك عن قمة الدوري ويتربع عليها بفارق نقطتين عن منافسه التقليدي وحامل اللقب الاهلى وباقى للرسالك مباراة مستؤجلة ضيد القناة في

وعلى الجانب الاخسر اثبت الكروم انه فسريق قسوي وجسدير بالاحترام رغم انه صاعد هذا الموسم من الدرجة الشائية ولا يضم اي لاعب بولي. واكد الكروم وهو الفريق الوحيد الذي فار في كل مبارياته الثلاث في الدور الاول لكاس مصر أن نتائحه السابقة المتازة في الدوري لم تكن عابرة وسبق له الفور على المنصورة (٢/٢) وعلى المصري (٢/صفر)

محمد الذي احرز هنفي فريقه الاول والثالث ضد الزمالك ورفع رصيده الى ١٢ هنفاً. ينكر أن صلاح الناهي المدير الفني للكروم كان لاعبياً في الجيل الذهبي للزمالك في السبعينات مع حسنّ شحاتة وفاروق جعفر وعلى الاهدف الستة هي ابرز احداث

المباراة المثيرة. وكانّ عبدالناصر محمد افتتع اهداف اللقاء في العقيقة الثالثة بضربة راسية محكمة اثر تمريرة رائعة من محمد عبد السلام نجم المباراة الاول وتابع نادر السيد حارس الرمالك والمدافعون الهدف الجميل، ووضع محمد عبد السلام بصمته على الهدف السائي في النقيقة الـ ٢١ عندما تسلم الكرة بن اشترف قناسم واستمناعييل يوسف وراوغ الشاني ببراغة وانفرد بالمرمى واودع الكرة لحظة خروج الحارس من مرماه. ورد الزمالك سريعاً بهدف لنجمه الجنيد المحتَّرُف الْمَالي اسماعيل كوليبالي في التقيقة الـ٣٣ بتستيدة لا تصد من ٢٥ متراً لم

يرها احد الا في شبياك الكروم. وهو هدفه الاول للزمالك. وفي ظل محاولات متكررة من الزمالك لاصراز التعادل واهدار للقرص السهلة اهدى نابر السيد ورُملاؤه المُدافعون هنفأ للكروم في التقيقة الـ٥٠ عنيما سيد محمد عبد السلام كرة قوية من ٢٠ متراً صدها نابر سهلة امامه في مواجهة مرماه من دون ان يتصرك اى عدافع لابعاد الكرة فأودعها غبد الناصر محمد الشباك. ومع انتفاضة لاعبي الزمالك تالق كوليبالي في تهيشة كرة جميلة لايمن منصبور اسام

المرمى ولم يتوان الاخسيسر في الداعها الشباك مقللا الفارق الى (٢/٢) بعد ٦٠ بقيقة. لكن افراح جماهير الزمالك ولاعبيه لم تدم الا تقيقتين وارتكب

بقشلهم في ابعاد الكرة العرضية هداف مسابقة الدوري عبدالناصر التي ارسلها عبدالناصر محمد داخل منطق المرمى ووجد البيضا المحظوظ جدأ الكرة امامه والمرمي خال فأودعها الشباك هدفأ رابعأ

وعبثا حاول الزمالك تضييق الفارق على مدار ٣٥ نقيقة شاجم خلالها بكل صفوفه لكن دفاع الكروم بقيادة علاء المن والحارس المتالق عبدالسلام محمد احتفظوا بالفور حتى صفارة النهاية من الحكم الدولى عبدالحميد رضوان. وبقي رصيد الزمالك ٢٤ نقطة بعد أن فيقد 7 نقاط في سباراتين متتاليتين وارتفع رصيد الكروم

وفي شببين الكوم استسغل جمهورية شبين صاحب الملعب والجمهور فرصته الأشيرة في الدقيقة الك ليحرن منها محمد حسسن هدف الفور في مسرمي اسبوان. وكسان شبين الفريق الافضل من البداية الى النهاية من دون ان يترجم لاعبوم الفرص الي اهداف، وعندما ايقن جمهوره ان واليوم ليس يومهم، حقق حسن الهدف المرتقب والفور المستحق. وارتفع رصيد حمهورية شبين الى ٢٩ نقطة بعيداً عن صراع الهبوط وبقي رصيد اسوان عند ٢٥ نقطة.

الثاني (٢٧) والثالث (٣٠ من ركلة وازاء هذا الوضع اخرج مدرب برشلونة الانكليسسري بوبي رويسون مدافعيه الفرنسي لوران بلان والرومساني جسورجي بوبيسكو واشسرك مكانهسا وتقام اليوم ٥ مباريات اخرى في الدوري ابرزها بين الاهلى البلغاري خريستو ستويتشكوف والمُصــري البــورسـعــيــدي في القاهرة، ويواجـه الاهلى خـصمــة والارجنتيني الاصل خوان بيتزي قَعل نهاية الشوط الأول بقليل، العنيد الذي تعادل مسعه في مساراتيه الأخبرتين في النوري. كما يقود الانكليري الأن هاريس

فكان التغيير في محله. وبدأ رونالدو هداف الدوري الاستباني برصيد ٢١ هدفاً عمليةً الانقاد في مطلع الشوط الشاني مسدرب الاهلى السسابق فسريق المصري وهو يعرف كل شيء عن عندما سند كرة مساشرة رائعة ويلعب المريخ ضد القناة في بتمريرة من ستويتشكوف (٤٦) بورسسعيد وبلدية المحلة ضد دَاخُلُ لَلْرَمِي، وَاصْافَ الشَّائِي مِنْ الاتصاد في المحلة والالومنيوم ضربة راسية عجر عن صدها حارس اتلتيكو خبوسيه ضد المنصورة في نجع حمادي

قرانشيسكو مولينا (٥٢).

مجدداً على المدرجات.

البطولات الاوروبية لكرة القدم

قلب برشلونة تاخره (صفر/٣) تم (٢/٤) الــي فوز دراماتیکی (٤/٥) على اتلتيكو مدريد بغضلً البرازيلي رونالدو في أياب الدور ربع النهائي على ملعب توكامب أمام نحو ١٠٠ الف متفرج وبلغ الدور نصف النهائي من مسابقة كأس اسبانيا لكرة القدم. وكانت مجاراة الذهاب انتهت بتعادل الفريقين (٢/٢) قبل اسبوعين على طعب سانشير بيرخوان في هستيري قبل ثماني بقائق من

مسدم جمهور برشلونة في الشوط الاول بعدما سجل اتلتيكو مدريد ثلاثة اهداف حملت توقيع مهاجمه اليوغوسلافي ميلينكو

وحيد سجله بائتيتش انضأ. انتقادات عنسفة من جانب

شوطاً مثل هذا الشوطء.

ولقد كانت مباراة مثيرة، ينكر ان رئيس اتلتيكو مدريد كان هدد بعدم خوض المباراة بعدما اوقفت لجنة السابقات في الدوري الاسبساني لاعبية الارجنت ينيي الأصل خوان أدواردو ايستايد ودييه سيميوني، الاول لطرده في مياراة فريقه ضد بيتيس الاحد الماضي، والثاني لاعتراضه المتكرر على

طويلا اذ سجل بانتيتش هدفه الرابع في المباراة مستعلا خطأ جنيداً من يايا (٥٣) فخيم الصمت

> واعطى الهدف الثالث الذي سجله البرتغالي لويس فيغو (٦٧) متسديدة قوية من خارج منطقة الجزاء يفعأ معنويا جديدا للاعبى برشلونة، فادرك رونالدو التعادل في النقيقة الـ٧٤ بعد تمريرة متقنة من ايفان دو لا بينا. وحمي وطيس اللعبة وحبست الانفاس طويلا لان التعادل ليس في مصلحة برشلونة، لكن بيتزي احرز الهدف الخامس وسط فرح

وقد انقذت هذه النتبجة المدرب روبسون من ورطة كبيرة وهو الذي يتسعسرض لحسملة الصحافة المحلية وجمهور النادي المتعصب. وقال روبسون: وخلال ه؛ عاماً في مجال كرة القدم، لم ار

الغُورْء. واكتفى رونالدو بالقول:

ونصف من بدء المباراة.

رونالدو ودى لا بينا يحتفلان. (أ ب)

رونالدو بطل «عملية الانقاذ» في كأس اسبانيا!

وفقد اتلتيكو مدريد بالتالي لقبنه الذي احرزه الموسم الاضي يغوزه على برشلونة بالذات بهدف

اما رئيس نادي اتلتيكو مدريد خيسوس جيل الذي كأن يحتفل بعيد ميلاده الرابع والستين فقال: مكائت مباراة رائعة وسيتنكرها الجميع طويلا وبرشلونة يستحق

حكم المباراة ذاتها. لكن رئيس يونغا (٤٠ و٢١)، ولا النادي عاد عن قراره قبل ساعة (٩٠ من ركلة جزاء).

وحقق لاس بالماس من الدرجة الثانبة مفاجاة باذراجه

اسبانيول من الدرجة الاولى بتعادله معه (۱/۱). وسجل الارجنتيني فلوريس (٤٩) هدف لاس بالماس، بعصم اسميانيول بواسطة الفرنسي نيكولا اوينيك (٤٣). وك الفريقان تعادلا نهاياً سلياً، فتاها، لاس بالماس الى نصف النهائي لتسجيله هدفأ خارج ارضه.

وانفرد بوروسيا دورتموند بالمركسر الاول في الدوري الالماني بقوره على ضيفة هانزا روستوك على ملعب فستفالن امام ٢٠٠٠ متفرج ضمن المرحلة الثانية والعشسرين، في حين مني بايرن ميونيخ بخسأرته الثانية على التسوالي والثالثية هذا الموسم يسقوطه امام ارمينيا بيليفيلد

الحادي عثير (صفر/٢). انتظر دورتموند الش الثاني ليسجل اهدافه الثلاثة في مدى ١٤ تقيقة بواسطة مهاجم منتخب المانيا السابق كارل هایستسس ریدله (۲۰ و۷۰)، والسويسري الدولي ستيفان

شابويزا الثالث (٦٨). وخسس بايرن ميونيخ امام ارمينيا بهدفين لمهاجم المانسا السابق المخضرم ستيفان كونتس

وثار ١٨٦٠ ميسونيخ لجاره بايرن ميونيخ فهزم باير ليفركوزن بثلاثة اهداف نظيفة سجلها لاعيو بايرن السابقون هارالد تشيرني (٢٣) وبرنهارد فينكلر (٢٢ و٥٠). وكان ليفركونن حقق نثيجة كبيرة بفوره على بايرن ميونيخ (٢/٥)

الاحد الماضي. وتغلب فورتونا دوسلدورف على فرايبورغ (١/٢). سجل للفائز يونغا (٤٠ و٦١)، وللخاسر راث

وهنا ترتيب فرق الصدارة ١- بوروسيا بورتبوند ١ نقطة من ٢٢ مباراة ٢- بايرن ميونيخ ٢٢ من ٢٢ ٣- شتوتغارت ١١ من ٢٢

٥- شالكه ٢٦ من ٢٢:

٤- باير ليفركوزن ٤١ من ٢٢

وصعد ميطربره الى نهالي كساس رابطة الاندسة الانكلسزية المحترفة للمرة الاولى في تاريف مرغم خسسارته على ارضه امام ستوكبورت من الدرجة الثالثة (صفر/١)، ونكك لفوره نهاباً (٢/صنفر). وسجل كوتولي هيف المساراة الوحسيد (٦). ويلتني مسطربره في المساراة النهالية ليستر سيتي في ٦ نيسان (ابريل) المقبل على ملعب ويمبلي في لنن وكأن ليستر بلغ هذا الدورعلى

حساب ويمبلدون الثلثاء. وصعد شبيفيلد ونزداي الى المركز الخامس في بطولة بفوره على ضيفه سندرلاند (١/١) في مباراة مؤجلة وسجل سفيد هيرست (٤٢) واليوغوسلافي ستيفانوفيتش (٦٣) هدفي الفائن بعد أن تقدم الخاسر بهدف لبول

وتغلب وسنهام اللننني غلى جاره تشلسي (٢/٢). سجل للفائز جوليان ديكس (٥٥ من ركلة جزاءً) وبول كيتسون (٦٨) والايرلندي ایان داوی (۹۰)، وللخیاسیر الإيطالي حائلوكا فياللي (٢٠١) والويلزي مارك هيوز (٨٧). وأي

مباراة ثالثة تعادل ليدر بونابته مع ساوثهامبتون سلباً. وهنا ترتيب فرق الصدارة: ١- مانشستر يونايند ٥٧ نقطة من ۲۹ مياراة

٧- ليغربول ٥٦ من ٢٩

٣- ارسنال ٥٤ من ٣٠

٤~ نيوكاسل ٤٨ من ٢٨

٥- شييفيلد ونرداي ١٨ من

وتعادل مع الاهلى (٢/٢) ويضم المدافعون والحارس خطأ جديدا حامل اللقب المحلي والوصيف العربي وثالث السيدات

فرق الرياضي والحكمة والهومنتمن تخوض بطولة الأندية العربية للسلة

🗆 بيروت – دالمياة:

■ هدأت وتيسرة المنافسسة القوية في بطولة لبنان لكرة السلة التي دخلت اول من امس مرحلتها التأسعة، ولم تجرّ مباراة القمة المنتظرة بين الرياضي حـسامل اللقب والحكمسة الثــــّالث نظراً لمضادرتهما بيروت سويأ الى تونس للمشاركة في بطولة الاندية العربية الحادية عشرة للرجال والسابعة للسيدات المقررة من ١٦ الى ٣١ أذار (مارس) الجاري، والتي يتوقع ان تشهد مشاركة فياسية تقارب اله٣٠ فريقاً عند

ويحتل الرياضى المركز الاول في الترتيب الموقت برصيد ٢٤ مقطة ومن دون اي خسارة، مقابل ٢٢ نقطة للتخامن (تعرض لخسارة واحدة امام الرياضي)، وخلفه الحكمة بفارق السلات فقط (والذي تعرض لخسارة واحدة

منافسات بطولة الاندية العربيية فريق التضامن ايضاً، سابع البطولة الماضية التي لجريت في

للمرة الأولى. اما الحكمة، وصيف البطولة

النَّضاً أَمام الشَّبَابِ). وكسان مسقرراً ان يخسوض

لبنان، لكن ادارته فضكت الاعتذار نظرأ للاصابات التي لحسقت ببعض لاعبيه، وخشية الانتفاقه في تونس وتعرقل مساعي الفريق في سعيه لإصرار بطولة لبنان

باقي مسباريات بطولة لبنأن

مفاعلية اكبره. واكند ستركيس أن كل أفتراد الفريق سيتوجهون الى تونس، رميا بمنح التبشكيلة في الملعب المعنويات المطلوبة، ويؤمن الدعم ويطلع الجميع على فنيات القرق

الماضية امام الاتحاد السكتيري، فيخوض مشاركته العربية الثالثة على التوالي، وامله صَّعيف في الفور باللقب العربى نظرأ للاصابات في صفوفه، ولأسيما اصابة نجمة الاول ايلي مشنتف. وقد اوضح مدريه غسان سركيس أن الأمل يتحصر، الى حد ما، رفي بلوغ الدور نصف الثهـــائي، والبطولة العربية فرصة ممتازة للاحتكاك الضارجي، وتوفير اللقاءات الدولية لبعض الناشئين البارزين مثل فادي الخطيب وطوني الزغبي، تمهيداً لدخول

المنافسية، المرتفعة يشكل ملحوظ عند عدد كبير منهاء. وكشف نجم فريق الرياضي وليد دمياطي (لاعب الحكمة في الموسم الماضي) أن تحضيرات

نابيه القبيم.

الإسماعيلية.

والاسماعيلي ضد السويس في

غريقه، سانس البطولة السابقة، اكتملت منذ نحو اسبوعين بعد شفاء اللاعبين المصابين جميعهم، وتشكيلة الرياضي الحساليسة والمتحددة تملك الخبرة المناسبة في البطولات العربية..... لكن دمياطي استبعد ان يغوز فريقه باللقب في ظل وجود الفرق المصبرية ولاستنصا الاتصاد السكندري، دوارجح حمله للقب مرة خامسة، والفرق التونسية التى سنتلعب على أرضها، «واسلوبها قتالي منعب، وليسنا

سابقاً...ه لذا فالتطلع الى المركرّ الاول دونه عقوبات... الى نلك تضّم المشداركية اللبنانيسة في تونس فسريق الهومنتمن للسيدات، ثالث البطولة الماضيية خلف الاملي المصري والملعب الشابلي التويسي

بفارق السلات عنهما، أذ جمع كلّ

من القرق الثلاثة ١١ نقطة.

ذلك من خلال احتكاكنا فعها

بيني هارداواي نقطتين قبل دانية واحدة من نهاية المباراة فمنح قريقه اورلاندو ماجيك فوراً غالياً على هيوستن روكتس بطل ١٤ و٩٥ بفارق

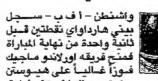
اللبناني روني صييقلي، في حين غساب عن هيوستن «الولد الشقي» تشارلز باركلي وزميله

عليوان وجيرالد ويلكينز ٣٢ و١٩ نقطة على التوالي للخاسر، كما نجح عليوان في ١٢ متابعة دفاعية.

ستبكهاوس ١٩ نقطة وفيار لوس انجليس ليكرر على غيولدن ستايت ووريرز (١٠١/١٠٩). وسجل للفائز

(2+1/74).

الدورات الدولية في كرة الضرب



وفي المباريات الاشرى، فناز ايضنا انتيانا بيسرز على اتلانتا هوكس (٨٢/٩٢)، ويوتا جاز علی تیوج پرزی نتس (۱۰۲/۱۱۷)، وواشينطن بولتس على فانسكوفسر

🗷 انديان ويلز (الولايات المتحدة) - 1 ف ب اخرج التشيكي بوهدان اوليهراتش الاميركي بنت ساميراس المصنف اول من المرحلة الثانية

لتورة انسيان ويلز الاميركية في كرة المضرب بقوزه عليه (١٨٠، ١٨٥). والمسارة في الأولى لساميراس في ٢١ مباراة خاضها منذ مطلع العام الحالي، وقد اضرر ذلال هذه الفترة بطولة استراليا المفتوحة، وبورتي سان جوزيه وفيالدلفيا الإمبركيتين. وتعود اخر خسارة لسامبراس

هزمه الالماني بوريس بيكر في الدور ألاول من بطولة الماسترر في هانوفر (المأنيا). وسنحت ثلاث قرص امام ساميراس لحسم المحموعة الاولى في مصلحته، لكن اوليهراتش انقد الموقف ليفرض جولة فاصلة حسمها في

الى تشمرينَ الشَّانيُ (نوفُم بر) الْلاضي عُنْدما

وتبادل اللاعبان كسر الارسال في مطلع المجموعة الثانية، الى ان نجح اوليهراتش مرة جديدة في الشوط السانس وحافظ على تقدمه حتى النهاية محققا فوزه الثاني على وَتُفُوقَ الاميركي حوناثان سستارك على الكرواني غوران الفائيسيفيتش (٧/م، ١٣/٨)،

للماسر الذي يضمل الرقم القياسي في هذا وخرج السويدي توماس اينكفيست ايضا بخسارته امام الاميركي كريس وويفورد (٦/٤. 1/4)، وبات الطريق مفهداً امام الامسركي سايكل تشانغ للأحتفاظ بلقيه، وينافسه

الثمسوي توماس موستر.

وحقق ألفائز ٢٠ ارسالا نظيفاً مقابل ١٢

«مزاد» على المصنفين في انديان ويلز

وفي المباريات الاخسرى، فساز الاسجاني كارلوس مويا المصنف ثامناً على التشبكي جيري نوفاك (٢/٦، ٢/٦)، والسويسري مارك روسيه الثالث عشس على الالماني هنديك دُريكسان (١٨٣، ١٣/٦، ٨/٦)، والإسباني البرتو بيراساتيفي الرابع عشسر على السويدي نيكلاس كولتي (٢/٦، ٧/٦، ٢/٦)، والفرنسي سيدريك بيولين على الاسترائي ساندون ستول (٦/٤، ١٠٤)، والسويدي توماس يوهانسون على الروسي الكسندر فيولكوف (١/٤، ١/١،

وفساز بايرون بلاك من زيمبسابوي على لاسيركي اليكس أوبراين (١/٣، ١/٦، ١/٨) والاسباني فرانشيسكو كلافيت على مواطنه خافيير سأنشيز (٦/٤، ٦/٤، ٦/٨)، والسويدي يوناس بيوركمان على الامبركي جف تارابغو (١/٦، ٢/٦)، والاسترالي مارك فيليبوسيس على مسواطنه تود وودبريدج (١/٨، ١١/٧) والسلوفاكي كارول كوتشيرا على الفرنسي فابريس سانتورو (١/١، ١/٢، ١/١).

وفشلت الاسمائية كونشيتا مارتينين الصنفة ثانية في تخطى الدور ربع النهائي وخسرت امام الأميركية ماري جو فرناسير

المستقة تاسعة (١/٤، ١/٤). اما الاميركية لينسى دانسورت المصفة رابعة والرومانية ايرينا سبيرليا السانسة قصعدتا الى نصف النهائي بقوز الاولى على الإمبيركية فينوس وليأمس (٢/٤، ٥/٧، ١٠٠٠) والثانية على الفرنسية ناتالي توزيا الثالثة عشرة (١/٤، ١/١).

ولم تدم فرحة الجمهور المحلى



نقطة واحسدة (٩٥/٩٦) في الدوري الاسيسركي خاض اورلاندو المساراة من دون لاعسه

كلابد دريكسلر، سيحل هارداواي ٣١ نقطة للفائز، وحكيم

شخصي) للخاسر، وأضاف زميله حيري

اورلاندو ماجيك «يخطف» الفوز من هيوستن روكتس في الدوري الأميركي للسلة

وحقق شيكاغو بولز فوزه الرابع عشر على التوالي على فيلابلفيا في السنوات الاخيرة (۱۰٤/۱۰۸). وسيجل سكوتي بيين ومايكل حوردان ٣١ و٢٢ نقطة على التوالي للفائر، في حين سجل الن ايفرسون ٣٧ نقطة (رقم قياسي

الدن كاميل (٢٦ نُقطة) واضاف زميله ايدي



جونز ٢٤ نقطة.

واستغل بائتيتش خطأ فابحأ

لحارس برشلونة فيتور بايا الذي

فشل في السيطرة على كرة قوية

سدها كارلوس اغويليرا فتابعها

داخل المرمى (٧). واضناف الهدف

نداء أبو مراد في «سماع من ذكر ليلي»

■ للبناني الحريوق والعيوق طريقة «أورجينال» في رستقة أوضاعه الحياتية تكاد تصدر ماركة مُسْجِلة له في ويتنوهم انه مركز الكون، كنونه مرانكوفونياً مَمُوراً وفينيقياً شطُّوراً اينما وزيَّيته، يجيء واقعاً على رجليه أو... راسه. وهو يعتقد مأنه داوخ العالم بطريقته متلما ديوسف قليقل، يعتقد مان محروسه دريمون، داوخ العالم. تلك الطريقة اللبنانية هي مجموعة طرق ملتوية مقطعة موصلة قد يدركها كلّ منا، فتخوضها كثرة وتحيد عنها قلة أخذة

فعلى الطريقة اللينانية، يستطيع اللبناني ان ويزيط حاله، فينتقل في ليلة ليس فيها ضوء قمر، من الفقر الى الشراء الفاحش، وتُحنى له الرؤوس المتراماً... لعل طرطوشة من تزييطة ما تلحق هذه الرؤوس. ولطالما تسمع من يقول، علناً أو همساً، عن إعجاب وغيرة في أن إن فلاناً وزيط حاله، ولا يهم كيف بل يهم أنه عملها. وعلى الطريقة المذكورة، يجيبك أحدثوى النعلمة المحيرة بعد سؤاله عمأ يشتغل: «عم حرتق»! والله وحده يعرف بماذا يحرتق وكيف، فيصيبك لجوابه نوع من التداعي أمام عبقريته في ابتكار مهنة لم يسبقه اليها احد، الا وفي «الحرثقة». وتمضي في سبيلك مم خول العقل من تلك المهنة الغامضة التي تبيض ذهباً. وعلى الطريقة اللبنانية، يعطيك شخص لابس كل

ثيابه، ومحترم على حد علمك، شكاً ... بلا رصيد. وأن تعود اليه، يستقيلك بضحكة تملأ كل وجهه، كمن يتوقع ثناء على مزحة مهضومة شامتها مظروف عَاطَّلَةٌ طَّارْنَة،، بدلاً من أن يكبُّ وجهه خجلاً وخوفاً من السجن، في اقرب مكب للنفايات، والبك كلها -على كل حسال - تقبارب أن تكون مكب نقسايات

وعلى الطريقة نفسيها، يتكل لك رأسك شخص بينته ومنضت الأشهار الطويلة من دون أن يسدد شيئاً، إن تجرأت وطالبته بالدين، مما يضطرك الى تهدئة خاطره بدل ان يهدى، خاطرك، وترجوه صفحاً بدل أن يرجوك. أما إن حدث وأعاد اليك المبلغ، وعلى دفعات متباعدة أحاسماً منه لنفسه ما شاء، أفهو يربحك جميلة منا بعدها جميلة، ويعنجهية عصبية، بهذا المروف. كيف لا، وهو قد شحَّذك

ومنا ترسدة والد

التوروسيسايي

٢ ماياري فيونيع ال

م سدونغارت : ر

ناسرئېغوطىيى ئى

د ساته ۲۱س

وصنعد ميناورر

شسامل والعلة الإنبه إ

المُحِب قد للمرد الإوري

سرخت مستسارته عراب

سمدوديون يراتيها

احسنقسر الموتلاهو

ده صنفر) وسجاركوس

المساراة الوحيدا

سسندلوبرد في المعاراء

لعسمو سمني في أبر

المقتش على تلعب ويشرا

وخال لنستر للإلام

الم ها الخاص في ١٠٠٠

بغوره على فيله حره

هي متداراة مؤجلةوم

همسرست (۱۵٪) وقيزنه

سميعادوفييش الأكم

معد أن تقدد الطارح

وبعلد وستجدح

جاره سلسي الا * خ

جوليار ديكس (^{88 ير إ}

وبول كينسود الأأ

ايان داوي ۱۰۱، وت

الايطالي جانلوكاب والوبلزي منارك فبا مساراة تالتة تعالاج

مع ساوتهامبتورت

من ۲۹ مباراة

وهنا ترنيب أرؤام

١ مانشستر يوب

٢ ليفريول ١٩٠٠

م ارسفال الاس

ا بيوكاسل الماء

ه - تسييفيك واوا

المبساريات الاضرى فالآ

س صوبا المصنف ثايناعل

نوفال ۱۲ ۱، ۱ ۱۱ وليم

ب الليالث عشر على اللم

ال ١٦ ١٦ ٦ ١٠ ١١ ١١ ١١

سأتبسغي الرابع عضرنن

ن بيولين على الاستوالوسل

٢ . ١٤ و السويدي توسير

المن بالرون بلاك من نسب

بانى قرانسىسكو كالسنه

سانسيز (د ي د د ي ي المالة

ميوردسان على الإسرامية

ركى البكس اوبرايل الأنه

٦ (٢). والاسترالي مألك

_ واطلقه تود وويبرية وفاكم كارول كوتشيران ن سانتورو (۱/۱/۱۹

السيات الاسبانية عواسياه

سة ثانية في تفلي إلى ال

يت العام الإسبركلية مارة بن

1/1 1/1) iemi i

الامدركعة ليناسي

والروساسة ابريناس

وسروسسية البياسية المنات المنا

ي عيدوس ولياس أن يـــ على الفرنسية ناتالو قا نهر ٢

روسي الكسندر لمولكون

ں کولٹی از ہر ۱۸۸۱

وحبعد شنفيدار

وعلى الطريقة اللبتانية، يغمرك شخص ما بلطفه وكياسته وبفء لسانه وعند اقل سوء تفاهم ينقلب شيطاناً رجيعاً يكرفت عليك من الزنار فنزولاً من دون أن ينسى لفتك إلى أنك ومش عارف حالك مع

ويحدث فيما انت في سيارتك، سارد في همومك، ن تضرب سيارتك من الخلف، وعلى الطريقة اللبنانية، سيارة مستعجل ما. وما إن تلتفت كي تَبِين ما حدث، تراه قد تجاوزك هاشاً باشاً وكأنَّ شيئاً لم يكن، مسلّماً عليك بما معناه انها دبسيطة وصحتك بالدنيء. فتمضى في طريقك حامداً ريك الله أكلت الضرب من ضارب ودود... على الاقل لم خلص عليك لانك أننبت حيث ضريت من قبله. يصدث أيضاً أن تصطدم سيارتان، فينزل على الطريقة اللبنانية سائقا السيارتين ليقدأ مراجل لبنانية على بعضهما، متكلين أن كلاً منهما يمسك ، مروقاً اياه، أحد المارة الدراويش. اما سيارتاهما فواقفتان في عرض الطريق والسير واقف، وما همهما، فمن بعد حماريهما لا ينبت حشيش. بينما ني الجوار تقاطع طرق يقف عنده شرطيان يتجانبان المُّرافُ الْأَصَانِيثُ تَارَكِينَ السِياراتِ تَنبِر حَالِهَا، مطروبين لرندحة الزمامير، ومكتفين لتنظيم السير باشارات رفع عتب من أيديهما. فإن اخطأت ولفت احدهما الى ما يجري، سرعان ما يصب عليك چام مضبه الميليشيوي، من دون مراعاة كونك شائباً أو احراة او رجلا برققة اولادم، منكّراً إياك بأنه ابنّ شارع في الاصل، ومحمي من رئيسي طائفته السياسي والروحي. وعلى الطريقة اللينانية، وكي تثبت نفسك في

قوامها سيجار هائل ودبوشيت، في جيب الجاكيت، ومسيدوليرات، لجميع افراد العائلة، ومرسيدس/ مافيا لك، ودرائج، لزوجتك المفقوعة، وشاليه في فقرا/ قاريا، واخرى على البحر. وكي تكون «كلاس، يجب ان تخبص بلغة غير العربية، وتُعلّم اولانك ان يتكلّموا يغير العربية، وغير الفينيقية/ السريانية/ الأرامية طبعاً. فالفرنسية ومن بعدها الانكليزية هي معيار التقدم، اما العربية غصنو الشرشحة والتخلف. هذا بعد إنْ تكون قد أطلقت عليهم اسماء اجنبية، فترى مثلأ شخصا مريوعا اسمر معقوف الانف مفلطح الرأس اسمه مجان بياره، وترى الى جانب قتاة تضارب عليه جاذبية، فتسال من تكون ويجيبونك: ولُو... انها اخته «برناديت». وتشاهد شخصاً اشعث الشعر كثيف الشاربين مزدوج القعر ينادونه اميدوه فيما اسمه امحمودم وآخر ينادونه ابرونوه فيما اسمه «ابراهيم»، وثالثاً ينادونه «بودي» فيما اسعه دعبد القادره... (الطريقة اللبنانية في آلـ ٦ والـ

في جنيه على الارجح - ثم تعود الى المنزل، ريما من دون زوجتك، لتنام على بنصك طباً.

الحرب والسلم، تعيش في عزه المصنوع من عقرش الفقير، وتحت جناحه الذي كان تنكأ فتحول نهباً تلغي شخصييتك وتدوس على كرامتك وتنسى انسانيتك كي تُمشي امورك على حساب نوي الكرامة والانسانية المعمورين. وعلى الطريقة نفسها «يعطس» الزمان فتصبح زعيما سياسيا فذأ يغطيه مرجع خارجي ما، في الشرق او الغرب، تسبّع بحمده بمناسبة ومن دون مناسبة، وتتمسّع بانياله طالباً بركته ومنفذاً أوإمره مدعياً انك سيدها. تكون في النارج صوصاً معه، وفي الداخل نمراً مع الراكب على ظهورهم المكسورة. «عنترً» في الداخِل و«عَبِلة، في الخَارِج. يُفْسِح لِك المجال فتمعنَّ نهباً، ويُغضُّ النظرُّ عن نهبك ضمأناً لولاتك. تدعو ويالفم الملآن الى تطبيق دمن أين لك هذا، لانك تعرف انه لن يطبق، غالمفروض

غيور، فـلا تقرأك سـوى الاقلية، وتتذكرُ قلة من الاقليةُ. ومثل قلتها ... لا يهتم أحد، دق المي وهي مي وفالج لا تعالج. نظلً ماشين في الطريق نفسها، وحياتنا ماشية... على الطريقة اللبنانية.

المجتمع والهاي، فمن الضروري ان تقتني عدة معينة

وأكثر، فلكي تكون معودرن، فيجب ان تحشر زوجتك ويناتك في فساتين «مختصر مفيد» لا ترى مثيلاً لها حتى في اوروبا، وإن لا تخلِّي دبوات، -مربع ليلي - من شركً. وعند وضّع الموسيّقي تسبق زيجيّك الى حلبة الرقص مضارباً عليها في الهز والوزر فان حاولت الجلوس من تعب، لا يهون عليك، فتعيدها الى الحلبة مفتخراً بقدراتها على الاثارة الفاقعة، موزّعة مفاتنها مجاناً على أعين الساهرين الفاغرة، وأيديهم الصاضرة الناضرة. تراك تأكل وتشرب وتهزُّ وتدفع من غير حساب - مالاً لم تتعب

وعلى الطريقة اللبنانية، تكون زلمة امير من امراء بهم تطبيقه هم من أبرشيتك اياها النين لهم منتك هذا ... وأكثر من هذا.

وعلى الطريقة اللبنانية، وفيما يا غافل لك الله، تدبكها مع زعيم فذ أخر على محاصصة ما، وينشأ بينكما ماً صنع الاسكافي، ويبلغ مداه بينكما نشر الغسبيل الذتن على صنوير بيروت والعالم. وفجأة ايمانُ، عليكما ... فإذا بصوركما سويةً ضاحكين تتصدر الصحف والشاشات. تسالان فتجيبان: مكان حجرد اختلاف في وجهات النظر، تجيبان ضاحكين... على نقونُ الناسُ القرفانة، وشر الزعامة

وعلى الطريقة اللبنانية «الاوريجنال» نطها مهما تفاقمت بـ: حبيب قلبي، ومشيلنا ياها، واكراميتك محفوظة، وما بتكون الآمبسوط، وغرض صغير مش من قيمتك، ومن هالعين قبل هالعين، وأمرني بس، وفدى رجاك، وفضاك سابق! وهكذا تكتب مد تجأ ومععناً في حنقك كلبنانم

أمثل اسماعيل



حاضرة وغائبة. وإن كانت ليلي كما وربت في أحبار المجتون قيس بن الملوح وأشعاره امرأة من لحم ويم فهي سرعان ما أصبحت بمضابة الاسطورة الذي تنتجد دوماً. وإخبارها بل أخبار مجنونها تناقلها الرواة والمؤرخون قرنأ تلو قرن فاضافوا إليها وبالغوا في احسيان. وورد إسم ليلى لدى الكثيرين من الشعراء في العصور الغابرة وفي العصر الحديث، فأذا هي وردة الحبُّ العنزي والروحي، وردة الشنوق والوجيد وكما استوحاها بعض الشعراء

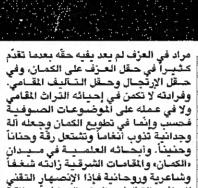
المعاصرين في بعض أعمالهم ها هو الفنان

نداء أبو مراد يستوحيها في عمله الجديد دسماع من ذكر ليلي، مستعيداً حكايتها الأولى من خالل بضع قصائد للمجنون الشَّهِيْرِ ومسترجعاً صُورتها كما تجلُّت في قبصائد لابن الفارض وابن العربي. وفي عمله الجديد يواصل نداء أبو مراد تجريته الفريدة في إحياء التراث المقامي وجعله مرجعاً موسيقياً وعرفانياً معاصراً. والْمُفَاجِئِ أَنَّ جِهْدَهُ شَبِّهُ الفَردِي في الحقل الموسيقي هذا بدا يؤتي ثماره، فجمهوره الذي يتابعه من عمل ألى أخر بدأ يزداد لا عدداً فحسب وإنما نوعية. وقد بنل أبو سراد الكثير من التضحيات ليؤسس جمهوراً لقُنَّ اصيل وصعبٌ ويخاصُّة في سرحلة يطغى عليها الفن الإستهلاكي والتجاري الرَّخيص. وحفلتُهُ الأولى التي أَفْتَتِحُ بِهَا عَملُه الْجِدَيِدِ فِي دالاسمبلي هولُ، (الجامعة الأميركية) خيرٌ بليل على اتساع رقعة جمهوره وعلى رقي هذا الجمهور. فالقاعة الكبيرة غصت بجمع من المتنوقين جاعوا يستمعون الى الفنان يعزف على كمانه ويرتجل المقطوعات المقامية محاورأ المطرب محمد سعيد الشامى مؤديا بصوته العنبُ قصائد قيس بن الملوح وابن الغارض

وابن العربي. العمل إذن حفل نغميّ شعريّ كما يحلو للفنان أبو مراد أن يسميه ويهدف الى التحقق بالحب عبر مسار عشقي يتدرج تلقاءً ليخترق عوالم العنريين والصوفيين. والمسار هذا يسلكه «المتعشق، كمغنُ (محمد سعيد الشامي) متبعاً إشارات محامل النكر، عازَفًا على ألة الكمأن (نداء إبو صراد). واعتمد الموسيقي والعارف خطأ تصاعديا فِّي عمله اللَّحنَّي وَّالْعزفيّ. ينطلق من غياب الصبيب إذ يعيد والسماع، إلى الذاكرة حضور للحبوب في وجدان المحبُّ الذي لا يني ينتقل من مقام ألى مقام ومن حال آلي حـَّالُ... وهكذا يصبح الغيباب حـضـوراً والبعاد وصالاً والموت حياة.

ويوقظ نكر الصبيب القلب والسريرة ويجعل الذات منفذاً للبحث عن الذات، ولا بدُ أن يستهل مصامل الذكرء الصفل بعرفه مرتجلًا ما يتراءى له في عمق النغم من أحاسيس تولَّنها صورة ليلي المطبوعة في القلب والروح. ويتلقى المؤدِّي الهسائم في عشقه النغم كرسالة صامتة ويتخيل العازف طائراً يحمِلُ إليه أخبار ليلي: محمامة أيك غَرِّبت فترنَّمتْ...، وينشد «المتعشَّق، ويتنهُدُ ويتاوه ويبوح بشوقه وشبجوه منانيا خائفاً على الحبيبة...

وينتقل العارف والمنشد في مرحلة تالية أو منا يُستمي مستمناع البين بالضال؛ الي مرتبة أخرى إذ تصبح الحمامة غرابا يومئ بالفراق والألم: «الآيا غراب البين لونك

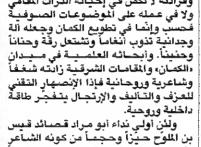


بن المُلوّح حيّرًا وحجساً من كونه الشباعر الموسوم بـ «مجنون ليلي، فهو اختار أيضاً تصوغ صورة البلي، صوغاً عشقياً واقتداراً، فهو يحتم على قلب المحبِّ ضلا يبصر وله، وبه يتكلم وله. أمَّا النكتور سامی مکارم فیری فی تقدیمه صورة طیلی رصور المحبوب العلوي الذي يتوجه إليه واصبح وصفه وصفها وهيئته هيئتها

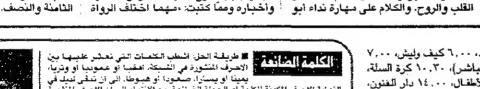
وباتت التسجلي في كلِّ بارق يلوح وفي كلُّ مصباح ينير وفي كلّ نار تهدي، وطلب إلى أن أكتب في «الكتيب، شهادة

من نتاج ابن الفارض وابن العربي قصائد وصوفياً، فأبن العربي بحسب ما كتبت الدكتورة سعاد الحكيم في الكتيب الذي صدر في المناسبة يؤكُّد أنَّ للحبُّ سطوةً يسمح إلا بحب محبوبه ثم يرمى قفل القلب على خُرَانة الخيال فلا يتخيل المحب سوى صورة محبوبه، فإذا هو يسمع به وله، وبه في شُعر ابن الفارضُ، أنَّها كانتُ رمزاً منَّ الشاعر الذي سمِّي وسلطان العاشيقين، وقد

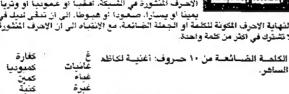
عن قيس بن اللوح فكتبت عنه وفَّقْ اشعاره



﴿ وَأَخْذِارِهِ وَمَمَّا كَتَبِتُ: ﴿ صَهْمًا أَخْتَلُفَ ٱلرَّوَاةَ







٥	3	ب	اق	,	ب	•	U	1	=	ال	2	٤
ر	2	4	5	ن	ل	5	ي		È	=	,	3
Ļ	ي	ě	ن	£	زز	2	2	١	ا ك	-3	J	1
È	J	١	i	š	1	2	ō	J	ف	Ė	ن ز	ث
ق	9	1	J	ڻ	ر	أب	3	2	٤	5	4	ي
š	Ų	1	ف	ě	ي	٤	à	تي		2	. ق	
ن	ف	ь.	=	4	٤	1	ز	ر	ي	4	٤	1 :
ك	1	1.	ي	ق	ô	ق	ت	1	ز	-	ž.	J
ŭ	3	=	Ξ	ě	ث	3	3	ف	9	3	3	1
ق	0	3	ي	1	ق	ب	5	ا ن	اي	ش	5	
ق	3	J	۵	š	1	J	5	١	3	É	ا د	Ė
ě	إل	ب	ن	3	4	ن	ب	ō	2	ب	ز	J
J	•	u	9	J	ي	1	1	5	1	1	3	3

1 1 1 1 1	وبيأ
f 1 . 7 - 3	
الم قرع البجرس - بزيد ويكبر	رئېة عسكرية - نصف ھة
حل العبد السابق	ب متشابهان – ضد نساء
الفقياً: ١- الفيلمين ٣- لحلاً - صف ٢- تقصد - رة	بِطُوا - بِقَيَّة حِياة
تصرها - تشن ٥- أية - ثطع ٢- غير - بلفق - رب	رزانة - ضد قبيح
قطوي - ا ۸۱ - لقد - زياش ۹- دونية.	يعُمنون - من الضمائر
عمونياً ١- الأنافسول ٢- تصبير - قدا ٣- خاصرة -	تعاون في الشبة
أ يجده - ما ما ٥٠ أل - العربي ٥٠ مثار + عقيلة ٧- فنا	من شعراء الجاملية
نعن - شعواء ٩- غيلن - بالي	- شغيلة - متشابهان

نکير نطق نوادي			کافو کدار کلب					دان	لوي	ین ا	ق: ب	ساب	د ال	العد	حل
٨	v	٦	٥	٤	+	۲	,			Ą	إط	H	Č	ما	الكا
								7				•			1.54
	600							1.	*				_		١- المت
								١,	-	~ 1	صلا	ني ٿ	عاء	ل الد	۲- تط ي الجر
	7. 8							1			تيني	أرجا	قدم	م کرہ	حبر ۲-نب
F-For				70		a , 7		1,	,	م ــب	<u>:f!</u> -	حمة			٤- من
					12		-	١.		لينية	!	ىلىد	_		د خد: ۲- متث
	-						3	,	,			نار	ن ت		٧- ننب
								1,							۸ - واز ۹ - ضا
20.0						-	-	١.					ښو	٠,	- 1

	بيا
الله قبرع لنجرس - يزيد ويكبر	رتبة عسكرية - نصف
	Į.
حل العدد السابق	متشابهان – غند نساء
الْفَقِاُّ: ١- النفياضَيُّ ٢- إحلاُّ - صف ٢- إقصد - رف ا	بظلوا - بقية حياة
المبرها - تشن ٥٠ أية - ثبلع ٢٠ غير - يقول - رب٧٠	رالة - ضد قبيح
قطوي - ا ٨١ - لقد - زيائل ٩- درنية.	يمُسفون – من الضمائر
عمونية ١- الأنافسول ٢- تعسير - قد ٣- خاصرة - قد	تعاون في الشبة
يجِله - شط٥- أل - العربي "- طار + عقيلة ٧- فش،	من شعراء الجاهلية
نعن - شعواء ٩- <u>نط</u> ق - نائي	شغيلة – متشابهان

۰,۰۰ فینیو کلیب، ۵,۳۰ کابتن ماجد، ۲,۰۰ کیف ولیش، ۷,۰۰ لكل حادث حديث، ٨,٣٠ نهاركم سعيد (مباشر)، ٢٠.٢٠ كرة السلة، ١٢٠٠٠ فلتة زمانو، ١٣٠٠٠ مسرحية للأطفال، ١٤٠٠٠ دار الفنون، ١٦,٠٠ بتخسر اذا ما بتلعب، ١٧,٠٠ طرزان، ١٧,٣٠ عد ونط ١٨,٣٠ لا تشترك في اكثر من كلمة واحدة. ليلة عظا/ مباشرة، ٢١,٠٠ كلام الناس، ٢٣,٣٠ لا أمس بعد اليوم، ۲٤,۲۰ نهارکم سعید. ٥٠٠٠ رسوم متحركة، ٦,٠٠ عالم الصباح، ٩,٠٠ صلاة الجمعة، ١١٠،٠٠ مسلسل عربي دايام حلوة مرة»، ١٢،٠٠ مسلسل اميركي، ٢٠٠٠ كوكتيل، ١٠٠٠ زورو، ٢٠٢٠ عيقر، ٢٠٠٤ مسلسل مكسيكي «الستبد»،

شاحب...،. ويتلقى «المتعشق» خبر النعى:

دأيا نَاعِينِ لَيْلِي...، فيستَسلم للجوي

والحزن والتوجّد المبرّح في بحر الهوى:

وأيا حَبُّ لَيلي لا تبارح مَ هُ جَنِي...... وَفَي المُحطةِ الثالثة يُفني نغم الكمان والمتعشق،

طاهراً ويوقسعيه في حيال من الإنتظار

والنصِّسَّةُ فَيضِيلَ إِليَّهُ انَّهُ يرَّى لَيِلَيْ حيَّةً

وكانَ الموت لم ينل منها منالاً، فإذا هي حيّة

دفي الأفق وفي القلب، وهناك لا بقياء إلَّا

للعُشق ولا دوَّام إلا نُلحُب. وهكذا يتجنُّر

والمتعبِّشْق، في العسس حستى يصبح

اعتمد نداء أبو مراد إنن خطأ تصاعدياً

في رسمه صورة ليلى من خلال قصائد

الشعراء الثلاثة وعبر العلاقة الجبلية بين

والمتعشق، أو المنشد ومصامل النكر، أو

العازف. فيهما يتحاوران حواراً شعرباً

ونغمّياً، داّخلياً وضارّجَياً. رصامل النكر،

يحضر ويغيب هائماً على أوتار كصانه

ومستبحضرا ينكرى ليلى عارفا ومرتجلا ومغردأ وهائمأ في رحاب المقامات النغمية

الشرقية. أما المنشد فيستسلم لحال من

ونجح المطرب محمد سعيد الشامي فر

اداء القصائد والأبيات اداءً طربياً شرَّقياً

موظفأ طبقات صوته المتين والممير وملونا

الأنغسام ببسضع أهات ودياً ليل يا عين،

وجسمع الشَّسامي في ادالتُه بين المُهسَّارة والعفوية، بين التقنية والسليقة معتمداً

إحساسه الداخلي وجنجرته في وقت واحد،

أمنا نداء أبو متراد فبترع في أداء شنخص

مصامل النَّكسر، وبدا سسَّاحسراً في عــزفــه

وارتجاله على الكمان وغدا الكمان بين يديه

الة مطواعة ترقُّ وتشفُّ عن انغام طالَّعة من

الوجّد الإطرابي النغميّ العميق.

٥,٣٠ الأخبار، ٢,٢٠ ويعد سهار، ٩,٠٠ فيلم عربي وزوجة محرمة، ٠٠٠ ٨ موجز الاخبار، ٥٠٠٨ دوقت الاستلة، (اعادة)، ١٠٠٠ الأخبار، ١٢٠٠٠ عرض للازياء، ١٠٠٠ ونيوز دسك، (برنامج إخباري)، ١٢٠٠٠ موجِنُ الاخبار، ١٢، ١٥ في قلب القضية، ١٢.٠٠ الآخبار، ١٣.١٥ تقرير الأعبال العالمية، - ١٣,٣٠ الأخيار (اسيا والباسيفيك)، ٢٠. ١٤ عالم الغد، -- ، ١٥ من بصر الاضيار، ٥٠ . ١٥ دوقت الاستلة، (اعدادة)، ١٦,٠٠

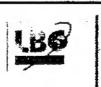
الاضمار، ١٦,٢٠ عطة (اعادة)، ١٧.٠٠ الأضمار، ١٧.٢٠ برنامج منيازات (اعادة)، ١٨,٠٠ والعالم اليومه (يرنامج إخباري)، ٢٠٠٠٠ موجر الأخيار، ٥٠,٠٠ ووقت الاستلة، (اعادة)، ٢١,٠٠ الأغيار، ٢١٠٣٠ افالام ٩٧،٠٠٠ تقرير عالمي، ٢٠٠٠ تقرير عالمي، ٢٤٠٠ الأشبار، ١٠,١٠ السهرة الاشبارية، ١٠٠٠ سيوز رووم، (برنامج لخباري)، ٠٠,٤، موجز الأخبار، ٥٠,٤، وقت الاستلة، ٠٠،٥، وأخمار اليوم، (برنامج إخباري). توقیت غرینیتش

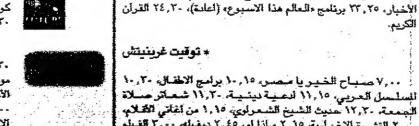
١,٠٠ غترة نيئية. ١,٢٠ طريق السعادة، ٢,٢٠ غترة نيئية. ٠٠٠٥ نعن لا نزرع الشوك، ٧٠٠٠ صورة فنان (يسرا)، ٧٠،٢٠ النصاب، ٠٠,٠ برنامج لفيش، ١,٢٠ رسالة الى الله، ١١,٢٠ شاير السمك، عرض برامج، ١٢,٣٠ بيث النقاش، ١٥,٠٠ سينما ١٥,٢٠ ٪١، ١٥,٢٠ القاهرة ٢٠، ٢٠، ١٧،٣٠ الجمهور عاوز كند، ١٨٠٠٠ المولد، ٢٠٠٠٠ لحن الوفاء، ٥٠ , ٢٢ فرورة أهل المغنى، ٢٢,٣٠ الليل لناء ٢٤,٣٠ ضبحكة

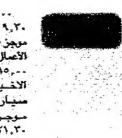
* توقیت غرینیتش

١٥,٢٠ القرآن الكريم، ١٥,٣٠ الأخبار، ١٥,٤٠ أطفالنا، ١٦,٢٠ الأشبار، - - ، ١٧ زينة، ١٧,٣٠ الأشبار، ١٧,٤٠ نشرة بأوجونز الانتصابية، ١٨,٠٠ اكثر من رأي، ١٨,٢٠ الأخبار، ١٩,٠٠ أخبار الزياضة، ١٩,١٥ برنامج وثائقي، ١٩,٢٠ موجز الأخبار، ١٩,٤٠ رحلة الى. (اعادة)، ٢٠,٢٠ الأخبار، ٤٥, ٢٠ نشرة داو جونز الاقتصادية، ٢١,٠٠٠ أَصْبِار الرياضة، ٢١,٢٠ برنامج وثائقي، ٢١.٢٠ الأشبار، ٢٢,٠٠٠ بين السطور (اعادة)، ٢٢,٢٠ موجَّز الأَفْبار، ٢٢,٢٥ لجنحة فوق العالم (اعادة)، ٢٣,٠٥ برنامج وثائقي، ٢٢.٢٠ اليوم الرياضي، .٢. ٢٢ الأغيار، ٥٥, ٢٢ الختام.

* توقيت غرينيتش



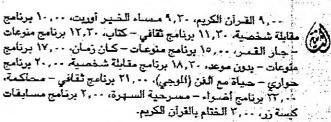












٠٠٠، القرآن الكريم، ٩٠٠٠ نقل صلاة الجمعة من مكة للكرمة،

٥٠,٠٥ دين وينيا، ١٠,٠٥ بالهنا والشفاء ١٠,٤٥ برنامج وثانقي

(إعادة)، ١١,١٥ العالم هذا الاسبوع (إعادة)، ١٢,٠٠٠ نـشورة

الأخيار، ١٢,٢٠ برنامج السهرة للفتوحة (أعادة)، ١٣,٣٥ للسرحية

العربية، ١٥,٠٠ نشرة الأضبار، ١٥,٠٠ عالم المسحافة، ١٥,٢٥

تثمة للسرحية العربية، ٧٠,٠٠ موجز الأخبار، ٧٠,٠٥ برنامج حوال

عنع الغيرب، ١٨,٠٠ نيشسرة الأشبيار، ١٨,٥٠ الفيلم العبريي والسنداهة، - . . - ٢ موجر الاضبار، ٥٠ . - ٢ تتمة الغيام العربي،

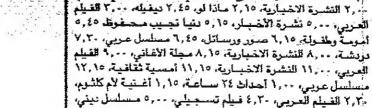
١٢٠ نشرة الاخبار، ٢١,٣٥ برنامج لخترنا لكم، ٢٢,٠٠ نشرة

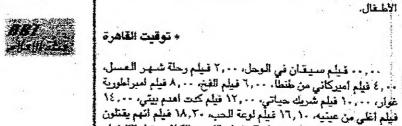
وع، ٥ أقد وال المستحدث، ١٠٠٠ شب أب دائم، ١٠١٠ برامسج

. قيلم صيقان في الوحل، ٢,٠٠ فيلم رحلة شهر العسل،

و ، ٤ قيلم أميركاني من طنطا، ١٠٠٠ قيلم الفخ، ١٠٠٠ قيلم أمبراطورية

الغرسان الثلاثة.







الشرقاء . . . ٢٠ اسبوع شادية/ فيلم اللص والكلاب، ٢٢,١٥ فيلم

* توقيت غربنيتس

توقیت القاهرة



والمؤرخون في صحبة وجوده ونسيبه

واسمه، يظل مجنون بني عامر (قرآبة العام

٨٦ هـ / ٦٨٨ م) في مستا وصل إلينا من

أخياره وأشعأره أشعر الشعراء المتيمين

وأرقّ العاشقين النين عرفتهم البادية. وبات

المجنون من كشرة ما تضاربت الآراء حوله وتعددت طرق الرواية عنه شخصية شيه

أسطورية استطاعت عبر القرون الماضية ان

تتسع لكل ما نسب إليها من أخبار واشعار

وطرائف وتهم. غير أن أشعار المُجنون كما

قرأناها ونقراها قد تكفى لتجعله شاعرأ

فريداً، سنواء في تجربته أم في أحواله.

واشعاره فعلاً هي من أرق ما كُتب من شعر

عَذريُ لَا يتوانى عن المجاهرة بصوفيئته

الخفرة ووجده المبرح وزهبيته. ويكفي ان

تصلنًا هَذَا الشِعَلَ لَنَانَسَ بِصَاحِبِهِ الَّذِي

كابد الم الهجران ووحشة الصحراء وقسوة

الاعتزال، وقد بلغ به العشق مبلغاً حتى بات

يفني بحبُّه عن كل شيء. فما كان يارق إلا

على اسم ليلي وما كأن يغمض عينية إلا

على اسمها وما كان يفيق من غيباته إلا

على اسمها. ويعتريه ،بلاء الحب، فيختلج

ويتسوحسد به ويفنى شساطمسا شطح

الجمهور الذي غصَّت به قاعة والأسميلي

هول، ملامح من موسيقي مقامية وغناء

طربي أصيل وعرف وارتجال طالما حنِّ إليها

حِدْيُعْهَا، وَبَادْرَةَ النَّادِي الثَّقَافِي العربِي فِي

تنظيمه الحفل وإنتاجة نامل ان تتكرر بغية

نشر الفنّ المقامي شعبياً عبر الجهد الذي

(+) ملاحظة: تستمر العروض مساء

السبت ١٥ و٢٢ آذار (صارس) ١٩٩٧، الساعة

بِنْكَ وَبِينِكَ الْعُنَانَ بَدَاءً أَبِقِ مَرَادٍ،

وحفل استماع من ذكر ليلي، أعاد الي

الصنوفيين...ه.

الابراج 🛎 الحمل (٢/٢١ – ٤/١٩): هناك من سيسساعتك في اتخساد قرار منهم وحيوي في هذه الارحلة ويضرجك مَن يَوَاَّمَةُ النَّرِيدِ. ■ الثور (٤/٢٠ - ٥/٢٠): سيتواجه خصماً عنيداً لن يتراجع عن موقفه عليمتر واحد. وعليه أن تستخدم كلُّ طَافِئْكُ لِلصِمُودُ أَمَامُهُ. ■ الجوزاء (۱۱/۲۰ - ۹/۲۱): مشروع سفر أو تنقل قد يتعرض لتغيرات مفاحِّلةٌ بسبب طروف طاريَّة. * * الباب السرطان (٢١/٠ - ٧/٢٧): الباب سيصبح مفتوحا على مصراعيه وتسنح لك فرص كثيرة. 🗷 الاسد (٧/٢٣ - ٨/٢٢): قد تجتاج إلى إجراء تعميل جنري في نعط حياتك لتستعيد هدوعك وراحتك متقدما خطوة على منافسيك وإلا سحقوك سحقاً في المُعركة. ■ الميزان (٦/٦٣ - ١٠/٢٢): الوقت ضيق ومحدود ولامجال للانتظار

🛎 العَقَربِ (۱۰/۲۳ - ۱۱/۲۱): انت صاحب حقّ ولا بد من أن تقف وقفة شجاعة وصلبة لتمنع الظالمين من 🕿 القوس (۱۱/۲۲ = ۱۲/۲۱): اثبت أنك مساحب أسلوب خساص في العمل والإبداع واست ورقية عادية ◙ الدِدي (١/٢٢- ١/١٩): العنفل الجماعي شو الطريق الوحيد إلى النجاح، ووجولك ضعن المجموعة لا خصيتك او يمنع تالقك. 🗷 السنو (۲/۱۸ - ۲/۱۸): هسل بحت جاهزا لاتخاذ القرار الحاسم والقبام بالخطوة الكبيرة ■ الحود (١٩١٩ - ٢٠٠٨): دَفَقَ في

كلام قبل في حقك اشتأكد من نصاً قائلة قبل البخول معه في خلاف.









سائني نائب انكليزي قبل يومين من سانتخب، وقلت له: الدكتر, بيار دكاش. وبدا محتاراً، وسائني من أي حزب هو وفي أي دائرة

بيار بكاش. وبدا محدرا، وساسي س اي صرب سو وعي اي دارة وقلت انه مستقل وفي دائرة المتن الجنوبي.
النائب سائني من سأنتخب في انكلترا، وربدت عليه مهانرا، إلا أنه ألح في السوال ما جعلني افكر في الموضوع جدياً للمرة الأولى منذ أقمت في لندن. وقادني التفكير الى التقرير أن الانتخابات في الندن. وقادني التفكير الى التقرير أن الانتخابات في الندن وقادني التفكير الى التقرير أن الانتخابات في الندن وقادني التفكير الى التقرير أن الانتخابات في الندن و النائد المنائد في الندن و النائد كالانتخابات أفضا، في الندن و النائد من النائد كالانتخابات أفضا، في الندن و النائد النائد النائد النائد النائد في النائد من النائد من النائد من النائد النائد

لينان أفضل، أو أن حظَّى من الانتخابات أفضل في لبنان منه في

في لبنان لم انتخب سوى الدكتور دكاش، فهو طبيب العائلة، وهو

الآن محسوب على المعارضة، وكان يوماً محسوباً على قائمة مؤيدة

للرئيس كميلُ شمعون. إلا انني انتخبه بسبب العلاقة الشخصية، ما

يعني أنه سيظل يحظى بصوتي حتى أو غير سياسنه مع كل رورة

مسبب. في لندن أقيم في دائرة تشيلسي، ونائبها الحالي هو السير نيكولاس سكوت، وهي في الانتخابات القائمة ستنمج في دائرة واحدة مع كنزنغتون التي يعثلها الآن نائب أخر. ولم أكن أعرف كثيراً عن السير نيكولاس حتى قرأت أنه صبح

عرية طُفل صغير وهو مخمور، وفرَّ من مكان الحادث. واستنكرتُ رُوجَته بعد ذلك الضبية الاعلامية التي رافقت الحادث لأن الطفل المصدوم لم يكن انكليزياً ... يعني دمه حلال. ونسيت السبر نيكولاس،

حتى عاد ينكرني بنفسه فقد عنر عليه في مجرور بمحاذاة الطريق

عندما كان حزية المحافظ يعقد مؤتمره السنوي في مدينة برايتين.

وقررت لجنة الحرب في تشيلسي عدم ترشيحه مرة أخرى، وأُخر ما

سمعت عنه أنه ظهر بعين سوداء، ما يعنى أنه أصيب بلكمة أو نظا.

واختارت لجنة الحزب المحافظ مرشحاً عن الحزب في تشيا

وكنزنغتون (الدائرة الجديدة) هو ألان كلارك، وهذا وزير سابق ربه

تذكره بعض القراء من شهادته خلال التحقيق في فضيحة بيع اسلمة

بريطانية الى العراق خلال الحرب مع ايران، رغم الحظر الرسمي

ما أنكر عن ألان كللارك هو أنه أكبر ونسونجي، في تاريخ

السياسة البريطانية المعاصرة، ويكفي أنه لا يحاول اخفاء علاقات

النسائية، بل يعتبرها جزءاً من جاذبيته السياسية وقد سجلها

بصراحة او وقاحة في مذكراته، رغم أنه متزوج وله أولاد واحفاد.

وحدث مرة أنّ ثارت فضّيحة خلاصتها انه أقام علاقة محرّمة مع

رُوجة قاض من جنوب افريقيا وابنتيها في وقت واحد. وهو لم يُنكر، والأسرة جاءت الى لندن لتحكي قصيتها لصحف الاثارة وتقبض

بكلام آخر، حزب المحافظين أعطاني خياراً بين سكير وداعر، وهو ما لم يحصل في أي التخابات لبنانية، فاذا تركنا الدكتور دكاش

جانباً، فإن المرشَّدينَ الاربعة الآخرين في قائمته، والمرشحين الخسسة

في القائمة المنافسة لم يكونوا بالتآكيد من جنس الملائكة، الا انهم

جمَّيعاً كانوا أفضل من سكير مسنَّ أو فاجر أكبر منه سنًّا (الأول في

تشيلسي لا المتِّن الجنوبي. وقلت له اننِّي لا اعرف ان كنت سانتخبّ

فعلاً، وأكن اسرتي ربما كانت تلك الاسرة البريطانية والنمونجية،

التي يتحدثون عنها عشية كل انتخابات، فانا انتخب المافظين،

وزوجتي الليبراليين، وابنتي العمال (البنت اشتراكية في السياسة

ومع نلَّك أرجُّع انني لن انتخب أحداً، وأرجّع كذلك ان العمال

ي شيء حزب العمال الذي عرفناه عندما وصلنا

سيفورون بالانتخابات بعد خسارة اربع دورات متتالية. وحزب العمال

لندن للاقامة والعمّل في السبعينات، فقد كانت النقابات تحكم البلا،

وأسمع أن بعض الانكليز سيهاجر أذا فاز العمال بالحكم، واقترح

على هؤلاء أن يهاجروا الى العراق وينعموا بالتعدية السياسبة

الحقيقية فيه. أما نحن فلن نهاجر لأنه أذا رفع العمال الضرائب من

جديد، فهم يحتاجون معها الى ان يجدوا مآلاً يفرضون الضرائب

وكنا نتمنى أن يكون عندنا هذا المال، ولكن الموجود أخلاق.

والحد الاعلى للضريبة ٨٠ في المئة (هو الآن ٤٠ في المئة).

النائب الذي بدأت به عاد يسالني باصرار من سانت خب في

على بيع السلاح الى البلدين في حينه.

منتصف الستينات والآخر في أخرها).

ويمينية في المصروف).

في قيضة باب، أو ما شاء من تفسيرات ليس بينها السكر طبعاً.

🗷 أول الكلام:

• من الديوان الجديد للشاعر السعودي الكبير حسن عبدالله القرشي مستائر المطريد - باطل لا بنام بعد أن البسوه رداء

جيوش الظلام وانتنى بالماسى: الرجال النعام انثنوا محبطين حينما انهم يعلكون اللجاماا

● سبقت كلماته الشعرية التي بعثها إليّ بعنوان: «من وحي بدر وحطين، حكاية عن تلك المرأة التي كانت وتدندن، بمقطع من أغنية عراقية تهدهد بها طَفلها لينام، بعدما ينست من عودة زوجها الذي: «خرج ولم يعسد فكانت تغنى: وشروف منهو دق الباب، يمكن أجونا الأحباب ... عندها كان الأحيباب عند الباب فعلاً، ولكنهم... جثة زوجها الهامدة برفقة مخابرات صدام، مع بطاقة تعزية أن المرحوم: مات قضاء وقدرأ!!

ويرفق الأخ الكريم فسلاج حمد العجالين، كلماته الشعرية التي اخترت منها هذه الأبيات:

● اه يا صلاح الدين يا أيها الرمز في الخالدين هل نحن في ديارنا من بعدك صرنا: لاجنبي؟ نبكسي عملسي أطللال

في القدس، وفي حطين؟ نهسرول في كل اتجساه:

نتسول الصلح والسلام من القوم اللئام الماكرين!

• إنه زمن الانكسارات

والتراجعات في دهالي والمراوغات زمن الجنادب، والضفادع والعناكب المتوحشة!!

...

• ومن الأرين... تُواصلنا الصديقة إيمان السيد أبو شرخ بمسورها الشعرية الجميلة بكل أصداء الحنن

- من قـال انى لا زلت

واني والهرى: حبيبان؟! حسبي وحسبك أو تعلم: ما الهوى؟! فمن ذاك الذي باعك اياه او تحسب الهوى بالمال

يشترى؟ واليموم تأتيني ... تبتاع الهوى من أجلي حسبي وحسبك... أين كان يومك من أمسى؟!

من قال: أنى لا زَّلت أهواك لعــمــري... إني مللتك والهوى دعني، وارحل... فما زالت

بقلبي جراح دعني ... فسا تعودت ان أهوى أشلاء الرجال!

عبدالله الحفري

صقروشرارة وموسيقي اليوب

■ بيروت - «الجناة» – تعتب المغنية كارول صقر من المغنيات اللبنانيات القليلات اللواتي غذين بلغات لحنبية وذاعت شهرتها ألى حانب الملحن اللبناني هادي شرارة نحل الوجه التلفزيوني الشهير الراحل رياض شرارة.

واثبت شيرارة قيدرته على العطاء في عالم الاغتية «الغربية» في لبنان كنابة ولحناً. وتميرت صقرفي ادائها وحضورها على الخشية. والثنائي سيمثل لبنان قريباً في مهرجان الاغنية العالمة الذي يقام في رومانيا.

وتعمل منقر حالياً على اصدار شريط يتضمن خمس اغنيات من أعمال شرارة وبينها اغنية حمعت بين اللغتين العربية والانكليزية مع موسيقي العبوب.

مجسم للرسول في الحكمة العليا الأميركية

القرضاوي والرابطة الاسلامية يؤي

من جمال خاشقجي:

■ رفض رئيس المحكمة العليا الاميركية طلب ١٦ منظمة اسلامية امبركية لإزالة مجسم للرسول محمد، عليه الصلاة والسلام، من حدارية رضامية في مبنى المحكمة الْعلياً في واشْنطنْ غير انه وافق على احراء تعديل رئيسي على النص المرفق بالمجسسم، وسط احتجاجات وتظاهرات في كشمير امس على قبرار المحكمية العليباً الامتركية.

اكسد ثلك رئيس المجلس الاسلامي الاميركي السيد نهاد عوض الذي قياد الحيملة لإزالة المجسم الذي جمع الرسول عُلّيه الصبيلاة والتنسلام وسطاهم المشرعين عببر التاريخ مكل حمورابي ونابليون بونابرت والاسبراطوران جوستينيان وشارلان، وبلك في عمل فني نحت قُبِلُ ١٦ عَاماً وانتبهت الى وجوده المنظمات الاسلامية الاميركية

وقال كبير القضاة في الولايات المتحدة وهو ايضا رئيس المحكمة وليام رين كوبست في رسالة الى

□ موسكو -

من يوري تيسوفسكي:

■ الشبائع ان كبار المسؤولين

في روسيا يفضلون ممارسة لعبة

التنس كوسيلة للأسترضاء، لكنه

اعتقاد خاطىء - فغالبيتهم

وقد تجد صعوبة بالغة في

العشور على شخص واحدبين

المواطنين الروس العسانيين يرد

توجد مشكلة واحدة على الاهل

يتفق فيسها فسلانيميس

حسسروينوفسسكي زعسيم

السموقراطيين الليبراليين الروس

في البرنان بالراي مع شحص

اخْس، لنقل منشلاً رئيس بلاية

مـــوسكو يوري لوجكوف؟.

سيجيب ٩٩ من كل ١٠٠شخص

بالنفي بشكل قاطع، لأن الاختلاف

كبير جداً بين مواقف هاتين

الشخصيتين على الصعيدين

السياسي والاستصادي وفي محالات اخرى لكن الإجابة

خاطئة. فالاثنان يعشقان كرة القدم

ويؤيد كل منهما بحماس فريقه الخاص - فريق النوما (مجلس

النواب) وضريق بلدية مـوسكو -

في أرض الملعب وعلى المدرجات

شاهد ذات مرة مباراة بين هذين

الفريقين ووجد في الملعب العديد

من كسبار رجسالات الدولة وهم

يركضون، مثل فتيان متحمسين،

وراء الكرة ويتحدون خصوصهم

بقوة محاولين انتزاعها عنوة من

بين اقدامهم. ولم يكن زملاؤهم

الواقفين في المدرجات اقل حماساً

في تاييد اللاعبين واتهام حكم

المباراة بالانحيار الى هذا الفريق

«نومنكلنورا» (النخبة الحاكمة)

وسبعى متعظم اعتضناء الد

● أحيث أمس

السفارة اللبنانية

في طهران واليوم العالم للتضامن

مع الجنوب والبقاع الغربي

المعتلين، حضره

الايرانيين وسفراء

ودييلوماسيون

عرب وأجانب.

وكانت كلمات

الشؤون العربية

الأيرانية السيد

في الخارجية

لدير دائرة

عدد من

السؤولين

او ذاك اذا ارتكب ليسط هفوة.

حول

سالسيا

محمود هاشمي رفسئجائي وسنير

السيد احمد الحسن رسفير لبنان في

الله، في ايران السيد عبدالله صفى

المؤتمر الدائم الناهضة الغزو الثقافي

الصهيوني تضامناً مع الجنوب والبقاع

الغربي، ندوة بعنوان: وأذار وقانا ومقاومة

العدوآن، يشارك فيها النائب عبدالرحيم

طهران السيد منير تلحوق وممثل حجزب

ويعقد منبر بعلبك التقافي في مدينة بعلبك

سورية في طهران عميد السلك الديبلوماسي

وصادف ان كاتب هذه السطور

على السواء.

يفضلون لعبة كرة القدم.

المجلس الذي يُعرف اختصاراً ويعتقد المسلمون ان القرآن الكريم الحداد القد قدت انه ان تحصل أنه وكلمة الله المقدسة أوجى بها ب (كير): طقد قررت انه ان تحصل تعديلات على الجدارية لكن البيات المحكمة (النص) ستتم اعادة النظر فيهاء واكد كبير القضاة أن تمثيل الرسول في الجدارية كان مقصوداً للتعريف به کشخصیه هامه فی تاریخ القانون وليس مقصودا أن يكون شبكلاً من أشكال الأصنام التي تعبده. وقال ان تعديل الجدارية سيؤثر على صدقية والعمل الفني

> وعلّق القاضى على انزعاج المسلمين من تصفوير الرسمول يحمل سيفأ كتعبير على دالتعميم، الذي يمارسه الاعلام الاميركي في ربط الاسلام بالعنف، قاكد ان جَميع السيوف التي تستخدم في الْمِياني والأعمال الفَّنية في مبنى

> المحكمة هي رمز للعدالة. اما التعسيل الذي تم على النص المستخدم في الجدارية والمتعلق بالرسول، عليه الصلاة والسلام، كمؤسس للاسلام فجاء في الحملة التالية التي وردت في رسالة القاضي وفيها يوضح ايضاً موقف الإسلام من التماثيل: محمد (٥٧٠ - ٦٣٣) نبي الاسلام.

الى محمد ويوقر القرآن المصدر الرئيسي للقانون الاسلامي، بينما تشرح أعمال الرسول تلك الاحكام القرآنية وتطبقها. أن الشخصية اعلاه - أشارة الى المجسم محاولة حسنة النيَّة من النحَّات أوبلف وينمان يفرض احترام محمد ولا تحمل اي تشابه مع محمد، أن لدى المسلمين كراهية شديدة لنحت او نصوير شخصية

وأعرب نهاد عوض عن شكره للمحكمة لقيامها بتغيير النص لكنه اكد أن الموضوع الرئيسي وهو مجسم الرسول لا يزال قائماً غير انه رفض التاكيد في ما اذا كأنت المنظمة التي يتولى أدارتها تنوي الاستمرار في المطالبة بإزالة المجسسم قسائلاً أن وكسيس، تنوى الاتصبال بالمنظمات الاستلاميية الإخرى التي وقعت معها العريضة لاتضاد موقف موصّد. وكانت الجمعيات الإسلامية انتبهت الى اللوصة التاريضية وعمرها ٦٦ عامأ اخيرا وهي تجمع كبار

الأسلام انه انتشر بالسيف خصوصاً في وقتنا هذا، الذي يوصف فيه الأسلام بالارهاب. وأضاف أن الأسلام لا يرقض فقط تصوير نبي الاسلام محمد عليه الصلاة والسلام بل سعترض على تصوير الاشخاص بصفة في صورة خامنة، المشرعين في التاريخ رمزاً لدورهم في التطور الإنساني منهم النبي

وقف بين الامبراطور الروماني جُوستنيّان والأمبراطور الفرنسي شارئان وهو يشهر سيفاً عربياً بيسمينه والمصحف الشريف يسباره.

الشيخ يوسف القرضاوي وهو من اكبير العلماء المسلمين اليبوم ويقسيم في قطر ايّد مسوقف المنظمات بقوله له دالحساة، أن والثقافة الاسلامية لا تقوم على تكريم الناس بالتصوير. والتكريم عندنا أدبي وسيسرة العظماء مستناقلة من الخلف عن السلف اسلم من محرد اقامة صورة صامتة حامدة وقال ان تصوير الرسول عليه الصلاة والسلام يمسك سيفأ

ديرمسز لما يقوله الغربيون عن عنده وانسا هو من عند الله سبحانه وتعالىء.

الأسلّامي في مُكة المُكرَمة فقد اكدُ لد والحـياة، الموقف الشرعي الرافض وتصوير ذوات الارواح وتجسيم شكلها بشكل شاخص بواسطة النحت.

وقمال أن الرابطة تؤيد مطلب المنظمات الاسلامية ازالة اللوحة في المحكمة الاميركية العليا او طمسها ولأنه اولأ يتناسق وموقف الإسلام من قضية النحت ولأن وجود هذه الصورة الى جانب صور الشرعين الوضعيين يوحي بتماثل محمد، صلى الله عليه وسلم، مع الشخصيات التي شملتها اللوحة مثل حمورابي ونابليون بونابرت والامبراطورين جـوسـتـينيـان وشــارلمان في التشريع، بينما ما جاء به محمد صلى الله عليه وسلم لم يكن من

التعاون والاستفادة من القوانين الاميركية في موقفها من حرية جهود المنظمات الاسلامية الي عليه وسلم من اللوحة».

ودعا ألى متابعة الامر بروح الاديان دوالأمل كسبيس أن تؤدي ازالة صبورة الرسبول صلى الله

عامة في هيئة تماثيل والانبياء اما الدكتور صالح العبيد

روسياء كرةالقدم لعبة السياسيين والتنس للنخبة

وهو بلعب حالياً في موقع ظهير

الوسط، ويمتار بلياقته البدية

ويبرهن أنه والعقل المصرك

أما ارتر تشطينغاروف نائب

رئيس النوما تو اللحية الكثة،

فأنه يمتاز بالسرعة والقدرة على

المناورة بحرية. لكنه حاد الطباع

خارج اللعب خصوصا عنيما

يمنى فريقه بحسارة، فيطغي عليه

التوتر البوم التالي ويلجا الي

ارهاب كل مرؤوسيه في البرلان.

ويعتاز باقل بوروبين، مسؤول

القسسم الإداري في الرئاسسة،

بِصَحَامَةُ بِنَيِتُهُ - طُولِهُ ١٩٢ سم

ووزنه ۱۷۰ کیفم ویچید لاعیبی

الطرف المقابل صعوبة بالغة في



يلتسن واندفعوا الى ممارسة لعبة التنس التي تعتبر في موسكو رياضة نخبوية ووسيلة استرخاء يلجا اليها كبار المسؤولين. وَشَارِكُواْ بِهُمَةَ فِيْ مَسَائِقَةَ وَالْقَبِعَةَ الكبيرة، التي نُظَمَت في الصيف في مُنْتَّجِع سُّوتشي علَّى البِحَر الأسود. هكذا، تولد الإنطباع السائد بأن كل المسؤولين الروس البارزين يلعبون التنس.

الهجوانة بالفعل، الأ ان حمى التنس وسط كبار السياسيين تضاطت بشكل ملحوظ بعد المرض الخطيس ألذي إلم بالراعي الاكبر لنزالات والقَّـبُعِـةُ الكَسِيسرة، وحُضوعه لجراحة قلب معقدة. واصبح لزاماً على يلتسن الآ ينسى لعبة التنس وحدها بل كرة الطائرة ايضاً التي كان احد لاعبيها الاقوياء في سنوات

لدور المهاجم المتقدم. الفعلي وقشها للركيس يلتسن وعضو البريان حاليا، اللاعب الدوماً. فقد شارك ايام شيابه في بعض اندية كرة القدم وساهم في



لكن كرة القسم تحسقظ بشعبيتها الكبيرة وسط السياسيين من كل الاتجاهات. ولا جدال ان الشخصية الاكثر إثارة على ارض الملعب هو يوري ليحكوف (٢٠ سنة) الذي يحظى متقدير سكان موسكو لسلوكه المتواضع والديموقراطي، ولا يزال رئيس البلدية، رغم تقسمه في العمر، القوة المحركة لفريقه. وهوّ يمتاز، بالإضافة الى ركلاته القوية، بالرشاقة وخفة الحركة رغم جسمه المتلىء ما يؤهله

ويعتبر غينادي بوربوليس، سكرتير الدولة السابق وللستشار ظوحيد الذي يملك خبرة في فريق مسبساريات بطولة الاتحساد

مراد، النكتور حسن عباس يصرالله،

بعد الظهر في قاعة الشبيية (بعلبك).

● غائر لئنن الى صنعاء امس السفير

اليمنى لدى الملكة التحدة الدكتور حسبن

عبدالله العمري في رحلة عمل تستغرق

تنظم جمعية متخرجي الجامعة الأميركية
 في بيرود، فرح لندن، بالاشتراك مع رابطة

للتحدة ندوة «اوروبا والاندماج الاقليمي العربي» تقام في ٢٦ اذار (مارس) الجاري

السائسة والتصف مساء في دارتموث هاوس

٢٧ تشارلز ستريت في لندن ببليو وان، تليها

يشارك في الندوة التي تقام في مناسبة مرور ٧- عاماً على تأسيس جامعة الدول العربية،

مبير مجلس تعزيز التقاهم العربي --

عن برنامج اعلام الشرق الأوسط في

والمشرقة على برنامج في المهد اللكي

البريطاني النائب المحافظ ألسير سيريل

تاونسند ورئيس بعثة جامعة الدول العربية

في لندن السيد غيث الارمداري والمسؤول

المفوضية الأوروبية السيد تريفور موستن

البريطاني لدراسات القرات الموجدة الدكتورة مها عزام، والدعوة عامة.

اصنقاء جامعة الدول العربية في الملكة

ويديرها هائى اسماعيل؛ غدا السبت الثالثة



مواجهة ديايلوء، كما يسميه الصديق والخصم على السواء في وتحظى كرة القدم بشعبية

كبيرة لدى مسؤولين وسياسيين كبار اخرين. لكن بعضهم مثل فالسمير جيرينوفسكي، لايتقن فن حيازة الكرة. فهو غالبا ما يخطىء في ضـــرب الكرة وتوجيهها الى الهدف للطلوب لكن لا يفوت ابدأ الفرصة لتوجيه ركلة الى قدم خصمه ويفسر هذا أبقاءه ضمن لحشيباط الفريق مسعظم الوقته الأانه يحظى بشعبية بين مؤيدي فريقه رغم منظرة المضحك على ارض

في المقابل، يقضل غينادي

يبث القسم العربي في هيئة الاذاعة البريطانية برنامجاً خاصاً عن سياسة الانفتاح الاعلامي وتأثيرها اليجاباً أو سلياً الانفتاح الاعلامي التحديد المعالية

على الحوار والتقاهم بين الشعوب. ويركز

البرنامج الذى يتخذ شكل حوار المائدة

السنديرة على ثلاثة محاور هي الانفتاح

بعيداً عن الأضواء ومدى صحة اطروحة

الاعلامي والسرية كوسيلة لحل الصراعات

منتنفتون عن الصراع السنقبلي الحضارات. في هذه الحلقة الخاصة يستضيف فؤاد

عبدالرازق السفير تحسين بشير وهيرش

غويمان رئيس تحرير مجيروزاليم رييورت

السبت ١٥ الجاري في السابعة وعشر تقانق

مساء ويعاد الاثنين ١٧ في السادسة وعشر

● يفتتح السيد فاروق حسنى وزير الثقافة

المصري بعد غد الاحد معرض تصوير زيتي الفنان عزالدين نجيب تحت عنوان وتجليات

الشجرة، وذلك في الركز المسرى التعاون

الثقافي الدولي في الزّمالك، يستمر المعرض الي ٢٧ أذار الجاري.

يعقد في الاسكندرية من ٧ الى ١٥ نيسان

(ابريل) المقبل مؤتمر تولى عن الآثار الغارقة

دقائق صباحا وفي الخامسة والريع مساء

بتوقيت غرينتش،

وجورج حواتمة رئيس تحرير مجوردان تايمز، والبرنامج بيثه القسم العربي يوم

زيوغانوف زعيم الشيوعيين الروس لعبة كزة الطائرة كوسيلة للاسترخاء والاحتفاظ بالباقته البنئية وهو يعرف بصلعة مميزة وقامة طويلة وجسم ممتلىء، الأ انه يحسن الهجوم والنفاع على السواء.

مسابقة لفرق من بلدّان وأسرةً تشهد البطولة مباريات ساخنة

وسيدخل تسييس كرة القدم مرحلة جيدة في نهاية الشهر القبل عنيما تفتتح في سوتشي الدول الستقلة، ومن المتوقع ان السياسية هذه المرة بالاقدام بنل

🗆 لوس انجلس – خُدمة لوس انجلس تايمز:

🗷 تعتقد شرطة لوس انجلس ان اربعية اشخاص لصبوص من روستيسا ريما تورطوا في قستل أينيس كوزبي (٢٧ عاماً) أبن بيل كوزبي الشخصية الشهيرة في التَلْفُزِيُّون الاميركي، قبل شهرينَ تقريباً.

القت القبض على درجل ابيض، يشتبه في انه قاتل كوربي الذي الشاهد عمره ٤٧ عاماً وصف نفسه بانه كاتب وان اينيس طلب

تعيير اطار السيارة المفرغ من شاهد أخر: امرأة أبلغت الي المحققين انها كانت في مسرح الجريمة عندما اقترب منها ومن كوربى رجل يحمل مسيساً وقالت انها تركت المكان خوفاً ثم عابت لتحد اينيس كوزبي جثة تسبح

منه (ليلة الجريمة) مساعدته في

في النماء قرب السيارة. ان سيارة مشبوطة كانت تجول السيوف.

● يقام حالياً معرض الدكتور احمد نوار رئيس ألركز القومي للقنون التشكيلية المصرية في مجمع القنون في ضاحية المسرية في القنون في ضاحية الزمالك في القاهرة، ويستمر المعرض الى يوم ٢٥ أذار الجاري.

 يقيم الدكتور خالد عبدالله بن بكر المبير العام للخطوط العربية السعوبية حفلة عشاءً في قاعة كليوباترا في فندق سميراميس في القاهرة الثآمثة مساء الاحد القبل في مناسبة مرور ٥٠ عاماً على تسيير رحلات الشركة.

 ينظم مركز ثيرفائتس والجامعة الاميركية في بيروت حفلة موسيقية يحييها عزفا على الأرغن العازف الاسباني مار ثيجاداس ريقاس الثامنة مساء اليوم في قاعة السميلي هول في الجامعة الأميركية.

تنظمه وزارة الثقافة والمجلس الاعلى للآثار.

يدعو الاتحاد العام لطلبة فلسطين الى

حفلة عشاء مساء غد السبت في مطعم (1 Devonshire St. London صحاري (WIN IFX ويحيى الحقلة الفنائان سامى الحسامي وجورج نرغام. الحصول على البطاقات ألاتصال على الرقمين: 1073777- 1V1 - 0.07X77X - 1V1 -.

يشبارك فسيهبا اعتضباء برلان وأعلنت الشسرطة امس انها ومسؤولون كبار من قوميات متعددة، ليحسموا معاركهم

اصبيب بطلقة في راسه في ١٦ كسانون الثساني (يناير) المأضي عندما كأن يصأول تغيير اطار سيارته «المرسيس بنز، في طريق مطلم، الجريمة اثارت وجوماً في اميركا واستدعت تحقيقات مكثفةً. والد الضحية بيل كوربي (٩٩ عاماً) يطل أحد أشهر المسلسلات التلفزيونية الاسيركية استخدم محققاً خاصاً للمساعدة في المطاردة، فصما خصصت قدادات مستية ومجلات الاثارة مبلغ ٢٠٠٠ ألف دولار لكل من يقدم معلومات توصل التحقيق الى كشف القاتل والقبض عليسه، في وقت يلف الغموض دور الشاهد الذي ساعد في القبض على «الرجل الأبدش».

شَاهَد ثَالَثُ الِلَّعَ ٱلَّي الشرطة

عشبان روس قيد التحقيق في جريمة عشوائية شبح ابنة بيل كوزبي غير الشرعية يخيم على مصرع إبنه الوحيد؟

في المنطقة لحظة اطلاق النار على كوربي، عسمت الشرطة رسياً للسائق في اليوم التالي فأوقف

أوصنافه والرسيم التخطيطي، غير أ انَ الشخصُ أَبِلغُ الى الشرطة الله لا يعرف شيئاً عن الحادث. شسرطة لوس انجلس تواصل البحث والتفتيش في سجلات الهاتف الخليوي الذي كان بطك الضحية وتدرس البصمات وتفحص إطآر السيبارة المعطل للحصول على دليل أو حجة أو قرينة تنير التحقيق في كشف

البوليس أحد المتهمين تتطابق

جهاد الخازن

الجاني أو الجناة. الموجودات في سيارة كوريي لم تمس. ويميل ألت حقيق الى معرفة اذا كان القاتل نفذ جريمته حُطّاً في الوقت الذي كان كوزيي يغير اطار سيارته أو ان الجريمة نفذت عن سابق تصور وتصميم وترصيد، وإن الإطار المعطل هو للتصويه، فيما تريد معلومات أن القائل اطلق النار على كوربي وهو على بعد خطوات منه ولم يسدد على الضحية مباشرة،

ويبدو ان اينيس كوربي الذي تخرج من حامعة كولومبيا في نيويورك كان يلعب كرة السلة مع أصدقائه في سركر الرياضة البدنية ثم نُمب لَقَابِلةُ أَسراة تحولت في ما بعد الى شاقد أساسي في القضية، فيما اوقفت امراة أشرى حاولت ابتراز ١٠ مليون دولار من والد الضحية بيل كوربي مهددة بالذهاب الي صحف الإثارة لتكشف أنها ابنته غير الشرعية. وفي برنامج تلفزيوني أعلن الكوميدي الأميركي عن حزنه العميق لفقد ابنه الوحيد، لكنه أجبر على الاعتراف بأنه كان على علاقة غير شرعية خارج زواجه بوالدة المرآة التي طلبت منه ٠٠ مليون دولار.